



"واقمَّتاه"... لا: واقمَّتاه؟ يلُّ: واهراوياه!!!

علَّنا نعرف اين هو موقع لبنان؟

سلام آخرين ... ايُهم؟

أَلَم يُتَسَاءُلُ الرئيس المراوي (صار الرؤساء كلمم مثابةً المعلَّقينَ الصَّدَافيِّينِ) أينَ هي السياسة العربية،

لكن القمة ليست كلما سلبيات، نجاداتها، صحيح،

كمثل "الانتصارات السلبية" التي عُرفنا بما عرباً من زمان، من ايام ١٩٤٨، ولَفظية: آلم ينصرف الطباخون

الى تهيئة البيان قبل انعقاد القمة، بدل اعداد

مشاريع القرارات والبدائل والمترتبات، وبقية العدة

صحيح، لم تقرّبنا القمة ولا خطوة الى القيس

نسترجعها، ولا الجنوب ولا الجولان بالطبع، ولا أعادت

إلى فلسطين المحررة لاجئاً واحداً من لبنان، غير انها، حُسبها، بُاعدت بين "عرب الهرولة" والعناق

الاسرائيلي. فمبروك. واثبتت (وكان الرئيس الهراوي

على حق) أن سوريا المستمدفة ليست عزلاءً معاصرةً،

بل في وسعما بعد، وفي وسع لبنان معما، الاعتماد

على بقية من الرفض العربي عند الداجة... من غير ان

يبلغ نلك حد رفض السَّلَام، لان اللَّجوء الَّى الْدُربُّ

البديلة ليس في متناولنا واقعياً، فما جدوى التهويل

يبقى انه كأن للواقّعية حدودها: لم نموّل بحرب، ولكننا لَم نكتشف، ولا قررنا، لما صار يسمى "حروب

الْآخرين"، "دواء شافياً"، على علمنا بأن "ليلي في

العراق مريضة "... ومريضة بايران وبتركيا، ووصف

أَلُم يقولُوا ان القمة كُانت "مفترقا"... يعني: مفترق

اللاصدقية له في الواقع؟

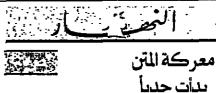
المرض، نعرف، من الممنوعات!!!

على القَّمم؟... دَادُماً، عربياً، وان في البيان لسحراً!

أخيراً أقر مجلس الوزراء مشروع قانون الانتخاب في ظروف ملتبسة جبل لبنان أقضية ولكن ليس "لمرة واحدة وأخيرة" وأسباب التعديل بين اللغة... وبكركي

من مشروع حافل بالاستثناءات احدث انقساماً سياسياً بين مَوْيدينُ ورافضين، الى اقتراح لزيادة عدد النواب لمَّ يِعْمَر سُوَى أَيْام ونَمْب كَمَا أَثَيْر مَنْ دون تعليلُ، الىُ التراجع عن الاستثناء الذي يقسم جبل لبنان اقضية "لمرة واحدة واخيرة على نحو يُكرُّس هَذَا ٱلْتَقَسَيمُ ويلقِّي تبعتُه على مجلس النواب الجديد، مضى مجلس الوزراء أمس في مسلسل المفاجات مشيعا اجواء من المواجس والمفاوف حيال المُدف النمائي لهذه التقلبات والانقلابات المتتابعة.

ولعل ما ضاعف وقع المفاجأة الاخيرة التي اقر من خلالما مجلُسَ الوزراء بعد طُول تأجيل مشروع تعديلَ قانون الانتخاب، أن الاسباب الدقيقية لتكريس جبل لبنان اقضية انتخابية ظلت لغزا محيرا حتى لوزراء وأفقوا على المشروع كأنك محتوم! وقوبل ذلك يبروزُ موجّة من القلق لدى الاوساط السياسية، حتى تلك المؤيدة للمشروع في صيغته السابقة لمذا التعديل، وربط معظَّمها بين الخُطُّوة المفلَّجيَّة والموقد الاخير للبطريرك الماروني الكاردينال مار نصرالله بُطرُس صغيرً في عُظَّة الاحدُ ٱلَّتِي اتسَّمْتُ برفُع وتُيرة المعارضة للمشروع. وتخوفت اوساط من الانعكاسات التي قد تندفع القوى النسيحية المعارضة الى الاتجاه نهائيا نحو التقاطعة عيال ما يمكن أن يتراكي لما من تحد واستفزاز، وفيما لم يعرف صاحب اقتراح ازالة الاستثناء الاشد اثارة للجُدلُ في مشروع القانون النّي يُلحظُ في مجمل بنودُهُ تمانية استثناءات، لم تقتصر المفاجأة على حدّف عبارة "بصورة استثنائية ولعملية أتتخابية واحدة واخيرة" من -- الْتُتَمَةَ فَى الصفحةَ ٩ -



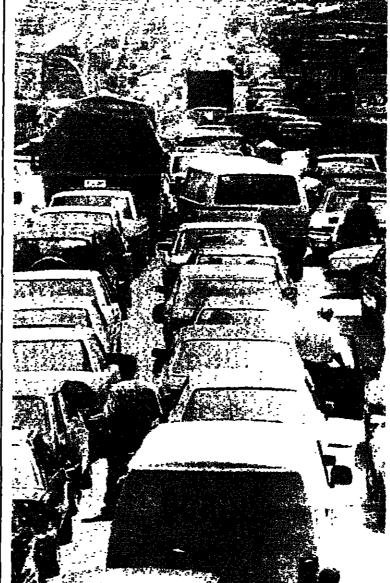
في تركيا⁻

زيوغانوف يقترح حكومة ائتلافية

الأطراف وتنبثق منه حكومة التلافية.

عرض اضافي في الليلة من "حزيران والكافرات" لناديا تويني في "مسرح بيروّت"

صورة من الجحيم



أسرائيل اذا حدث نزاع عسكري في الشرق الاوسط. وسبق هذا التقرير بيوم واحد وصول

الوقعة وسبق بنه المعزيز بيوم وقد وحون وزير الذارجية الاميركي ولرن كريستوفر الى المنطقة، علما أن واشنطن أعلنت الجمعة أنما تعقق في تقارير مفادها أن كوريا الشمالية

زودتٌ مصَّر مكونات لصنع صواريخ في انار

واوضّحت القناة الاولى ان مصدر الصواريخ

ومنصّات الاطلاق دولة أوروبية شرقية نقلتها آلى

كُورِيا الشماليّة ومنها آلى مصر. ولم يكشف

المُحَلَّلُ العسكري في صحيفة "مُأَرتس" الاسرائيلية زئيف شيف مصدر معلوماته عندما

مرح للتلفزيون: "لتضّح ان المصريين حصلوا في

اوروبا الشرقية ويبعض الطرق من احدى الدول على منصات متحركة نقلت للى كوريا الشمالية

بعض الصور ينطق بأكثر من الكلام. وهذه الصورة لا تحتاج الى تعليق اذ يكفى تـخيّل كم تكدس من نلس داخل السيارات أمس، وقد فوجئُوا باقفال الطريق في محلة الصيفي المؤدية الى الوسط التجاري، لتبين أي جحيم عاشوه في ظل الحر اللامُّب والرطوبة الخانقةُ

بثت امس القناة الاولى في التلفزيون الاسرائيلي أن مصر حصلت اخيراً على صواريخ ومنصات اطلاق يمكن أن تهاجم بواسطتها هدف محتمل ۖ في حال حدوث تـدمـور في

AIR-CONDITIONERS

STO COOL

Split System Remote Control

وكاتت القاهرة رفضت السبت التعليق على قولُ واشتطن اتما ربما اشترت مكونات صواريخ 'سكود" من كوريا الشمالية، علما أن هذا الزعم جه تُعليقا على ُ نُبأ نشرته صحيفة "الواشنطنُ بالمس" استنادا الى تقرير لوكالة الاستخبارات المركزية الاميركية "سي أي إي" وادعت فيه ان القامرة تلقت سبع شحنات كورية شمالية من مواد متعلقة بصواريخ "سكود" ويحتمل ان تبدأ قريبا انتاج صواريخ قصيرة المدى وقال الناطق

باسم وزارةً الخَارِجَيةُ الاميركية نيكولاس بيرنز إن واشنطن تعامل مثل هذه التقارير "بجدية كبيرة" وستنظّر فيه، لكنه لم يعلق على مدى صحة

تركيا تعتبرها "معقولة" وايران "خطوة ايجابية" واشنطن: القمة أكدت مواصلة السلام

القاهرة، واشنطن – من سحر بعاميري ودلال ابو غزالة وأمال مدللي والوكالات: تفاطر الادارة الاميركية بتنافع القمة العربية التي عقدت السيت والأحد في القاهرة ورأت فيمًا نواحي ايجابية من حيث تّأكيد الاستمرار في عملية السلام وعدم اغلاق الابواب امام مذه لى الملية في ضوء وصول اليمين الى السلطة في اسرائيل، وفيما اكنت نمشق ان القمة تبشر بمرحَلَةُ جَدِيدة من العمل العربي المشترك، حرصت القاهرة على طمأنة الدولة العبرية وتركيا الى الرسالتين اللتين وجهتهما اليمما القَّمةُ، التَّي اتخنت موقفا متشددا من طمران. ورأت انقرة ان ما اتخذه العرب من مقررات تطالبها باعادة النظر في اتفاقها العسكري مع تل أبيب كان "متوازنا ومعقولا" على رغم أنَّها جيدت التمديد بتوسّيع منا الاتفاق أنا لم تكف سوريا عن دعم "حزب العمال الكردستاني". كذلك رأت طهران في القمة خطوة ايجابية وكررت نفيها تعجران مي مصف معنون يتبيت ومرزت تعلقه التدخل في شؤون البحرين التي تتهمها بالسعي الى قلب نظام الحكم في المنامة. وقد حاول الوكيل الاول لوزارة الظرجية مدير

مكتّب الرّثيس المصري للشّوُون السياسية الدكتور اسامة الباز، في لقاء ومجموعة من الصحافيين، طمأنة اسرائيل والعالم الى ان الرسالة آلتي وجمما القادة العرب والمتعلقة بمُوقِفُهم من السَّلَام ليست "تَهْدَيناً لاحد بل هي تعنير لاسرائيل من الاخلال بأسس السلام". لكُّنه لكدُّ عزم العَّرب على التزام عمليَّة السلام. واضاف أن المُفاوضات على المسارات الفلسطيني وَّالسوريُّ واللبتَّاني يجبُّ ان تَتَّقَدم من دُونَّ شروط مسبقة. وان أسرائيل بدعوتها العرب ألى التفاوض من دون شروط مسبقة انما "تضع المظلَّة الأساسيَّة التيُّ وقعت في مدريد فيّ خطر". واكد انه بناء على هذه المظلة "لا يحق

طريق الضغط والتهديد وانما من طريق المحبة

مرحلة تجديدة دمشّق. وصُرَح الناطقُ بأسمه جبران كوريّة ان القمة "حقَّقت نَتائج الجابية تبشر بمرحلة جُديدة - التتمة في الصفحة ٩ –

لاي طرف تغيير ذلك بقوله لرفض معادلة الارض من لجل السلام والقرارات الدولية ٢٤٢ و٢٣٨ من عبن المسلم والمرزب الموية الفلسطيني"، ذلك انه "ليس لاي طرف الحق او الصلاحية لتغيير الاسس والمرجعيات (لعملية السلام) واعادة التفاوض عليمًا". ولان عملية السلام "لُمْ تُطلق في فُراغ بل كان لَمَا اسس ومرجعيات"، فان "اسرائيل ملزمة متابعة المفاوضات على الاسُّس نُفسُّها". وقال: "نَحن لن نَقبل بأيّ تغيير والا فان صندوق فرجة سيفتح وسيكون الامر خطيرا جدا والعواقب وخيمة على الجميع". وَعَنْ تُركيا واتَّفاقُها مع أسرائيلٌ قالٌ البار: لا يمكننا الاستنتاج ان الاتفاق موجه ضد العرب (...) واتما نريد ان تعرف اذا كان هذا سيسبب مشاكل لسوريا والعراق باعتبارهما الدولتين المتاخمتين لتركياً. نحن لا نسعى الى هذا من

لكن اللهجة اختلفت في الحديث عن ايران التي قآل الباز ان للعرب مشَّكلتينَ معماً: الْأُولَى انَّ ايرانَ سُمُحَّتُ لنفُسما بِالتَّورُط في بعض النَّشَلَّطُاتُ الارهابية في عدد من الَّدولُ العُربيةُ بحجة وحدة ألامة الاسلامية التي تعطيمم حق التدخل في الشؤون الداخلية لدول اسلامية اخرى وهذا يتعارض وكل الأعراف الدولية (...) على ايران احترام سيادة كل الدول واستقلالها سواء كانت مسلمة اوغير مسلمة. ولا يمكنما تصُدير الثورة الاسلاميةُ آلَى أي دولة، واذاً فعلت ذلك فستعاني مي النتائج بالتأكيد".

وعاد الرئيس السوري حافظ الاسد امس الى

غير ان مكتب رئيس الوزراء

الاسرائيلي اوضح في بيان اصدرهُ لَيْل امس ان نتنيامو لن يكشف موقفه

من عملية السلام لكريستوفر، لافتا

الى أن الاجتماع أيعقد بناء على طلب

الاميركيين لاطَّلاع رئيس الوزراء على

التطورات قبآل زيارته الولايات

وبعد نحو ٢٠ ساعة في اسرائيل، يتوجه كريستوفر غدا الى القامرة

للاجتماع مع الرئيس المصري حسني مبارك ومناقشة نتائج القمة العربية

التي استضافتها القاهرة السبت

والأحد للبحث في انعكاسات وصول نتنياهو الى السلطة على عملية

سعم ويشار الى ان وزيـر الـتعاون الدولي الفلسطيني الدكتور نبيل شعث صرح لـ وكالة الصحافة

الفرنسية" أن كريستوفر سيلتقي

في القاهرة الزعيم الفلسطيني يـاسرً

عرُّفات. وكذلك اكد المستشارُ

الصحافي لعرفات نبيل ابوردينة ان

"الرئيس عرفات سيلتقي السيد كريستوفر في القامرة الاربعاء

وسيناقشان الوضع بعد التغيرات

على الساحة الاسرائيلية وبعد

مقررات القمة العربية. وسيناقشان

ايضًا تطورات عملية السلام في

الّشرق الاوسط". واوضح ان عرفاتُ

تسلم رسالة من ألرئيس الاميركي بيل كلينتون جدد فيما التزامه دعم

وفي واشنطن قال الناطق باسم

وزارة الخارجية علين ديفيس ان كريستوفر سيتوجه بعد اسرائيل الى

مصر لللجنماع مع مبارك وربما

اخرين . وسئل عن أحتمال عقد ُلقاء

بينه وبين عرفات فأجاب: "اذا كان

عرفات هناك وسمح برنامج الوزير

عملية السلام.

كريستوفر في القدس اليوم وفي القاهرة غداً ويدعو نتنياهو الى محاورة الفلسطينيين

واشنطن الى تل ابيب حيث يبدأ حض امس وزير الخارجية الاميركي وارن كريستوفر جُولة قصيرة في الشرق الاوسط تشمل القامرة واوضح أن لقاء رئيس الوزراء الاسرائيلي بنيامين تتنيامو على اقامة حوارً علني مع الفلسطينيين على غرار الحوار الذي اقامه معمم حمي مع المسابق شمعون بيريس. وادلى بهذا التصريح للصحافيين الذين رافقوه على متن الطائرة التي نقلته من نتنياهو في القدّسُ يُمدّفُ ألَّى "بناء علاقة عمل كالتي كانت لواشنطن مع

ناديا تويني الصمت الازرق

بقلم صلاح ستيتيه

ما القصيدة؟ انها كلمات تغيّر، وجودها؛ طبيعة الزمن. زمن القصيدة ٍهو زمِن آخر. زِمن محصَّن، وِفي الوقت ذاته، عبر تمزّق سرّي يتعذّر أدراكه، معرّضً - منفتح على شيَّ من البد منذ نقطة اندلاع حزيران والكافرات، ناديا تويني، نادياتا، تعرف "حزيران والكافرات"، ناديا نَلْكُ، أَذَّ تَكْتَبِ: "أَمِلُكُ مِدِينَةً" لَا شَّمِس لَمَا، أَصُونُمَا من القمر، ولا احد فيها يموت. واضح". لكن، مل الامر في مذا الوضوح؟ صحيح ان القصيدة وضعت في شمر خُزيران، الذي هو أعلى شهور السنة، هو شمر العدالة، شُمَّر المرايَّا الرَّهيبة، إلى هُذَا السيف المعلَّق، بلَّوْراً صافياً، تَجِيءُ علي التوالي، او معاً، للارتطام ثم التحطِّم شظايا كبيرة مِن الولع الغامضِ، الكافرات الاربعُ؛ اللواتي تعمل كُلُّ منهن سر حبٌّ، وشهوة – وطبعاً سرُّ مُوت، واللواتي، بأجمعمن، لسن سِوى الْدرب اللاهْتَة نَاتِها، حرّب رغبة وحيدة: في أنّ يُنْقُذُ، عبر الكلام، ما يمكن انقادة من هذا الكوكب المحبوب، المكون من تراب، المكون من بحر، المكون من رمل وزهور، المكون من دموع وشعشعة نجوم، بي رب ورحور المسور من تموح واستسعه اجوام، المكون من ألوان وقصول، المكون من طيور ضلحكة ونباتات شبقية، المكون – للسراء والضراء – من كلمات. من "كلمات تتمدد"، يقال لنا.

الكلمات، كانت نائيا تعرفها واحدة واحدة، واحدة واحدة كانت تحبَّها لاجلُ ما تَقُولُ، وخصوصاً، لأُجلُ ما تكتم واحدة واحدة، كما يحرر عصفور، كانت تفلتها في الفضاء لترى أي اتجاه ستأخذ، وكيف ستموّى بالخفق الفطري و الخبير لاجندتها، مدينة البشر الثقيلين – المنجرفة لمحرّد ثقلها نحو الدمار ونحو

الموتّ: "مُعدِنة — غُبار بلا أنفس، بلا مطأيا"ً. عَندَئذَ، بسرعةً كُبرى، تجاّه صعود الليل، فيما حزيران العادل لا يزال يشعّ ويتّقد، انا بالاصوات، تلك الرّبعة – اصوات الجماتّ الاربعُ للبوصلة، الطرق الاربع لكل المفترقات، الايدي الاربع لكل موسيقى قويَّةً، الأَتاجيل الأَربعة لكلِّ وعد – الاصوات الاربعة، قَلْتُ، ستعلُّنَّ الكلمَّات الفقيرةُ والطاهرة الَّتي سينسج منما اخيرا الكلام. كلام كبيرًا ذاك الني مو مثلُّ

التتمة في الصفحة ٩ –

طرق، والطَّريق من ايران ظلت مفتوحة لتلقيُّ رسائلُ التأييد. وقد وصلت رسالة طمران، فمانا عن رسالة تركياً؟ والرسائل الأخرُ؟ واقمَّتاه، "واهراوياه"... وواأميركاه؟

تشمد منطقة المتن للشمالي طلائع معركة انتخابية جدية مع انفراط مشروع التحالف بين الوزير ميشال امر والنائب نسيب لدود ولتجاه الثاني الى تأليف لائحة مستقلة. فيما يجد الدكتور البر مخيبر موقعه محفوظا في كل الحسابات الاولية لمذه المعركة الامر الذي يجعله محورا للتحالفات المتوقعة.

> ايكيوس يرجح اخفاء اسلحة

رجح رئيس اللجنة الناصة للامم المتحدة المكلفة ازالة أسلحة الدمار الشامل العراقية رولف ليكيوس ان العراق لا يزال يخفي اسلحة وأعرب عن خَشَيتَهُ ان تكونَ مَخَابِئُها شاحناتُ ووسائل نقل اخرى.

عنف سیاسی

اوقع العنف السياسي في تركيا امس ثلاثة قتلى من حزب كردي كمن لهم مسلحون مجهولون، ونحو ٢٠٠ جريح في مولجهات شهدتها أنقرة بين الشرطة ومتظامرين اكراد.

قبل تسعة ايام من الدورة الثانية للانتخابات الرئاسيّة الروسيّة، أقترّح المُرشح الشّيوعي غيناني زيوغانوف تشكيل "مجلّس وفاقٌ وطني" يُضم كلُّ

الساعة ٦.٣٠

بعد تجديد الديكور اعادة افتتاح

محلات عصام اللبّان

للعطورات وادوات التجميل

تقرير تلفزيوني اسرائيلي: مصر حصلت على صواريخ هجومية

الأسلحة مجومي وليس دفاعيا وان اسرائيل

تيتيتيتي

ڻيتي تيتي... لا بل أكثر بقليل، وأقل مما كان البعض يمنّي النفس دون طائل.

ورغم ذلك، يكفي قمة لا يموت النجب ولا يفنى الغنم انما حاولت مُلكاً، وحاولت احياء الحد الأدنى من التضامن العربي المهَلْهَل، وسعت الى اصلاح ذات ين بين الذين كسروا الجرار وكسروا مزراب العين. ونكرت لبنان بالاسم، وبالمنكر، ولم تخطى اسم رئيسه، وتمنَّت لجنوبه وشمال شرق غربه الابلال من وعكته المستعصية والشفاء العاجل... من الأوهام المتعددة المويَّة.

ومرّت ببطّرس غالي، المحمّرة عين أميركا عليه. وتضامنت معهُ في سعيه اليائس آلى ولاية ثانية، وعذرته سلفاً ان حالفه الفشل. ولطمأثت الى بقاء الأبواب نصف مفتوهة ونصف مفلقة مع مدريد واوسلو وواي بلانتايشن، وصَّافيني مرّة... والَّى تجاهل المشكلة المردوجة الوجه مع ايرانُ

وتركيا وكان يا ما كان. وُهُذَا لَعَمْري من المنجزات التي ستتحدث عنها الأجيال على مرِّ العصور، وهذا ما سُتلحٌ على مواصلة السَيرَ في رَكابُه الأجيّال الداضرة الفاتَّبة عَن الَّوعي

ائماً، مهما قيل فيها، ومهما قيل كأنها لم تكن وليتما لم تكن، تبقى أفضل من لا شيَّ ومن لا قمة، وْأَفْضَل مَن القَّول ان الشمل العربي لا يجتمع الا في الْجنازات الَّحامية، وبعد الكوارث، وعلى أثر صعّود نجمّ المتطرُّفين في الجليل الأعلى وحول القدس. قمةَ الْقَاهِرَة ما انَّعَت وَصْلاً بِلِيلِي أَو وَصَّل ما انقطع من حبال المفاوضات، ولا ادعت اجتراح المعجزات ما

بين عمضة عين والتفاتتمًا. من الأساس كان الهمِّ والمهم بالنسبة الى الرئيس حسني مبارك الحفاظ على الدف من الانفخات، والْحفاظ على ما وجه التضامن الكسير الجناح والمكسور الخاطر، والحفاظ على ما يمكن من أمجاد يـا عرب

وكي يظل في الاحتياط، وحين ندعو العاجة، مُنْ يدبُّ الصوت، ومَّنْ يلبُّون النداء عَجالاً، ومَنْ يعدُّ بياناً ختامياً قبلُ التَفُكيرُ في تُوجيه الدعوات. وكي يظل خير جليس في الأنام ... قمة،

فاتنا نرِغب في ايجاد طريقة لعقد الاجتماع . ("النمار"، وص ف، رويتر)









الواقف وغزالها واقعية وموضوعية... وتواضع

ليس منالك بين اللبنانيين من يعتقد أن رئيس الحكومة رفيق الدريري كان عازفاً، كما هو الآن، عن خوض الانتخابات النيابية شخصياً عن دائرة بيروت، وادلتهم على ذلك كثيرة منما تركيبه ماكينة انتخابية معمة ومنها إيضاً مباشرته إتصالات مع الفاعليات الشعبية والدربيةُ والسياسية في العاصمة، ومنما اخيراً مفاتحته رموراً معنية معروفة بحكمتما وحنكتما وُكذلُكُ برُصيدُها الكبيرُ عند الرأي العام اللبناني برغبته في التعاون معها انتخابياً. وليس هنالك بينهم من يعُتقد ان "النصائح الغالية" التي تَلقاها بِالعزوف عن ترشيح نفسه في الانتخابات أولاً من رئيس الجممورية الياس المراوي وثانياً من دمشق حليفته وحليفة التركيبة السياسية اللبنانية بكل تناقضاتها لاقت هوي في نفسه ورضي على رغم

الَّا أنهم كلهم يعتقدون أن النتائج المذكورة كانت في مصلحته ولا تزال في مصلحته. وذلك لاسباب عدة أبرزها عدم قدرته، لاسباب مطية واقليمية، على خوض الانتخابات النيابية في كل لبنان او في معظمه بغية ايصال عدد كبير من الذين يؤمنون بخطه السياسي والوطني والانمائي والاعماري الى مجلس النواب وتالياً بغية تأمين اكثرية نيابية تساعده يس على البقاء في السلطة فحسب بل على ترجِّمة هذا النط في صورة عملية وملموسة، فالاسباب الاقليمية، ومعظمها سوري، ليست مع المجموعات النيابية الضخمة في المجلس النيابي وخصوصاً اذا كان علي رأسها شخص مثل الدريري يتمتع بقدرة مالية هائلة وبوضع اقليمي ودولي متين من شأنهما تمكينه من انتهاج سيّاسات او من اتخاذ قرارات قُد لا ينسجم بعضُها مع استراتيجيا اصحاب الأسباب المذكورة. ومذًا الاحتمال الذَّي يعتبره الكثيرون نظرياً ليس كذلك في رأي هؤلاء النين خشوا دائماً ولا يزالون يخشون مداولات دولية واقليمية ترمي الى اضعافهم في لبنان او إلى اخراجه من فلكهم او الى دفعه التقرد في مسار سلمي، الامر الذي يؤثر عليهم سلباً، وقد عبروا عن الخشية المذكورة اكثر من مرَّة ولاسيما بعدَّ الحجْم الدوَّليّ والحجم الأقليمي الكبيرين اللذيّن حققَما الحريريّ لشخّصه وللبنان في اعقاب عملية "عناقيد الفضب" الاسرائيلية في نيسان الماضي وبسببها. والاسباب الاقليمية نفسها ليست مع تنافس حلفاء سوريا اللبنانيين في المعركة الانتخابية أو بالاحرى مع تصارعهم، نظراً الى التناقض الذي يسيطر على علاقاتهم بعضهم ببعض. ذلك أن من

الخبير وتعدد روريب مسلم ومسيرت وسر المسلم المسول الله على تيايته المسامه الكثر. فضلاً عن انه قد لا يكون قادراً حتى في بيروت على المصول الا على نيايته وحده، وطبيعي ان لا يحبذ ذلك. مل يستطيع الرئيس الحريري أن يحافظ على الحجم الكبير الذي استعاد بتحركه الداخلي والاقليمي والدولي بعد عملية "عناقيد الفضب" الاسرائيلية؟ يتوقف ذلك على امور عدة مي الآتية:

شأنه توفير فرصة الاختراق وربما الفور أمام اخصامها واعدائها، وعددهم لا يستهان به على

الاطلاق. والنُّسياب المحليةُ ليسَّت مع نَزُول الحريري الى الساحة الْانتخابية، فمي تصفَّر حجمة

الكبير وتُدخله زواريب العاصمة ودهاليزُها وتعرِّضُه التّجريح، ولما هو أكثر منّ التجريح من

(- حرصه على عدم تكوين أجواء تفيد ان حجمه الكبير هو على حساب احجام الآخرين لاسيما الذين منهم في السَّلْطَّة، وفي هذا المجال لا بد منَّ الاشَّارة آلى ان هؤلاء ارتاحوا ألى الْتتائج الوطنية التي حقَّقها ابان الاُعتَداء الاسرائيلي الاخير، لكن بُعضهم لَم يكن مُرتاحًا الىّ الاثر السَّلبي الذِّي تركه ذلك على حجمه، وترجَّجمة الَّحرص المشار اليَّه تكون بمراعاة النصوص وبمراعاة النفوس وكذلك بمراعاة القواعد وبعدم العودة الى اساليب ماضية اثار بعضها جدلًا واسعاً. والمدف من هذا الدرص هو مصلحة لبنان الذي لا يحتمل، خصوصاً في هذه المرحلة الدقيقة وبعد التطورات السلبية الاخيرة على الصعيد الاقليمي، صراعات احجام ينطلق مُعظمها من مصالح خاصة وفي احسن الاحوال فتوية.

آ- حرصه على تبديد أي حذر سوري أو أي "نقزة" سورية من حجمه الكبير ومن "رحلاته" التي اظهرت اهمية دوره وعلاقاته الخارجية، علماً ان وضعه السوري حالياً جيد. لكن هذه الجودة لا تمنع البعض من طرح تساؤلات عن ابعاد تحركاته، وعلماً أيضاً أنه بتحركاته افاد سوريا كما أفاد لبنان وربما أكثر. ولعله من المفيد هنا الاشارة إلى أن سوريا قررت، بسبب ذلك، التعاطي مع الرئيس الياس المراوي في المواضيع الأقليمية تاركة للحريري قضايا الانماء والاعمار. ومن هنا عدم مرافقته رئيسُ الدُّولة الى قَمَّة القاهرة الاخيرة.

٣- اعادته بوصفه رئيس حكومة النظر في أولويات برنامجه النموض الاقتصادي. ذلك انه انطلق عندما وقع هذا البرنامج، من اقتتاع بأن السلام في الشرق الاوسط قادم وسريع وبأن مصلمة لبنان تقتض الاستعداد له، وقد رتب ذلك على البلاد أعباء كبيرة. لكن هذا السلام يبدو بعيداً الآن ولا سيما بعد فوز التّطرفُ القومي والدّيني في الانتخابات الاسرّائيلية العامة الاخيرة وبعد جمر رموزه ولا سيما المسؤولين منهم برفض كلُّ ما حققته المفاوضات العربية - الأسرائيلية حتى الأن وكذلك برفض البادئ التي على أساسها قامت العملية السلمية في مدريد وفي مقدمها الارض في مقابل السلام.

ع- مداولة اجراء مصالحة، اذا جاز التعبير، بين الفكر الاستثماري والاعمالي والاعماري وفكر المقاومين، وكذلك فكر الناس الفقراء. والعلاقة بين مؤلاء اليوم غير صحية، ذلك أنّ أصحاب الفكر الاول يعتبرون المقاومين باعمالهم التي تؤثر سلباً على الاقتصاد والتنمية عبثاً والمقاومون يعتبرون أن نصالهم يستثمره مؤلاء. كما أن الفقراء وأصحاب الدخل المحدود يعتبرون أنمم يدفعون وحدهم دون غيرهم ثمن الاستثمارات والاعمال والاعمار. ومدّه المصالحة ضرورة لأن تعتر عملية السلام يعني ان المقاومة مستمرة ولأن الفقر والحرمان يؤسسان لانفُجّار لن يكون في مصلحة اصحاب الفكر الاول.

هل ينجح الرئيس الدريري في مراعاة الامور المذكورة اعلاه؟ لا شيء يحول دون نجاحه والأمر يتوقف عليه في صورة اساسية وكذلك على شركائه في السلطة وعلى الفاعليات السياسية والطائفية خارجها فضلًا عن سوريًا، وما يحتاجه لذلك هو واقعية وموضوعية وتواضع. وبمده الصفات يستطيع ان يُنجح وأن تألب عليه الآخرون

سركيس نيوم

الربحة تطلق رياح الانتخابات والحسابات

لوائح توفر مقتضيات "التنوع"... فهل تسقط رؤوس؟

اللائحة. فلا يضير ذلك الحكم ولا سوريا، ما دام نحو ٦٠٠ مرشح حتى الآن، وفقا لتقديرات مطلعين، لا يتميزون سياسيا سُويٌ بأسَمائهُم فحسب! وَلَعَل ذلكَ يَعطيَ دَلالةَ واضحة على أن أي تغيير سياسي جدي ليس متوقعا اطلاقا عبر الانتخابات. ومو الأمر الذي يعتبر حاسما في قرار اجرائما

وعدم تأجيلهاً.

تدحرج الرؤوس مسألة جدية!

واذا صح ذلك فأن ما تردد عن اطاحة رؤوس او رموز

يتمتعون حالياً بحظوة في السلطة أو في مجلسُ النوابُ، يُعْدُوُ أمراً جدياً للفاية، ذلك أن لعبة كهذه عالباً ما تتطلب أثماناً

يضاف الى ذلك أن قانون الانتخاب في ذاته قد يكون قاتلا

لكثيرين لم يفصدواً، او لم يتجرأوا على الافصاح، عن رفضهم

له. فَمَنْ تَرْشَحِ في مناطق كَثَيْرة عام ١٩٩٢ على مستوى

القضاء وفاز وبات ملزما اليوم خوض معركته على مستوى

المحافظة، سيكون محكوما بمواجس الدسابات الجديدة، من

جهة، وخطر اللوائح المتعددة، من جمة اخرى. ومن استفاد

في السَّابق من النسبة العالية للمقاطعة، لن تُتَوافر له الفرصة

ثأَنية في المحافظات حيث سيغدو تأثيّر المُقاطعة - اذا

حصلت - معنويا وسياسيا. اما على المستوى العملي فان

اصوات الناخبين الجدد الذين سيتوزعون على لوائح ائتلاقية او

مستقلة - بالمعنى لاذي يُفرضُه منطقُ الاستقلالُ الشكلِّي -

من شأنما أن تحدم فقّط لعبة "التنوع" التي يراد لما اسباغ

لمسة ديموقراطية على الانتخابات – في حين ان المدف الحقيقي منها هو توفير مستلزمات التمديد للواقع القائم

سبيلا الى عرض للقوى لا يحرج اصحابها ولا يفتح في وجمهم

جبهة تمب منما رياح التغيير أو الضفوط الاضافية. وليس في

اقرار قانون الانتخاب على النحو الذي يكرس جبل لبنان اقضيةً

الاقليمي باعتبار أنَّ هذا القانون بأتَّ بمثابة "دعوة" صريحة الى

على نحو دائم سوى اثبات لطغيان هدف التمديد السياسي

تكريس الانقسام وابقاء فئات واسعة خارج نطاق الدولة.

لتكتمل بما الشكليات وتسقط تممة تعليب الانتخابات.

وتبعا لهذه الدسابات بات من الممكن الغوص، وإن بحذر تحتمه طبيعة هذه المسابات المعقدة، في الصورة الأولية للمشمد الانتخابي اللبغاني أقله الى اسابيعٌ قليلةٌ جدا قُبل

تضاؤل احتمالات الارجاء فعلى صعيد أجراء الانتخابات كقرار في ذاته، تضاءلت الى

الهائمة التي أثارها ذلك الاقتراح - اللغز، أيا يكن صاحبه. وقد اتضح أن الاقتراح، بما أداه من مقاعيل ليس أقلما ارجاء بت قانون الانتخاب الى ما بعد القمة بحجة "شرعية" وفرها — على الاقل ظاهرا - انقسام اركان الحكم حوله، ربط على نحو وثيق اقرار القانون بحسابات الربح والنسارة المتأتية من انعقاد القمة العربية.

الموعد المبدئي الاول لانطلاق عملية الاقتراع.

العد الادنى واقعيا احتمالات ارجاء الانتخابات، لأن شعور الحكم بالارتياح العاكس ضمنا ارتيادا سوريا مماثلا، لنَّ يجعلُهُ يفرطُ بسيل التأكيدات الرسمية الجرائها، خلافا لما كانه الموقف من التمديد لولاية رئيس الجممورية. ولم تعد رهانات البعض، بالاصح الكَثيرين، قبل قمة القاهرة على هذا الارجاء بالمتانة التي كَانت عليها قبل القمة. وهذا يستتبع في المقابل انقلابا في الدسابات الداخلية. فالحكم سيمضي في التحضير للانتخابات ليس على مستوى الخطوات الاجرائية فحسب، بل ايضا واساسا على مستوى تشكيلُ اللوائحُ الائتلافية على ندو يجمع اللاضداد ويكوكب الفئات التي لا جامع بينما سوى التظلل بمظلة الوَاقع السياسي الذي يجعل حقيقة مَنا الحكم، وسورياً اساسا، الناخب الاول والاخير مهما قيل في الانتخابات والتحضيرات القائمة لُماً.

الا أن ذلك لا يعني بالضرورة أن منطق اللائحة "المعلبة" سِيسود هذه التحضيرات، بل ثمة مؤشرات لا تزال في طورها الأولي توحي ان مفاجأة الانتخابات تكمن في التهيئة للطلاق اللَّعْبةُ من أَطْرَهَا المعلبة، ولو كان في الَّامر تسبة قليلة جداً من المعامرة. وَما يحكى في مُذا الاطار يَذِمَبُ الى توقعَ تأليفَ لوائح عدة في كل منطقة، بل التشجيع على قيام تعددية

قال سفير دولة اوروبية ان الولايات المتحدة الاميركية اذا استخدمت القيتو" ضد ترشيح الامين العام للامم المتحدة بطرس غالي لولاية جديدة فأنه سيكون الضحية السياسية من اجل قانا

الدارالالك

ورج المسترزال ك

ارضاء لاسرائيل.

تساءل مصدر قانونی ما الذي تفعله السلطة اذا وافق مجلس شورى الدولة على الطعن بمرسوم المجنسين الجدد وكان هؤلاء قد مارسوا حقهم في الانتخاب؟

طالبت فعالبات جبيلية بان يكون المقعد الماروني من حصتها اذا تقررت زيادة عدد النواب وليس من حصة بنت جبيل.



مجلس الوزراء كرس (حتى الدورة المقبلة!) جبل لبنان أقضية والمريبرر: الجملة معقدة والتوازن لا يرتبط بالاستثناء!

الجمهورية وكأنت مخصصة لدرس

مشروع قانون تعديل قانون الانتخاب.

بعد المناقشة تُم الاتفاق على ان بيقى عدد النواب كما كان من دون

أي تعديل، اي ١٢٨ نائباً، فالقانون

لم يتطرق لا الَّي زيادة ولا الى نقصان ً

في ما يعود الى الدوائر: هناك

اربع دوائر: بيروت، الجنوب والنبطية،

ولا آلى نقل مقاعد.

عدم عودة الممجريين والى ان هذه الى جبل لبنان حيث كل قضاء دائرة وحده، الانتخاب يتم على صعيد العبارة "معقدة"؟! عقد مجلس الوزراء جلسة استثنائية في قصر بعبدا برئاسة وسئل: ما مو السبب حتى كرستم جبلٌ لبنان اقضية؟ وما هُو سبب رئيس الجمهورية الياس المراوي وفي حضور رئيس مجلس الوزراء رفيق صرف النظر عن زيادة عدد النواب؟ فأجاب: "التُقنيّة الّتي كانت تقررت الدريري والوزراء واستمرت الجلسة حتى الثامنة الا ربعا، اذاع بعدها وزير على اساسها زيادة عدد النواب أذا اردنا مناقشتها من حيث التقنية الداخلية ميشال المر المعلومات الرسمية الأتية. والاعداد يمكن ان تكون لها مبررات عقد مجلس الوزراء جلسته أرتاًى مجلس الوزراء أن الظرف الاستثنائية برئآسة فذامة رئيس

> آخر جلسات مجلس الوزراء لحسم مشروع قانون الانتخاب لم تخل انتَّخَابِية واحدة وأخيرة" من الفقرة المتعلقة باستثناء جبل لبنان وجعل الدوائر فيه على مستوى القضاء وبرر وزير الداخلية ميشال المر ذلك بان "عدم التوازن ليس مرتبطاً بهذه الجملة" بل ذهب الى أن التقسيم الانتخابي الذي وضعه الجنرال سراي عام ١٩٢٥ "ليس

ثلاث سنوات ونصف او اربع سنوات ای قبل ثمانیة اشهر من احراء الأنتخاب، معما يكن القانون، فسيقر، لان القانون يعدل دائما قبل الأنتخابات بأشَهر عدة.

اما في ما يعود الي موضوع التساوي، وإن لا عبدالله في هذًّا القانون لأنه يطرح محافظات وأقضية، فأنا أقول أن العدالة تكون باعطاء كل مرشح فرصة النجاح والفشل بأصواتُ النَّاخبين وليس في التقسيم - التتمة في الصفحة ٨ --



NCA

your best working place

SHOWROOMS (PARKING SPACE): NAHR STREET IN (01) 444 989 / 990

HORSH TABET Blvd tel: (01) 502 342. SERVICE Dpt.: tel: (01) 425 889 - 426 889.

العميد اده للنواب: SEAT'S NEW COMMERCIAL VEHICLE موافقتكم على القانون موافقة على الاحتلال

باريس – "النهار": عشية انعقاد جلسة مجلس النواب لاقرار قانون الانتخاب الجديد وقبل عرضه على العجلس وجه امس عميد حزب الكتلة الوطنية ريمون أده تعذيراً جديداً للوزراء والنواب لافتاً اياهم الى مخاطر أجراء الانتخابات النيابية المقبلة على سيادة لبنان واستقلاله.

السياسي غير مناسب لدرس الاعداد

والتقنيات فصرف النظر عنما على

هذا الاساس، اما في ما يعود الى

أسباب تقسيم جبل لبنان فألجملة معقدة "بصورة استثنائية ولمرة واحدة

واخيرة" وقد حنفت هذه الجملة. فاذا

كُانَ مَناكُ عدم توازن فهو ليس

مرتبطاً بهذه المملة، على رغم ان

نظريتي بعدم التوازن شرحتُماً

وقال اده: "كما وجـهـت فر الامس نداء الى الشعب اللبناني من اجل مقاطعة الانتخابات النيابية المقبلة، فانني اوجه اليوم تحذيراً الى الوزراء والنواب، ذلك ان موافقتهم على أي قانون انتخاب جديـد تعني موافقة صريحة وواضحة على استمرار الاحتلال الاسرائيلي للجنوب والبقاع الغربي وبقاء شبه الاحتلال السوري لبقية الاراضي اللبنانية.

وسأعيد شرحما ومن يدافع عن القانون داخلُ مجلسُ الوزراء يدافع عنه على الاقل خارجا. اذا وضعت هذه الشمال، البقاع، يعني الجنوب والنبطية دائرة واحدة، بيروت دائرة واحدة، الشمال دائرة والبقاع دائرة. والنص الجملة أو لم توضع فما دام التقسيم المتعلق بجبل لبنان حدفت منه عبارة الذي اتفق عليه واقر وهو المحافظات التي عددتما والاقضية في جبل لبنان، "بصورة استثنائية ولعملية انتخابية فاذا وضعنا "بصورة استثا مُوجودةً، منذه الفقرة المتعلقة بان نضع هذا القانون هو الذي اقر اليوم، مربرية جبل لبنان تكون الأقضية فيه مي اذا أرادوا ان يضعوا قانوناً جديداً بعد الدوائر حذف منه الاستناء و"لمرة اخيرة" وبقي كأن القانون كرس هذه

> بولاية المجلس الجديد، وكما تعلمون هي أربع سنوات وثمانية اشهر والسبب حتى تجرى الانتخابات في الربيع بدل فصل الصيف على ان يعادً العمل بولاية الاربع سنوات بعد مذه المرة، وهذا استثناء لمرة واحدة. وبالنسبة الى الموظفين والقضاة وموظفي المصالح المستقلة لديهم مُملَّة شَّمر ليقَّدموا استقالاتَّمم،ُ ليقدم كل موظف ترشيحه. واعتقد أن هذه هي النصوص في صورة عامة الَّتِي تَطرقُ اليِها مُشرُّوعِ الْقَانونِ، وقد نشر في انصحف بتفاصيله، وعُلُق

> الاقضية دوائر انتخابية كما كرست

المدافظات في المناطق الاخرى. هذه

مي التعديلاتُ الاساسية. وما تيقي منَ مواد في هذا القانونُ تتعلقُ

وبالنسبة الى الترشيح فهو يتم على صعيد القضاء أو المنطقة، والانتذاب على صعيد المحافظة حدث ر. توجد اقضية ومحافظات، ومناطق حيث يوجد قضاءان مثل بعليك -الهرمل، راشيا - البقاع الغربي، حاصبيا - مرجعيون، وحتى لا يحصل اي النباس، الترشيح هنا على صعيد المنطقة، فالقضاءان المندمجان انتخابيا

العمل بالبطأقة الانتخابية ايضا لمذه



على رغم انتفاء أي رابط بين القمة العربية وظروف انعقادها في القاهرة والأسباب التي أملت على السلطة تأخير اقرار

قانون الانتخاب، أوحت حسابات الربح والنسارة التي نجمت عن

هنهُ القَّمةَ والنتائج التي افصت اليَّما أن انعكاساتُما سترتد

مباشرة على الملف الانتخابي في لبنان. ولعل أول مؤشر فعلي

وملموس لمذا الارتداد جاء عبر مبادرة الرئيس الياس المراوي

نَفْسُهُ الَّى تَقَوِيمُ نَتَائَجِ القَمَّةُ مِنَ الزاوِيةَ النِّي تَشْيِعِ وجُودٌ

منتصرين وخاسرين، ومو وان لم يتطرق الى الفئة الثانية،

فانه أودى وجودها من خلال فرز وأضح لـ"المنتصرين الكبّار"

الثلاثةُ، سُورِياً ومصرَّ ولبنان. وَلَمَّ تقتَّصر هذه الْمَبَّادرة في

بعدها المفاجيء – اذ ان اي رئيس عربي لم يقوم نتائج القمة

على هذا النحو المباشر كما فعل المراوي - على الرسائل

العربية والخارجية التي أراد عبرها الدكم، بالتنسيق الأكيد مع

سوريا، ايصالها الى من يرغب، بل ان البعد الداخلي في هذا

التقويم كان اساسيا، اذ أريد من خلاله ابراز الارتياح الى مناخ

جديد من شأنه تعزيز موقع الدكم، وخلفه سوريا، المضي في ما تقرر مبدئيا قبل القمة، وبات الانتقال الى تنفيذه ملحا

القرار الذي ظمر الى حد بعيد مترجرجا ومتردداً وكشف حال

التوجس بل "العزلة"، كما سماها المراوي نفسه، التي كانت

تَطْبِقُ عَلَى سوريا وفي طبيعة الدالُ عُلَى الدكم، فَّتجعل

الانتخابات قرارا مؤجلا الى حين اتضاح طبيعة ما ينتظر العرب

جميعا بعد قمتهم، ولا سيما منهم سوريا ألتي ترى نفسما في

واذا صح ان القمة وفرت الدد الادنى من الضمانات

تكفُّل للدوَّل ٱلخائفة عدم استفرادها، فآنه يَغْدو صعبا للفاينَّا

الظن بسذاجة، إن اقتراح زيادة عدد النواب مبط فجأة على

مجلس الوزراء في جلسته الاربعاء الماضي، بل ان مجريات القمة وما تبعما باتت توفر الجواب القاطع عن سيل الاسئلة

حلقة من الضغوط والاستمداف منذ قمة شرم الشيخ.



على ارتفاع ٧٠٠م صمن مدينة برمانا العندلة في مناخها. و القريبة في بعدها . والجميلة في طبيعتها. والتقدمة في معاهدها. الصاخبة في صيفها. والحالة في شتائها. يقع مشروع مجمع واحة برمانا السكني ليعطيك اكثر من هذه الميزات.



ص. ب : ١١٣/٥٢٨٣ – بناية كيرمجي – او توستراد الزقفا – بيروت – لبنان – تلفون: ٧٤٧٣٧٠ (٢٠٦٠) - تلفاكس: ٧٥٤٠٥٥ – ١٠٨٧٠١٨٠ (٢٠٦٠)

UNIVERSITÉ SAINT-JOSEPH

FACULTÉ DES LETTRES ET DES SCIENCES HUMAINES

INSTITUT D'ÉTUDES SCENIQUES ET AUDIOVISUELLES **IESAV**

Le secrétariat reçoit les candidatures pour les inscriptions aux tests d'entrée pour l'année universitaire 1996/1997 à partir du 1er juillet. Les interviews auront lieu du 1er au 26 juillet et du 2 au 27 septembre, de 9h. à 12h.

Les tests d'entrée auront lieu les mercredi 3 et jeudi 4 octobre. La rentrée est prévue pour le lundi 14 octobre.

Campus des Sciences Humaines, rue Huvelin (bâtiment D). - Tél.: 200629/30



المعارضة يرون أنه مفصّل على قياس اشخاص، ليأتي فلان نائباً في منطقةً وفلانُ نائباً في اخرى وثالث يحصل على نائب حليف ورابع على كوتًا معينة. والاطرف من كُل نلك مشروع زيادة الاربعة نواب.

لجمة "انزالَ" اربعة نواب اضآفيين في المشروع ليرتفع عدد اعضاء المجلس

فهوَّ يستغُرُّب هَذَا المِشروع ولاَّ يراه قانوناً عصرياً مع اطلالة العالم على السِّنَةَ الالفَيْنَ، خصوصاً في ضُوَّ تَقَرير وزُارة العدَّل الذِّي بنِي على أساس مناقشات لجنة تدديث القوانين عن موضوع الانتخابات النيابية والذي سبق اً "النمار" إن نشرتُه ويقعُ في ٥٠ صَفحةٌ "فولسكاب" وَهو تقرير علمي شامل ومتكامل شارك في وضعه ٣٠ رجل قانون متطوعاً تُتأَلف مُنَّهُم لَجِنَّةً تدديث القوانين.

وَفَى ملاحظاتُ وزير العدل على المشروع الذي عرض على مجلس الوزراء أمس، واثارها في الطِّسة؛

"١- ان من واجب الدولة وضع تصور لقانون عصري نطمح الى ان يكون

؟ – ان مشروع القانون جَه في ١٠ مواد بينها مادة تنص على "ينشر هو مشروع مرحلي وجد لظرف معين ولا اسياب موجبة له.

وينتقد وزير العدل طرح موضوع زيادة عدد النواب قبل فترة قصيرة جداً من موعد الانتخابات ولا يراه حلاً لاصلاح الخلل. ويقترح أعادة النظر في توزيع النواب الـ١٢٨ على الدوائر، معتبراً ان ١٢٨ نلاَّبا لنحو مليونينَّ ونصف مليون ناخب هم نسبة معقولة وليست قليلة.

ويقترح طبارة ان يعتمد العمل بالبطاقة الانتخابية وتطويرها لتستعمل في اي مُكان من دون أن يلزم الناخب التوجه الى قلم الأقتراع الوارد اسمه فيه

٥- أن اختصار فترة استقالة الموظف من ستة اشهر الى شهر امر امكانات ادارته ووضعه الوظيفي في مجال ترشيح نفسه للانّتخابات.

١٩٩٢ انه وضع قبل نحو ١٥ يوماً من موعد الانتخابات. وهذا يعنَّي ان مملَّةً الستة اشمر لتّقديم الموّظف اسّتقالته "طارت". واليوم في المشروع الجديد تختصر المدة الى شُهر واحد بدل الستة اشهر. ويتمسك الوزير طبارة بمهلة الاشهر الستة ويرى ان المشروع الجديد

يسلُّم بصوابية هذا التدبير ولا يلغيه، اذ يشير الى ان المشروع استثنائي ُولمرةُ واحدةُ واخيرةٌ". ويُسأل: "لماذا اذا ّ خرقُ القاعدةُ التي لُها ما يبررها ومي العساواة بين المرشّحين؟". كذلك يتمسك بعدم عودة الموظف الى وَظَيْفَتِه اذا فَشَلَ فَي الْانتخابات، لئلا يكونَ امكان عودتُه وُسيلة مُؤثرة في

 آ- تقسيم الدوائرة الانتخابية؛ قد يكون هذا الموضوع البند الاساد المَّدف منَّ النظام الْانتخابيِّ ان يَعكس حقيقة الواقع الَّسْيأسي للانظمة الانتخابية – ليس في لبنان فقط انما في كلُّ الدولُ – أمدافاً أخرى.

الدعاية في الاعلام المرئي والمسموع. والمطلوب تنظيم هذه الدعاية في شكل يؤمن المساواة بين المرشدين، اضافة الى تنظيم تمويل الحملات الانتخابية ومصادره ووضع سقف للتبرعات والنفقات

OFFICE, KASLIK, TEL. (09) 210980 - 212374

لوزير العدل مأخذ على مشروع الانتخابات

هذا ليس قانوناً للسنة ٢٠٠٠

هل ان مشروع قاتون الانتخاب الذي عرض امس على مجلس الوزراء هو القانون الذي يُطَّمح اليه اللبناني؟ وهلُ هو الْقانونَ العَصري الذَّي يَجْبِ انَّ يولد بعد مخاض عسير؟ هذا المشروع، الذِّي سلق سلقاً، لا يحظى بتأييد شعبي. وقياسو

لكن المشروع ليس لقَّمة سائغة في رأي الاوساط الرسمية. والمعارضون في منَّه الاوساط كثر. أذ ما أن عرض المشروع، الذي أعده وزير الداخلية ميشال المر وقدمه الى مجلس الوزراء قبل شُمَّر وثمانية ايام، على جلسة مجلس الوزراء الاربعاء الماضي حتى أصبب بعض الوزراء بـ"دهشة" خصوصاً

وقد تكون لوزير العدل بميج طبارة وجمة نظر مميزة في هذا المجال

في صيفته النهائية على الاقل قبل اكثر من شُهْر من مُوعد الانتخابات؛ بحيثُ يكون المواطنون على بينة مما هم مقبلون عليه. واننا كوزارة عدل نرى واجباً علينا وضع تصور لقانون حديث يفخر به ومو ما فعلناه وان كنا نفتقر الى عند من القضاة يكونون مفترغين للعمل ضمن الوزارة. اتما أملنا في ان نصل الى وقت يتم فيه تدويل كل مشاريع القوانين على وزارة العدل لتميئة النص قبل ارساله آلى مجلس الوزراء.

ويبلغ" واخرى "يَافي كلَّ نص مَّخالف" وَثالثَة "يعمل بهذا َّالقَانُّونُ لمرةً وَاحْدَةُ وَاخْيِرَةً". أما المواد السبع الاخرى فمي تقتصر على تعديل بعضٍ مواد قانون ٢٦ نيسان ١٩٦٠. وهذا يعني ان مشروع القانون ليس متكاملاً، انما

٣- زيادة اربعة اعضاء على مجلس النواب. وقد يكون القصد من الزيادة مثالجة بعض الخلل في توزيع المقاعد النيابية على الطُّوائف، وهنَّذَا الَّذَلَل موجود في بيروت، اذ إن عدد النواب السنة قليل بالمقارنة مع عدد نواب الطوائف الاخرى انطلاقاً من عدد الناخبين. بينما لا تُصح الزيادة في دوائر

 ٤- ان تعليق العمل بالبطاقة الانتخابية منذ ادخائما في نص قانون الانتخاب عام ١٩٦٠ حتى اليوم امر غير مستساغ لأن البطأقة الانتخابية وسيلة مهمة لازالة الشوائب في العملية الانتخابية ولتنقية لوائح الشطب، علماً ان هذه البطاقة تعتبر في بعض الدول تذكرة هوية تستعمل ليوم واحد مو يوم الانتخابات، كما هو معمول في فرنسا.

يحاث م

ڏ_ي :

مستغرب. اذ نصف قانون ١٩٦٠ على تقديم الموظف الذي ينوي ترشيح نفسه استقالته قبل سنّة اشهر من الانتخابات ومي مهلة ضروريّة المدفّ منما خلق مساواة بين المرشدين وعدم استفادة المرشح - الموظف من وبأحد وزير العدل على قانون الانتخاب الحالي الصادر في ٢٦ تموز

في مشروع القانون الجديد. ويجب ان تعتمد معايير واحدة للدوائر لأن من خلال التخابات حرة وتزيمة تضمن المساواة بين جميع المواطنين. لكن ففرنسا عندما اعتمدت النظام الاكثري انها كان ذلك بهدف استقرار الوضع السياسي وعدم الشرنمة ولو أدى الأمر الى اقصَّا احزاب نالت ما يراوح بين ١٤ و٥١ في المئة من الاصوات. بينما رأت دول اوروبية اخرى اعتماد الدوائر الصغيرة لدورة واحدة – كما بريطانيا – بمدف تشجيع قيام حزبين كبيرين يتوليان الدكم والمعارضة.

ويدافع وزير العدل عن اعتماد المحافظة في لبنان "لانها تضمن الى حد ما مزيداً من الاعتدال في المواقف، ومشاركة اكبر لكل الطوائف". ويرى اسْتَنَاءُ جِبِلُ لَبِئَانِ "امرةً اخبِرَة" مطلباً "توافق عليه عالبية امل الجبل". أذ أن للجبل خصوصيةٌ و"قُن المسيحيين في غالبتيهم وافقوا عليه لمجرد ان يوافقوا على اعتماد القضاء في كل لبنان ً". ويحرص وزير العدل على سماع رأي المعارضة من التقسيمات الادارية.

ويثني على موقف البطريرك الماروني الكاردينال مار نصرالله بطرس مفير الَّذَيُّ بِطالَب بِالقَصَاءُ اوْ بَالمِدافِظُةُ لَّكُل لَبِنانٌ ويصفه بأنه "موقف منطقي ٧- الدعاية الانتخابية: ان هذه الدعاية ليست منظمة. كذلك ليس حلاً منع

يبقى ان وزير العدل ينظِر بارتياح الى جعل المجلس الدستوري الفيصل في دعاوى الانتخابات نظراً الى ما يتمتع به رئيسه والاعضاء من مناقبية

هل يستمر تضامن العرب؟ والى متى يمضون في ربط التطبيع بتقدم السلام؟ انا كانت القمة العربية في القامرة قد نجحت في توحيد الموقف من عملية السلام فردت على "لاءات" نتنيامو الثلاث (لا لتقسيم القدس، لا لدولة فلسطينية، لا الانسَّداب من الجولان) باعلان "نعم" للقدسُ العربية عاصمة لدُّولة

> الجولان، فَعَلَنَا بَعَد الرَّدُ عَلَى الرَّدِ وبعَدْمَا وصف نَتَنيَّاهِوْ قَرَارَاتَ القَمَّةُ بِلَتَهَا تُهددُ لمَنْ اسْرِائِيلَ وتَملي الشروطُ لمُعاودُهُ المَعَاوضات؟. لَّذَا كَأَنْ حَكُمْ حَزَّبَ ۗ الْعَمَلُ تَجَعَ في تَفُريق العرب وشرنمتهم وعقد اتفاقات مِنفردة وتنفيذ خطوات منفردة ايضا على طريق التطبيع، فقد نجح حكم تكتل "للينكود" بزعَّامة نتينُلمو في توحيد العرب ولَّمُّ شملهم وتعقبق التَّضامن في ما

> فلسطينُ و"نعم" لقيام دولة فلسطينية مستقلة و"نعم" "للانستاب الكامل من

الليحود الرحمة المحمود في حرمين السراء والله المتناء والله متناً التضامن، والله متناً التضامن والله المتناء من مرور بعض الوقت مذا السؤال تطرحه اوساط سياسية مراقبة، ولا بد من مرور بعض الوقت للاجلية عنه. وقد ربطت قمة القامرة التطبيع مع اسرائيل بمنى تقدم عملية السلام واكمالها على اساس مبدأ الارض في مقابل السلام "تنفيذا لقراري مجلس الامن ٢٤٢ و٢٢٨ من دون ان تدعو الى تجميد عملية التطبيع ريثما تكتمل أخر حلقة من حلقات السلام بالضمام سوريا ولبنان اليما، فمل يعيد هذا الربط التلازم بين المسارات التي انتهت بعُقد آتفاقات مع اسرائيل، والمسارين السوري واللبناني، فيتوقفُ الاردنُ والسلطة الفلسطينية عن مواصلة تطبيع العلاقات مع والمبداي، فيتوقف الردن والمستقة المستطيبية عن موافقة تجبيع الفرقفة اسرائيل الى أن تنتهي المفاوضات بتوقيع انتقاق سلام مع سوريا وابنان، وهل تربط دول خليجية باشرت التطبيع مع أسرائيل متابعة التطبيع بمدى تقدم عملية السلام وأنجازها؟

الواقع أن الاردن ملتزم متابعةً تطبيّع علاقاته باسرائيل ما دامت اسرائيل ملتزمة متابعة تنفيذ اتفاق ولدي عربة، وكنلك الامر بالنسبة الى اتفاق اوسلو مع السلطة الفلسطينية. ويبدّو ان تعثر تنفيذ ما تبقى من هذا الاتفاق يعود الى انّ تكتل "الليكود" يقدم موضوع الامن على موضوع السلام بينما كان حرب "العمل يقدم موضّوعُ السّلامُ على الْآمَن، أوّ بالآحرىُ يعتّبر ان تَحقّيق السّلام هو السبيل

آلى تُحقيقُ الأمن وتبثيته، وهو ما اخر الانسحاب من مدينة الخليل. ُ ولكنَّ ٱلعمليَّاتُ الفَّدائيةُ الفلسطينية التي قامتُ بها حركتاً "حماس" الاسلاميُّ" اعطت تكتل "الليكود" حجَّةً صُد تُطرية حَرْب "العمل" وهيَّ ان السلام الذي تحقق بموجب اتفاق أوسلو بين اسرائيل والسلطة الفلسطينية لم يحقق الامن لاسرائيلُ ولا لمذه السلطة لذلك بأت لا بد من ضمان الأمن ومن ثم تحقيق السلام، لان لا معنى السلام أنا لم يحقق الامن الثابت والدائم لَجميع دول

هذا المنطق الليكودي جعل تتنياهو يفوز في الانتخابات على زعيم حزب

"العمل" شمعون بيريس، وهو يريد ان يطبقه ليس في الضفة الفربية وقطاع عَزة فحسب لتنفيذ ما تبقى من اتفاق اوسلو، بل يريد ان يطبقه ايضا على الجنوب اللبناتي، بميث لا يقبل الدخول في مفاوضات سلام مع سوريا ولبنان ما لم تمدأ جبهة الجنوب لتجري المفاوضات في اجواء صافية ولا تخضع لضفوط عسكرية من أي طرف، واذاً كانت سوريا ولبنان يعتبران ان استمرار المقاومة هو ورقة ضاغطة يدُ المَلْوُصْينَ السورُيُّ وَاللَّبِنَاتِي وَبِعزْزُ مُوقَفَهِما تَجَاهُ اسرائيل، فَأَنُّ الرد الاسرائيليُّ على عمليات المقاومة يشكل ايضا ورقة ضاغطة، مما ينعكس سلبا على سير المفَّاوضاتُ ويجعلمًا تتَّعثر، ان لَّم تتَّوقف. واذا كانت أَلمقاومةٌ هي السبيل الى تدريرُ الارضَ، ومن حق كلُّ شُعب أن يُلجأ الَّيما للتخلص منْ الاحتَّلال، فأنَّ هذاً يصح عندما تعلن الدولة المحتلة رفضها الانسحاب وليس عندما تعلن انها مستعدة

العبرة في التنفيذ بعد رد قمة القاهرة على لاءات نتنياهو

المنطقة تواجه خمسة احتمالات اذا ظل كل طرف متمسكاً بمواقفه

هو المُنطق الليكونّي الذي ترى الاوساط نفسُها انه سوّف يسيّرُ عملية السّلام المعرضة للتعثر وربما للتوقف لاعادة النظر فيما. يبقى موضوع مباشرة دول عربية تطبيع علاقاتما مع اسرائيل وهل تلتزم مقررات قمة القامرة وتربط متابعة التطبيع بمدى تقدم عملية السلام مع السلطة الفلسُطينية وسوريًا ولبنَّان، ام أنها ستجدُّ مبرراً لاستمرار خطوات التطبيع، مثل

لَلتَفَاوض على تَعَقِيقَ هذا الانسحاب، اذ لا مبرر للقَتَالُ فيما التفاوض دائر. وهذا

القول ِلنَّهُ يَشْجِعُ ٱسْرِلْدُيلُ عَلَى المِضي في عمليَّةُ السلام ُ وليس العكس كمَّا يرى س مر. لا شك في أن سوريا كانت الرابحة الاولى من قمة القامرة لانها أعادت تضامن العرب معها في عملية السلام واعاُنت ربط التطبيع بمدى تقدم هذه العملية ولكنّ الاوساط السياسية المراقبة تتسائل ما العمل اذا ظلت حكومة نتنياهو متمسكة

اولًا -- توقف هذه العملية الى اجلُ غير معروف، وبتوقفها سيكون لبنان الخاسر الاكبَر أن لمَّ يكنَ الوحيد، لان ما يميّبَ النوبُ يصيّبُ كل لبنانَ. وُسُوفُ يتعرضُ لخسائر بشرية وملاية ليمن في استطاعته تعملها نتيجة لاستمرار الفعل ورد الفعل في ظل تعثر المفاوضات.

المقاومة والعرب هذا الوضع يفرض على الدول العربية، أَنَّا اسْتَمِر، أن تَعقَد قمة خاصة بالجنوب لاتخاذ موقف في شأته فتتخذ قرارا من المقرارات الآتية:

- وقف المقاومة. - تُوسيع رقّعة المقاومة بحيث تشمل حدود دول عربية لخرى، ولاسيما تلك المتاخمةُ لاسراكيل لكي يُصير للمقاومة تأثيرُ اشدُ ولقُوى على الدُولة العبرية، فتضطر للعودة الى القبول بالسلام الشامل والعادل القائم على اساس مبادئ

سرسر سري... - تقديم مساعدات مالية كافية لدعم صمود الجنوبيين في ارضهم وتمكين لبنان من مواجهة الاعتداءات الاسرائيلية سياسيا وعسكريا واقتصاديا اذا كان مطلوبًا منه ان يكون وحده دولة مواجهة وتصد. - إن تقطّع الدّوّل العربية علاقاتها مع أسرائيل، إذا لم توقف اعتداءاتها على لبنان او اذا لم تسحّب قواتها من الاراضيّ اللبنانية التي تحتلها لكي يسيطر الامن والمُدوءُ على الأحدود بين البلدين. ثانيا — ان تبخل المنطقة حالة اللاحرب واللاسلم، ومذا الوضع ترتاح اليه

اسرائيل لانما تواصل فيه احتلالها للجولان والجنوب اللبناني والبقاع الفربي والقُدسُ الشَّرقيةُ. وقَّد تَدافظ ايضا على قَسَمُ من مُستوطناتُها الى آجل غَيْرٌ معروف، على قاعدة أن من لا يعجبه منا الوضع ليس امامه سوى أن يبادر الى الدرب ليستعيد حقوقه بالقوة. ثَالِثاً — انَّ تعودُ دورة الَّعنف والتطرف الى المنطقة وتشتد الدركات الاصولية وتكون اسرآئيل المسرُّؤولة عن ذُلك أذا لم تعد الى التزامها السير في عمليَّة

السلام وفق مبادئ مؤتمر مدريد. وهو وضع لن يكون في مصلحة دول الفرب، وفي مقدمها الولايات المتحدة الاميركية التي تريد اقامة نظام شرق اوسطي حديد تنعم فيه المنطقة بالامن والسلام والاستقرار والازدما. رُلِعاً — أنَّ يؤُدي استَمرارٌ عُملياتُ الْمقاومةُ فَيُ الْجُنوب واستدلاها ومعاودة العمليات الفدائية في الضفة الغربية وداخل اسرائيل، الى ارغام حكومة نتيناهو على القيام بعمل عسكري لا يمكن معرفة حجم عُواقبَه ومضاعفاته ولا أي موقف

عنى الحيام بعض مساري و يعلى العراقة للجم عواجب والمتعلقة ود ابن الحرب تتخذ الولايات المتحدة الامبركية والاتحاد الاوروبي ومجلس الامن من هذه الحرب الاحتمال الحافلي الاسرائيلي الله التحرب في موقفهم من عملية السلام سببا لانقسام بين اعضاء حكومة اسرائيل ينعكس على الشعب الاسرائيلي نشعه بين مؤيد المناح الشامات المناح المناح المناح من الشعب الاسرائيلي نساحة المناح الم للسلام الشامل والعادل من اجل العيش مع جيرانه بأمن وأمان، ورافض أهذا السلام ومصر على الاحتفاظ بالارض العربية المحتلة لانها جزء من ارض اسرائيل الموعودةً.. وعندكذ قد تضطر حكومة نتنياهو المنقسمة على نفسها حيال عملية السلام الى الاستقالة ويؤلف رئيسها حكومة وحدة وطنية من حزب "العمل" وتكتلُ "اللَّيكود" مستبعَّدًا المتَّديُّنين والقومْيينُ المنظرُفينَ عنهاً، وتُتَحمل هذَّه رسي المحرومة متضامنة مسؤولية السير نحو السلام الشامل والعادل والمسؤولية التاريخية عن ترسيم العدود النمائية لدولة اسرائيل. كل مذه الاحتمالات لا بد ان تظهر ملامحها قبل الانتخابات الرئاسية الاميركية او بعدما، ومو ما يفرض الانتظار المزَّعج والترقب المقلق.

من الكتيبة الفنلندية العاملة في

☀ رئيس الجممورية الياس المرأوي استقبل أمس وزيري التخطيط والتجارة في دولة زنجبار شمعونا علي جمعة وحميس احمد موسى، في حضور الوزيريـن فؤاد السنيورة وشاهي برسوميان.

🛊 رئيس مجلس النواب نبيه بري استقبل الرئيس السابق لمجلس ألنواب الاردني طاهر المصري والنواب ايلي الفرزلي، ابرهيم امين السيد وبهية الدريري واحمد عجمي وخليل المراوي ومحمد عبد الدميد بيضون.

۾ الرئيس مائب سلام اتصل بالرئيس الباس المراوي ممنأ بسلامة العودة من القاهرة واعرب عن تقديره لما قام به خلال القمة العربية. ● نائب رئيس مجلس النواب

أيلي الفرزلي أستقبل وفدا اعلاميا

الجُنوب. وكان الوفد التقى النائب محمدُ عبدُ العميدُ بيضون. ﴿ رئيس الصرَّبِ السَّقَدِمِ، الاشتراكي آلوزير وليد جنيلاط ابرق الى قيادة حـزب "باسـوك" البوتاني والى عائلة رئيس الوزراء الراحل الدرياس بابالدريو معزيا بوفاته ومشيداً بـ"الدور التاريخي الذي قام به الفقيد في تاريخ اليونان الديموقراطى المديث وبمساهماته العديدة في تعزيز العلاقات اليونانية

- العربية وتطويرها". * البطريسرك المسارونسي الكاردينال مار نصرالله بطرس صفير استقبل امس في بكركي النائب رياض ابو فأضل وسفير أوسترالياً ايان – بول بارميتر في حضور مطران اوستراليا للموارنة الدينية والوقفية والوطنية.

يوسف حتي والرئيس العام لجمعية الاباء المرسلين اللبنانيين الاب العام جورج حرب. ﴿ القائم مقام مفتي الجممورية الشيخ محمد رشيد قباني اجري اتصالا بالرئيس ألباس المراوي منأه فيه على موقفُه في القمة العربية و"دوره في تعزيزٌ وحدة الصّف العربي" ثم اتصل بالرئيس رفيق الدريري ومنأه بعودته وبـ"الجمود التي يقوّم بما لتعزيز نمضة لبنأن على

كلُّ الصُّفدِّ. واتَصَّل ايضا برئيسُ غرفة التجارة والصناعة عدنان القصار مَهْنَتًا بِفُوزَه وَلائحته في اتَّتَخَاباتُ الفرفة. ويترأس قباتي ظهر الضميس المجلّس الشّرعي التَّسلامي الاعلى في يار الفتوى للبحث في الشؤون

والابنية المشيدة حديثا من أجل تسليمها الى اصحابها. حسيب من المحادة، ه مناسق نيشاطيات الامم المتحدة في لبنان الممثل المقيم لبرنامج الامم المتحدة لمكافحة المُخْدراتُ روسُ ماونتن يعقد مؤتمرا صدافيا مشتركا مع المنير القطري للبرنامج احمد فتحي ندا الحائية عشرة قبلَ ظَّهر الخميسُّ المقبل في مقُّر برنامج الأمم المتحدة للتنمية في بدر حسن، لمناسبة "اليوم الدولي لمكافحة المذيرات الذي يصادف غدا الاربعاء.

🤏 محافظ جبل لبنان محمد

سهيل يموت تابع مراجعات للنواب

الياس الخازن ومحمود عواد ومنصور

البون واستُقَبِلُ مطران الموارنة في

البرازيل جوزف محفوظ وسفير

الكويتُ عبد الرزاق الكندري. وتطرق

اللقاء الى موضوع الاملاك الكويتية

رئيس المجلس الروماني جال على الرؤساء واكد تطور العلاقات نحو تبادل مهم

ادريان نستازي ان العلاقات اللبنانية – الروّمانية "تُتطور بطريقة متوازنة" وابدى رغبته في زيارة يـقوم بـهـا رئيس الجمهورية الياس الهراوي وقال عقب زيارته والوفد البرلماني المرافق امس للرئيس المراوي:

"الزيارة هي الأولى للبرامان الروماني للبنان في هذه السنوات الاخيرة ونحن تراها أمرا ضروريا من لجل العلاقات السياسية الثنائية، بعد اقامة علاقات على قدر كبير من الاهمية والفائدة على مستوى الحكومتين، زيارتنا عبارة عن امل وتأكيد أن العلاقات الثنائية تتطور بطريقة متوازنة مع الامل في ان يكون . منأك تبادل اقتصادي مهم في وسئل: ماذا تناولت محادثاتكم مع

الرئيس المراوي؟ فاجاب، 'تشرفناً

اعادة الاعمار". تم زار رئيس مجلس النواب النواب نبيه بري في سلمة النجمة وتناول اللقاء سبل تعزيز التعاون ألبراماتي بين البلدين وتقوية عمل لجنة الصداقة وتطرق الى طرق العمل التشريعي في كل من لبنان ورومانيا. ووجه المسؤول الروماني دعوة الى

النواب استكمالا لعملية نعتبرها مهمة لاحظ رئيس مجلس النواب الروماتي حِدًا للعلاقات التنائية بين لبنان ورومانيا. لدينا ارادة قصوى في رسم اطار سياسي مناسب لتحريك العلاقات بين بلدينا، وقد كان لي منذ سنوات عدة في بوخارست، وكنت يومها وزيرا للخارجية، شرف استقبال

رومانيين. وهناك اربعة الاف شركة

مشتركة اسسما لبنانيون ورومانيون

في بوخارست، وهناك تبادل تجاري

بينَ بلدينا يقاربُ المئة مليون دولار.

ومناك مجالات مشجعة اقتصادية في

شكل خاص. وامامنا مسؤوليات كبيرةً

وزار الوفد الروماني غرفة التجارة

والصّناعة، فاستقبله رئيس الغرفة

عدنان القصار، في حضور تائبيه روبير

دباس ورشيد بيضون والاعضاء نجيب

ميقاتي ومحمود مطر وجورج جزرا

وعلي هيا والمستشارين جو صروح

ومتصور بطيش، اضافة الى سفير

رومانيا في لبنان كونستانتين تونسانو

والقنصل الفخري في رومانيا شربل

مارون والقنصل الفخري لرومانيا في

الشمآل عبدالحميد غندور وعضو جمعية

المناعيين نزيه غصوب وعدد من

وعرض قصار امكانات التعاون

ومساه اقام الرئيس بري مأئبة

عشاء في عين التينة تكريماً للوفد

حضرها رئيس مجلس الوزراء رفيق

الدريري ونائب رئيس مجلس النواب

ايبلي الفرزلي والوزراء علي الخليل

وفارس بويز ونقولا فتوش والنواب

جاك جوخدريان وميشال موسى

واكترم شنصيب وعبندالترهمان

رجال الاعمال اللبنانيين.

والاستثمار في لبنان.

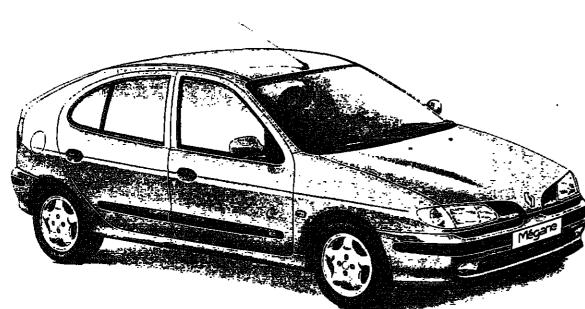
لايجاد اطار سياسي مناسب".

وزير خارجيتكم. وانا اعتقد اثنا نجمنا في هذه السنوات في اقامة علاقات مبيزة وجيدة للتبادل الاقتصادى. كما ان زيارة الرئيس التريري منذ اسابيع عدة لبورخارست اعطت دفعا مميزا للتبادل التجاري. كذلك زارنا وزراء الاقتصاد والتجارة والسياحة لعيكم وعدد كبير من الوزراء الرومان زاروا لبنان. واعتقد انه على الصعيد اليرلماني هناك واجبات ومسؤوليات لهامنا جميعا لانشاء لطار ملائم لتطور منه العلاقات. لقد شعر اللبناتيون ان رومانيا تمثل حالها سوقا جذابة للاستثمارات وهناك عدد غير قليل من اللبناتيين الذين يعملون في رومانيا ويؤسسون شركات مشتركة مع

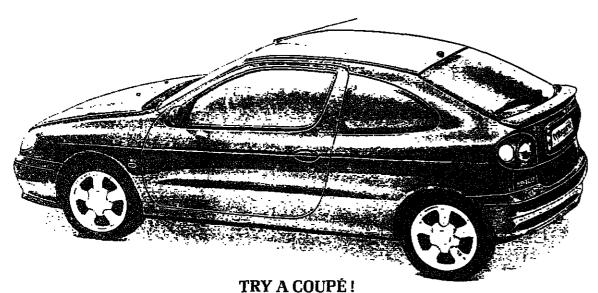
في هذا اللقاء المطول مع رئيس الجمهورية وبحثنا في العلاقات الثنائية بين رومانيا ولبنان وابدينا الرغبة في ان يتمكن الرئيس المراوي من القيام بزيارة رسمية لرومانيا في المستقبل القريب ردا على الزيارة الَّتي قام بها الرئيس الروماني ايون الييسكو للبنان قبل ثلاث سنوات. لقد وضعنا الرئيس المراوي في اجواء التطورات السياسية الأخُبْرَةُ فَي السّرق الاوسط وايضا النظرة اللبنائية الى الوضع في المنطقة، كذلك لطلعنا الرئيس المراوي على التطورات السياسية الداخاية وأفاق الانتخابات النيابية في لبنان. وتناولنا امكان تطوير العلاقات الآقتصانية وخصوصا في مجال الاعمار بمشاركة شركات رومانية في مشاريع مهمة في

للروماني والوفد المرافق رئيس مجلس

بري لزيارة رومانيا، ووعد بري بتلبيتها وكان رئيس مجلس النواب آلـرومـائـي زار منسـاء اول مـن أمـس معرض ألبناء والاعمار فى ساحة الشهداء، وقال عقب الزيارة: "لقد حضرت الى لبنان مع عدد من زملائي



IF YOU CAN'T COPE WITH AN ENTIRE MEGANE



An authentic coupé with four full seats, a concentration of power with a focus on safety: that's the new Renault Mégane Coupé. Dynamic, flowing curves, the Mégane Coupé seems ever ready to pounce. Perfect accessibility, an ergonomically designed interior and room aplenty, all combine to give this particular coupé a great sense of generosity.

NEW RENAULT MÉGANE COUPÉ—DON'T WORRY. BE HAPPY.



Exclusive Concessionaires Bassoul, Heneiné & Co.



نواب وشخصيات عن قانون الانتخاب:

بين مطالبة بالمشاركة ومطالبة بالتحفظ

لا يزال قاتون الانتخاب وانتخابات صيف ١٩٩٦ تستأثر بردود فعل

 النائب زامر الخطيب، "إن التخابات ١٩٩٢ تأتي في ظل ظروف. وطنية وقومية تستدعي وجود برامان فاعل لا يعكس التمثيل الشعبي

الاصيل فحسب، بل يضم في صفوفه نوابا على مستوى التحديات الكثيرة التي تطرحها المرحلة. ذلك أن مجلس النواب في بلد ارتضى لنفسه النظام

النيبوقراطي البرلماني هو ام المؤسسات أو صاحب القرار الاول والمصيري

في كل المسائلُ التي تخص الدولة وتخص الشعب والوطن، ومعلوم أنّ

البُّلاد تُولجه لرَّمةَ اقتَّصادية لَّجتماعية حادة عبرت عن تَفسَها في تحركاتُ

وأضرباتٌ أكرتُ في الاستقرار العام أذا لم يكن من الممكن السيطرة على

بعض مضاعفات ألا بعد اعلَان حال الطوارى، ومنع التجول كما حصل في

٢٩ شباط ١٩٩٦. ومنه الأزمة التي وقف برامان ١٩٩٢ عاجزا في

مواجهتها لا تزال قلامة بكل مفاعيلها. وهي تهدد بمضاعفات جديدة اجلًا

لم عاجلا، ولن طبيعة برلمان ١٩٩٦ هي التي تقرر وجهة التعامل مع هذه الازمة وامكان حلما. فاذا كان برلمان ١٩٩٦ مماثلا لبرلمان ١٩٩٢ فان

الازمة مستمرة؛ وليضا تفاعلاتها مستمرة؛ بكل ما تحمله من أخطار، وليس

تحدي الازمة الاقتصادية الاجتماعية وحده الفطر الماثل، بلِّ أن استشراً

الفساد وتدول معظم اجهزة الدولة الى استطالات بيد بعض الزعامات

النافذة والمميمنة تستخدمها ادوات خاصة، بمعزل عما تفرضه القوانين

المرعية، يدفع يوما بعد الآخر المواطنين الى الانفضاض من حول الدولة، لذ

لم يعد هناك من ينظر بعين الرضا اليَّمَا والى اداء معظم أجمزتها. وبديمي

إن مجلس النواب يتدمل مسؤولية خاصة عما آلت اليه الاوضاع على هذا

الصعيد. واذا اعادت انتخابات ١٩٩٦ انتاج التركيبة الدالية، فأن الاوضاع

◄ النائب عربة الراسي: أن الأنتخابات النبايية هي عمل ديموقراطي

وبكثر المديث عنه في مِّدَه الَّونة وانه دليل لممارسةٌ الديموقراطية فيَّ

لبَنَان. واتنا نشدد على قانون اتتخاب متوازن وعادلٌ وشاملٌ يراعي جميع البنانيين ويفسح للجميع في مجال المشاركة تحت سقف الديموقراطية

والعدالة، لان في ذلك توحيداً لكل الطوائف والمناطق اللبنانية، واتنا نُكون

بُذلك قد حَافَظَنا على الوحدة الوطنية التي تَجَلَّت ابان الاعتداءات

الاسرائيلية الاخيرة على لبنان. اننا في الشمال نترقب الاستحقاق

والانتخابات ونتمنى على الجميع المشاركة وأبداء الرأي والتعبير، كما نتمنى

♣ النائب والوزير السابق بطرس حرب: "في ١٩٩٢ دعونا الى

المشاركة في الانتخابات، قعدنا ألى المواطنين نسألمم رأيهم ولم نلمس

رضاهم لانتا لمسنا اننا مدعوون الى حفلة تعيينات نيابية ويومها رفضت

الترشيح لاتني لم لرد ان اتَّعيَّن نَائِبًا. اليوم وفي ١٩٩٦ وبعد مقاطعة

١٩٩٢، السؤال ذاته يطرح نفسه وخصوصا أن على النار مشروع قانون

يتمضر وقد لا يساوي بيَّن المواطنين، مل علينا الانكفاء لتركُّ البلَّادُّ

لَغيرنا، لَمْ المشاركة لأستعادة قرارنا؟ أنستسلم لم نواجه لاستعادة بلدنا

وقرارنا وكرامتنا وحرياتنا؟ هل أن من مصلحة لبنان ومن مصلحة الديل

الْمَقَيلُ الْاتْكَفَّاءُ لَمْ خُوضُ المعركة؟ وَكَمَّا بِنَا لِنَا مِن خَلَالُ الصَّحَفُ نَسْعَرِ اتَّنَا

مقبلون على انتخاباتٌ قد لا تكون نزيهة، لكتنا نأمل في أن تكون نزيهة،

₹ قال رئيس الرابطة المارونية أرنست كرم عقب اجتماع مجلسما

التنفيذي: "يؤُكدُ المجلس موقفه السابق الرافضُ مشروع قاتون الانتخاب

غير المتوازن المطروح حتى الآن في وسائل الاعلام. وقرر ابقاء جلساته

مَفْتُوحَةً لَاتَخَاذَ القَرارُ أَلْمَصِيرِي الْمَناسَبُ الذي سَتَعْرَضُهُ مَصَلَّحَةُ لِبَنَانَ العليا في ضوء ما ستقرره الدكومة في هذا الشأن.

فالمعركة نراها معركة شعب معركة مواطنين ...".

ستتتقل من السبيُّ إلى الاسوأ (...)".

تمام سلام في قلب المعركة ولا تراجع :

كتب أبرهيم بيرم: "وحدة ببروت ومستقبل لبنائها" هو للشعار الذي قرر رئيس "جمعية المقاصد الغيرية الاسلامية" تمام سلام أن يخوض على اساسه المعركة "التنالية في يروت.

وِلْأَنَّهُ سَلِيلِ الَّبِيتَ الْبَيْرُوتِي الْآغُرِقُ النَّذِي يَقْفَ شَامِخًا عَلَى تَلَةَ الْمُصَيطَبَّةُ، شُلُّمِنا

دياً على حقبة تاريخية مهمة في حياة الَّبلُد السياسية، من ايلم جدَّه "أبو على"

سلام الى والده صائب بك وقبلهما، فإن لهذا الشَّعارُ مفزاه الْكُبِيرُ ولِعادُه. وبَّه

يستكمل معركة "الاوادم" للتي خلفها مندُّ عام ١٩٨٦ وكلفته ثمناً لا يستهان به.

تملم بك، دقيق و"حاسبوي" وواسع الاطلاع، وعلى رغم أنه ابن العاصمة ورئيس

جمعيتُما الابرز والأفعل فإنه لا يفوَّنه شيء من لخبار "العطراف" وما يعتمل فيما في

هذه المرحلة فقبل أن تسأله عن معركة بيروت ومسارها يأخذك في رحلة العارفُ

في افق اللوائح التي تشكلت مناك أو التي مي في طور التشكيل. ويتوقف طويلا عند كل من يشمد له بالمناقبية الاخلاقية وخدمة الناس، فالوطن "يحتاج الى

الرجل صار في قلب المعركة وهذه المرة لن يترلجع او ينكفئ او يقاطع كما

فعل في انتخابات ١٩٩٢ "فالظروف تغيرت عن ذات العام والبلاد قطعت شوطا

كبيرًا في مجال ترسيخ المن والأستقرار وتعزيز الوفاق، وُهُو ما لم يكن متوافرا _____ بي ـــ ب حرسي مص ومستمرم ومعرير موسور، وهو ما نم يحن متوافرا منذ ٤ اعوام حيث كانت تميمن لجواء الفوضي والارتجال، وقسمات مشروع الدواة التي ننشد لم تكن واضحة كما مي عليه اليوم. طبعا الامور لم تصل الى كل ما نظمح اليه وننشده، ولكن ثمة مرحلة لا بأس بها صارت تفصلنا عن الاوضاع الاسراع الاحد متحافة علاة عدر محافدة

ولكن هذا الدخول الأقلطع والحازم في معمعة المعركة الانتخابية ليس معناه ان

لاثُحَة الرجل صاارتُ جاهزةً. أذ انْ ألامرَّ ما زال باكراْ والاهم عنَّده "النَّاخب قبلٌ

النائب وبيروت قبل اللوائح وتغاصيلها خصوصا أنها العاصمة، واجهة البلد ومركز

الثقلُ، حَيْثُ التركيبَة السَيْسَيَة والتَجتماعية مختلفة عن سولها من العناطق وُحيْثُ

ومن دواعي الانسف عند تمام بك "لتنا نسمع الكثير عن اسماء مرشدين اكثر مما

سمع عما يريح بيروت وابناعها ويؤمن لها تَمْثِيلا لافقاء فنمن لسنا طلاب مناصب

ومراكز، مطلبناً الاستقرار لبيروت والضَّمانات المستقبلية لها من خلال من يحسن

تَمْثِيلُهَا وَلَا يَسْتَأْثُرُ بِهُ". وَحَرَّماً عَلَى بِيرُوتَ وَدُورُها فَإِنَّهُ يَؤْكُدُ أَنَّهُ مَنْفَتَحُ لَلْتَعَاوِنَ

مع كل النَّذِنْ يرى فيمم لَمليَّة للارتقاءُ بتَمثيلُ بيروتُ وخَصُوما أن أهلما يحرِمونُ ــى ــى ..ـــين يرى ــيمم حسم عدرت بنمين بيروت وخصوصا ان املما يخرصون على ذلك، بعدما شكوا في الماضي مر الشكوى من نوعية تنثيل مدينتهم". ولا يفوته ان يذكر بظروف المدينة المرة سابقا وخصوصا عندما اشتدت المولجمة بين "الاوادم" و"الزعران".

وعندُما نلح في سؤلاه عن تصوره لخوض معركة بيروت الانتخابية يجيب:

الهواء علد الَّى رَبَّاتُ الإوادمُ فلا نُرى فَائَدَة اليَّومِ مَنْ الافساحِ في المجال أمامُ التصادم بين الاوادم، فكفَّى بيروت معارك وأن الأوان لتوحيد الجمُّود والتعاون بين

الجميع لضمان حسن تمثيلها وآتا واثق من أنه انا ما حصل توافق بين المرجعيات

التِّي تَّحوز ثقَّة الناسُ بدَّل التَّنافرُ بينَّها أو التصادم؛ نَعْمَنَا حُسنٌ تُمثَّيلُ ٱلْمُدينَة

وحسن أَدَّهُ ممثليها بعد الانتخابات. ونقيض هذا التوافق سيستغلَّه بعض الوصوليين والانتمازيين النفاذ الى منصب النيابة".

كل ما يريح بيروت، مع لائحة التُتلافية تجمع رموز هذه المدينة وقادتها بما يضمن

حسن تمثيلها ويكون ألمجال فيها مفتوحا أمام النين لهم قيمة ومكاتة، فبيروت

تستأهل ان يكون فيها وفاق بين ابنائها خصوصا أن عالبية اهلها من الاوائم

كُناً نتمنى قاتوناً متوازنا ويُطبق بالتساوي في كل اتحاء لبنان ولكن يجب الا

ننسى اننا خارجون من أعوام صُعبةً ويالتالي رّبما لَقتضت الطّروفُ انْ تكُونَ هناك

بعض الترتيبات المرحلية لضمان حالات وطنية معينة وربما كانت حالة الوزير

وليد جنبلاط من ضمنَها على رغم اعتراض الكثيرين على ما تم تفميله في جبّل

ولأن الظروف تغيرت عما كانت علم ١٩٩٢ فإنه يتوقع ان تضيق دائرة

المسيحيين المُقلطعين للانتخابات النيابية، خصوصا أن أبرزُ رمُّوزُ المقاطعين علم

١٩٩٢ أمثال الدكتور البر مغير وبطرس حرب وبيار دكاش وجورج سعادة اعلنواً عزمهم على خوض الانتخابات. أما "مقاطعو" الخارج "قهم مقاطعون لكثير مما يدور

في لبنان في هنه المرحلة انتخابيا وغير انتخابي وربما تُمنوا لو تُطول الازمة لَكثُرٌ

وينفي أي "مَظَّهر توثر" في علاقته مع دمشق مؤكدا أن العلاقة "قَلاَمة على

اسس وأضحَّة ومي جيحة وِمتوَّاصلة ومن عَير المَّفِّيد أن لا تَكون هناك علاقة؛ أوَّ

تكون وناك علاقة ضعيفة لأن مصير البلدين مشترك في هذه المرحلة العميية".

وهل هو مع لائحة أكتلافية مع الرئيس الدكتور سليم الحص؟ يجيب: "أمّا مع

السيئَّة. الأمورُ مختلفة والطَّرُوف مختلفة".

ويستحقون أن يمثلهم الاولدم".

ليبرروا بقاعم في الظرج".

ومل له تحفظ عن صيغة قُلتون الانتخاب؟

العلاقلت العلالية والعشائرية هي الطاغية آلى حد بعيد".

مع لائحة ائتلافية تجمع الرموز



بعد فشل الائتلاف الانتخابي مع المر ... لألف سبب لحود يؤلف لائحة معارضة تُعتمد "الخيار الثالث" : امل في التغيير ورهان على المستقبل وحفظ مقعد لخيبر

على ندو واسع فشل مشروع الائتلاف الانتخابي بين وزير الداخلية ميشال المر والنائب نسيب لحود الذي لبلغ الى المر نهاية الاسبوع الماضي، بعد تكرأر تدفظات في العمق، بل اعتراضات على التحالف معه، ان التوافق او الائتلاف معه في لائحة موحدة أمر مستبعد. ومع ان السائد ان الاتجاه في المتن كما في غالبية الأقضية او المدافظات، مو الى ترجيح تأليف لوائح انتخابية تجنب معركة لا طائل منها خصوصا في ظل "مواقع" محفوظة وشبه نمائية لبعض الوزراء والنوابّ، ولا سيما منهم حلفاء ممشقّ، قان فشل أقامة التلاف بين المر ولدود يفسح في المجال واسعا امام معركة انتخابية فعلية، بتردد في هذا الاطار سعي لحود اليها بفعل عوامل

وكائث الاتصالات بين المر ولمود تركزت في الاسبوعين الماضيين على دعوات وعروض وجمما المر الى تحود التأليف لائحة برئاسة مشتركة كما حصَّل فَي اتَّتَخَابِلتَّ ١٩٩٢، لَكُن هذه العرُّوض لم

تصل الى عد البحث في الاسماء او الحصص. فلحود الذي يعتبر نفسه في موقع متمليز عن الموالاة، بمعناهًا السائد في الذي "يبصّم" على كل المقررات التي تتخذها الحكومة من دون اعتراضات تذكر، يفصله عن المر يون شاسع ليس أقله التباين في المواقف الذي عبر عنه كل منهما خلال الاعوام النيابية الاربعة المأضية، كل من موقعه، بما لا يفسح في المجال املم التحالف انتخابيا من جديد، أنا شأً • أيّ منهما الانسجام مع نفسه والمواقف التي اتخذها ذُلال هذه المدة. ولدود المتطلع الى عدم القسام اللبناتيين انتخابيا بين موالاة ومقاطعة يرغب، على ما

بصراحة

حوار مباشر مع

النائب نجاح واكيم

حول آرائه في التعديلات الدستورية من

قانون الانتخابات الجديد وآخر المستجدات

على صعيد القمة العربية.

الجمعة ٢٨ – ٦ – ٩٦ الساعة ٠٠. ٩ مساءً

يتردد، في ان يقدم خيارا ثالثا بديلا هو "المعارضة البناءة" وانما تحت سقف الدولة والطالف وفق برنامج عمل واضح على كل الصعد السياسية والاقتصادية والانمائية وسواها. ويشكل هذا الخيار نوأة قوة أصلاهية تريد تجاوز الماضي وتراهن على المستقبل وتتوجه نحوه، باعتبار أن المسيحيين لا بستطيعون الاستمرار في المراوحة فقط في خيار الْمقاطّعةُ، واذا كان بعنض الوجوه في الدكم 'يستفز" الناخبين من منطلق ان لا خيار بديلا منه وأن استمراره مضمون، فمن الضروري ان يدرك الْنَاخَبُونِ انَ الْخَيَارَاتِ الْبُعَيَاةِ مُوْجُودَةَ أَنَا تُشَاؤُوا تَبْنَى هذه القِيارات. لَمُلك يندو إلى تَأْلِيفَ لِائْحِةُ تَعِطُ ذلك الامل بالتغيير على قاعدة العمل من لجلَّ المستقبل ولصلاح الشوائب الطضرة بالاستناد الى اسمه توفر للناس النيار الديموقراطي في التعديل على سلوك او منمج سياسي بديل من ذلك المعتمد

واحدة بُركاسة المر واخرى برئاسة لُدُود مع بُقَّاءً الباب مفتوحا امام النلاب السابق البر مذيبر لتأليف لائحة، علما إن لائحة المر تترك حتى الان، على ما

جودة وهو قنصل فخري، التكتور ايلي يشوعي وهو اقتصادي واستاذ في الجامعة الْيُسُوعَيَّة. فَي الجَّردُ المحامي شاكر ابو سليمان الرئيس السابق للرابطة الماروتية، المحامي وليد جوزف الخوري الذي كان والده مرشحا شبَّه دائم عن بسكنتاً. وفي المتن الوسط، المعلمي فارس الزغبي والمعامي أميل كنعان. وفي وقت بدت كل الدروب مقفلة امام عودة للى التعاون بين المر والوزير السابق ميشال سماحة، يتوقع ان يحتل سماحه مقعد آلروم الكاثوليكَ فَي لَاتُحةَ لحود؛ في حين يبدو احد المقعدين الارثونكسيين في اللائمة معقودا النائب رياض ابو فاضل والمقعد الأخر مفتوحا للتعاون مع من هذا المنطلق، فتحت الاحتمالات في المتن الشمالي من حيث المبدأ على لائحتين اسلَسيتين النائب مخيبر في حال اختار مو ذلك، والا فلنه سيبقى متاحا أمام الفنان منصور الرحباني أو لمام الدُكتور ديمتري بيطار وهو عضو في رابطَّة الروم يبقى مقعد الدزب القومي متاحا امام التعاون مع النائب غسان الأشقر للذي يترىد ان نقلطا عدةً تجمعه ولحود، لكن انضوامه تحت الأحة المر أو لحود

يتردد او اقله قبل بلورة فشل الائتلاف مع لحود، مُقْعِدا ارتونكسيا شاغرا يقال أنه النائب مخيبر في حال رغب في ترشيح نفسه – وهو لم يعلن ذلكً وان تحدث عن ضرورة المشاركة وعدم تكرار المقاطعة. ولا يبدو ان لدود يهمل لمكاتات التعاون مع منيبر، ولكن لا تُبدو هذه الامكانات كبيرة في الوقت نفسه. وفيما يجري الحديث عن لائحة غيرً مكتملة للمر تضم حتى الآن ثلاثة موارنة هم أوغست

نيو تي ڤي 🚺 .NEW T.V.

١٤ نائبا اعلنوا ترشيحهم من الصنائع : الانتخابات في موعدها وزيادة المقاعد طويت

اجمع لمس زوار رئيس ^مجلس الوزراء رفيق الدريري على ان الانتخابات التيابية ستجرى التائب البعريني نُوه بقاتون الانتخاب البديد، مشيراً إلى أن فكرة أضافة أربعة تواب

التائب ميتا اعلن ترشيده وكذلك النائبان الاشقر وسكاف ودعا التائب إبى فاضل

﴾ النائب روفايل لوضح أن البحث تناول القمة العربية ونتائجها والانتخابات واشار

وكان الدريري التقى وزير الصدة العلمة مروان حماده.

في موعدها على أن تبدأ بسطقة الدبل. في أطار استقبالاته النيابية الاسبوعية، التقى أمس العريري في مكتبه في القصر المكومي النواب نبيل البستاني ووجيه البعريني وغسان مطر وعلي ميتاً وغسان الأشقر ورياض أبي فأضل وآلياس سكاف ومنَّصور غَاتَم البون ولكرمُ وسي هيد وسمود طبو واسعد هرموش وسعود روفليل ويلسم السبع ويجية المريري. • التلاب البستاني اوضح عقب الاجتماع ان البحث تناول سبل العمل على "تأمين مبلغ لكبر من المال وبسرعة من لجل تفعيل عودة المهجرين خلال فترة الصيف". واشار الى ان الانتخابات التيابية "ستجرى في الوقت المحدد مؤكما ترشيحه.

لا يستند الى اعتبارات متنية بمقدار ما يعود الى اعتبارات حزبية. كذلك بالنسبة الى المقعد الارمنى الذي يعود تقرير ترشيح من سيشغله الى الطَّائقةٌ

بلخوس وغسان الاشقر عن الحزب السوري القومي

الاجتماعي ومنير الداج عن حزب الكتائب والدكتور

الطوان حداد عن مقعد الروم الكاثوليك والوزير

شامي برسوميان عن مقعد الأرمن، فأن لائحة لُحُود

ترجح دتى الان بين مجموعة اسماء تتوزع المقاعد

الموارنة الاربعة على قضاء المتن ساحلا وجردا ووسطا

وفق الاحتمالات الآتية، في الساحل وليم زرد أبو

النَّائب مطّر اكد ترشيحه الانتخابات مكررا مطالبته بأن يكون لبنان دائرة انتخابية

الى المشاركة الكثيفة في الاقتراع. ﴿ النائب البون لغلا أنه بعث مع الحريري في تحسين ظروف أجراء الانتخابات، معلنا

A LOVING COUPLE (*)

Being a sacred part of our daily ritual, the meal, the knife and fork are an inseparable couple. Christened "Caccia", they illustrate a rarely attained purity. Is this a call for sobriety?

me

The creation of tableware is the preferred subject of great designers. Called upon to join the drawing tables of manufacturers such as Alessi, Rosenthal or Berndorf, they devise works of art. Come and see, there's something for everyone.

(*) For sending us your wedding list, Sel & Poivre offers



Achtalich - Sofil Center - Tel : (or) 202147 - (or) 583832 (Sarking on the first underground level in the Sofil Center) () GENERAI

The Air Conditioner

يُونيلك الموزّعُ ون الحصربيّون لأصناف وإيت ـ وستنك



UNITED ELECTRIC OF LEBANON LTD

يونيلك الموزّعون الحصريّون لتوشيب مند ١٩٦٨

المكتب وصالة العرض: جدانديب ـ ميد تاون سنتر ـ هاتف: ٦٢٩٢/٤ ع-١/٤١٤٦٩٣ منكس: ١٤٧٣٧٤ ـ فناكسس: ١٩١٥٠١٥٠ مركن الصبيانة: شارع مار مخايل - بناية أبدجيان - ماتف: ١/١٤١٧٠١٠

White-Westinghouse*

حركة ناشطة مؤيدة ومعارضة في النبطية وجزين تشكو تهميشها في الجنوب

تسارعت وتيرة اللقاءات والاتصالات المتعلقة بالانتخابات النيابية في اليومين الاحبرين في منطقة النبطية. وشمدت منازل النواب الطليين والسابقين زالمرشَّدين تُدركة غير عادية لـ الماكينات الانتخابية" المنطلقة والمتأهبة. وَلُوحُظُ انَّ لَقَاءاًت واسْعَة عَقَدت في أَطَّار تَشكيلُ تَدَالَفَات ولوائحٌ مُواليَّةُ أَو معارضة لـ"النهج القائم".

فُفي منزل النائب حبيب صادق في النبطية جمع لقاء طويل، الى النائب سادق، الوزير السابق السيد جعفر شرف الدين والسفير السابق سيمون كرم والصدافي جماد الزين وعدداً من "المطلعين والمقربين". استُدر الاجتَّماع ندو أربع سَاعات وأبدى خلالَه المجتمعون اسفهم لـ"المماطلة هِ اسْحَار قَانُونَ وَاضْح وَحِدِي لِلْانتَخَابَاتِ" مَتَخُوفِينَ مِن "أَن تَكُونَ الْغَايِـةُ مِن المُداطلة أيضاً التَّضييقُ على المُرشحين الديموقراطيين الجدد، لاستبعادهم عن

. وتكرت مصادر حضرت الاجتماع ان المشاركين فيه اشادوا بـ"القوي الشعبية والديموقراطية في الجنوب، الراغبة في احداث عمل تغييري يضع حداً للنمح المتبع مع الأعراب عن مشاعر قلق حيال العملية الانتخابية. فإنَّا لم تتوافّر لما تشروط النزامة الكاملة حتى يتاح للمواطنين في الجنوب التمتع حقمم الانتخابي في مناخ من الحرية والمحافظة على "الكرامة الأنسانية". وتناول المجتمعون "ضرورة تشكيل نواة لائحة من ممثلي هذه الاتجاهات النينوقراطية والشعبيّة لكي تُخوض المعركة بلسم هذه القويّ التي لها حضور وَاسْحُ وَانَ العَدَالَةَ تَقْتَضَي انْ يَكُونَ لَهَا رأي في من يَمْثُلُهَا في المجلس

بَصَّادر قَرِيبَة من النائب عبدالله الامين تحدثت عن اعلان قيادة حزب البعث النبربي الاشتراكي ترشيحه رسمياً وانه لن يكون الا على اللائحة التي سيشكّلها رئيس مّجلس النواب نبيه بري.

النائب السابق انور الصباح اكد خوضه المعركة الانتخليبة، ونقل عنه زواره خدم تفاؤله بنزاهتها. وقال: "أن الماكينة الانتخابية لم تتوقف يوما عن ندركها، بينما تُدَاج حالياً إلى قليل من "الزيت" لتواصل تدركها بمزيد من

واعلن الصبّاح، المنتظر قانون الانتخاب ومجريات الامور وما ستمليه عليه فاعدته الانتخابية والتي لن يتُحرك الا بعد استشارتها، أنه ليس جازماً بأنه سيكون هذه المرة على لائحة الرئيس كامل الاسعد، وخصوصاً أن ثمة توثراً بشَدِبُ العلاقة بينُهما وانما "يبقى خطناً من خطه وموقفنا من موقفه".

La Fondation Nadia Tuéni

Le Théâtre de Beyrouth

Juin et les mécréantes

de Nadia Tuéni

poésie mise en théâtre par Roger Assaf

Mardi 25 Juin 1996

∖à 18h30′

Billets envente au guichet du

Théâtre de Beyrouth, Ain-el-Mreisseh, Tél.: 363466

En Collaboration avec la Banque Libano-Française

مقرا للراحة والرفاهية ومتعة العبش.

حوض اولمبي
 مدوض سهاهة ترفييية

مرغأ هوليداي بيتش يستقبلكم

. <u>. . . . أن</u> البخوت من المدجة الأولى

ويصع ثعت نصرفكم جميع

سر من للمىغار والتكهار • تزايج على الماء

• ملاعب تنس، كرة سلة

• كرة طائرة وكرة بد * بيكولش

أحبالة للحقلان والبريدج

تسهيلان بالنفع

-4/AT14VA - -1/41T#VY

Po:

رفاهية العيش في ارقى المجمعات السياحية

ولننتظر".

ونفی ما یشاع عن اتصال ولقاه

بينه وبين الرئيسُ برّي قائلًا: "هذا

ما لم يحصل بتاتا" ومشيراً إلى ان

بري عنده عجقة كبيرة والمتنافسون

كثّر. وما حدا عارف حالو وين،

من جهة اخرى، نقلت مصادر

مطلعة عن المزاج العام داخل جزين ا

منطقتما واملما المقيمين خارجهاء

قُلقاً مما يحكى عن دمج محافظتي

الجنوب والنبطية ومن أن يكون ذلك

محاولة لتهميشهم وخصوصاً ان

الاكثرية الساحقة التي قاطعت

الاتتخابات النيابية الماضية تشكو من

"قطيعة" الدولة للمنطقة في مجال

المشاريع والتقديمات والمصالح، كما

تَشَكُو مَنَّ قطيعة النُّواب الْدَالِيينِ الممثلين للمنطقة.

برقىة جوابية من البابا الى الهراوي

تلقى رئيس الجممورية الياس المراوي برقيةً جوابيةً من البابا يوحنا ىولس الثاني على تعزيته بمقتل سبعة

وقال في البرقية انه بأمل في ان بتحول موت الرهبان "تعوة للجُميع الى المصالحة والحوار بين مختلف النئات الثقافية والدينية في المجتمع". دِاعَرِب عَن امنيته بأن "يضّع الله فَي قلوب الناس الرغبة الحقيقية لصداقة أوثىق بين الشعوب تتبجاوز كل الفروقات لنبني عالما يعترف فيه كل عناً بُحق الآخرُ في الكرامُةُ والاحترامُ كوننا كلنا ابناء الله".

أن عندا كبيرا من المجنسين الجدد السنَّةُ ٱلدَّقُوا بَقرى الكورة والبترون. 🗣 من "تُجَمع الشباب الماروني في الكورة" في رشببين وعين عكرين

🕏 من "جمعية أَتَعَاشُ القرى الخمس" في بنمران وبحبوش ومتريت ودير بللا وزغَّرتا المتاولة، أن الطائفة الشيعيَّة يصَّل تعداد ناخبيها في الشمال الي خمسة الاف صوت فعلي لم يفكر احد في اتصافهم، اسوةً بالاقَّلية المارُّونيةٌ في طرابلس مثلًا. وهيَّ، وأنَّ يكن الامر لَّا يهمها في المُطلق، تَرغب، عُنْد زيآدة مقاعد التواب، في ان يكون لها ولو نائبا واحدا في الشمال كله.

ث**لاث ظواهر** ومع ان التريث دون الدخول الى لائحة اولى او ثانية او ثالثة او رابعة، مو

يقودها الرئيس عمر كرامي والنائب سليمان فرنجية. والثااثة، اتفاق اركانً الْلائحة الثلثيةُ علَى انْ لا رُئيسٌ للائحتمم وَلا رُئيسَانُ ولا ثلاثة رؤساء. في ظاهرة انسحاب الرئيس الحريري، ارتبك اصدقاء له كثر في طرابلس والكورة والمنية وعكار الى درجة اعلن معما لحدهم: "دولتو قطع الدبل فيناً. الله يسامُمه". وقال آخر: "ستكون لدولته حصة كبيرة في اللاتَّحتين الاولى والثانية". وسمى ثالث نوابا حاليين يسعون، ليلا ونماراً، الى العودة ولو بشروط قاسية، الى "جنة الكرامية" في مكتب كرم القلة في طرابلس، او "جنةُ المردة" في مكتب بنشعي في زغرتًا، وتوقع لمُؤلاء "الخوارج" – على حدُ تعبيره – ان يخسروا الدنيا والأخرة. ولاحظ رابع ان الوزير الفضل شلق، القريب جدا الى نمج الدريري، انسحب بدوره من طرابلس وما عاد "يداوم"

وفي ما روِّج عن "لائمة ائتلاف" في الشمال، هي نسخة من "اللائمة

غيرُهما من المناطِّق الشمالية، ثلاثة مقاعد في زغرتا وخُمسة من ثُماتية في طرابلس لانَّها، كما ٓ اكد اكثر من عضو فيما، تمَّيلُ أَلَى تُرك مقعد ّ سنى ّ شاغرًّ للأمين القطري لحزب البعث العربي الاشتراكي عبدالله الشهال ومقعد علوي شاغر للنائب علي عيد ومقعد ماروني شاغر للنائب جان عبيد. وقد تحذُّو اللائحة الاولى حدوما نزولا عند رغبة أأمرشحين الثلاثة ولأسيما الشمال، لئلاً

ماذًا غداً؟ معظم مرشحيّ الشّمال، في طُرابلس والاقضية الستّة، يتمنون عليك ان تسميهم مرشحين للانتخابات النيابية هذا الصيف من دون أنّ "تُدخَلهم" غصبا عنهم في لواتَّح مرقمة زمنيا، الا قلة حسمت خياراتها وانكبت على اعداد برامجها الانتَّخابية ّالمزَّدوجةُ: بْرنامج للقضاء وبرنامج للمحافظة والاعلان عنها فور اقرار قانون الانتخاب الجنيد.

زيادة عدد النواب فتحت شهيات شمالية

حتى طلعت أصوات شَمَالية تطألب بثلاثة منها ليصبح عند نواب الشمال (٢ نائبا: ١٢ سنَّة، ١٠ موارنة، ٦ ارثونكس، علويينَ اثنين، وشيِّعياً واحباًــُ من "مؤسسة كميل مراد الأنمائية" انها تطالب، تكراراً، بمقعد سني لمسلمي البترون والكورة في راسنداش وكفريا وراشكيدا وبدنايل واجدعبرين وبتوارتيج وكفرقاهل والنظلة وبدبمون وبرغون والمري وغيرها، من دون أن تشير ألى اقتراح الشيخ نديم جواد عدره بضم القلمونُ الى الكورة، اوتطالب بنقل مقعد سني من المقاعد الخمسة في طرابلس الى هذه المنطقة، او تذكر

وبحبوش وبزيزا ودار بعشتار ووطى فارس والمجدل وغيرها وبرسا ومتريت التي سلَّخَتُ عَامَ ١٩٩٣ عن قَضَاءُ بشريُ والحقت بالكورةُ أداريا وانتخابيا، ان عند الناخبين الموارنة يخوق عشرة الاف صوت ويزيد عندهم اذا اعينت بلدة شكا التابعة لفصيلة درك الكورة الى الكورة ادارياً وانتخابياً، وانهم يشكون في قراهم، رغم حضورهم الانتخابي، من حرمان مزمن منشأة ان نواب البترون وبشري المجاورتين لا "يعترفون بمم" وحتى لا يخصصون لطرقهم جزءًا بسيطا من مخصصاتهم في وزارة الاشغال العامة.

سيِّد َّالمُوقف، سجلُ المراقبُون الشماليون، نماية الاسبوع، ثلاثٌ طَواهر، الاولى، انسحاب الرئيس رفيق الدريري من معركة الانتخابات في الشمال تُبعًا لانسحابه منها في بيروت. والثانية، ما روّج عن ّجموزية" اللائحة الاولى التي

كل عَطلة اسبوع في مُكتبُ "أوجيه لبنان" في عاصمة الشمال. وقطع لاصدقائه الكثر كل أمل في أن يخوض المعركة الانتخابية عن أي مقعد سني في

الائتَلاقْية" فَيّ التخّابات ١٩٩٢، تبين أن مؤلفيَها. مَّدفوا الى تجرّبة "بالون اختبار" بعدماً جمعوا اضدادا. ففي البترون جمعوا رئيس حزب الكتائب جورج سعادة والنائب سايد عقل، في حين ان الثاني خرج من "الكتلة الوطنية" (ريمون اده) عام ١٩٩٢ وقال: "انتخابات معتازة لائها من دون كتائب". ونسب اليه انه قال اخيرا: "أذا اجبرت على الدخول في لائحة واحدة مع جورج سُعادة لا لترشح للنيابةُ...". وفي عكار استبعدوا النائب والوزير السابقُ حسنُ عز الدين في حين أدخلوا الى مَّذه الْأَلَدَة عضو الكتلة الْقُومْيَّةُ النائب سليم سعادةً. والأثنان يقرر الحزب السوري القومي الاجتماعي ترشيحهما أو عدمه ودخولهما الى مذه الْلائحة او تلك، وفي بُشّري رشحواً الوزير قبلان عيسى النوري والنائب حبيب كيروز قبل صدور اي قرار منهما. وعجنوا، في الاجمال،

وفي ظُّاهِرةُ اتفَّاق اركان "اللائحة الثانية" على لائحة من دون رئيس، عقد اجتماعٌ اتتخابي مفلقٌ ليل الجمعة - السبت في طرابلسُ حضره بطرس حرب وموريّس فأضَّل واحمد كرامي ونقولا غصن وجورج مورّاني وممثل لـ"الجماعة الاسلامية" ومرشحون اخرون. ولم يرغب المجتمعون في اعلانه لانهم لم يتمكنوا من التنصال بجميع زمّلاتُهم وحلفائهم المحتملين. وعلمت "النهار" في "الجماعة الأسلامية" فتحى يكنّ واسعد هُرموشٌ اللذين مارسا منذ سبعة اشمرّ الى اليوم اثفتاحًا ملحوظًا على المناطق المسيحيّة الشمالية، ولدى رئيس "لاثحة التغيير" في ١٩٩٢ أحمد مصطفى كرامي بصفته جرّب الرئاسة، ولدى الوزير عمر مسقاوي بصفته صاحب "تمج" طُرابُلسي منذ بداية "صراع العمرين" على مجلس انارة مرفأ طرابلس عام ١٩٩٤، ولدى حلف حرب – غصن صفة الرجلينُّ الاقوى في البترون والكورة، ولدى النكتور محمد الجسر بصفَّته ابن نديم البسر وشخصية طرابلسية فاعلة. واتفقوا على خوض معركة ديموقراطية بِلاَتُّحَةُ مِن َّكَا ً مِرشَّحا ثَبِّت فَيِها الى اليَّومِ ثَلَاثَةً عَشرٌ اسْما: مُوريسٌ فَأَصَلَّ، عمر مسقّاوى، فَتحي يكن، احمد كرآمي ومحمد الجُسر (طرابُلُس) توفيقً معوض، سليم كرم، وروبير بولس (زغرتا) جبران طوق (بشري) تقولا غصن (الكورة) بطرس حرب (البترون) اسعد هرموش (الضنية) وجورج موراني

ولدى قراءة نواة هذه اللائحة يتبين انها "كاملة" في زغرتا وطرابلس قبل

وثلاث ظواهر تتحكم في تأليف اللوائح

الشمال – من ادوار الزغيي: ما ان طرح موضوع زيادة أربعة مقاعد نياسة الى الـ١٢٨ مقعدا الدالية،

يفسر اتتماؤه الى لائحة دون اخرى بانه تزكية لما.

"المركز اللبناني للدراسات": المشروع الجديد وسط أجواء التدفظ التي خلقها الاعلان عن مضمون قانون الانتخاب وخصوصا بالنسبة الى تقسيم الدوائر، أصدر "المركز اللبنياني للدراسات القانونية

يعرض العملية الانتخابية للالغاء

سيجرم والمستوري المستقد دوية . وجاء في البيان الذي صدر عقب اجتماع للمركز برئاسة أمينه العلم ابرهيم كنعان ومشاركة اعضاء الهيئة التأسيسية والادارية نعوم خطار والكسندر صقر

وهادي راشد وقيصر باخوس ومحمد مطر وحسن عمار، أن تقسيم الدوائر الذي اعتمده القانون "جا مخالفا ابسط القواعد العامة المتوافق عليما دوليا". ومن

١- عدم اعتماد تقسيم متساو للدوائر عملا بمبدأ العدالة في التمثيل وقواعد

العلم السياسي والانتخابي في العالم أيا يكن حجمها، واذ بالقانون الجديد بأتي غلبًا عن هذه المناقشة وعن المرحلة التحضيرية للانتخاب كأن الذي صاغه غريب

عن لبنان وعن متطلبات مجتمعه ونظامه التوافقي، وهذه المظلفة تعرض العملية الانتخابية للالفاء من خلال اقامة دعوى امام العجلس الدستوري اللبناني، كذلك تعرض الشرعية اللبنائية للطعن امام المراجع الدولية لمخالفتها القواعد المعتمدة

أ- أن الدستور اللِّبنائي الذي ينص في مقدمته على تمثيل جميع الفنات

السياسية تمثيلا صحيحا وعادلا واحترام مقتضيات الوفاق الوطني وممارسة ديموقراطية توافقية في لبنان تقوم على مشاركة جميع الفئات اللبنانية في القرار والمؤسسات، تعرض المتالفات جومرية بتمييز منطقة عن اخرى على رغم معارضة

قويـة ومعلنة. وهذا ما يعرض الانتخابات ونتائجها للطعن أمام المجلس

عَّ– مذالفة مبدأ الغاء الطائفية السياسية التي نص عليها الدستور اللبنائي

واتفاق الطائف لتقسيمه الدوائر الانتقابية على اساس طائفي ومراعاة عواملً

طُلاَفيَّة تمعن في افقَّاد المواطَّنُ ثقته الَّذاتية بوطنه في مقاَّبلُ تُعزيز ثُقته

٥- تجامل حق غير المقيمين ضمن الحدود الوطنية في الانتخابات التشريعية.

آ- عدم خفض سن الاقتراع ألى ١٨ أعاما لتمكين أوسع شريحة من الشباب

٧- ان تجاهل مسألة مراقبة الانتخابات يشكل اشارة غير ايجابية تثير القلق

٨- عدم تحديد سقفُ التمويل للحملات الانتخابية حفاظا على حرية الناخب

وحماية لارادته من عنصر المال والرشوة، كما هو معمول به في غالبية الانظمة

وَخُلُصُ البيان: "بِعتبر المركز اللبنائي للدراسات القانونية والاقتصادية ان

القائون الدالي الذي تأخر الاعلان عنه حتى اليوم يحتوي مخالفات خطرة للقواعد

الدوليّة وللدّستور اللبناني وسيّؤدي اعتّعاده الّى عزلّ المؤسسات الدستورية

للنظام اللبناني والطعن في صفتها التّمثيلية، لذلك يقترح المركز اعادة النظر في

القاتونُ من خَّلالُ أخذُ ممَّلَة اضافية تَممَّينًا لتصحيحُ المُخْلَفاتُ ٱلمنكورة كتُنجيرٌ

استثنائي تيرره اولويات وطنية مممة تتعلق بالوفاق الوطني وبشرعية النظام وصحة تمثيله .

ترشيح... ترشيحان... ثلاثة وتكر السبحة

بدأت سبحة اعلان الترشيحات تكر

تدريجا فوزير الاقتصاد والتجارة

ياسين جابر أعرب في النبطية

("النمار") عن عزمه على خوض

الانتخابات النيابية، غير أنه امتنع عن

الخوض في التَّفاصيل في انتَّظار صدور قانون الانتخاب، على رغم انه بات معروفًا أنه سيكون على لائحة

الرئيس نبيه بري. وبرر تـطلعاتـه بـ"اننا غرقنا في

السياسة حتى أتوفنا. ولم نعد

نستطبع ان نكون خارج هذا الاطار".

الشيخة بيانا أعلن فيه ترشيحه

للائتخابات (عن المقّعد السنّي) في

العاصمةُ وضمُنه برنامجه الانتخابيّ. كذلك تـلـقت "الـنـمـار" كـتـابـا

بالفاكس من السيد رامي سمير

الشنياق يعلن فيه ترشيح نفسه

للانتخابات عن المقعد الماروني في

🗣 في عكار ("النمار") عقد رئيس

"الجبمة الوطنية" شريف صاغية مؤتمرًا

محافيا في منزله في بينو، أذاع فيه برنـامجه الانتـخابي وقـراره خوض

الانتخابات عن المقعد الأرئوذكسي في

🗣 قررت عائلة حمية في طاريـا

عقب اجتُمَّاعها السبت الماضيُّ مواصَّلة

اتصالاتما ولقاءاتها توصلا ألى موقف

موحد لترشيح احد ابنائما والمشاركة

الكتاد

PAN ATLANTIC LINES

AGENT GENERAL

IBERIA I

vous invite à goûter des Vacances inoubliables

En ESPAGNE

MADRID - ANDALOUSIE:

10 Jours

COSTA DEL SOL: 12 Jours

COSTA DEL SOL: 9 Jours

MADRID-TENERIFE: 9 Jours

ET AUTRES TOURS SPÉCIAUX

A partir de \$ 1300

Jal-El-dib - Imm. MAZDA

Tél: 402897/98 - 405515

MADRID-ANDALOUSIE-

MADRID: 8 Jours

الكثيفة في الانتخابات.

🕭 في بيروت، اصدر عضو المجلس

وهو حق تكرسه الانظَّمة الديموقراطيةً في العالم.

بالنسبة الَّى حيادية الاشرافُ على العملية الانتخابية.

اللبنائي من المشاركة في الاقتراع.

"حزب الله":

القانون الانتخابي

لا يحقق التمثيل الصحيح

اعتبر رئيس المجلس التنفيذى

لـ"حزبُ الله" عبدالله قصير "انْ

المقاومة مي الضمان لجميع اللبنانيين

في وجه التّحديداتّ الاسرّائيلية التيّ

تصدر عن تتنياهو وحكومة ليكودا

وقال في احتفال تأبيني في بلدة

واكد "أن ما يصدر اليوم عن

لعدو من تمديدات لا يخيف

المقاومين ولا يعني بالنسبة اليهم الا

اصرارًا عُلَى الاستُمرار في العمليات

اجرائما يشكل فرصة مهمة للناس

لاختيار ممثليهم ولمحاسبة التجربة

السابَقَّة لهؤلًا الْمُمثلين. أما لناُحُية

قَانُونَ الانتّخابُ فَانْنَا نرى ان مَا

يحضر من قانون انتخابي لا يحقق التمثيل الصحيح والحقيقي للناس.

وهو قانون هجين لا يعتمد مقياسا

واحدا وانما ثلاثة مقاييس في قانون

وتسائل عن "عدالة هذا القانون

الانتخابي الذي يعطي الدق لمواطن أن يصوت وينتخب ثلاثة وعشرين نائبا

بينماً لا يحق لمواطن لبناني آخر ان ينتَخَب سوى خمسة أو اربعة نواب".

عن الانتخابات النيابية قال: "أن

نيرقانون النمر (صور):

الديموقراطية والدستورية المعتمدة دوليا

في معظم الانظمة الديموقراطية.



HEVROLET 1996



كاملة التجهيزات محرك سعة 2.2 ليتر. قوة 125 حصانا، غيار أوتوماتيكس. فرامل ABS: وسنادات هوائية ثنائية



غيار أوتوماتيكس، فرامل ABS، وسيادات صوائية ثنائية.



كاملة التجهيزات، مجرك سعة 5.7 ليتر ٧٤. قوة 310 حصانا،



Tahoe LT 4X4



كاملة التجهيزات محرك سعة 5.7 لبد ٧٥ قوة 250 حصانا غيار أوتوماتيكس فرامل ABS وسيادات هوالية تتالية

– أسعار لا تضاهى - نظام تقسیط علی مدی **48** شهرا - كفالة لدة سنتين - صيانة متازة بعد البيع و حصريا

قطع غيار بقيمة \$500.000 بالإضافة إلى مهندسين إلكترونيك لتلبية خدماتكم.



MOTORTRADE

١٣ عاما من خبرة شيفروليه بتصرفكم أوتوستراد الزلفا و الوردية

القتاهيرة 200\$ 1 أيام والنوانون الم طادة + ارتباء مروية م منطاب - نوائب الم - نفليات - نوائب 1771170 | 7717VI--7/*££-*V-9 زكى النقاش .9/917790 -1/981871 | 1/877891-

> For 6 to 18 years old England / France

· Multi-activity fun holidays Language courses

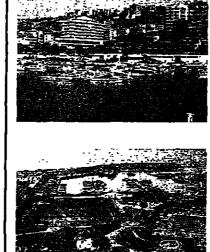
BRASILIA Tet.: 389395 - 380089 Badaro - Military Coop. Str.

ERE DES NUITS BLANCHES EN ATEAU DE LUXE SUR LA VOLGA A NEVA AVEC VISITE DE MOSCOU St PETERSBURG 15 JOURS Dec. 18 AOUT - RETOUR 30 AOUT PROGRAMME '10 JOURS | 9', MUTE MOSCOU - ZAGORSK - SK PETERSBURG Dep.: 10/7 - 24/7 - 7/8 - 21/8 - 4/9 - 18/6 Pr. VISA PASSPORT 15 J AVANT Dep.

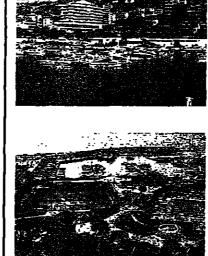
ASTRUS TVI. TEL: (09) 211011 BAABDA: R:O TRAVEL (01) 468950/1 JEE L: EDDE TRAVEL (09) 941258 - 943478 KASLIK: FIRST TRAVEL (09) 918478 ZAHLE: HAJJAR Tvi. 606947 - 604641 JOUNIEH: T.T.T (09) 815560 - 915980

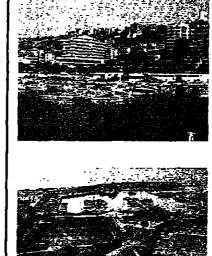


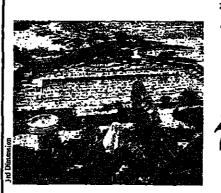


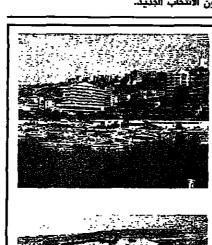






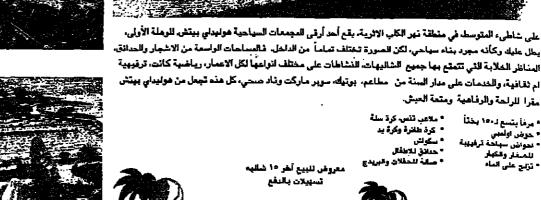








يطل عليك وكأنه مجرد بناء سياحي، لكن الصورة تختلف تماماً من الدلخل. فالمساحات الواسعة من الاشجار والحدائة





יאיאלן - בופה ניאניויע

تحويل المشروع الاخضر مؤسسة عامة والاجازة بالتنقيب في مواقع أثرية

الاوروبي للاستثمار لتمويل اشغال

٥ – مشروع مرسوم يرمي الى

ضم الخدمات السابقة للموظفين

العاملين في الملاك للدلام في المركز

التربوي للبحوث والانماء (ارسل ألى

٦ – مشروع مرسوم يرمي آلى

٧ ــ مشروع مرسوم يـرمي آلى

انهاء خدمة الموظف (السيد عُصام

كنعان) في ملاك وزارة الموارد المائيةُ

٨ – مُشروع مرسوم يـرمي الى

اتماء خدمة مُوطّف (السّيد عُفيف

طرابلسي) في وزارة المال بناء على

٩ – مشروع مرسوم يرمي الى

تحبب عبد الأسرة المخصصة للمعالجة

في آلمستشفيات والمؤسسات الخاصة.

نقل اعتماد من احتياط الموازنة الى

موازنة وزارة الدَّلخلية (نفقات معالجة).

(1 – طلب وزارة المال الموافقة

١٢ – طلب وزارة الثقلفة والتعليم

والتعليم العالي لموضوع التنقيب عن

ألاثار في موقعي شديم والجية

10 - عبرض وزارة الشقافة

والتعليم العالي لموضوع اقامة معرض

عُن التراث اللِّبنائي فيّ معمد العالم

العربي في باريس في خُريف ٩٩٨ (.

اً أَ أَ أَ طُلُبُ وَزَارَةً الْمُوارِدِ المائية

والكمربائية الموأفقة على تلزيم

أشفال أتشاء شبكة مياه الشرب في

بـلـدات وادي شــدـرور – بـســوسّ

۱۲ – طلب وزارة التربية الوطنية

والشباب والرياضة رفض الترخيص

بفتح مدرسة خاصة في زفتا -

١٨ – طلب وزارة الزراعة المولفقة

١٩ – طلب وزارة الزراعة الموافقة

٠٠ – طلب وزارة الزراعة الموافقة

على اعفاء كمية من الادوية والمواد

الفُنائية للاطفال مقدمة مية الى

جمعية الشبان المسيحية من الرسوم

ً أ ٢ – طلب وزارة الصحة العامة

الموافقة على دفع مستحقات بعض

المستشفيات الخاصة الناتجة من تجاوز

٢٢ – طلب وزارة الصحة العامة

الموافقة على زيّانة المساهمة في

مشروع المسح اللبنائي لصحة الأم

٢٢ – طلب وزارة الاقتصاد

والتجارة الموافقة عُلَى الاشتراك في

الاجتماع الشالث لفريق النبرآء

الحكوميين وممثلي غرف التجارة الذي

سيعقد في القاهرة من ١ لغايثًا

٢٤ – طلب وزارة العفاع الوطني

بت موضوع تلزيم المواد الفذَّائية سنةً

١٩٩٧ امتصلتكة وتحدات الجيش

٢٥ – عــرض وزارة الـــشـــؤون

البلدية والقروية موضوع اكمال محطة

التسفير وادارتها (جادة شارل حلو).

ويستفرق تنفيذه خمس سنوات

بُدَّاً من مُطلع السنة الجارية تاريخ

سريان مفعول القرض. ومن المقرر

انُ تُعوِّدُ البِعْثَةَ في أيلُولُ المُقبلِ الَّيَ بيروت لمواكبة المراحل التنفينية

من جمة أخرى، اتخذ وزير الصحة

تدابير احترازية تتعلق بالمسافرين

القانَّمين من نيجيريا وتأتزَّفيا حَيثُ سجلت أخيراً أصابات بالكوليرا. وأبرز

هذه التدأبير الابلاغ الى مركز الحجر

الصحي في مطار بيروت وجوب

اعطاء كَّل مُسافر قادم من هذين

البلىين ثلاث حبات من دواً

"فيرامايسين" على سبيل الوقاية

لدى وصوله الى بيروت. كذلك ابلغ

الى محيرية الطيران المحنى

وبواسطتها شركات الطيران هذا

وسبق اتخاذ هذا القرار تنسيق

مع وزير المحة السوري محمد ايـاد

الشَّطِّيَّ، أَذَا اتَّفَقَ على تُوحيد الاجراءَ

بين سوريا ولبنان لمواجهة خطر

انتقال وبه الكوليرا من بعض الدول

وفى التاسعة والنصف صباح

العقار والمنطقة العقارية

المصاب بتنظيظ اوتومشرك الاوزاعي - الحازمية ، تبلغكم قرال الايداع رقم ٢٦ ووضع ليد رقم ٢٧ تاريخ ٢٠/٥/٢٠ فيعتكم قيض ٥٠٪ (خمسون بشمشة) مسن

قمة التعريض المودع بعد تقديم الله أ عقارية لا يعود تاريخها الى اكثر من اسبوعين تثبت تحرر الحقر من كل حق ودعوى وتنمين وارتفاق وتقديم براءة نمة من

عيمة معويس سورع بعد المسابق المسابق المسابق المعارة، للموافقة على صرف التعريض. يدفع نصف المبنغ الموقوف بعد تتفيذ قرار وضع البديناء على قلاة من

لارة لعشاريع بتثقية قرار وضع اليد، كل يوم اتتين من كل اسبوع بين الصاعة التاسعة صباحاً والثانية عشرة ظهرا في متر مجلس الاتعام والاعمار - تئة السراي

اليوم، يترأس الوزير حمادة الاجتماع

الدوري لمجلس ادارة المكتب الوطئي

١٤٠٠ - حارة حريك

١٦٢٩ - حارة حريث

۲۹۲۲ - حارة حريث

۱۲۸۱ - حارة حريث

۲:۲۲ - حارة حريك

۲۴۲۲ - حارة حريث

۱۲۱ - حارة حريث

الافريقية الى الشرق الاوسط

للدواء في القصر الحكومي.

الى المعاده مالكي ومستتَّمري العقارات والصِّعام المعتارات التالية اسعاؤهم:

- بيروث. ينفع الرصيد المتبقى بط صدور الحكم من قبل لجنة الاستملاك الاستنافية.

.1997/7/6

ەقطعە.

بعثة البنك الدولي عند حمادة

وتدابير لمواجهة خطر الكوليرا

عدد الاسرة المتعاقد عليها.

لها على التعاقد مع حاجب.

على تلزيم شراء لدوية زراعية.

والتعليم العالي لموضوع التنقيب عن

الإثار في كامد اللوز.

العالي الموافقة على تلزيم شراء بعض

على تلزيم آلاتُ مُنْظُار لتجميز مصلحة

١٠ – مشروع مرسوم يرمي الى

والكمربائية بناء على طلبه.

وضع نظام خاص للاجراء في وزارة

الوزرا في تاريخ ١٩٩٦/٦/١٥).

حماية ألشواطئ اللبنانية من التلوث.

بعد ظهر عُد الاربعاء في القصر الحكومي وفي جدول الاعمال ٢٥ بنداً ابرزها مشروع قانون يرمي الى تحويل المشروع الاخضر مؤسسة عامة ولتغاق قرض مع البنك الاوروبي للاستثمار لتمويل اشفال حماية الشواطئ اللبنانية من التلوث. كذلك يبحث المجلس في الموافقة

لوزارة الثقافة على توقيع اتفاقين الاول مع المركز البولوني لآثار البحر المتوسط برئاسة البروفسور ميشال جاوليكوفسكي وبمشأركة معمد الاثار الفُرنَسي للشَّرق الاوسط (IFAPO) للقيلم بأعمال التنقيب عن الاثار في موقعى شحيم والجية الاثريين بدأا من اول تُموز المقبل، والاتفاق للثاني مع جامعة سارلند في المائيا لمعاودة اعمال التنقيب فيّ كامد اللوز في البقآء بعيمًا كاتَّت بيأتها قبلَ الأحداث اللبنانية واوقفتها علم ١٩٨٢ على اثر الاجتياح الاسرائيلي، وهنا جدول الاعمال كمًا وزع امس

على الوزراء: ١ -- مُـشروع قانون يـرمي اا تنظيم مزاولة مهنة تسويق المحاصيل الزراعية وتصديرها. - مشروع قاتون يـرمي الى

تدويل المشروع الاخضر مؤسسة عامة اتفاق قرض مع البنك الاوروبي للاستثمار التمويل مشروع النقلُّ الْكهربائي في منطقةً بيروت. 2 – اتـفـاق قـرض مع الـبـنـك

جونز: حان وقت العمل بعد بيان نتنياهو والقمة العربية

قال السفير الاميركي ريتشارد جونز؛ "حان وقت العملّ الآن" بعد الاطلاع على بيان رئيس الوزراء الأسرائيلي بنيامين نتنيامو عقب تأليفه الحكومة وعلى الموقف العربي ىعد قمة القامرة.

وموزار وزير الموارد المائية والكهربائية آلياس حبيقة ووزير الشؤون البلدية والقروية مأغوب دمرجيان، للتعارف والاطلاع على المجالات التي يمكن الولايات المتحدة الاميركية "المساعدة فيها" معرباً عن رغبةً بلاده في "التعاون وتُقديمً المساعدة في المجالين التُقني والفني وتبادل النبرات من طريق ليـفاد اختصاصيين في منا الدقل او ارسال موظفين من اللوزارة الى اللولايات المتحدة الامياركية للتدرب على التقنيات الدبيثة في حقل المكننة وتفعيل الاداء البلدي".

ورداً على سؤال ًعن انطباعاته عن نتائُج قمةً القاُهرة قال: "أن عمليةً السلَّام في المنطقة ستأخذ طريقها نحو التقدم وخصوصاً بوصول وزير الخارجية الاميركي وارن كريستوفر عَداًّ إلى المنطقة، حيثٌ من المقررُ إن يجريّ محادثات مع المّسؤوُلْينّ الاسرائيليين ثم ينتقلُّ الاربعاء لَلقَّاء الرئيس المصري حسني مبارك في القامرة للاطلاع منه على تتائج القمة العربية الاخيرة".

ورأى ان "مــن اهــداف زيـــارة كريْستوفّر، اضافّة الى دفع عُمليّة السَّلام في المنطقة، التَّحضيُّر لزيارة رئيس الوزراء الاسرائيلي لواشتطن ولاستطلاع الاوضاع تمضيرا لقمة الدول الصناعية السبع".

اطلع وزير الصحة العامة مروان

حمادة بعثّة البنك الدولي التي تُعنَى

بالشأن الصحي على النطوات

التنفيذية لمشروع اعادة تأميل

القطاع الصحي. والبعثة برئاسة

الدكتور البرتّ سالس وعضوية

خبيرة التَّمُويلُ الصحي ايكَبي اوزيفي.

ينكر ان وزارة الصحة هي

لمُنسؤولُة للمُبْلاشرة عن ادارةً

المشروع ٌ الذي يموله البنك ألَّعولي

بقرض قيمته ٣٥.٧ مليون دولارً

المفوض العام

لـ"الاونروا"

غدا في بيروت

يصل غدا الى بيروت المفوض العلم

لوكالة عوث اللاجئين الفلسطينيين

وتَشْفِيلُهم (الاونروا) بيتر أنسن. ومن

المقرر ان يلتقي رؤساء الجمهورية

ومجلس النواب والحكومة ووزيري

الذارجية والصحة ويتفقد مخيمات عين

للحلوة في الجنوب ونمسر البارد

ومدَّةُ الزِّيارةَ هي الثانية لأنسن بعد

تعيينه مفوضا عاماً، للبحث في اوضاع

اللاجئين في الدول المضيفة وفّي عملّ

والبداوي في الشمال.

لمعد على هادي

فایز حسن مکی

رمزي حسن رملاوي

العارة التأميعة من ع.م.

حسان على احمد حيدر

مفيدة عبد المجيد عبد المجيد

حسن ابراديم لمين/على ابراهيم أمين

بضرورة تنفيذ المجلس الاقتصادي والاجتماعي

"الانقاذ والتغيير" تذكّر المسؤولين

لتطبيع العلاقات مع اسرائيل قبل اشادت "كتلة الانقاذ والتغيير" تحقق السلام العادل والشامل، علما النيابية بـ النجاح الباهر الذّي حقّقتُه القمة العربية في القاهرة أ وقالت: ان الواجب القومي يـقضي بمقاومة التطبيع حتى بعد أتمام التسوية مع "لعل خير دليل على سلامة الموقف اسرائيل، وخصوصا بعدما، وذلكَّ العربي في القمة هو مسارعة اسرائيل حفاضا عثى مصالح الامة العربية الى مُماجَّمته بلسان رئيس وزرائما". ودعت المسؤولين الى الوفاء بوعدهم ومويتما. الا ان هذا سيكون شأن الشعوب ان لم يكن شأن الانظَّمة. بتنفيذ قانون انشاء المدلس الاقتصادي والاجتماعي الذي مضى على صدوره نحو سنة وتصف سنة.

تكريس حق الفلسطينيين في العودة

وتقرير مصيرهم ولقامة دولتمم على

ارضهم وعاصمتها القنس، وكذلك

ثانيا – مضَّىٰ عَلَى صَدور قانون انشاء المجلس الاقتصادي والاجتماعي عقنت الكتلة امس اجتماعها نحو سنة ونصف سنة وآما يزل عالقاً الاسبوعي برئاسة الرئيس سليم ينتظر التنفيذ والكل يذكر العمد العص وفي حضور الوزير عبد الرحيم الذي قطعه المسؤولون على اتفسهم مراد والاعضاء النواب محمد يبوسف عند تسوية الازمة العمالية الاخيرة، بأن ينجزوا تأليف المجلس في اسرع بيضون وبشارة مرهج وريلض الصراف ما يمكن. وقد مرت على هذا الوعد وعصام نعمان ومحمد قباتي واسمر اسمرد واصدرت على الاثر البيان الآتي: بضعة اشهر من غير تنفيذ يهمنا تنكير المسؤولين بوعدهم هذا "اولا – تــوقــفـت الـكـتــلــة عـنـّـد وندعوهم الى الوفاء به حرصاً على الايجابيات الأتى اسفر عنها مؤتمر أمصلحة العامة المتوخاة من قيام القَّمَةُ ٱلْعربيةَ فِي القَاهُرةِ وبِما جُرى على مامشة من مصالدات بين القادة المجلس الاقتصادي والأجتماعي وكذلك العرب وما ورد في البيان الختامي ثالثًا – يهم ألكتلة ان توضح للمؤتمر من تأكيد ثوابت الموقف العربي، انطلاقا من الدعوة الى بعث التضامّن العربي في مواجعة تحديات المرحلة الحاضرة. ومن هذه الثوابت

للرأى العام أن الاشغال الجاري تتفيذها بواسطة مجلس تنفيذ المشاريع الكبرى لمعينة بيروت تمولها الاعتمادات المخصصة لنواب بيروت جميعا في موازنة عام ١٩٩٥ لترميم طرق بيروت وتزفيتها. وكان نواب بيروت عقدوا اجتماعين بدعوة من كتَّلَّةُ الانقاذُ والتَّفييرُ ٱتَّفَقُّوا ئتيجتهما على وضع الاعتمادات المرصودة باسمهم لـهذَّه الغايـة في تصرف مجلس تنفيذ المشاريع الكبرى لمدينة بيروت للقيام بآلاشفأل المطلوبةُ وعُقدوا لقاء مع مخاتيرٌ بيروت طلبوا منهم خلاله ايداعهم المعلومات الللازمة عن الاشغال المطلوبةً كل في مُنطقته وفق نماذج معيئة. وقد وضعّت هذه المعلومات في تصرف مجلس تنفيذ المشاريع الكبرى لمدينة بيروت الذي صاغ منهآ مشروعا متكاملا بنَّه على طلب نواب بيروت وبموافقتهم وذلك لترميم الطرق وتزفيتما ومكذا فان الاشفال الجارى تُنفَينُها في العاصمةَ هي بمبادرة من نواب بيروت جميعا وليس من فرد

معين منهم. وكان يجب ان تنفذ هذه

النمسك بالشرعية الدولية مظلة لمسيرة السلام بما يعنيه ذلك من التزلم القرارات العولية، ولاسيما القرارين ٢٤١ و٣٣٨ اللنين أقرا مبدأ الارض في مقابل السلام، والقرارُ ٤٢٥ الذي قضى بانسحاب غير مشروط لقوات الاحتلال من لينان. وقد تُجلت قوة التماسك العربي في ما جُاءَ في البيان الختامي منّ تَـلوَّيح باعادة النظر في الخطوات المتخذة من جانب العرب في اطار عملية السلام اذاً ما اخلتُ اسرائيلُ بالمبادي التي انطلقت منها مسيرة السلام او نكثت بالتزاماتها او تلكأت في تنفيذ تعمداتما. ولعل خير دليل على سلاَّمة الموقف العربي في القمة هو مسارعة

اسرائيل الى مهاجمته بلسان رئيس وزرائما. الا اننا، مع التنويه بالنجاح الباهر الذي حققته القمة، كنا نتمنى امام طوفان المرولة المذرية في اتجاه الاشفال الصيف الملضى، الالتها تأخرت لاسباب خارجة عن ارادة الانفتاح على اسرائيل والتطبيع معها، لو تضمن البيان النتامي نبذا صريحا

العام أأعشرين برئاسة رئيس الحزب النكتور جورج سعادة وفي حضور اعضاء المكتب السياسي ورؤساء الاقاليم والمناطق والمصالح وجممور حزبي، وخُصص اليوم الثاني الأستماع الى تتقرير الامين العام المتزب جوزف ابوخليل وتتقرير رئيس التزب ومناقشتهما للتي استمرت الى المساء. ووزع على المشاركين مشروع تعديل

والقال. ولن نوفر وسيلة للم الشمل

مع كل من يلتزم هذه الانظمة".

تلاه لبو خليل مقدما تقريره للذى استمله بمقدمة عن واقع الخلل الاداري والسياسي في المزب فوصف المرحلة الحالية بالمرحلة الانتقالية الضُرورية من "مرحلةُ بيار الجميلِ" الى مرحلة "ما بعد بيار الجميلُ ۗ ومن ۖ "قوَّة المؤسسُ الى ُقُوةُ المؤسسة"، والأنتقال من "نَظأم موروث عن عُمد المنَّظُمَّة شب العسكرية الى نظام ديموقراطي والانتقال من حال الولاء للسُخُصّ وَّالْقَيَادَةَ النَّفُرِدِيَّةَ النِّي حَالَ الْوِلاَّ للمشروع السياسي او الوطني والقيادة الجماعية". وشرح المراحل التحضيرية للمؤتمر و"ما قامت به القيادة من محاولات لجمع الشمل وأجراء المصالحات الضرورية ومراحل التعايش الني توليه الامانة العامة"، واته عقد مثتين وخمسين اجتماعا على جُمِيعِ المستويّاتُ "مع الَّذَّينِ يِصنفونِ انفسَّمم بالمعترضين أو المشاكسين لافتا الى اتما "افَصْتُ الى ارتياح واسع لدى القاعدة الدربية لكنمآ أصطدمت بتصميم البعض على مواصلة مقاطعة القيادة او التشكيك فيما بالوسائل الاعلامية او الاعلانية وبالمنطق الانقلابي نفسه الذي عبر ر. عنه بالانتفاضات ألمتتالية". ودعا الى

النظام العام للحزب الذي يتضمن طريقة اتبئاق السلطة كما اعدته الامائة العامة. بعد كلمة لسعادة في نكرى الكتائبيين النين غابوا منذ المؤتمر العام التاسع عشر للحرّب، شدد على أهمية المؤتمر العشرين مبديا أمله في أن يضع هذا المؤتمر "حدا لكل القيل

وجمع الصفوف. بعد هذاً المؤتمر لن تكون هناك رجل في البور ورجل في الفلاحة ولن

تكون مناك معارضة وموالاة، مناك سلطة في الدرب من الواجب احترامها والتزام ما تنص عليه الأنظمة الدنية من دون زیادة او نقصان. وسنناضل

"كسر هذا المنطق ليا يكن الثمن". كذَّلك دعا الى "مشروع ميثاق كتائبي جبيد شكل تعاقبا جبيبا بين الكَتَانُبِينِ في ضوءَ ما طرأ على الدَّزب والبلادُ من متغيرات. وهو خَلاصة التجارب الانتقالية التي تمت في السنوات الاخيـرة. وهوّ الامـر

ماثكي العقار

مالكي للطار

مالكي العقار

معتلي يشارة بدور

ريما مُنكري للصيئي

ععر لرزقي الجزائري الجسية

اليوم الثاني من المؤتمر الـ ٢٠ للكتائب: الانتخابات فرصة للرجوع عن الخطأ

المطروح على المؤتمر ويبهدف الى تابع حزب الكتائب امس مؤتمره – تكريس الديموقراطية اساسا وموية لنظام الكتائب – ايجاد سلطة مركزية قوية وديبوقراطية

ومستقرة لكنها منبثقة من القاعدة الدُد من تمركز السلطة في

اشناص. - تأمين التناوب على السلطة ثم ناء ما ضمن مهل

والتغيير في اشخاصها ضمن ممل معينة وآجال. - تُدَقِيقَ التَفاعل بِين القَاعدة والقبة في صورة دائمة". وشعدٍ "في مجال النقد الذاتي

على ان "النصوص المتعلقة بالسلطأت

الحزبية وخصوصا على مستوى القمة مي نصوص كتبت لنظام حائر بين للطة ألزعيم التأريخي والسلطة الجماعية الديموقراطية ومن الولجب تغييرها". واعتبر آنه "عندما تم الفتك بالكتائب وتغييبها عن الساحة وانتزاع القرار السياسي من يدما بقوة السلاح بدأ التراجع في الحضور المسيحي والاتكفاء والانحسار (...) حتى كأن مذا الخلل في التوازن الداخلي يحرم لبنان القَّدرة عُلَى النموضّ (ـــ) وليس مَبالغة القول انّ على النموض بالكتائب فلا عنى للمسيحيين عن الكتائب او ما ماتلها. ولأن البدائل لم تكن على مذا الندو طلب الكتائب تفرض الى المصلحة الدقيقية للمسيحيين وان تتقن مخاطبتهم من دون الحك على غرائزهم (...) أن عُودة المهجريـن عنوان صغير لمسألة كبيرة جدا فَضَلّا عن أنَّها عودة جزئية وموسمية مهما انفق عليما من أموال طائمًا اتما عودة الى كنف الزعامات الاقطاعية لا ألى كنف الدولة". وقال ابو خَليل في تقريره "أن مع العودة الى كل لبنان هناك العودة آلى الدولة ومؤسساتها والى مركزُ القرآر السياسي خصوصا. فالاعتكاف والمقاطعة والاكتفاء بالموقف الرافض للدولة التى انتجتها التسوية لم يُمنع قياممًا، لكن مقاطعتها وعدم الالتحاق بها يكادان يلفيان مويتما. وما هكذا تستعاد السيادة ويكون الاستقلال". معتبرا °ان الانتخابات النيابية فرمة للرجوع عن الخطأ وان مشاركة الكتائب فيها ترشيحا واقتراعا واجب عليما. أن

النموض باحوال المسيحيين السياسية موقوف وحتى اشعار لذر نفسما التعبير الاصح وتدسن النل العودة الى الدولة تعنى ايضاً عودةً الى أداراتها العامة والجيش وقوى الأمن الداخلي وهي مسألة يُقتضي على الكتائب العناية بها عناية خاصة وقد بلغ الخلل في كل ذلَّك حده

ومن ثم الموت".

العقار والمنطقة العقارية

١٦٢٥ - خارة حريث

١٦٤٠ - خارة حريث

١٦٢٠ - تعث

١٧٢٩ - تحدث

۲۷۰۱ - تعدث

۲۰۷۱ - توث

وشؤون المهجرين النيابية على مشروع القاتون الوارد بالمرسوم الرقم * ٨٢٤ الذي يرمي الى منح المصارف اعفاءات من بعض الرسوم على القروض الاسكانية. ومو من

المصارف، عندما تبرم مع عملائها عقودا سكنية واسكانية الاحكام

تاريخ ١٩٧٧/١/١٥ وتعَلَيْتُهُ

اقفال مكب برج حمود في اقرب وقت لجنة البيئة كلفت مجلس الانماء والاعمار

وضع مخطط عام لمعالجة النفايات

البصارف الى عملائما لشراء او انشاء او ترميم او اكمال او توسيع او تحسين مسلكنهم، كما ولتمويل التعاونيات السكنية شرط الا تتجاوز كلفة المسكن الواحد ما يعادل ١٢٠(الف دولار وانّ يكون القرض بالليرة اللبنانية وان لا تقل مدة تسديده عن

من هنا ضرورة استفادة المصارف

من الامتيازاتُ والاعفاءات المعطَّاة

أمصرف الاسكان للمساعدة على تلبية

آکبر عدد ممکن من طلبات قروض

السكان للمواطنين نوي الدخل

ولما كان مشروع قانون انشاه

مصرف الاسكان الموضوع موضع

التنفيذ بالمرسوم الرقم ١٤ تاريخ

١٩٧٧/١/١٥ يعفي مَن رسم الطّلبع المالي كل العقود التي يبرمها المحرف

ويعفى كذلك ألتأمينات العقارية التي

تنشأ أمصلحته من أي رسم أيا يكنّ نوعه، عند اتشاه هذه التأمينات أو

ولما كان هذا القاتون ينظم علاقة

المصَّرف مع عملاته ويطبّق في شأتها

لحكام المواد ((و ا و ا و و ا من

قانون الاسكان التي تضمن حقوق

المصرف وتنص على لصول مختصرة

لتحصيل القرض ولواحقه من

المقترض المتخلف عن الايفة وتنيط

بلجنةً قُضَائِيةً خَاصَةً امرُ النَظُر فَي

الخلافات الناشئة عن تطبيق لحكام

وبما أن المصارف تملك بحورها

لَلْمُقَّ فِي مَنْحَ الْقُروضُ الْأَسْكَأْتَيْةً

ويمكن، اسوة بمصرف الاسكان،

استقأدتها من بعض الاعفاطت

والامتيازات المملالة عندما تبرم مع

عملائما قروضا اسكانية الامر الذي

يسلهم في خُفض كلفة منه القروضُ على عملًا المصارف من المواطنين

وتوفير التسهيلات الممكنة للمعارف

وُعَمَلَاكُما في المعلملات والاجراءات

ودرست أللجنة التى لجتمعت

برئاسة النائب بيار حلو وفي حضور النواب الاعضاء ورئيس الصندوق

المركزي للمهجرين انطوأن اندراوس

والمدير العلم للاسكان فؤاد نبيان

مُوضوعٌ أَلْبِنيةَ التَّدِينَةِ حَيثُ "سيكُونَ

هناك تنسيق مع وزارتي الاشفال

العامة والموارد المآئية والأكهربائية.

وسيتومل المندوق للاسراع في

مُعَلَّجَةً لِّبَنِيَةً التحتيةُ فَي المِنَاطَقُ التَّي تعرضت للتمجير في العرب الاخيرة حسب الامكانات المادية المتوافرة

لأنها شكوى علمة وخصوصا أنا مًا

نظرنا الى الاخلاءات والتعويضات

والترميم والبناء، وما زلنا على طلبنا

عقد رئيس لجنة الاشغال العامة

والنقل فؤأد السعد ومقرر اللجنة

النائب محمد قباني اجتماعاً مع تجمع

مهتمسي البناء آني بيروت وتجارة

والعسؤولين في بلنية بيروت حضره مدير مصلحة المندسة في بلبية

بيروت جورج خزامي ورئيس دلارة

المندسة في بلدية بيروت عصام

التنير ورثيس تبمع مهندسي وتجار

البناء المهندس خالد شهاب مثلين

لتجمع مهندسي البناء في بيروت وتجاره، وقال قباني عقب الاجتماع انه

"خصص للبحث في طلب التجمع أجراء

التعديلات على قاتون تسوية مذالفات

البناء ذلك أن التأذير الداصل في

أحراه عمليات التسوية وخصوصا في

العاصمة ساهم في تجميد قطاع البناءً،

في حين ان المطَّلوب اليوم تُحريك

هذًا القَطَاعُ وتاليا الوضعُ الاقتصادي

وافاد: "أن أهم المطالب التي

نوقشت هي: أولا — ازالة المخالفة المصرح عنها

او دُفْع التسوية عن المذالفة وليس

ثانيا ~ اعادة النظر في شرائح

التخمين تظرا الى الارتفاع الكبير ألذي

تَؤْدِي فَيه هذه الشَرائح على قيمةً

التُستُوبِاتُ في العاصمة والتي تحدث

ثالثا – فتح المجال أنقسيط الدفع

مع الابقاء على الأعفاءات القاتونية

شرط ان تضاف الفائدة القاتونية

رابعا – تعديد مهلة استكمال

خلمسا – دفع نسبة من قعمة

التسويات عند تُقديم أعتراض ألى

لجنة التخمين العليا وليس دفع القيمة

لأكاملة للتسوية ونلقشت اللجنة

الفرعية هذه المطالب وسواها وتم

الاتفاق على بعضها وسنتابع مناقشة

بُقِيةُ النَّقَاطُ في الاسبوعُ المقبل

بالتشاور مع الحكومة لكي تأتي باتفاق

على النقاط التي يمكن أن يتم

تعديلها في قانون تسوية مذالفات البناء".

مکب برج حمود

بين باخوس وفرعون

وجه أمس النائب اوغست بلذوس

كتَّجَا مَفْتُوحًا إلى وزيْر البيثة بَيارَ

فرعون دعاه فيه الى الستقالة أو

المتكلف بعد فشله في حل مشكلة

النواقص في ملقّات التسوية الى ٤٥

ارتفاءاً في قيمة الشقق.

وتدفع علَى اساسها.

يوما بنلا من ١٥ يوما.

الامرين معا.

المتعلقة بالقروض السكنية".

قولتين الاسكان.

المحدود والمتوسط

ناصطاً اياه بان يستقيل أو اقله أنّ سبع سنوات". يعتكف هو "العاجر الذي يتألم أُرتَفَعت جِبَالُ النَّفَائِياتُ وَالرِّتْمِيَاتُ فَي وَجاءِ فَي الاسباب الموجبة: أَن مشَّكلة السكن الاجتماعية في المكب الى علو ٥٠ متراً. ولم تجدُّ لبنان والقدرة على تمويلها هي علم استغاثات سكان المنطقة "المحنوقين" درجة كبيرة من الصعوبة والضَّخامة بحل هذا الماف المتفجّر ثفعا. والكلام بحيث لا يستطيع مصرف الاسكان لَّذَي اثير في جلسةٌ لَجِنَة الْزراعةُ والسياحة والبيئة والشؤون البلدية والصندوق المستقل للاسكان وحدهما توفير التمويل اللازم لداها. وليس والقروية الثبابية امس عن استعداد المواطنين للانتفاضة على المكب بوسع المصرف والصندوق مجتمعين، نظراً إلى مواردهما المحدودة، منح لاقفاله بعد شهر ومطالبتهم بايجاد القروض السكنية الا لعدد من طالبي هذه القروض. ولا بد في ضوء ذلك البديل، اكبر دليل على المعاتلة التي تقض مضاجعهم. أما الحلِّ الذي وعدَّ به مجلس الانماء والاعمار فلن يكون من تشجيع المصارف العاملة في لبنان علَّى المشآرَكة من طريق منح قروض قبل ثمانية اشهر حسبما نقلت اوساط اسكانية ميسرة ما امكن لعملائما ومو ما يستدعي تخفيف العقيود ولزالة في أي حال، كلف مجلس الإتماء العوائق التيّي تعدد من توسع المصارف في التشليف في هَذَا المُجالُ.

والاعمار وضع مخطط عام أمعالجة موضوع النفايات في لبنان من خلال تحديد مواقع لفرز النفايات في كل منطقة من الاقضية والمدن الكبرى واقتراح مواقع لمكبات الطمر المراقب مع امكان ليجاد معامل حرق النفايات وتخميرها ضمن المكبات والاستعداد لْايَجادُ منه العلول من اجل التوصل الى اقفال مكب برج حمود في اقرب

اللجنة الى "النمار".

والانتخابية" التي تمول دون لقفال

مكب برج حمود و"التعليمة" التي

'وشوشما" النائب اوغست باخوس

في "إِذِن" وزير البيئة بيار فرعون

الاجتماع الذي تخلف عنه وزيرا الشؤون البلدية والقروية مأغوب ديمرجيان والداخلية ميشآل المر من دون ان پرسلا معثلین لهما، ترأسه التأثب الياس سكاف وعضره مقرر اللجنة النائب ماغوب جوخدريان والوزير فرعون والنواب الاعضاء ورئيس مجلس الانماء والاعمار نبيل العسر ورئيس مجلس المشاريع الكبرى لمدينة بيروت نور النين الغزيري ورئيس المجلس الوطني للبحوث العلمية جورج طعمه وخبرآه البيئة جورج ايوب وبيار ماليشيف

وولسون رزق. المكب المراقب اوساط اللجنة قالتُ لـ التمار ان اقتراح خبراء البيئة الذي اعده النائب سمير عون يقوم على مبدأ المكت المراقب لا محطات حرق التفايات نظراً الى ايجابياته، اولاً الاقتصادية اذ لا يكلف الخزينة لموالا كثيرة والبيئية اذ ينفذ في حفريات كبيرة في مناطق بعيدة لا تُسبب روائح او خُطراً ولا

تؤثر في البياه الجوفية. وُقْضَى الأقتراح في مرحلته الاولى باستعمال الدفرة في وادي نهر الموت لتي ينامز طولما ١٥٠ متراً وعرضها ٥٠ متراً ويراوح عمقها بين ١٠ و١٥ و١٥ مترآ فترمى فيها النفليات بعد تعريبها ويتولى جرار دمسما لاحقآ فتمزق النفاييات هوائياً (-Fermantation Aer obic) وهذا من شأنه ان يحول دون انتشار الرائحة الكريهة والميتان وحليض الكبريت (SH2).

ومن حسنات المشروع الذي تقدم به النبراء، وكان درسه الدكتور رزق عَامِ ٨٨ُ٩١ بُتكلِّيفٌ من رئيسٌ أتَحَادُّ بلديات المتن النائب دبيب حكيم الذى طلب الَّيه آنذاك برس طريقة التخلص من مكب برج حمود، ما اوضحه الدكتور ماليشيف لـ"النمار" قَائلًا أن هذه ٱلفكرة لا تعتمد الدرق وسيلة التخلص من الثغليات مما يزيد • ٢ ۚ في المئة من نَّصبة "الديوكسيد"

واقترح طريقة جنيدة ايطالية المنشأ للاستفادة من النفليات المخمرة عبر رش دود الرض فيها فتهضمها ويشكل برازها مادة اساسية لتشجير الحفرة أو أستخراج الاسمدة الطبيعية

ودافع ماليشيف عن فكرة المكيات الصُغيرَّة التَّي تتوزَّع في المناطق والاقضية، مؤكداً لنما تستوعب ربع كمية النفايات المنزلية المنتجة راهناً (۱۵۰۰ طن) أي ما تبقى منها بعد فرزها وتعريبها.

مكب برج حمود القائم منذ ٢٠ علماً تتخمر في جيوبه العميقة، الى النفايات المتراكمة، أكثر من ٢ ألاف برميلٌ من النفايات الصناعية السامة مَمَا يَهَدُدُ جِدِياً بِخَطْرِ الْاِنْفَجَارِ. ولا بد في هَذَا الاطار من التوقف عند الكتاب الذي كأن وجمه وزير البيئة السابق سمير مقبل آئى مجلس الوزراء في ٢٢ كنتون الاول ١٩٩٤ واكند فيتُ أن استمرار تفريع ركام الباطون المسلح المختلط عشوائيا بالنفايات الصلبة في مكب برج حمود يطرح مشكلات بيئية ومنشأتية خطيرة. ومن شأن تخمرها ان يولد غاز البيتان (Ch4) السميت وغاز "سلفور الميدروجين" (SH2) السريع الانفجار ويعطل خلايا الشم ويسبب الاذتلاج

الاسكان ولفقت لجنة الاسكان والتعلونيات

"البَّالدة الاولى؛ تنظيبق عبلي

– لحكام الفقرة "ج" لجهة اعفاء العقود من رسم الطلبع. - احكم الفقرة "و" (اعفاء التأمينات العقارية من الرسوم). – احكام الفقرة "ز" والفقرة "ح" (تنظيم علاقة المصرف مع عملاته). من المائة ١١ من قانون مصرف الاسكان الصادر بالبرسوم رقم £ ا

أَلُمُ لَاهُ الْتَالِيةَ: مِنْ لَجِلُ تَطْبِيقَ الاعفاءات المنصوص عليها في العادة السابقة، تعتبر قروما سَكنية واسكانية القروض الممنوحة من

ترحيب بالقمة العربية:

تعقلد القنَّةِ العربية في القامرة ميدين

🖣 التائب وجيه البعريني: (عكار 🗕 النمار") "كان الرئيس اليأس المراوي مجيدا في الجانبين الوطني والقومي، فُهُو تَدِيثُ عَن الْجُولَانِ كَـَدِيثُهُ عَن الجنوب اللبناني مؤكدا موقف التنسيق الاخوى اللبناني – السوري الذي نلتزمه معا نصا وممارسة. ونحن نؤيد مضمون الموقف الرئاسي مع التقبير ونؤيدً مقررات القمة ونطالب قابة مصر وسوريا والسعودية بالاستمرار في بذل الُّجِهَدُّ لتَّرسيخُ آلتلاقي والْخُوةَ على المعيد القومي وانجاز آلسوق ألعريبة المشتركة على غرار الاتعاد الاوروبي وغيره من التلاقي الحاصل بين كثير من ون • النائب السابق ميشال معلولي،

أمرة أخرى يخلو البيان الكتامي لمؤتمر القمة العربي من العناصر الاساسية آلتي تتألف منمآ القضية اللبنانية ولهمهاء اولا – الضمان العربي للامن والسلام الدوليين في الجنوب بعد الانسحاب الاسرائيلي تنفيذا للقرار 200. ثانيا ـــ رفض التوطين بكل اشكاله واساليبه وقي لبنان ٤٠٠ الف

فُلسطینی، ای ندو عشر سکانه. ثالثاً – تأکید "تفاهم نیسان" وضرورة اقرار "لَجنة المراقبُة" واليَّـة رابعا — دعم المقاومة في لينان ومي المقاومة الوحيدة الفاعلة بين دول

خامسا ~ التزام معامدة الدفاع العربي المشترك في خال تعرض لبنان لاعتداً؛ أو لجتياح اسرائيلي. سادسا ~ الايفاء فوراً بالببالغ التي التزم بعض الدول العربية دفعما الى

ان عنم تعرض القمة لبومر القضية اللبنآنية والمساعدة على ليجاد الحلول لَمَا يِؤْكِدُ لِنَا مَجِيدًا أَنْ مُذَهُ الْقَضِيَّةُ ليست ضمن اولويات ألدول العربية بل ليست في جدول امتماماتما، أنَّ على الصميدُ الْداُذُلي ام الاقليمُي أم

* * النائب حسن علوية: "في هذا اليوم المشمود آلذي تنتظر فيه الشعوب العربية وقفة تجسد للعرب عزتهم وعودتهم الى التضامن ومولجمة اسرائيل ومخططاتها بموقف عربى يعيد الى القضية قداستماء والتشرثم آلعربي وتسلقط الانظمة درسا جديدا في مولجمة الاخطار التي تمدد الجميع وآلتي تستدعي من ملوك العرب وُروْسًائهم وقائّتهم اعادة تـقوّيم المرحلة في المواجمة والممارسة والاداء

أعادت الجميع الى الطريق السليم

الله وثيس البجلس الاسلامي الشيعي الأعلى المفتي الشيح عبد الأمير قبلان. "أن مقررات مؤتمر القمة العربي

في القامرة تُشكلُ العد الادني مُنْ التَّفَاق العربي (...) وأن اهميتها تُكمن في استمرار التزامها والسعي الجدي الى تَنْفِينَمَا. وَانْ خَيَارِ الْتَعَاوِنَ الْعَرِيْنِ مُو الاقوى في مواجمة اسرائيل وتعنتماً وتمديما ليهلية السلام العادل والشامل الذي نريده (...)". وتوجه الى المرشدين "أنّ يدعموا أعلن ترشيدهم والتعبير عن طموداتهم من خلال توجمهم آلى حدمة الناس والعمل على مساعدتهم في تأمين ما يعينهم على مولجهة الظروف الصعبة التي يمرون فيما وان يعمل اصحاب رؤوس الاموال على انشه المصانع والمعامل والمزارع لدعم اقتصاد الجنوب ولبنان وتأسن تشفيل البد العاملة..." 🛊 السيد عمام فارس: "ان اهم ما

انجزته القمة هو استعادة الروح العربية (...) واعلاة الجُمِيع الى الطريقُ السليم. الطريق الذي ينتمجه لبنان وسوريا في اقرار سلام عادل وشامل ودائم ورأى ألن ما تحقق من مصالحات ومن مقررات يجب ان يشكل بداية جُدية لرسم مرحلة جديدة مي في اي حال مليئة مرحلة حديدة مي في اي بالاستحقاقات والتحولات. ان كلمة الرئيس الهراوي في المؤتمر مثلت ضهير لبنان الوطني وليقظت الصدوة العربية حيث تضمنت الاسس التي اجمع عليما العرب في بيانهم الختامي ولاسيماً التأكيد أن أنتصار الدق في الجنوب والبقآع الغربي والبولان مو انتصار للموية العربية وللاقتصاد العربي وللامن والسَّلام وأنَّ سُقوط الدق فيُّ الجُنُوبُ والبقاع الغربي والجولان مو سقوط

♣ رئيس "المؤتمر الشعبي اللبناني" كمال شَلْتَيلًا: "أن قَمَةُ القَامَرَةُ الْعَرَبِيَّةُ استعادت زمام ألمبادرة واعادت طرح قومية التل واحبطت مناورات اسرائيل وحملتها مسؤولية تهديد السلام العالمي. وان المعارضات المسلحة الفئوية دلخل الاوطان العربية تخدم غليات اعداء العروبة والاسلام " منيرا الى "أن قمة القامرة اعادت الاعتبار الى النور العربى في الساحة النولية واستُدردت الأحترام للقرار العرس" وُداعينا القمة الى "الأقرار المأس لمشروع تطوير هيكلية الجآمعة العربية في اتجأه تكامل اتحادي". 🛢 رحب بالقُّمة العربية ايصا مجلس علمه البقاع ورئيس أتجدع بيروت

العميد موسى كنعان

العميد الركن المتقاعد موسى كنعان، اتتقل الَّى جوار ربه أمس يعفما خدم بلاده من سنة ١٩٤٤ أتسم كنعان بالرجولة والممارسة

النزيمة في كُلُ المواقع الَّتي خُدم فيها. ولاسيما عندما كان قالَّنا في مرجعيون اثر موافقة لبنان على دخُولَ ٱلْفَلْسَطَيْنِينَ الَّى ۖ فُتَح لائد". وتعامل مع لتفاق القامرة بمرونة وعناية قسعى الا يترك أَلْجُيُّسُ مُواقَعَه، ولا أن يترك

اللبناتي، فكان أن نقل من قيادة الجنوب الى القيادة العامة في بيروت. ومنَّ المهمَّاتُ العسكُريَّة التي تُولاماً رئاسته المدرسَّةُ الدُّربية مي ١/٠٠ (١٩٦٧) ويقاؤه فيما مدة اربع سنوات، ثم نائب ارئيس الاركان في العلم ١٩٧٠. وعَينَ نَائِباً لرئيس مُجلِّس ألوزره ووزيرا للاعلام والتربية فيّ أيار ١٩٧٥ وأستقال من الوزارة في تموز ١٩٧٥ وعاد الى البيش معاونا

موسى كنعان لم يكن العسكري والقلاد والوزير فحسب، بل كان ايضا الانسَّانَ الذي عَاشُ بكلَّ جوارحه مُحنَّة لبنان في كُل مراحلها، وَكانَّ دائما مستعدًا للَّذَدمة في سبيل وطنه، عاملا تلجماً ومجامدا في سبيل المق والمساواة بين لبناء بألاده.

جوزف نصر

العلماني والوطني والديموقراطي

رايتهُ فيمًا باللبَاسَ العسكري الرسمي الذي هو غير لباس الميدان كانت في السرايا الحكومية قبل حرب السنتين بقليل ايام حكومة الرنيس رشيد الملح. كان في اجتماع مع "دولته" للبحث في الوضع العلم اتر توترات امنية معينة خلفت مخاوف من ترد امني واسع النطاق عندما شقت عنان السماء متأفات متظاهرين وعندما سمعت أصوات تعطيم مدلات وسيارات وكدلك الموات بضع عيارات تارية اطلقت في المواء. انتقل العميد كنمان الى عرفة مَطلَّةَ على شَّارِعَ لَلبنوكَ أو شارع البأنِّ اميرَكان (شركة جوية اميرَكية) حيث معدر الأصواتُ لععرفة مأذا كأن يُجري، فَشَاهُد التظاهرة الصَّدُمة، انزعج كثيراً ولكن بصمت من دون ان يلطقة احد سواي لاني كنت خلفه مراسلاً منذ سُنتين في جريدة "النهار" اليومية، وتمتم بضعة كلَّمات لم افهمما حبدا لكنها انطُوتُ على ما اعتقد وأنا لم تَحْنيُ الذاكرة على تشاؤم من المستقبل لا بل خوف على الوطن. وكان على حق. أ

رئيس مجلس لدارة "تلفزيون لبنان" ومديره العام والمبادرة كانت للصديق الدائم له ولي السفير سهيل شماس رئيس الوفد الابناني الى مفاوضات السلام مع أسرائيل الذي يُبدو ان المعنيين نسوا صفته مدَّه واقتصر تَنكرهم على صَفَّة التقاعد التي التصقت به منذ اكثر من سنتين. وتوثعت المعرفة في اثناك ترؤسه مجلس ادارة شركة "تي. أم. أي" للنقل الدوي، وتدولت صَّداقة عميقة ومستجدة الى يوم وفاته في احدى غرف مستشفَّى

العملية، لكني استطيع في هذه العجالة أن لقول الاتي: أ - كان لا طلاقيا حتى العظم، ومارس لا طائفيته في منزلد الذي علش فيه مع شريكة حياة "درزية" هي السيدة سلمي حبيه. فنشأ زاداه أسليين بعيدين عن الطائفية. ولذلك بدواً غريبين في اثناء انتقالهما من الطعولة الى

٢ - كان لبناتيا حتى العظم أمن بسيادة لبنان وباستعلاله وسرورة نضوع شعبه والمقيمين على لوضه الى القالون. وبسبب سعيد المستجد الى تطبيق هذه اللبنانية هادفته هشكلات كثيرة ولكتسب حصومات كثيرة لكنه اكتسب في المقابل احترام الجميع من حكام واصدقاء.

٣ - كان ديموقراطيا عنى العظم في منطقة يحكم العسكر معظم دولها مباشرة وبالواسطة، وفي بلد ظن أهله في مرحلة من المراحل وبعدما ينسوا من فساد معظم الطبقة السياسية ومن تورطها كي لا نفول تواطؤها، أن الدكم العسكري مو الدل. وقد مارس عشقه للبيموةراطية برعشه التحم العدموري هو سن. العروض والأغرافات التي وملته في صورة أو في أخرى من القريب ومن العروس والاعراب التي وسن والله المناورة. البعيد والتي كانت تسعى الى اقتاعه بدفع البيش التشبه بالجيوش المناورة. واحد وتمكن في غير محفل عسكري عربي واجنبي من حيازة اعجف

تنفين وستنزمم. نم ينل موسى كنعان ملعب الصفات المذكورة اعلاه وأحرى كثيرة غيرها حقد لكن ما عزاه وعزى لصدقاته والمدبين هو أنه واحد من مصوعة







-

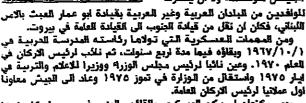
1

خ. 🔻

a.e.

ساهني ال

.w 4



ً مو كُوراتي، ولد في كفتون القرية الوادعة حيث الدير التراثي، وحيث العلالة في الاساس، وحيث الوطن لكل ابنائه. رحل أمس عن سبعين بعدما أضناه المرض طويلا.

ئم اعرف موسى كنعان في اثناء خدمته العسكرية. المرة الوحيدة الني

تعرفت عن كثب على العميد كنعان بعد تقاعده وفي اثناء شعله منصب

لا أستطيع أن أفي موسى كنعان حقه لانني لم اعاصره في مرادل حياته الشَّبَابُ في بلد صارت فيه الطائفية والمُدَّمِينَة المعيار لكل شيءً.

كبيرة تنتمي الى بلد لا يعطي الدقوق الا لغير السندقين.



العربي" محمد نهاد ارضروملي.



عيد مار يوحنا في وادي شحرور أبى نادر: ارادة العودة غير موجودة وكذب القول بفراغ صندوق المهجرين

للموارنة المطرآن خُليل ابي نادر بشدة البطُّ في عودة المهجرين الي منازلهم وقرامم.ّ. وحض على عوبتهم عودةً سريسة الى البسل أذ "من دون عودنتمم لا وحدة وطنية حقيقية في

ترأس العطران ابي نادر مساء الاحد فناسًا أحتفاليًا في كنيسة مار يوحنا المنددان المارونية في وادي شحرور في عيد شفيعها عاونه فيه الآبــــ مآرون نصر ويتوسف عقل وجرجس سعد وكريستوف القسيس، وحضر الوزير ألياس حبيقة والنائب جان غاتم وعصو المجلس الدستوري انطوان خير ورئيس الرابطة المارونية ارنست كرم والعديد رفيق الفغائي والعميد بشارة سالم وعضو مجلس نقاية المحامين في ببروت سليم الاسطا ورئيس مصلحة النبابة العامة التصدرية نبيل الفغالي وَمَدِيرِ العلاقاتُ العامةُ في وزارةً الدفاع ببلاد القارح ورئيس بلدية وادى شدرور جان غاوي وفاعليات من السطقة والجوار وأبنه الرعية.

وبعد الانجيل القي العطران ابي نادر نخذ شرح فيها معانى العيد مشيرا الى ان عُمَّادةً يسوع المسيح في نمر الاردن كانت البشارة المسيعية مركزا على أهمية دور مار يوحنا المعمدان في

وتطرق الى موضوع الكنيسة العديدة التي تشاد على اسم مار بزحنا في البلدة، مكان الكنيسة العديمة أألتي تعرضت للدمار خلال الاحداث، مركزا على "أهمية صمود الامالي واعادة البناء" مثنياً على دور لدنة بنَّاء الكنيسة وتبرعات المواطَّنين. نم تطرق الى الاوضاع اللبنانية فأكد أهمية عودة المهجرين، داعيا المسؤولين ألى ألعمل العاجل لأعادتهم "لأن لا حَلَّ ولا وفاق وطنيا ولا وحدة وانتقد بشدة القول ان صندوق التعجرين فارغ قائلا: "كنب الصندوق

كتبت هالة حمصي: "تنقية الاجواء العربية، استعادة

التضامن العربي وعودة اللحمة الى ابناء

البيت العربي الواحد": ثلاث مسلمات

اساسية أجمع عليها ممثلو اللجان

العربية للتضامن في منظمة شعوب أسيا وافريقيا في افتتاح اجتماعهم

شنار لقَائمُم: "التضامُنُ مع لبنان

وشعبه ومقاومته". الا أن المشاركة

أقتصرت على لجان لبنان وسوريا

ومصر والاردن واليمن وتونس بينما

اعتنذرت لجان الصراق والكوينت

وحضر اللقاه رئيس المنظمة

الدكتور مراد غالب وامينها العام نوري

عبد الرزاق وسفير اليمن في لبنان

مروة

كريم مروة اللقاء بكلمة عدد فيما

الموضوعات التى سيناقشها المجتمعون

وهي مفاوضات السلام وتنقية الاجواء

ألثربية واستعادة التضامن العربي

وفضية المياه والامن القومي . تـلاه

عُضو اللجنة اللَّبِنَانِيَّة نَائِبٌ رئيس

ـــر الدزب التقدمي الاشتراكي دريد ياغي

بكلُّمة شدد فيها على "ضرورة تنقيةً

الاجواء العربية واستعادة التضامن

التربى. وقد يكون هذا آلامر من

اولوبات ممماتنا كلجان عربية للتضامن

وخصوصا عندما تفترق الدكومات

وندن اذ نثمن ايجابياً القمة الأخيرة

التي اتعقدت منذ يومين في القاهرة،

ندعُو الى مزيد من التنسيقُ والعودة

الى البيت العربي. فنقوي البنيان بحيث

يتُماسكَ الجميع في صفَ مرصوص. ان

أستعادة التضآمن العربي هو املقة في

اعناق الجميع وفيها قوة الجميع ومن

ثم القى غالب كلُّمة قال فيها: "ان

القضأيا والمشكلات والتمنيدات التي

نواجمها كثيرة ومعقدة ومتشعبة

ولَّكي تعالَجها علينا أن نهيى ُ أنفسنا

بُكلِّ الوسائل للتصديُّ لماء ان عبئا

كبيرا يقع علينا نحن لجان التضامن

العربية، فنعن مطالبون على المستوى

"مجمع الملازم الاول

رفع الستار عن مجمع الملازم الاول الطوان

في الذكري التاسعة لاستشهاد

الملازّم الاول أنطوان لبي نادر اقيم

احتفال في مجمع قوى ألامن العلظلي

في النبعة خلف "سنتر ميرنا شالومي

ازيح خَلاله الستار عَن لُوحة تحمل

أسم الشهيد على المجمع في حضور

ضباط في قوى الأمن الداّخليّ وعائلةً

الملازم الشميد.

دونها مقتل الجميع".

استمل نائب رئيس اللجنة اللبناتية

محمد أحمد المتوكل واعضاء اللحان.

فلسطين والبحرين عن

'لأسباب قاهرة".

النالت عشر في فنُدق "بوريفاج".

ضرورة "اللحمة بين ابناء البيت العربي"

غير فارغ، لكن الارادة غير موجودة.

بالنسبة الى بلنة قتالة في المتن الإعلى، مشيرا الى عدم تمكن الممجرين من العودة اليما وترميم وبعد القداس تفقد الجميع المبنى المديد وملحقاته، ثم كان كوكتيل. وكانت السيدة منى المراوي افتتحت مساء الجمعة معرضا للأشفال البدوية والكتاب الديني في صالونات الكنيسة من ضمن نشاطات امتدت اربعة ايام وآتتهت آمس ويعود ريعها

كلها الى استكمال البناء الجنيد

واخشى ان نصل الى السَّنَّة الْالفين

ولا يكون احد من المهجرين عاد الى

ارضه وبيته". وانتقد ما يحصل

وحضر، الى السينة المراوي، المطران ابي نادر والنواب ياسم السبع وانطوان خليل وبيار حلو وفؤاد السعد ومروان ابو فاضل وجمع من فاعليات المنطقة ومساء السبت كانت حفلة شارك فيها عدد من المفنين.

ومن بعليك كتب مراسل "النهار" أنّ راعي أبرشية بعلبك ودير الاحمر للموارثة المطران بولس منجد للهاشم ترأس قداسا في كنيسة مار يوحنا المُعمَّدان في حَوْش تَل صَفَيْةٌ في ذكرى مولد القديس مار يودنا فيّ حضور فاعليات المنطقة وهو القداس الاولُّ في الكنيسة منذ علم ٩٧٥ (.

والقى المطران الماشم عظة تناول فيما ابعاد العيش المشترك "وضرورة ترسيع العلاقات الاخوية بين جميع الله البلدة والمنطقة". وشدد على ان تكون المناسبة "حافزا لتعجيل عودة جميع المهجرين وخصوصا أهالي بلدة حــوش بــردى المجـــاورة". ودعـــا المسلمين والمسيحيين الى التنبه الى

الشاليهات والملاحات تتسبب بالتشويه "أيجاد مرفأ للصيادين من دون اناس لا يتعدى عددهم لصابع اليد". وعن التفييرات التي لحظما تقرير النبيرين اللنين كلفتمما الاونيسكو وضع مُخطط اتقاد لقلعة انفه البحرية، اوضح "اتني مع اي تعديل يحفظ

مُصلَّحة الصّيآديـّن وسلَّمة الأثار، فالجميع في انفه يعرف موقفي من المواضيع التي تخص البيئة". الى ذلك لفت مكاري الى ان البعض يتهمه بأنه "المستُقيد الاولُ مَنْ مَشْرُوعَ المَرْفَأُ بَحَجَةَ انَ أَلَ مَكَارِي واكد انه "مهتم جدا بتشييد مرفأ للمبادين الذين يشكلون اكثرية أبناء يملَّكونُ مُجمعُ "لاس سَّاليناسُ"، ولكنني أؤكد أنني لا استفيد من

موقعي السياسي لامرار اعمالي -أما عن الفلاف الذي وقع قبل اسبوعين في الفه بين امين نحول الذي تردد أنَّه مرافقُ الْوزيرُ وحافظٌ جرينج وهو احد المعترضين على

مشروع المرفأ، فقال: "ارفض بشية فكرّة الاعتداء على اي كان. وصحيح ان امين تخول مقرب مني ولكن لا مرافقين عندي ولا سلاح أو مسلمين في سيارتي". ُ واوضَع "ان ما جـرى بـين نـخـول وجريج مو نتيجة لظلف شخصي وثمة من يحرض جريج لزج اسمّي في ووزير الثقافة والتعليم العالي ميشأل الموضوع لأسباب معينة". وعماً تردد عن تدخله لمنع عرض

لَّدُهُ، لَّذَ لِيس مِن صَلَاحِياتَي كَوزير للاعلام الترخلِ في شؤون النقل أو في برامج تلفزيونية أوضح "أن كلُّ ما في الامر أتنى سمعت أعلانا عن برنامج "الشَّاطر يُحكي" يوجه تهمة الى وزير ما فاعتقبت أن المعني مو ميشال أده او عمر مسقاوي، لذلك طلبت من ادارة المعطة ان أشاهد الفيلم قبل ان يعرُض، وعندماً وجدت ان المُعني مو انا، طلبت عرض البرنامج، لكن المحطة الامور، وأويد كُلُّ مشروع حْلُّ يتقدمُ

كاتت اوقفت الاعلان عنه فترة مما أثار شكوك البعض". وفي ما يتعلق ببرنامج "بعدنا بألف خير" قال: "رفضت مناقشة موضوع قَلْعَةُ اتْفَهُ مَنْ خَلَالَ فَيِلَمَ يَعْرَضُ فَيَّهُ حافظ جريح مشكَّلة الأثار فطَّلبتُ عدم عرضه في تلك الدلقة".

ألبحرية ليس ناجما عن المرفأ المنوي أنشأؤُه بلُّ عُن الملاحاتُ التِّي شيدنتُ على رأس القلعة والشاليمات ألتي انتشرت على الشاطئ. ومن يئيرون موضوع المرفأ ليسوا ابناء البلدة بل "الاخطار التي تهدد الجميع من دون لجان "منظمة شعوب آسيا وافريقيا":

التضامن العربي ونعمل على تجاوز الخلافات بالحوارات الاخوية الموضوعية وان نبتعد عن اجترار آلام الماضي النائب نجاح واكيم. وجروحه العميقة وأن نركز على أأمستُقبل ومتطلّبات مواجّهة التحديات الداخلية والخارجية.

علينا دور اساسي لتنقية الاجوا العربية تمميدا لمصالحة عربية على أسس ملبة ومبدئية ثابتة أساسها التطبيق الفعلي لميثلق جامعة للدول العربية والعودة الى مواقف عربية مشتركة تلتزم بها الدول العربية وتنفذهاء ان تدعيم الامن القومي ألعربي يعتبر المهمة الاساسية للجان التضامن (...)". ممثلو اللجان ثم توالي على الكلام اعضاء اللجان

العربية المشاركون. تائب رئيس

اللجنة السورية للتضامن احمد الاسعد،

أكد في كلمته ضرورة "أن تضغط

لماننا وتناضل من اجل تطوير صيغ

العمل العربى المشترك عبر تفعيل

عمل المنظمات العمالية والفلاحية (...)

وتفعيل دور المؤسسأت الاقليمية

العربية اضأفة الى احياء الاتفاقات

الاقتصادية والثقافية والعلمية العربية

ودعم الجامعة العربية وتطوير مؤسساتها كذلك ندعو الى وقف

عمليات التطبيع والمرولة بين بعض

الدول العربية واسرائيل، وتشكيل

لَجَانُ شَعِبِيةٌ لَمُواتِّجِهِةً عَمْلِياتُ الْاخْتَرْاقُ

الاسرائيلي الثقافي والفكري

والاقتصائي. وندعو المجتمع الدولي وراعيي عملية السلام ومنظمة الامم

امتحدة الى تحمل مسؤولياتهم

والضغط على اسرائيل لكي تغي

اما الامين العام لُلجُنة المصرية

محمود توفیق فرأی ان "لبنان ٌله

ديون في اعتاقنا جميعا، فلبنان هو بلد الشقافة والحضارة والتقدم والديموقراطية (...) وهو ايضا بلد

ست سنوات هو امر ایجابی جدا علی رغم ان احدا لم یتوقع ان تتحول

القمة مجلس دفاع أعلى يبحث في

تأمين التوازن العسكري مع اسرائيل. ومع ذلك، فان الرد الطبيعي على التغير ندو التطرف في اسرائيل مو اعلام توحيد الموقف العربي ورسم

الحد الذِّي بِقَفَ عنده الغُرْبُ تُحتُ

سقف الشَّرعية الدولية ...". اما السفير المتوكل فرأى ان "لا

سلام من دون ان تشمل التسوية

العادلة والشَّاملة المسار اللبنانيُّ –

السوري واستعادة الحقوق العربية

وقيامٌ ألَّـدُولة الفلسطينيةُ وعلصمُتُما القدس. وأن القمة العربية أعادت

بعض الأمل في التضامن العربي وازالة الاحباط واليأس اللذين خيما على المواطن العربي منذ حرب الظيج (...) وتتمنى ان يتأبع المسؤولون بلورة ما

أَتَفِقَ عَلَيْهُ فَي أَلْقَمَةً وَتُرْجَمَتُهُ أَفْعَالًا

وتأملٌ في عودَّة اللحمة بين ابناء البيت

وكان المتكلم الاخير عضو اللجنة

التونسيّة فوزي العوام الذي أعتبر أن

المرحلة المقبلة تحتم على شعوبنا

تطوير طرق العمل وأعطآء الاممية

بطوير على المنطق التندوية وفي مقدمها التكامل الاقتصادي وتأميل مجتمعاتنا واعدادها وفرض مكانتها في الساحة

ويـواصـل الـيـوم المدِـة مـعـون جلسةهم. ومن المقرر أن يزوروا قانا

العربي الواحدّ...".

العربية...

أستحقلقات السلام والتزاماته ...".

في حال العقاد". ي على المحامي سليم عثمان بوكالته عن الوزير طبارة: "أن ابلاغ موعد جلسة المُصلَّحُمَّةُ لا يَحتَّاجَ النِّي أَذَنَ وَفَـقَ

٧ قضاة يتقاعدون واحتفال بتكريمهم

يودع القضاء سبعة من ابنائه الكبار ، اول تموز المقبل ليلوغهم السن في اول المور المصبل المتحصم سسي القانونية ويقام في المناسبة احتفال عائلي الدائية عشرة والنصف في قصر العدل دعا اليه رئيس مجلس القضاء الاعلى الرئيس الاول فيليب خيراتله ويحضره وزير العدل بهيج طبارة وَٱلْنَائِبُ الْعَامُ الْتَمِيزِيُ عَدَنَانٌ عَضُومُ ورئيس ميئة التفنيش القضائي وليد ويانُّتها ولاية القضاة السبعة في

اولُ تَموز تشغر مراكز قضائية مهماً بيتما منصب النائب العام الاستئنافي في بيروت المنوط بالقاضي فوزي ابو مراد ورئيس غرفة لدى محكمة التمييز مرات ورييس القاضي روجيه شدياق. ولاتــزال بورصـة الرأي فـي قـصـر العدَّلُ تُستَقَرُ على صُدُورٍ مُرسومٌ تعيين الشواغر التي لا تحتمل الانتظار

المقاومة والصمود. وفي كل مرة وقف صامداً ومقاوماً لكل عدوان اسرائيلي كان يشكل بذلك حافزاً للشعوب حتى أنتمه العُطلة القضائية في ٢٠ <u>العربية ومعركا لمشاعر التضامن</u> والتكاتف بين كل الاقطار العربية والشعب اللبناني البطل (...)". وطالب ايلول والتي تبنأ في 10 تموز. وحسمت هذه البورصة ان يسمي المرسوم المنتظر قاضي التحقيق في بيروت عبدالله البيطار نائبا عاما والمست. الجواء العربية وأحياء التضائن العربي". كلمة لدنة الاردن القاما لمينها أُسْتَتُنْلَقْياً في بيروت خُلُفا للقاضي فوزي ابومراك ومالت الكفة الى تعيين الرئيس الاول لمحكمة الاستئناف في

مهمات القاضي طربيه. السرية المصرفية في نقابة المحامين

بيروت القاضي نزيه طربيه خلفا مرود. للرئيس الشحياق وتكليف عضو مجلس القضاء الاعلى غالب غانم

يحاضر المحامي البروفسور ابرهيم نجار عن "السرية المصرفية والدسابات الاكتمائية" في نقابة المحامين في بيروت غدا الذميس الثلنية والنصف بعدُ الظهر.

٤ غرقى وانقاذ خامس

غرق على شاطئ جبيل الرقيب مسعود مرعي والرقيب عبد الدميد المسراوي وانتشلًا على آخر رمق. ونقلًا الى مستشفى "سانت مارتين" حيث توفّي الرقيب مرعي واودعٌ الْعُسراُوي غرفة العناية الفائقة. وفي قنأة باكيش غرق حرجس دفاع

ابو حيدر (١٦ عاماً) وماجد نضال ابو حيدر (١٤ عاما) في بركة مياه في الناء ممَّارُستهما السباحةُ وانَّتشلا جثتينُ، كنلك انتشلت جثة زكرياً احمد الدنكور (١٦ عاما) من مجرى نهر ابو علي في طرابلس.

نفى علاقته بالخلاف بين نخول وجريج مكاري: لم أختر قلعة انفه مرفأ

تشويه قلعة أنفه البحرية، مشروع أنّ اتراجع عنه، وما حصل بين امين نَحْول ودَّافظُ جريحٌ قبل اسبوعين مرده آلي مشاكل شخصية لا دخل لي فيها". هذا ما قاله وزير الاعلام فريد مكاري لـ "النهار" على أثر الجدل الداصل تتيجةً تشييد مرفأ للصيد والنزمة في قلعة أتفه البحرية وما رافقه من معارضة الهيئات البيئية والمعنية بالأثار.

البلدة، وخصوصا بعدما ضاق بمم المرفأ القديم ومو غير قابل للتوسيع لأنَّ ارضه قَلْيَلُهُ الْعَمَقِ ويقع بين متتجعين سياحيين مرخص لمما". سبعين سيسيين مرحتن حوساً واشار الى "ان المرفأ في رأبي لا يضر بالآثار، فمو يشيّد في المياه بينما تنتشر المعالم الاثرية على

الشاطع". في العودة الى بداية المشروع روى مكارِّي: "جَاعَني الصيادون قبلُ اكْثُرُ من عام يطالبونني بالتدخل لاتشاء مرفأ جديد، فنقلت والنائب سليم سُعادة مُطالب الصيادين الى وزير النقل عمر مسقاوي. أما تُحديد مُكَانُ المرفّأ فتُم بالتشّاور بين مسقاوي

> مواضيع الأثار" وقال: "في رأيي ان المرفأ لا يؤذى الآثار فُمو يُشيدُ في المياه في وقت تمتد المعالم الاثرية على الشَّاطُيُّ"، مشيرا الى "ان خبيرا ايطاليا زار القلَّعة الاحد المآضي وسيقدم تصورا لدسم

اعادة تبليغ نجاح واكيم دعوى طبارة بالقدح والذم

الناظرة في دعاوى المطبوعات برثَّاسُة مذكرة الجلب عمل اجرائي نعم ام لا؟" وتدخل المدعي العام سمير حمود القاضي عفيف شمس العين وتأبعت النظر في دعوى القدح والنم التي فَقَالَ: "أَنَ المِدعَى عليهُ النائب نَجاح واكيم لم يتضح بعد أنه أبلغ، كما أنه اقامها وزير العدل بميع طبارة على م يحضر ولم يحاكم غياباً حتى نثار النقلط السُكلية التي اثارها المحامي في مستعل الجلسة اعلن رئيس المحكّمة ان النائب واكيم لم يتبلغ المنكرة التي ارساتها المحكمة شنصيا واضاف: "اذا كان ابن النائب راشدا

وتبلغ نيابة عن والده فأطلب معاكمة بل تبلُغها عنه ابنه بحجة ان النائب النائب نداح واكبم غيابا". واكيم كان خارج لينان. ومنا قال المدامي فؤاد مشعلاتي أحد ونكر رئيس المحكمة القاضى وكلاً، ولكيم: "لا يمكن اتخاذ أي عمل لمراثي مد النائب نجاح ولكيم قبل أخذ شمس الدين أنه تبين للمحكَّمة من مذكرة التبليغ أن لا أشارة الى سن نجل موافقة مجلس النواب فلا مذكرة المدعى عليه. وبالتالي، ومع حفظ حق الجهة، فاناً كان ابنه راشدا فسُنْحاكمه الأحضار ولا حتى مذكرة الجلب. ولا يجوز بالتَّالي الابِّلاغ الى النائب طواَّل غيابا. نحن الان بدنا نعرف عمر نجل النائب نجاح واكيم". فْتُرِةٌ نَيَابِتَه تَّفْصُوصاً انَ مجلسُ النوابُ

وسأل رُثيس المحكمة المعامى بشارة ابو سعد آحد وكلاء الدفاع عن النائب نجاح واكيم وعنيله في الوقت دَاتَه عن عُمرُ نَجِلُ الْنَائِبُ فَرِدُ الْمَدَامِي ابو سعد انه يجمله.

لذلك قررت المحكمة، حتى يقدر لها اتخاذ القرارُ القانوني حيال هذه النَقطة، اعلاة تبليغ النائب نجاح واكيم على سبيل الاحتياط وتكليف المباشر بيان سنُّ نَجَل النَّائِب وَمويتُه الكَامَلَة أَو كَلَّ من تبلغ من افراد عائلة النائب عنه اذا تعذر تبليع النائب شخصياً، وارجاء جلسةً المُحاكّمة الى يوم الاربعاء في ٧ تموز ١٩٩٦.

طلب نقض الدكم في ملف شمص

تقدم امس المحامي محمد علي التل وكيل المحكوم عليهما التركي عزيز ايباز واحمد ناصر الدين امام محكمة التمييز الجزائية بطلب نقض الحكم الذي أصدرته محكمة البنايات في بيروت في قضية الاتجار بالمخدرات المحكوم فيما النائب يحيى شمص.

النظر في الدعوي على "المراقب الانمائي"

المطبوعات عفيف شمس الدين الى رئيس تدرير مجلة "المراقب الأنمائي" الزميل مارون مسلم في الدعوى التي كان اقامها رئيس جمعية الصناعيين جاك صراف على المجلة. ب سرف عن هجله. وكانت المجلة نشرت في عبدها السنوي الناص تدقيقاً شاملاً عن الاوضاع في الجمعية خلال ترؤس صراف لها.

وتم تعيين موعد الطسة المقبلة في الرابع من تشرين الثاني المقبل.

طلب قضائي سوري لتسليم الهنديين

السورية كتابا الى قاضي التحقيق ربية بين المستون المستون المستون مفوض المكومة لمدى الممكمة العشكرية نصري لحود تطالب بتسليمها كل من المنديين بوريشور مولان باياشان وكوناتان بآبو فأنست اللُّذين تُسبّباً في حادث الأصطدام بين شاحنة سعودية واوتوكار مدرسي بين ----في محطة بحمدون مَما اسفر عن سقوط عشرة قتلى من تلاميد ومعلمات "مدرسة مكسيموس حكيم" فَي كفرشيمًا وجنديينَ سُوريينُ، وذلك توطئة لمداكمتهما لمام القضاء السوري بجرم التسبب بقتل العسكريين.

وجهت السلطات القضائد

ويستمر توقيف الهنديين واحتجاز الشاهنتين اللتين تسببتا بالعادث

هيئة الاغاثة: حقوق المواطنين محفوظة وستصرف بعد التدقيق في الملفات

ردّت الميئة العليا للاغاثة امس تدعم صمود الجنوبيين في وجه العدو الاسرائيلي وهم النين يتفعون الضريبة عن كل لبنان، ومن هذا المنطلق افتتحت قيادة البيش مراكز لتقبّل الاعتراضات. . عُ- ان لَائحة الاضرار بالمزروعات

الخاص قام به الجيش وشمل المباني من مساكن ومعلات تجارية وممتلكات منّ سياراتٌ ومزروعات. ؟– قررت هيئة الاغاثة تعويض

٣- ان حـقــوق المــواطــنــين مــن التعويضات محفوظة وبعيدة عن اي

على الكتاب المفتوح الذي وجَّمة مخاتير النبطية الى الرؤساء الثلاثة يشكون فيه ضّباع حقوقُ المتضرّرين من الاعتداءات، الإسرائيلية بالآتي؛ "۱ – ان مسح الاضرار للقطاع

الاضرار في الممتلكات الخاصة وفق تخمين لجان الجيش، اضافة الى

من التدقيق وفي ضوء الاعتراضات حساسيات سيأسية او منَّة، لانها اهالى يحمر اعتصموا ساعتين

مطالبين باطلاق المعتقلين وتنفيذ الوعود

مركز بعثة اللجنة الدولية للصليب الأحمر في النبطية، احتجاجا على اقداء القواتُ الْأسرائيلية الجمعة الماضي على لمتجاز عدد من ابنا البلدة ومن ثم اعتقال ثلاثة منهم قرب بركة أرنون لأ يزال مصيرهم مجهولا وهم ابرهيم سميح قعباز والدركي منير شميساني

الامالي زاروا ايضا سرايا النبطبة يتقدمهم المختار حسين الجرف وسلموا ألى امينُ سر الْمحافظَّة موسى دبوقُ بياتنا مُوجهًا الى الرؤساء الشلاثُةُ والميشأت الانسانية والسياسية والروحية جه فيه"

أنعن مختار بلدة يحمر الشقيف واهاليها تناشدكم العمل على وضع حد لمعاناتنا التي تفوق حد الوصف. لقد اقدمت القوات الآسرائيلية مرارا وتكرارا على القرصنة والنطف والفصف اليومي وكان ابرزها نمار الجمعة الواقع فيَّهُ (٩٦/٦/٢) ولكن باسلوب جديد

العامة الوحيدة المؤدية الى البلدة ثم نائت بمكبر الصوت طالبة من سائقي السيارات سلوك الطريق الترابية آمرة ركابها بالتقدم نحوهم رافعين ايديهم فوق رؤوسهم من دون مراعاة لطفل او فتاة او مسن، ويسوقونهم قسرا تحت تمديد السلاح ويخضعونهم اللتحقيق على فترآث متتألية ويحتجزونهم ساعات تحت اشعة الشمس وقد ثم اعتقال لربعة شبان بينمم رجل من قوى الامن. وبعد يومين افرج عن احدهم ولا يزال مصير الأخرين مجمولاء ضاربة عرض الدائط بتفاهم نيسان لجهة عدم التعرض للمدنيين. وقد ادى ذلك الى حال من الدُعر والخوف في صفوف المواطنين

لم ترسل الى الجمات المعنية لصرف

حقوق اصحاب العلاقة، بل اعيدت الى

قيادُةً الجيش ليعاد النظر فيما، في

ضُوَّ الاعتُراضاتُ المقدمةُ والتَّدقيقُ

اللازم. كما أنَّ بعض اللوائح العائدة

الى اضرار المبائي جرى ارساله الي

قيَّادة الْجَيْشِ للتَّدقيقَ في ما يخص

توضيح الاسمة او قبعة الاضرار.

وستصرف الحقوق كلها فور الانتماء

الهذه الاسجاب مجتمعة تأمل من الرؤساء الثلإثة الذين اغدقوا علينا الوعود خلال حصار البلدة في صيف ١٩٩٤ تنفيذ المشاريع الديوية ولاسيما منها شق طريق جديدة بعيدة عن الذوف والذعر والعمل على اطلاق المعتقلين".

وزاد هما جديدا غلى همومهم المزمنة

بديث كمنت على بعد امتار من الطريق متفجرتان تستهدفان قافلة اسرائيلية

لجر رجال المقاومة عبوتين ناسفتين أمس في قافلة اسرائيلية في عمق "الدزام المني"، وسقطت للمرة الاولى منذ توقف عملية "عناقيد الغضب الاسرائيلية تلاثة صواريخ "كاتيوشا" في المنطقة الحدودية. ونَقَلت مرَّاسلة "النمار" في بنت جبيّل عن مُصادر "جيشُ لُبنان

الجنوبي" ان عبوة نلاسفة اتَفجرت قرابةً الاولى والدقيقة الخامسة بعد ظهر امس على طريق عين ابل – شلعبون لدى مرور دورية اسرائيلية. وعلى الفور اقفلت الطريق في الاتجامين للحؤول دون مرور باصات العدارس وقدمت الى المكان قوة اسرائيلية وعملت على تمشيط الطريق والتفتيش بين المنازل. وفي الثالثةُ الَّا عشر دقائق انفجرت عبوة ناسفة اذري على مسافة ١١ مترا من مكان انفُجار العبوة الاولى، فأوقَعت أضرارا في منازل ومتاجر.

وفي الثالثة والمقبقة العاشرة انطُلقَّت من تللَّة برعَشيت ثلاثــّة صواريخ "كاتيوشا" سقط أحدما على تللة مارون الراس والأخران عنبد الحدود الدُولية اللَّبِنَاتِيةُ – الْأُسْرِائيلية قرب يارون. غير ان مصادر في مربي عرون "الجنوبي" نكرت أن المحفعية الاسرائيلية هي التي قصفت تلة يارون. وكانت المحفعية الاسرائيلية واستمرت الطريق مقطوعة الى ما بعد الخامسة عصرا. وقرابة التاسعة الا ربعا ليلا حلق طيران حربي اسرائيلي في

الإحتلال...". في القنس (و ص ف، رويتر)

لكن لم يصب أحد. في القطاع الغربي من جنوب لبنان.

وقالت المصادر الامنية ان القنبلة ُ ومنَّ الَّنْبِطية "النهار" ان الطيران الدربي الاسرائيلي حلق التاسعة الا ربعاً ليلاً فوق المنينة وقام بغارات

الموية، لان زوجما نعاما بعدما ظن اتما

توفيت. ووضعت في غرفة "العناية

الفَّائَقَة * وَأَجَرِيت لَمَا ۖ جَرَاحَةَ فِي الرأس

والدماغ وبقيت في حال غيبوبة طوال

وفَــــي ُ ١٩٩٦/٥/٤ غــــادرت المستشفى آلى فرنسا لمتابعة العلاج

على امل استئصال شظايـاً من داخلٌ

المخ. غير ان حالها ساءت هناك،

فأعيّدتُ الى لُبنان في ١٩٩٦/٥/١٢

بعدما سبقها نعيها على اساس اتها

توفيت. فأدفلت المستشفى مجددا

وأخضعت للعلاج ولجريت لها جراحة اضافية في الرأس. وبعدما كانت لا

تسمع ولا ترى، لاحظنا بعد الجراحة انما بدأت تسمع ثم بدأت ترى. وصرنا

نتحدث اليما وتردد ما نقول. وشيئا

فشيئا استعانت بعضا من ذاكرتها.

هُ١ يوماً، ثم بدأتُ التحسن تدريجاً.

وسقوط "كاتيوشا" في المنطقة الحدودية أجواء القطاع الاوسط. في بيروت، اعلَّنتُ "المقاومة

الاسلامية" أن "مجموعة شهداء مجزرة قانا فُجرت عبوة ناسفة في الاولَّى والدقيقةُ الخامسة في عمق ٱلمنطقة المحتلَّة على طريق عِّين ابلَّ - بنت جبيل قرب ثكنة الـ١٧ في دورية صميونية من ست آليات؛ مما أدى الى سقوط افرادها بين قتيل وجريح.

وعند الثالثة ولدى استقدام العدو تعزيزات لقواته الى مكان أنفجار العبوة الاولى، فجرت مجموعة شمداء مجرة الجميجمة عبوة ثانية في عناصر التعزيزات المستقدمة، مما أدى الى اصاباتٌ عدة اضافية في صفوف قوات

اعلن آلجيش الاسرائيلي ومصادر أمنية ان قَنْبُلُهُ انْفُجْرَتْ قَرْبُ جُنُود اسَرائيليين في المنطقة المُتلة امسُ، وقالَ ناطق باسم البيش: "أنفجرت قنبلة بعد ظُمر (امس) واستمدفت قافلة للجيش الأسرائيلي كانت تنتقل

ولم يصب احد بسوء ولم تحدث

انفجرت في بنت جبيل قرب الحدود مع اسرائيلَ.

تكريم لها اليوم في مناسبة ابلالها احلام بلحص "وُفّيت" مرتين وعاشت

ميدا – من احمد منتش: تَقَيم ادارة أمركز لبيب الطبي" في صيدا استقبالا ظهر اليوم على ّشرفّ للسيدة احلام بلحص ابو خليل (٢٨ عاماً) بعد ابلالها من جروح بالغة اصيبت بها في مجزرة قلنا.

يذكر ان السيدة بلحص اعتبرت مرتين في عَداد الصّحابا، عقب المجزّرة مباشرة عَندما نقلت الى المستشفى في حال غيبوبة. وعندما اعيدت من فرنساً الن صيدًا، اعد لما مدفن خاص مع مدافن شهداه المجزرة.

وبنت احلام نحبأة وصامتة ولا تذكر شيئًا عن هول العجزرة التي كتب لها النجاة منها. وباتت تعرف زوجها وابنهما التوحيد صلاح (عامان) والاطباء والممرضات في المستشفّى. ولا تزال تُتعرفُ الى كلُّ جديد بعدماً استعانت ويروي الدكتور لبيب ابو ظمر "ان

وعند كل حديث عن قاتا كأتت عيناها تدمعان": املام أنخلت المستبشفي في هذه شاهدة جنيدة حية على مجزرة ١٩٩٦/٤/١٨ مع جرحي آخرين وكانتُ قانا، ومبما الله الحياة لتعود الى مصابة أصابة بالغة في النماع وهي في عائلتماً، على امل ان تستعيد حياتماً

العسكرية نصري لحود والقادة الكبار للاجهزة الامنية الزيادة الكبيرة المسجلة في السرقات واعمال السلب والنهب وقد اتخذوا توميات لتطبيقها بالسرعة الممكنة. وسجلت احدث التقاربر الامنية الرسمية سرقات هنا عينة مُنماً: – سرقةً سبعة ملايين وخمس

التقويم السنوي للطقس: ٧٥٥ ملم مطراً

ادنى درجة حرارة ٩ ولا رياح خمسينية

منذ اكثر من ثلاثين عاماً و"النمار" تتابع عبر مرصد نقولا شامين، حال

ومطِّلعُ الصيف من كل سنة (٢١ حزيران) يضع مرصد نقولا شاهين

ومنا ما بعثت به الينا في منا الموضوع كريمة الراحل نقولا شامين

رست ما بعنت به مينا في منا الموسوع عاريف الرحل للحود مساويل السيدة منى شاهين خولي التي تتابع عمل والدها، "ماذا عن الطقس في هذه الأونة؟ يستفرب البعض حال الطقس في لبنان ظناً منهم ان الاحوال قد تبدلت كثيراً عن الهاضي، في الواقع أن ذاكرة الناس تحونهم وما يحدث من

لًا شكَّ في أنَّ وضع الطَّقسُ عموماً على الصَّعينينُ العالمي والمطي في

تبدل مستديم نتيجة عبث الانسان بالعناصر الطبعيية واستغلالها لزيادة

الانتاج الصناعي والكسب المادي. وهذا ما يتحدث عنه علماء الطقس والبيئة

عندماً يتكلمون عن النسبة المتزايدة للحرارة الكونية وعن نتائجها السلبية

طبيعي يتكرر من أونة الى اخرى، على سبيل المثال، عام ١٩٩٢ في لا حزيران المطرت ٢٠٥ ملم، عام ١٩٩٢ في ١٧

حزيران = ٤,٥ ملم، عَلَم ١٩٨٨ في ٢٦ حزيران = ١.٥ علم، علم

١٨٨٦ في ١١ و١٦ حزيران = ٢٢٠٥ ملم، عام ١٩٨٢ في ١١ و١٢ .

وفى الختام كلمة عن نسبة المطر لمذا العام، اي من ايلول ١٩٩٥

وبالنسبة الى الدرارة فقد كانت معتدلة خلال فصل الشته وكانت ابنى

لتاريخة، فقد بُلغت ٧٥٥ ملم مقابل ٧٤٢ العام الماضيّ، والمعدل العام هو

يرجة ٩ مئوية في السادسة مساءً من ١٨ كانون الثاني ١٩٩٦. ولم تمب

رياح شرقية خمسينية في اشهر الربيع كما هي العادة، لكن الله ينجينا مما : تخبئه لنا اشهر الصيف.ً

الفلتان الامنى يقض المضاجع

واهتمام رسمي لمواجهة الوضع الطارىء

- سبعة ملايين ليرة من منزل

- ١٢ مُليونَ ليرة من مستودع

للادويــة في حارة حريـك مع جـماز

كومبيوس. – ١٠ ملايين ليرة من منزل بول دبوس ريجنس في الدكوانة. – سلب فاطمة حسن أممز وزوجها

على شمص حلى بعشرة ملايين ليرة

بعد تمديدهما بالسلاح على ايدي خمسة مسلحين في البقاع بعد اقتحام

منزلهما. ومرب اللصوص بسيارة بأم ف رقمها ٢٤٢٢٧٦.

- ١٥ مُليون ليرة من منزل خالد

- ١٦ مَلْيُونَّ ليرة من منزل نُمي

عبد المسينُ نُورُ الدينَ في مملة

- آا مليون ليرة من صندوق

- ١٢ مليون ليرة من محل انطوان

ُ عشرة ملايين ليرة من منزل

– ٢٠ مليون لبرة من محلّ الياس

ستة ملايين ليرة من مطعم جان

– سبعة ملايين ليرة من منزل

وفد بريطاني

زار ضرائح قانا

زار قبائيا بنعند ظيمير المنس وفيد

بريطاني برئاسة امين سر جمعية

"سُتارت" ليبانون كوميتي" بيتر فولي

ووضع اكليلا على ضرائح شهدا

المجزرة باسم عشرين نائبا بريطانيا.

وعلى الاثر قال فولي: "باسم

النواب العشرين استنكر الاعتداءات

على المدنيين اللبنانيين ولنا شرف

وضع اكليلُ على منافن الضحايا من

وعلى الدولة اللينانية واسرائيل ان

الاطفال والابرياء

خليل يزبك لبيع الأدوات الالكترونية

ضاهر يونس في محلة الصيفي في

بلدية مزرعة يشُوع في المتن الشمالي.

وديع بجاني في عاريا – بعبدا.

في البوشرية.

مدمد مصطفى ضأمر ً في الشياح.

محمود الوزان في محلة علائشة بكار.

حسن نمر ياسين في بيروت.

اما ما نشاهده من غيوم وبعض امطار متفرقة في حزيران فمو وضح

تقويِّماً عَنْ الطقس وما يمثله شمر حزيران في هذا التقويم.

تفيِّرات في الرطوبَّة والدرارة هو صَّمن المعلوم والمعقول.

على البشرية جمعاء.

٨٩٢ ملم لمنطقة رأس بيروت.

كتب بهجت جابر: كشف مصدر امني وآخر قضائي ان مجلس الامن المركزي تـوقـف في

الاجتماع الاخير امام ظَّامرة تفاقم

موجة السرقات واعمال السلب

والنَّمُب، اضافةُ الى تُفاقم اخْطار تدفق

الغربه الى لبنان وتسللهم عبر الحدود

وتأليفهم عصابأت سطو ونهب وسلب

الداخلية ميشال آامر وفي حضور

النائب العام التمييزي عُدَنَّان عَضُومٌ ومفوض الحكومة لـدى المحكمة

الف ليرةُ لبنائية من عيادة الدكتور حليم سعيد نصر في بلدة كفرحيم. – ١٤ مليون ليرة من محل سليم شكيب ابو غانم للسمانة في كفرنبرخ. - أسلاك كمرباء عائدة إلى التوتر العالي في بلدةً المعيصرةً – نُمْرُ

جِارة "هوندا" امدمد هسين رمضان فّي محلةً الكولا باربعة الآفّ دُولار آميركي. – سيارة "فيات" لا، الظريّف – بيروت. اسماعيلات في الشياح بخمسة ملايين

- ١٥ مليون ليرة من محل رفيق وديع الحاج فى زحلة لبيع الالبسة

- ۲۰ مليون ليرة من منزل غالية احمد الفوش في طرابلس. - ٨ ملايين ليرة من منزل جورج الياس بدران في البوشرية. - أبعة الدف دولار أميركي من منزل مناء احمد اللبان في رأس بيروت. - ١٠ مليون ليرة من منزل لميل شكري واكد في بلونة — كسروان. – ١٦ مليون ليرة من منزل سيلفي اسدق سجعان في البترون. – ١٢ مليون آليرة من منزل ازنيف ارسنيان في نيو روضة. – عشرة ملايين ليرة من منزل

بطرس انيس لرقش في بلدة عين البلب – صدا. عليون ليرة من مؤسسة هنا قره بت نصري لبيع مواد البناء في اليوشرية. ستة ملابين ليرة من منزل محمد

كامل الطبشُ في مُحلةٌ قريطم ~ ۔ - ۱۷ ملیون لیرۃ من منزل یوسف عزيز العبشي في بلدة غادير – جونيه. - ١٢ مليون ليرة من منزل صلاح عطية الهيبي في قب الياس. - ستة ملايين ليرة ومجوهرات من منزل راقيةً فُؤَّاد شُكُر فَي محلةً الطريق الجنينة في بيروت.

- ۱۲ مليون آيرة من منزل عبد الكريم محمد العطار في محلة الكولا - آآ مليون ليرة ثمن ادوية من

في بيروت. صيدلية انطوان كرم باسيل في جونيه. - ٢٠ مليون ليرة من منزل علي عبد الرسول دبوق في زقاق البلاط –

تعملًا جامدتين على تنفيذ القرار الرقم 210 لاخلاء أراضي لبنان من الاحتلال الاسرائيلي. ولا استبعد ان تعصل اعتداءات جديدة لان طبيعة اسرائيل عدوانية وخصوصا بعد نأليف الدكومة الاخيرة".

قتيلان وجريح

بانفجار قذيفتين اورد تقرير امني ان قنيفة ففجرت بين يدي الفتى شادي نايف شحادة (١٥ عامًا) في بلدة حوَّش الرافقة في بعلبك، فأحيب بجروح خطرة. وفي بلدة كيفون ~ قضاء عاليه، انفجرت قنيفة صارونية امام بنأية اكرم الخليل لدى ازالة الردم، فأصيب العاملان على كريم القُدور واحمد معمد القدور أصابات فاتلة.

اعــلام الى الجسم الطبى والصيدلي

يـسر شركة اومنيفارما، وكيلة ا.ف. هوفمان – لاروش ليمتد، اعلامكم بأن الدواه @Apranax حب وتحاميل وظروف هو من جديد متوافر في مستودعاتها.

		ئوب المحرر.	، القيبوبة العميقة. وكانت مجمولة كاملة وتعود الى الج	حال
	الاثماء والاعمار	اعلان صادر عن مجلس		_
1		لىة اسماقھم:	لى المعاده مالكي ومستثمري العقارات واقسلم العقارات التآ	1 _
العقار والمنطقة العقارية	الامنع	العلا والمنطئة العكارية	الامنع	
۱۱۰۱ - برج حمود	عباس محمد	۱۰۱۳ - برج حمود	ابت كركور زايكبان/ سركيس اغوب مقاييان	بغ
۱۹۱۴ - برج حمود	نوه رطانیل باغجد جیان	۱۵۹۱ - برج حمود	رست صوغومون وارجيان/يفايت صوغومون وارجيان	
۱۵۱۸ - برج حمود	طولية/لونين وبيويل مهران وكريان	١٥١٩ - برج حمود	وود کرستیان/اکوب کوستیان	دا
۱۹۹۲ - برج حمود	کریکور سرکیس ماهران جیان/انجال مدکس ماهداد حداد	۱۱۵۰ - برج حمود	بيب إفريد/مرياتا وماريا رشيد خليفة رحمة	ŗ.

المصاب بالمخطط العام الموضوع لبلاة الجديدة - البوشرية ولاقسام من برج حمود والدكولة وأمجاز من الغيل ثبلغكم قرار الايداع رقم ٢٠ ووضع البد رقم ٢٠ تاريخ ١٦/٥/١٧ فيمكنكم قبض ٥٠٪ (خمسون بالمائة) من قيمة التعريض المودع بعد تقديم افادة عقارية لا يعود تاريخها الى اكثر من اسبوعين تثبت تصرر العقار من كل حقُ ودعوى وتأمين وارتفاق وتقديم براءة ثمة من البلدية ودواتر وزارة المالية المختصة الى ممثل الادارة، للموافقة على صوف التعريض. يدفع تصف المبلغ الموقوف بعد تنفيذ قرار وضع اليد بناء على افادة من ادارة المضاريع بتنفيذ قرار وضع البد، كل يوم اثنين من كل اسبوع بين المماعة انتاسعة صياحا والثانيسة عشرة ظهرا في مقر مجلس الاماه والاعمار - تلة السراي - بيروت. ينفع الرصيد المتبقى بعد صدور الحكم من قبل لجنة الاستملاك الاستثناغية.

"سجناء" الجميزة علقوا في الحفريات

'يعاملوننا كأغنام" والشتائم المنفذ الوحيد



قطعوا الطريق على مسافة ٥٠ مترا

من معمد "بيجييه" من دون اي اتثار

سابق. واجتمدوا في وضع حواجز من

الاسمَّنتُ ولافتات كُتبُ عليها "طُريقٌ مقطوعة"، تبشر "السجناء" بأن

المِنافَذُ التي كانت "تَفْش خَلَقْهِم" قَدّ

وأخنت السيارات تتكيس. هنا

سائق انصرف الى سندويش يأتهمه

بعدمًا ادرك ان "الوقفّة" طُّوبلة.

وهناك فتاة تستّمع الى الاغنيات، علما

تُنسى وطأة الانتظار... ادمون الطويل

الذي كان يقرأ الصحيفة سُأَل: "ألَى

متى يبقى التعامل مع الناس كأتهم

أغنام؟ ولماذا لا يتولى شرطى السير

أرشاد أأمواطنين وتحويلهم على

الطريق المحافية؟ تاريخنا مع الازدحام

حافلٌ وقصتنًا مع أممال الدولة لا

فيَّ السيارة المقابلة ظهرت ملامح

الملل على وجه كلودين مكرزل التي

أرجعت مقعدها وكانت تستسلم

للُّنُوم، وما إن اقترينًا منها حتى حملتُ

على وزارة العاجلية المسؤولة عن

معانلة المواطنين لليومية مع العجقة.

فقرارات تنظيم السير تبقى حبرا على

ورق ومهمة الشرطي تقتصر على توزيع محاضر ضبط لاغناء خزينة

"بداية اسبوع تعسةا" بهذه الجملة

بادرنا انطوان سلمان ألذى وقف

يتفيأ على الرصيف بعدماً اوقف مُدرك

سيارته. رحلته "من جونية آلى الجميزة

استُغْرقتُ الى الآن ساعتين و... الخير

لقدام. حاولت أن اتفادي ازبجام

المرفأ أعتقادًا مني أن الطريق سُالكة، لكن يظهر ان القرارات العشوائية

التيّ يتخذها المسؤولون ما زالت

ساريةً. فاناً تراءت لَمَم ضَرورة شق

طريق او قطعما او تزفيتماً، شرعواً

في ذلك من دون انذار، غير آبهين

للأزدحام الذي يتسببون به، وخصوصاً

مَّن جهة ّثانية، أفاد مصدر في

"شركَّة معوض" ان المفريات الجاريَّة

عند تقاطع جورج حداد – شارع

ويفان اوجبت قطّع الطريق، الا أنّ

الشركة دأبت على شُق طريق محاذية

وتزفيتما لتسميل مرور السيارات

وأكد أنه تم ابلاغ المَوَاطنين عبر

وسائل الاعلام عن اعتمال المفر

تعدُّدت الاسباب والنتيجة واحدة:

بين حريق الميف وغريق الشُّناء،

بین صریق — _ _ ر_ __ ازمحام یحرق اعصاب المواطنین! ریتا صفیر

على الخليل

يستعجل تعويض

اضرار الاعتداءات

استعجل وزير المفتربين على الخليل دفع التعويضات للمتضررين الجنوبيين "من اجـل تـسـميـل ازالـة مـخـلــفات

وأشاد عقب جولة تفقدية في قري

جنوبية، تخللتها زيارة ضرائح شهداء

مجزرة قاتاء بالمواطن الجنوبي "الذي

قاسَى المتاعب والمآسي وتحمل تبعات العدوان. وما هو يبقي صامدا في

يتفقد قرى العودة

مطلع الاسبوء

ممال المغربات لمام افران عميرة، على الطريق المؤدية الى ساحة الشهداء. . فجأة، توقفت صفوف السيارات، لعلعت الزمامير، توزعت الشتَّائم وبحأت الوجوه تتنصبب عرقا...

وانفعالا... وعبثا حاول بعضهم أن يبحث عن مذرج، اذ بأعت كل الجمود بالفشلُّ. فلا تُسلق الرصيف، ولا الرجوع الى الوراء، ولا الْيسير، ولا اليسار، بدا نافعاً في أحداث ثفرة أو *** العثور على منفذ.

انها صورة مصغرة لمسلسل ازدحام السير الطُّويلُ امُسُ، التَقطَّتُ منُ منطقة الجميزة هذه المرةـ فالمواطنون النين سلكوا صباحا طريق الصيفى المؤدية الى ساحة الشهداء، هربا منّ ازدُحامُ المرَّفأُ الشهيرِ، علقوا اكثر منَّ سَاعَةً في شباك عَجْفَةَ الْجُمِيزَةَ، لأن العمَال التابعين لـ شركة معوض

"تجمع العلماء": قرية طفيل الحدودية بلا طريق

المسلمين" قريةً طفيل البقاعية عند الحدود اللبنائية – السورية واطلع على معلقاة الامالي الذين يفتقرون للى الماء والكمرياء وطريق تصلمم بالوطن، فهم يضطرون الى المرور عبر الاراضي السورية للوصول الى ابتان! وافاد بيان للتجمع ان الوفد الذي ضم العلماء غازي حنينة وابرهيم الصالح وحسين غبريس وزهير الجعيد وسليم اللبابيدي، قدم مساعدة مالية ألى الأهالي. وناشَّد المعنبين العمل من

زار وفند من "تجمع التعلماء

مشروع قرار لبناني امام اللجنة الدائمة للاعلام العربي

اجل رفع الدرمان عن هذه القرية.

في تبأ لـ"الوكالة الوطنية للإعلام" الرسمية من القاهرة أن أجتماعاتُ اللجنة الدائمة للاعلام العربي في دورتها الثامنة والنمسين بدأت قبل ظمر امس في مقر جامعة الدول عربية. ويوثل لينان فيها وقد قوامه المدير العام لوزارة الاعلام محمد عبيد ومديّرٌ "الوكَالةَ الوطنية" رفيق شلالا

ومدير الاناعة فؤاد حمدان. وقدم عبيد ورقة العمل اللبنانية التي تضمنت عرضًا للقرارات السابقة وماً قامت به الوزارة ابلن الاعتداءات الاسرائيلية في نيسان الماضي. ثم قدم باسم الوزارة مشروع قرار بندد باسرائيل ويطلب من اجمزة الاعلام العربية التركيز على تتلئج الاعتداءات والقاء الضوء على ما يعانيه المعتقلون الَّلْبِنَاتِيونُ في السجُّونُ الاسرائيليَّةُ وتقديم الدعم المالي والعيني الى وزارة الاعلام اللبنانية لتمكينما من القيام بحملات عربية وعالمية لشرح

نتائج الاعتداءات. وبعد مناقشته، وافقت اللجنة الدائمة على رفع الشقّ السياسي منه الى مجلس وزراء الاعلام العرب وعلى تضمين مقرراتها الشق المهنى لجهة التركيز على نتائج الاعتداءات ولتعكَّاسَاتُ الاحتَّلالِ، وعمَّدت الى لجنة الصوغ وضع النص النهائي.

افتتاح مسجد وحسينية في المعيصرة - كسروان

رعى العلامة السيد محمد حسين فَصْلُ الله، ممثلاً بنجله السيد على فضَّلُ الله، افتتاح مسجد وحسينية الامام المهدي في بلدة المعيصرة -- كسروان، في حضُّور ممثل وزير الخَّارجية الدُّكُّتُور ايلي بويـز والنّوابّ اليّاس النازنّ؛ وكميل زيادة ومنصور غانم البون والامين العام لحزب الكتلة الوطنية جأن حواطآ وممثل المطران شكرالله حرب الاب غسان عون، ورَّئيسَ الكليَّة الكاتوليكية الاب الدكتور ميشال حداد والمدير العام لجمعية المبرآت الخيرية الدكتور محمد باقر فضل الله وفاعتبأت بعد أي من الذَّكر الحكيم القي الاب عون كلمَّة قَالَ فيما: "أن هذا البناء علامة للوحدة والمحبة وراية افتخار على جبال كسروان ، واضاف، تحن في هذه المنطقة بامن مسلمين ومسيحيين، تُحسد في منا الشرق الذي أنتخبنا للعبش فيه، حياة نضال وحياة اضطماد، حتى نبقى صامدين بابماننا واوفيا بمحبتنا للخالق الذي جعلنا في منه

أرقعة انشمىلاسمه". بعد ذلك تجدث الشيخ رضوان المقداد فمدير مكتب السيد فضل الله في الشمال وجبيل "أبو على" أسعد فالشيخ محمد عمروء تم تكلم السيد على فضل الله لافتاً

الى ضرورة "الا تعزلنا النصوميات يطريقة تجعلنا نختنق داخلها داخياً الى التنقياح على خصوصيات الأخرين والثلاقي ولياهم لاغناء الحيأة". ورأى أن كل طائفة في مذا البلد تفكر كيف تعمل أمسابها ولنمومياتها من دون ان تفكر في

الْآخريـن وحقهم في العيش في بلدّ ولعد يتسع للجميع معتبراً "ان البلد يُعم الجميع ويحتاج ألى جمد الجميع ولا يبنى على أساس الحسابات الخاصة . وختلماً تدبث القاضي الشيخ يوسف عمرو باسم "الجمعية الخيرية الاسلامية" لابناء كسروان وجبيل.

هل تتحول المريجة وادي ابو جميل جديدا ؟

شاغلو المنازل يتضاعفون وفوضي في تسجيل الاسماء ٧٥٠ عائلة صارت ٢٥٠٠ وبعضهم في خيم كرتون

هل تتحول منطقة المريجة وضواحيها وادي ليو جميل جديدا في عمق الضاحية الجنوبية ويحصل شاغلو المنازل التي غلارها اصحابها خلال اعوام الحرب على الوف الدولارات، ومل تكونُ وزارةُ المهجَّرينِ الدجاجةِ التي تبيضُ دُمِبا وتُدفعُ للناسُ قبل اسابيع باشر فريق من وزارة المعجرين والصندوق المركزي للمهجرين

اجراء مسح للمنازل المشفولة في المريجة والليلكي وتدويطة الفدير ويئر الضيفة، وصولا الى محيط كلية العلوم في الحنت وحي السلم، لتسجيل اسماء الملالات التي تقطن في هذه المناطق. أصحاب هذَّه المنازل من المسيحيين اخلوها في منتصف السبعينات واوائل الثمائينات تحت وطأة كابوس التهجيّر وشُغلتها في ما بعد عَاثَلات مُسْلَمة

تهجرت بدورها من مناطقُ النَّبعة وتلُّ الزَّعتر وسد ألَّبوشرية وغيرها، ولفرى جائتٌ من بلدات الشريط الدبودي والبقاع. فور أبلاغ وزارة المهجرين آلى الشاغلين مباشرة عملية المسح زادت الكثافة العدييَّة في المُنازَل وتحدثتُ معلَّومات ان الارقام ارتفعتُ بعد مسَّح أولي للمنطقة من ٧٥٠ عَائِلةَ إلى ٢٥٠٠، وهي مرشحة للتزايد مع قرب موعد الاختار المقرر

الهنازل شرعت ابوابها لتستقبل اقرباء ومعارف فضاقت الغرف والخيم لمستحدثة بنزلائها وغملية جمع اخراجات القيد ناشطة لابرازها امام فريق وزارة المهبرين، وقد تركت بعض الاسر منازلها وقطنت في خيم من الكرتون والزنك "شيئتها" على مقربة من جدرلن منزل احد الاقرباء او الاصدقاء. والمهزلة ان بعضهم كان في واني ابو جميل او "واني الذهب" وقبض حصته من "سوليدير" واشترى شقّقا في الصّاحيّة الجنوبية وما مّو يجرب حُظه ثّانية في 'فردوس" العريجة وضواحيها.

علي زعيتر تمجر من منزله في رويسات الجديدة عام ١٩٨٢ اثنه الاجتياح الاسرآئيلي لبيروت ويشقل اليومّ منزلا ومعه محل للحدادة في المريجة، قال: المواطن الذي لا ظهر له لا يسجل في لوائح وزارة الممجرين الا أسما وأحدا". لحد الشبآن فضّل عدم الكشف عن أسمة. نكر أن "حزب الله وحركة أمل بسجلان أسماء جماعتهما"، متسائلا "هل يعقل أن يقبض أحد الشاغلين عن تُملَية أُسماءً" ومطالبا "الدولة بان تـمتم بمنّا الامر وان تمنع الاحزاب من التدخل

الاولىُّ أقرتُ بانها سجلت آربعة اسماء في مسكنها. على مبالغ تسمح لنا بتأمين منزل يؤوينا".

مسؤول ملف المهجريـن في "حزَّبُ الله" الحاج غالب ابو زينب لوضح ان "الحزب يرحب بعودة اصحاب المنازل الى ممتلكاتهم لكننا في المقابل نطلب ان تعصل العودة ايضا الى برج حمود والنبعة وسد البوشرية وسن الغيل وغيرهاً، وعلى المسؤُّولينُ المعنيينُ أنَّ ينظِّروا الى هذه القضيةُ من جوانبها كافةً". عَن الفوضَى في عملية احصاء العائلات والمنازل اجاب؛ وزارة المهجرين تقوم

عضو المكتب السياسي في حركة "أمل" الحاج على خليل لكد ان المركة ُرحبتُ بمِشِروعُ عودةً المُمَّجريُّن الْمسيحيين الى ّالمنطَّقة وَضُرورة انْجَاح هُذه العودة وتأمين أفضل الظروف والمناخات السياسية. من هنا جاء تنسيقنا مع وزارة الممجرين لاتباز الاجراءات التحضيرية لمنا الملف. وشاركنا لبنة المهجرين في المريجة في برمجة عملية الاخلاء".

فريدة مرشد زعيتر من بعلبك، تهجرت من وادي شحرور ابلن فترة الاحداث السيدة كونا ابرهيم شقير من جبيلَ تهجرت من سد البوشرية الى البقاع، وعام ١٩٨٢ قطنت مع ُ اسرتها في غرفتين: "ندن لا نطالب الا بحقوقنا والحصولُ حارتها الغاضبة التي لم تسجل الا اسم عائلتها فقط قالت "ان الوساطة تضرب اطنابها في المريجة، قن الدجاج تحول منزلا وشاغلوه سيقبضون عليه".

من جهته رئيس بلدية المريجةٌ واللّياكي والتحويطة المهندس يوسف متى حكى: "اخلى المسيحيون منازلهم بعد احداث ١٩٧٥ و١٩٨٣، وبحسب احصاء البلنية يوجد ١٢٩٠ منزلا بينها ٢٥٠ للمسلمين وباع المسيحيون ٤٠٠ اما المتازل المتبقية فشغلها المهجرون من الضواحي الشرقية". التهامات بعض الاهالي في المريجة طلولت "حزب الله" وحركة "امل" ولتهمتهما بالتلاعب بالاسماء وجمع لخراجات القيد، فماذا يقولان؟

بعملية الاحصاء ولا نتدخّل في هذا الموضوعُ- من جمتنا سهلْنا عمل فريْقُ المسّعُ ودعونا الامالي الى التعاطي الايجابي مع العناصر التي تشرف على سير الكشفّ.

اضاف: "لم تُتَدِّخُل في أعداد الملفات واسماء العائلات، بل يتولى ذلك مندوبو





وزارة المهجرين والقوى الامنية، ولم نتسلم اخراجات القيد من المواطنين لا بل سُمُلنا العلاقة بينُ الوُزَارة والأماليُ وساعدنا في حل بعضَ المشكلات بالتنسيقُ مع الدوة في "حزب الله" ولجنة أمالي المريجة".

المندوق وفوض التسجيل مصدر في الصندوق المركزي للمفجرين قال "أنّ الصندوق احصى تحو ١٠٠ عائلة تقطنُ في المريَّجة وضواحيها، ولا ندفع الا للعلَّالات المسجلة لدينا". واعترف المصدر أنّ ثمةً فُوضَى في تسجيل الاسماء واذا استمر العال على هذا المنوال فليتحمل المسؤولون والجمات السياسية عن المنطقة عواقب هذه

ولشار المدير العلم لوزارة الممجرين مشام ناصر الدين الى ان مجموع العنازل في المريجة وهولجيما ٦٠٠ واجرت الوزارة والصندوق مع عدد من الممندسين كشفا على المنطقة وتبين ان علالات عدة تعيش تحت سقف واحد. رضوان عقيل

من احمد فرحلت:

أستطلاعية في قرى منطقة الجبل والمشاريع الزراعية القائمة. وشددت السيدة نيكوليي على أممية التعاون مع وزارة شؤون المهجرين من اجل المساهمة في تثبيت المزارعين العائدين الى القرى" من جمة أخرى، تـقـوم الـوزارة باشراف مباشر من الوزير وليد جُنبلاطً، بورشة تَأْمِيلٌ واسَعَةٌ النَّطرق

البيئة فيما. وتتضمن الورشة تنظيف جوانب الطرق ولزالة الاتربة والردميات وعظام السيارات القديمة ومكبات النفايات ووضع شارات ضوئية عند المفترقات

طلب رواتب متنقل

معاملته في الوزارة.

خسائر اخافية.

التعويضات".

🤻 متعمد قناة الدردارة محمد رضا عبدالله نفى المعلومات الواردة في الشكوى وقال انما مغلوطة لأن المزارعين يبروون مزروعاتهم ومياه القناة تصل اليهم وقد اعيد بناؤها والعمل يتم وفقا للمواصفات التي

ملحق التجنيس؟

من ليلى عسن نامر الى وزير بلدا غير لبنان.

الدردارة درت الويل

هن احمد عرفات: "طلبت ابداء الرأي من مقام رئاسة مجلس الوزراء بصرف رواتبي المتوقفة من رواتبي المذكورة وحتى الآن لم احمل على جواب. وسأل عن ممير الطلب.

 مُصدر في رئاسة مجلس الوزراء
 اوضح أن المعاملة موضوع الشكوى احْيِلْتُ على وزارة المال وعادت الْي رثاسة مجلس الوزراء، ثم اعيدت الى وزارة المال في ١٩٩٥/١٢/١٦ برقم ١٣٠١/ص. ويمكن الشاكي متابعة

والتقى الوفد المدير العام للوزارة هشّام نّاصرُ الدين ومدير برنامج "عائدون" الدكتور بشير عصمت

الرئيسية ومعاخل القرى والبلدأت وذلك في لطار المحافظة على الثروات الطبيعيَّة في مناطق العودة وحمُّاية

وتسييج الاحراج والمحميات بأسلاك شائكة وانشاء حيائق عامة.

وشملت لفاية امس خط المديرج -عين دارة – عين زحلتا – نبع الصَّفَّا -الباروك - بتلون - معاصر بيت النين - تَبَر القمر - كفرحيم - العلمور -نيما وباتر. ومن المقرر ان تشمل ايضًا كُل بَلْمَاتُ الشوْفُ ٱلْسلطليُّ وأقليم الذروب

هن أحمد قرحات:

خدماتي وسجل الطّلب في قلم رئاسة مجلس الوزراء تحت الرقم ٢/١٠١٠ في تاريخ ٢٨ آب ١٩٩٥ لابداء الرأي بصرف

25 - 2222-7222-72 طلب تقاعد ملح

ولا جواب

بناء على المرسوم الرقم 2271 الصادر عين مجلس القضاء

واناً في انتظار تكرم المسؤولين فسي وزارة المسال – دائسرة التقاعد – مصلحة الصرفيات باعلامي عن مصير الطلب في اسرع وقت ممكن لحاحة ملحة 🗣 مصدر في وزارة المال اوضح ان الطلب قد يكون ناقصا ويحتاج الى مراجعة به والا أما تأخر. وطلب من

الشاكى مراجعة الدائرة حيث قدمه

ليزيد هُمَا على معومتا ويكْبدنا

ان ميّاه الدردارة هي الوسيلة الوميدة لصمودنا في ارضنا. نطّالبكم بالتدخل لدى مجلس البنوب لتعويشنا ما لمابنا من خسائر مادية جسيمة كلفتنا في الموسم الميفي مثات الملايين، ولنا ملء الثقة بائكم ستعملون على معاقبة المساولين عن الاهمال الذي حصل وتسليمنا

"انا مواطنة لينائية تزوجت شابا عربياً منذ أكثر من ١٦ علماً، وهُو حتى الآن يُقيمٌ في لبنان اقامة متملة، ولنببت منه ٦ أولاد يقترب أكبرهم من عمر ١٦ سنة من دون أن يعرفوا

من مزارعي بلدة الفيام الى رِئيس مُجْلَسُ النواب نبيه بري: تُنحن مزارعو بلدة الفيام تطالبكم بالتدخل فورا لدى مجلس الجنوب ومتعهد قناة مياه الحردارة ومي القناة الوحيدة اللَّتَي تُرُوِي اراضينا لتعويفنا النسائر الجسيمة التي لحقت بنا من جراء جرف القناة بحجة اعادة تأميلها. وقد منى اكثر من ثلاثة اشعر على جرفها وانسابت مياه النبع الى الأراضي أمهياة للموسم الميخي وغمرتها بالمياة فتعذر علينآ

وتلى التواقيع.

حددها مجلس الجنوب ووافق عليهاء

لومول اليها لرطوبتها كذلك

قبل ۲۰ ایلول

بعد عير جس. تنقدم زوجي للحمـول على الجنسية اللبنائية (همن ملحق

لثلا تقوم شكوك حولها. 4.00

المنصورية - برمانا

استاننا الكبير غسان تويني ببنا ناكل جوعاتين خلال

أتقطعت المياة في بيت مري ويرمانا عن منازلنا. وهو انقطاع غير مبرر ولا تعرف أسبله لأن المملحة لا تكلف تغسما عناء اطلاع المشتركين على اسباب القطع والمدة التي يستمر فيها كما هو متبع في بقية ممالح المياه أللبنانية بواسطة وسائل

العوظةُ المُسؤول عن توزيع الميأه لا تعرف له مكاتاً للاتمال به، واذا حاولنا الاتمال ماتفياً بُمنَّ زَلَمَ، فَحَمَدًا مِن رَابِعَ المستحيلات لان خطه مشفول ليلا وتهارا وألجماز يبقى مفتودا وسامتا عنده، وقد نبوب طرق بلدة بيت مرى علناً تجنده في لملكن مجمعات

أملي في أن تُولي هذا الامر ما يستحق من عناية وامتمام، وَلاسيمًا أنَّ الافَّ المَّواطِئاتُ آللبنانيات يغشن اوضاعًا تشبه الحالة آلتي أنا فيَّما ُ ولن ادخلُ في التفاعيل عن معاناتي واللُّفالي، فالتَّلَمينَج ابلغ من ألتمريج .

🕏 وزير الداخلية ميشال المر اعلن أن ملحق مرسوم الجنسية سيصدر نَبِلُ ١٠ لَيلُولَ، وَالْلَحِنَةِ الَّتِي شَكِلُمَا من المدير العلم للأمن العلم ومدير الاحوال الشخصية والمفتش العام لقوى الامن الداخلي ستدرس ألطلبات

مفاتيح الماء، ولكن بدون

كثرة اخبار عن المواعيد والتوقعات في شانه.

 مسؤولٌ في مُصلَّدة مياه المتن اوضح انها كلفت ١٢ موظفا العمل في بلنة المنصورية على ضبط يبارات الميناه واجبراء مسبح للمخالفات وتنظيم محاضر في حقّ المتلكئين عن تسديد الرسوم الى المصلحة. وَهِذَهُ العمليةُ تَسْتَغُرقَ شُهرًا وتوزع بعدما المياه بالتسلوي على المشتركين ويحدد برنامح التقنين

متلسبات سابقة.

ان مَفْاتِيح تَوزيع العياه في بلَّية بيت مري مَرشوشة على مفترقات الطرق بطريقة عشوائية غير معلولة، وهي مركبة بطريلة مكشوقة للعموم بميث ان أي مشترك يعكنه

وعلى ذكر مجمعات المفاتيح

التجنيس) بين من تقدموا، وما زئنا نعيش ايام الانتظار المعية لصدور مرسوم الملمق وسط

خطالعطش من عَسان لطيف: تُوجه نداء استغاثة عبر محيفة "الْنُـهـار" الـى وزارة الموارد المائية" ومنها الى معلمة مياه المتن، قائلين بحقا نشرب عطشانين على ايقاع مرخة

منذ اكثر من عشرة أيام

الاعلام ومسيقا.

بورد مبذه الصنوبة على الطَّريقة الممرية: تسييل الماء الى منزله وقطعها

عن جيراته من غير رقيب، ولا أذلك نرجو تكليف اعد مراقبي مملحة ميأه المتن الكشف على مجمع مفآتيح المياه قرب بناية

نُعيمُهُ، بناية جوزف عازار،

– "سكّان المُنمورية – الشارع

الرئيسي قرب التمثال، يسألون: آلى متى ستبقى

مِنصورِية الْمِتنِ من دون مياه؟

فَهِي لَا تَـمِلُ آلَى الْمِثْظَقَةُ الا

ساعتين كل أربعة ايام. وعنهما تمل الى القساطل تقيض في

الشوارع لان القساطل مكسورة

تدتُ الأرضُ او غير مالحةً".

الذي سُينَفَذُ في البُلدات موضوع

ولفَّتُ الى أن المصلحة تضخ المناه

من جعيتا الى قرنة الممراء ومنها آلى

بحنس، ولديها ست مجموعات ضخ،

واي عُطلُ يُلْمِقَ باحداها يُـوْدى الَّى

تُقطاع المياه الامر الذي لا يمكن

ووعد بمعالجة موضوع مفاتيح مراكز

الاستخدام في الوزارات

مصطفى ادمد على من ييروت سأل مل يجوز للادارات العلمة

والوّزارات أسُتَضَدامُ احد في

الوقت العاضر من يون إجراء

مباراة لدى مجلس الخدمة

🗣 مصدر اداري اوضح ان قرار

مجلس الوزراء صريح برقض اعادة

الموظفين النَّين صرفوا من الندمة.

ويعكن الإدارات العامة التعاقد مع من

تراه مناسباً بعد موافقة، مجلس

للوزراء. وترك المرسوم الرقم ٥٨٨٢ ـ

لكُلُ وزارة او ادارة حق الاستخدام

وفقاً للنظلم العائد اليما، ولكن بعد

موافقة مجلس الوزراء ايضآ

بموافقة الحكومة

العملحة توقعه.

توزيع المياه

وغيرها...".

مَن خَلِيلَ بِطْرِس:

المهجريان، أي بعد (وال كل الظروف الاستثنائية، عندما نرسم فريدة تامَّر مخيبر في حين القاع. وهذا بيان بالابنية التي خُرِيطُةٌ جِديدة ولا نبقى معقدينَ من خريطة عام ١٩٢٥. ونقول مذه تقطع عنها المياه بصورة ذريطة تشكل انصمارا وطنيا بين مفاجئيَّة، اي كموت العُفلُكُ جبيع اللبنانيين كل شخص يريد أن بسبب وجود المفاتيح مكشوقة يترشح يترشح على اساس الدوائر للعموم: بِنَايِـةَ الزَّاخَمِ، سنتر الجديدة التي وضعت. نصري وابي قامل سابقا، ادغار ماد واكيم، جميل محيبر، بنايةُ

🗣 حصلت اعتراضات من بعض الوزراء انه لم يتم التصويت على – الوزراء النين يـقولون نلك الارجح اتهم كانوا يتلمون بالكلام مع بعضهم البعض فقد تلى القانون ملدة مادة وتمت مناقشته من الوزراً

وشرحنا كل المواد مادة مأدة وادخلت بعض التصحيحات اللغوية الطفيفة، كما أنظت تصحيحات غَير لفويةً على بعضها الآخر واقر القانون مادة ملاة ويمكن ان يكون هناك

مادة قد اعترض عليما وزيران او 🗣 آلـوزيــر بـويــز انشــار الـی ان الوزير طبارة اثار جدلا حول

الموضوع في نماية الجلسة؟ - أن الوزير طبارة أثار موضوعا كان اعده بما سمي تقرير لجنة تحديث القوانين، وفي منا التقرير تحدث عن البطاقة الانتخابية ولم ارد عليه بل هو رد على نفسه في هذا التقرير، فالتقرير كان معي ومو يمل آلي خلاصة تقول آنه لا يعكن تطبيق البطاقة الانتخابية في هذه الانتخابات، أي أنه يتمنى وضع قانون جديد في المستقبل ويلحظ لحداث بطاقة، والقانون الذَّيُّ كنت اتحدث عنه واقول انه مؤلف من ٧٢ مادة وتنقصه مادة وحيدة معد بلفا ويطلب فيه تعديل المادة 19 لكن تتمكن من تطبيق البطاقة الانتخابيةً وهنه رغبة رئيس البممورية ورئيس الوزرا ووزير الداخلية والنين تعنوا هذا الموضوع، طبيعي قد شاركونا التعني وقرارنا والصيفة

التي اعتمدناها وتنتظر ارساله بعد أما مو البند الذي إثار اعتراضات الوزراء؟

- كانت شكلية ولغوية. 幕 الم يعترض بعض الوزراء على تقسيم الدوائر الانتخاسة؟ اعترضوا ولكن هؤلاء وزيران او 🧸 متى تتم اول دورة الإنتخليات؟

- عشيما ينصير ا**لقا**تيون

والمفروض أن يحال غدا (اليوم) أو

بعد غد على مجلس النواب. وفور

مدور القاتون عن مجلس المواب

◄ مجلس الوزراء كرس یلزمه ٤٨ ساعة حتی ینشره رئیس الجمهورية، بعد ذلك يصدر مرسوم بدعوة الناخبين، وانا كان منا الأمر قبلً ١٨ آب، الأرجح أن تكون الدورة الاولى في ١٨ أَب، ولذا بقّي صدور القانون الى ما بعد ١٨ تموز تتأخر الدورة الاولى عنى ٦٥ أب 🗣 في أي منطقة تبدأ الدورة

تتمة المنشور في الصفحة ٢ –

الانتخابي، قليس لأن البنرال سراي قَسم لَبِّنَانَ عام ١٩٢٥ في الشكلُّ

الذى قسمه فيه ورسم المحافظات

في الشكل الذي اراد، يجب ان

تعتبر مذه العدود حدودا تاريخية

مَكْزِيبُهُ لِأَ أَحْدُ يَتَعِرضَ لَهِا. وَعَندِما اعتمد هذا التَّقْسَيْمُ كانت بين يديه

خريطة ثانية تقشم لبنان خمس

مُحَافِظات ولكن بالعرض أي أنه

وضع المتن مع قُسَم من بعليكٌ ومع

زحلة، وكسروان وجبيل مع بعلبك

وقسم من الهرمل والبترون والكورة مع قسم من البيقاع، أي أنه كأن

خطط اما يسمى التوازن والانصهار

بالعرض وبعد دراسات وضعما

لرتـأى وقتـها ان هـذه هـى الخمس

مُحلفظاتٌ في لبنان ومذه حدودهاً.

منذ علم ١٩٢٥ حتى اليوم لا مانع

اذا لم تتعقد الدولة بالحدود التي

رسمها الجنرال سراي بعدما لذذت

الواقع في الاعتبار، ووفق الشيء

الذى تعيشه وكما تعلمون في

محافَّظة جبل لبنان وضع استثنائيَّ،

الممجرون لم يعودوا بعد بالكامل

وأن شأ الله يعودون جميعا خلال

السنتين المقبلتين ولا يعود هناك

موجب للوضع الاستثنائي ويدرس

حيثها القانون في مجلس النواب

الجديد فاذا كأنت هناك استثناءات،

مرجعيون وجزين وحاصبيا وبنت

جبيل كُونما تَحَتّ الاحتالال، وُهذه

الاستثناءات لها مبررات نسية الى

الوضع الذي لم ينته بعد في لبنان،

وبالتألَّى لمَّ نعد آلى وضعنا ألطبيعي

فَي كُلِّ الْمُنْاطِقِ، فَأَذَا كَانِ مِنَاكُ، مَّا

يسمى الاستثناءات فهو لأعطاء كلمة

العدالة التي تقصدونها جغرافيا بأن

يكون هنأك خمس محلفظات بدل

الاربع فالجنوب والنبطية تعتبرهما

اربع دوائر انتخابية. واعتبار تقسيم

محافظةجبل لبنان ليس عادلا فاتأ

اقول ان العدالة مي باعطاء كل

مرشح أو كل فئة من المرشمين

الطمأتينة بان لديها امكانات النجاح

او الـفـشـل فـي ضـوء اصـوات

المُقترعين وليس في ضوءً التقسيم الإنتخابي أو الجغرافي الذي فرض

عليها في قانون الانتخاب واعتقد انه

كأن مطِّلبا من أفرقاء عديدين أن

يقسم جبل لبنان، ولدى فخامة

لرئيس ورقة تسلمها من احد

وجُمَاءُ الطَّائَفُة الماروتية تمثل رَّأي ما

سمى المعارضة المسيحية وتتحدث

عن تجبل لبنان اقضيّة. اننَ القرار

الذَّى أَتَـدَدُ اليُّومِ يَشْكُلُ نُوعًا مِنْ

اعطأه الطمأنينة التي تتحدثون عنها.

وما اتمناه أن لا نتجبت عن العدالة

ألبغرافية التي تنقول بحدود

المحافظات. فلنتحدث عن العدالة

وتكافؤ الفرص للمرشحين بالنجاح

والفشل، فالقانون لم يوضع لنجاح

هذا المرشح او أسقاط ناك المرشح

بل وضع للافساح في المجال أمام

الجميع المشاركة والتجاح وللغشل

الجميع يستطيعون المشاركة كما

وضع القاتون واذا كانت مناك رغبة

فَى أَلْمِشَارِكُةُ، لَهِذَا السِبِ الْمُطْتَمِ أنَّ بعض المعارضين قرر المشاركة

ويمكن أن يزيد. وأنطلاقا من هذا

الواقع وعندما ينرس التقسيم

الاداريّ الذي نص عليه الطائف من

مجلس النواب الجديد و توضع دوائر

فيما انصمار وطني كامل بعد

الانسحاب الاسرائيلي وبعد عودة

 غي جبل لبنان. 🛊 في حال قرر العماد ميشال عون خوص الأنتخابات، هل يسمّع له

بالعودة وبالترشيح؟ – اولا العماد عون يترعى شأته مرسوم وقانون صدر سنة ١٩٩١، وأُعتقَدُ أنَّه في مطلعٌ أيلول تنتهي أُمدة التي يفترض أن يكون فيما خارج لبنان، وبعد ذلك لا احد يمنعه، والترشيح نحن كوزارة باخلية سَننيع بِلَاغات، وكل النين يرغبون في الترشيح يتقدم بترشيحه وفقاً للأمولُ المنصوص عليما في قانون الانتخاب القييم، ويبرس طلب ترشيمه ويعطى الايصال اللآزم بعد ان تـكـون قـد درسـتـه الـدوائـر الْقَانُونِيةَ فَي وزارةَ الداخلية ضُمنَ

الممل المحددة 🛎 مل يستطيع أن يترشح وهو في باريس؟ – الدوائر القانونية هي التي تبيب عن هذا السؤال.

 يقال اتكم ستجرون الانتخابات في جبل لبنان في ١١٨ أب حتى لا يتمكن العماد عون من الترشيح؟ - كلا، الدقيقة ليست له علاقة بالترشيح، ولا نفكر في موضوع كمذاء الموضوع يتعلق بتعمد رئيس الدكومة املم مجلس النواب انه لن تدرس طلبات الترخيص للمؤسسات الاعلامية المرئية والمسموعة قبل ١٨ لبلول حيث تكون الانتخابات قد انتمت في ١٨ ايلول. ولمذا السبب حدد رئيس الحكومة المملة في ١٨ُ ايلول. نمن ملزمون ميال تعهد رثيس الحكومة في مجلس النواب ان تَجري منه الانتخابات قبل ١٨ أيلول. وَلَذَا جَرِتَ الانتخابات قبل ١٨ ايلول بُلزمها خمسة آجاد، لانه عندنا حبل لبنان دائرة، وكل احد محافظة، واذا

لَم تَبِدأ في ١٨ أَب لا نتتمي في ١٨ 🗣 اليس من الافضل أن يمند لمجلس النوآب الحالي ثمانية اشهر

بدل ان تكون ولاية المجلس الجديد اربع سنوات وتمانية اشمر؟ – كلاء ليس مناسبا التمديد للمجلس العالي تمانية اشهر، فليأت مجلس جديد منسخب و طازة ". وقانونيا منا ألمجلس القديم منتخب وفقا للقانون بولاية عمرها اربع سنوات والمجلس الجديد سينتذب بولاية عمرها لربع سنوات وثمانية اشمر. واذا زدنا تسانية اشمر للمجلس للحالي نكون اخترعنا قانونا التمديد بينما المجلس الجديد تكون ومصوت له بهذا العمر الطويل

🗣 مل ستكون مناك كثافة – بحسب تنصوري، وسمعت المطران بشارة الراعي كما سيعت الدكتور البر مخيبر وبعض للمرشمين النين يصنفون أنفسهم في المعارضة انهم راغبون في الترشيح وهم كثر. وهناك مرشحون كثيرون غيرهم الامير فاروق هل سيترشح لم لا؟ الاسيسر فسأروق مسعسارض بسارز، المعارضون يتقولون اتمم

ويعيشهم كلمم وبقانون جديد

سيترشدون، فعندما يكثر عدد المرشمين تكثر نصبة الاقتراع. ANASTASIA TRAVEL
Sin Et Fit Highway Opposite Freeway Center
Tel: (01) 498363/492016
492963/500781/500756
Fax: 500778

-

-

Latina -

- زیستو

٠ - خين 🗱

- 50

Anastasia Tour (1 day) .every Friday & Sunday DAMASCUS, SAIDNAYA, MAALOULA 35 s BANKETRANIAR ZANLE 45 5 HAMSSA JETTA FAXILA CERALS, JERRAN MUSEUAL EMPOLE 35 \$



TAN YIMO FAY NIA NAPA	arite
Section 2	\$ 3
ANTALYA	
7317617	5.4
1,342	•
ISTANBLE	
	5 3
ANIALYA & ISTANBL	·
ANIALIAN DIA TOC.	, è1
CAIRO	5.3

وخربت بيوتنا

اللَّلُفُت ٧٥٪ مَن المزرومات الشتوية لعدم وجود اقنية مرف یکفینا ما عانیناه منذ ۱۹۲۸. فقد دمرت منازلنا تدميرا كاملا واحرقت كروم الزيتون والعنب ولم نتلق أي مساعدة من اي جَهُـة. وجاً حُفر قناة الدردارةُ

الشرعى الرقم ٢٣ تباريخ ١٥ تشرين الثاني 1997 والقاض باتماء خدماتي من الوظيفة، تقدمت بطلب معاش تقاعد لدى وزارة المأل في بيروت وسجل في تاريخ الورود في 1840/4/5۲ تَصَبِّتُ الْسُرِقَــمُ 1801 في قلم مصلحة المرفيات – دائرة التقاعد، عند الموظف عادل عنان حتى تاريخه لم احصل على جواب

طرابلس. وطالب باملاحة. المُذكور وتتتمي في يوم واهد

ارضه يُـرفُـض الـنل والخـضـوع فـيّ مواجمة الألة الأسرائيلية". وفد ايطالي

لتنشيط الزراعة فيها زار وفـد مـن مـركــز الـصـداقـة الايطالية مع البلدان العربية برئاسة مارتين نيكوليي لبنان بدعوة من وزارة شؤون المهجرين بغية الاطلاع على للخطوات التي قطعتها مسيرة آلعودة والبحث فيَّ امكان المساَّهمة فَي تطوير القطاع الزراعي في قرى العودة

وعندا من المسؤولين. وقام بجولة

يوم للمجرور

جوزف زخيا من منطقة برج حَمُود شَكًّا أن مُجرورا تَعَطُّلُ قرب بناية الراهب في شارع 🗣 مسؤول في بلديـة برج حمود اوضح انمأ باشرت اصلاح العجرور

"لا يجوز أن نصور وضعنا بأنه وضع ميؤوس منه، وضعنا ليس ميؤوسا منه (...) أما يسيرة الانما والاعمار ففي مستمرة بالزخم والقوة نفسهما (...)". بمدا حاطب امس رئيس مجلس الوزراء رفيق الحريري رجال الاعمال العرب المشاركين في افتتاح المؤتمر الثاني لاسواق رأس المال العربية الذي تنظمه مجلة الاقتصاد والاعمال مع مصرف لبنان وبالتعاون مع مؤسسة التمويل الدولية وجمعية مصَّارف لبنَّان فِّي فندق "السمرائند" وحضَّر الْاقتتاح الوزرا؛ فؤَّلَد السنيُّورة وياسين جابر وانور الخليل ونديم سالم وبيار فرعون وجمّع من النواب والسفراء ومُمثلُ قَائد الدِّيشُ اللبناني العميد محمد عبدوني و- ٣٥ شخصية اقتصادية لبنانية وعربية. وجلس للى المنصة حاكم مصرف لبنان رياض سلامة ورئيس جمعية مَعَارِفُ لِنَانَ الْدَكْتُورِ فَرَنْسُوا بِلْسِيلَ وَرَئِيسَ تَحْرِيرُ "الْاقتصاد والاعمال" الزميل

واستمل ابو زكي المؤتمر بكلمة ترحيب وقال: "لقاؤنا اليوم كان مقررا، كما تعلمُون، منتصفُ الشَّهر الماضي، الا إن العدوان الاسرائيلي على لينان اضطرنا الى تأجيلٌ هذا المؤتمر. ويوم قررنا التأجيل لم نكن نخشي على مشاركتكم، وجاء رهاننا في محله، بدليل وجودكم معنا اليوم بمثل هذا العدد وعلى هذا المستوى

موضوع مؤتمرنا للعام الثاني على التوالي هو "اسواق رأس المال العربية" ولا يخفي عليكم مدى اهميته.

أن عالمنا المعاصر يشهد، منذ سنوات، تدولات عميقة على اكثر من صعيد. سياسيا سقط نظأم الاستقطاب الثنائي للعالم، وأنتمت الدرب الباردة، وبدات تَبرز مَلامَح نظام عالمي جديد. وفي موازأة خلك تعززت اقتصاديا، عملية اندماج الدول في اطار تكتلات وأسواق أكبر فلكبر، في مُداولة للتكيف مع سماتً النرحلة الراهنة، وهي مرحلة سوف تشهد حلول المنافسة الاقتصادية السلمية، كمجال رئيسي للصّراع العالمي. إن اتفاقات "الفات" والتصحيحات المبكلَّية لاقتصادات الدول النامية وتعاظم الاتجاه نحو تدرير المبادلات والاسواق ونحو التنصيصية، أن هذه كلما ليست سوى تعابير مختلفة عن هذا الواقع الجديد الذي سُوف يسود العالم والذي سوف يكون التنافس الاقتصائي السلمي ركيِّزْته الْاسانسيةُ. وفي اطارُ هنَّه التّحولات القميقة الجارية يتوقعُ ان تلعبً اسواق رأس المال دوراً مميزاً، فعبر هذه الاسواق التي تستقطب العِزَّ الآكبر من الادخارات ورؤوس الاموال العالمية، سوف تتُدند أتجاهات التدفقّات المالية والاستثمارية من الكتل الاقتصادية الدولية المختلفة واليها.

فاين هُي الدُّول العَربية من مسيرة أسُّواق رأس المال هذه؟ لقد تجذَّرت أسواق رأس المال في البلدان المتقدمة وبلغت حد التشبع النسبي. اما في البلدان النامية فان هذَّه التجربة لا تزال حديثة العهد نسبيا وقدُّ تحضت عن قيام ما يسمى الاسواق الناشئة التي شهدت نموا مطردا في السنوات الاخيرة، حيث بلغت الرسملة السوقية لمذه البورصات نحو ١٩٢٨ مليار دولار عام ١٩٩٤، اي ١٢ في العلة من مجمل رسملة البورصات في العالم.

بيد أن حمة البلدان العربية من تلك الاسواق النَّاشِئَة بقيت مُحدودة ومامشية، أذ ليس في تلك البلدان الا تسع بورصات أضافة الى بورصة غير مُعْامِية. ويبلغ عدد الشركات المتداولة فعلا ندو ٥٠٠ شركة، اي أقل من ٣ في المئة من مجمّل عبد الشركات المتدأولة اسمعمًا في الاسوّاق النّاسُئة. أضَّافة الىّ ان الرسملة السوقية للبورصات العربية والمقدرة بنَّدو ٩٣ مَّليار دولار في نهايةً ١٩٩٥ لم تتجاوز ٤ في المئة من مجمل الرسملة السوقية للاسواق الناشئة ونحو نصف في النئة من مجمل رسملة البورصات في العالم، في حين تمثل رسملة بورصة تلُّ ابيب وحدها نحو ثلث البورصات العربيَّة مجتمعة، وتمثلُ بورصة ماليزيا

ويبرز كذلك ضعف الموقع التنافسي للبلدان العربية على مستوى التدفقات الاستثمارية المحققة سواء عبر اسواق رأس المال ام عبر الاستثمارات المباشرة. فحصة التَّالم العربي من تلك التدفقاتُ تقلُّ عن نسبة واحد في الْمئة، في حيَّن ان رؤوس الاموال العربية الخاصة المستثمرة في الخارج تزيد عن ٤٠٠ مليار دولار. ومناك عوائق كثيرة تدول دون زيادة التدفقات الاستثمارية الخارجية الى الأسواق العربية، فبعض البورصات مُقَفِّلَة كليا أو جزئيا أمام التستثمار الاجنبي ناميك افتقاد الادوات الكافية لتلبية الطلب.

فانطلاقا من هذه الارقام ومن دلالاتها الواضحة بات من الضروري على البلدان العربية ازالة العوائق المختلفة لمام تدفق الاستثمارات اليما حتى لا تكون عرضة للتمييش والالحاق وحتى لا تظل حركة استثماراتنا متجمة نحو الخارج.

ولا شك في ان تقدما قد تدقق على هذا الصعيد نتيجة لتطبيق برامج الاصلاح واعطًا؛ دور اكُّبر للقطاع الخاص أضافة الى التحرير الْجزئي لأسواق رأس المالُّ وزيادة رسملتما عبر الاكتتابات والاصدارات وصناديق الاستثماره وسندات الدين فًى ظل توجه اكثر طموما نحو التخصيصية. غير أن المطلوب أكثر من ذلك: خْصُوصًا انْ المنافسة العالمية مستمرة، وأن المتغيِّرات الاقليمية المرتقبة تُستدعي تعبثُة كلُّ الموارد المتاحة والتجسيد الفُعلِّي لفرص الاستثمار الكامنة، بما يخدمُ مسيرة التنمية والتقدم في بلداننا. وما انعقاد مؤتمرنا اليوم وللسنة الثانية على

أَنَّ مَوْتَمُرنا مَنا يُشكل جَّزًّا مَن الْجَمُّود الْجومرية فَي المسيرة الاقتصادية المربية لمواجمة السلام الاسرائيلي في وجميه السياسي الامني والاقتصادي. ومجرد استجابتكم لهذا التلاقي وفي بيروت بالذات هو خطوة من الخطوات الكثيرة المطلوبة في هذا المجال (...)".

باسيل وتلاه الدكتور باسيل، ومما قال، ﴿ ... } ضمن المعطيات والتطورات القائمة نَكادُ التَخْصِيصِيّةُ تَشَكّلُ المُدْرِجِ الوحيد المتبقي لنَا في لبنان لإكمال مسيرة اعلاة الاعمار التي اطلقتما منذ ما يزيد عن نيف وثلاث سنوات بنجاح حكومة الرئيس التريري. فَمصادر التمويل الميسر الاقليمي والعولي الى نضوب ونعرة متزايعين. واقتراضَ الدولة الداخلي من خلال سنداتُ الذرينةُ بلغ سقفاً يصعب تخطّيه من دُونَ تَهْدِيد أَسْتَقْرَار النَّسْفَرُ الدَّاخَلِية وقد نَجَّتَ الْسِّياسَة النَّقَدِيةُ في التَّوصُلُّ الُّى هذا الاستقرار والدفاع عنه ولو بكلفة اقتصادية واجتماعية مرتَّفعةً. وتأجيلً ما ليس ملداً تتفيَّذه من مُشروعاتُ في خطة آفاق السنة الفين وتوزيع مسؤولية تَنفُذُ مُشروعات البني التجتية ذات الأولوية وادارتها بين القطاعين العام والذاص

ضمَّن اطر وُقُواعد ومُعَايِير مُحدَّدة وواضَّحَة تَشْكُلُ اليومُ خَياراً مرَّحَلِياً مَقَبُولًا. وهكذا، لا يقتصر مفموم التخصيصية بالنسبة ألينًا على نقل ملكية موجودات بعضَ المؤسسات والمرافَق من القطاع العام الى القطاع الخَلص فَحَسَّبُ، بل تتخطى هذا المعنى الضيق لتشمل مساهمة القطاع الخاص الكاملة والفعلية مع القطاع العام في كل مشروعات البني التحتية وبكل الاشكال الملائمة. اتها عملياً تغييرية تتضمن توزيعاً للمهمات وتقسيماً للعمل بين القطاعين فيتكاملان ايجابياً في تُسبيل تشجيع المنافسة وتحفيزُ النموُّ المطرد وتأمَّين الاستقرارُ الاجتماعي. ُوفي هذا السيَّاق يتولى القطاع العلم ُوضع قواعد اللُّعبة ومراقبة تنفيذهاً، فيم

جبد ئها وبشروط تراعي النّوعية والكلَّفَة وحاجّة ٱلمستهلك. فالمطلوب أعادة المؤسسات العامة آلتي كانت تحت ادارة القطاع الفاص

ملعبُ القطاع الذاص دُوراً ريادياً لتأمين السلع والديمات حيث يمكن ايجاد سوق واستثماره سابقاً، مثل مرفأ بيروت والريجي وشركات الكهرباء الى القطاع

الخلص ومن خلال عقود اثبتت جدواها (الـ Fermage والـConcessions) وغيرها. او اعتماد طرائق تمويل لكثر حداثة ورواجاً حالباً مثل البنه، التشفيل، والتَّحويل" اي الـ"B.O.T" أو "البناء، التشغيل والتمليك" أي الـ"B.O.O". لقد اصبحت، أيما السادة، طُرائق التمويل التقليدية صيفة غير كافية لتلبية متطلبات مشروعات اعمارية وانمائية ضخمة كالتي يحتاج اليها لبنان في سياق أعادة اعماره والتي قد تُحتَاج اليما دول عربية عدّة في سياق اعادة تأقلمها مع التطورات العالمية باتجاه السوق، والاقليمية نتيجة السلام إن اتى.

تحقّق هذه المقاربة لموضوع التخصيصية أهدافاً ثلاثةً. يكمن اوّلها في رفع مستوى الانتاجية في البلاد، من خلالُ زيادة الانتاجية لكلُّ مؤسَّسة، وَّزيأدةٌ الفاعليَّةُ الخارجيَّةُ للسُّوقُ المحليةُ عبر ليَّجَادُ الشَّروطُ المؤاتية للتنافس. ويتمثلُ ثانيها في تشجيع الاستثمارات من خلال زيادة الاستثمار في الانشاء والتجميز. والحدُّ منَّ تَـقلُّص امكانات الاقتراض المتاحة للقطاع العام، واعادة تـوجيه الاستثمار العام. أما ثالث هذه الامداف فيكمن في خفض حجم العجز العام، من خلال المردود الذي يؤمنه بيع بعض موجودات المؤسسات العامة، والحدّ من العدر او من النفقات المخصصة لغايات اجتماعية او سياسية.

ويُستُدعَى تحقيق الامداف الثلاثة المنكورة تُوفيرٌ مقتضيات اربعة يأتي في مقدَّمها صوَّغ التَّشْرِيعات القانونية والتَّنْظيميَّةُ الملائمة واقرَّارها لاعتَّمادً التخصيصية وُلْضَمَان تَجامِها وحسنُ تُتَفِيدُها. ويتُحدُّد ثانيها في ضرورة إن تلعب للدولة دور الشريك المراقب الذي يؤمَّن شروط المنافسة والفاعليَّة. اما ثالثها فيتمثَّل في ضرورة أنشاء جمازٌ كفي يتمتع بالإمكانات العلمية والتقنية وبالاستقلالية السيلسية لاعداد برنامج مجدول زمنيا ليس فقط لتخصيص يعض المؤسسات العامة ولتأليف هيئات البراقية التي تحتاج اليها هذه العملية، بلُّ كنلك لبلورة شروط ومعايير واضحة تسمح للقطاع آلخاص باستثمار المرافق العامة وادارتها وتمويلها بشكل امتياز او توكيل في ميادين متنوعة نذكر منه عداً لا حصراً تكرير المياه وتوزيعها، انتاج الكهرباء ونقلها، معالجة المياه والنفايات الصلبة وغير الصلبة وغيرها من المرافق والخدمات العامة. ويكمن رابع مَّذَهُ الْمَقْتَضِياتَ وَآخَرَهَا، في تَطوير الآسواق المالية وتفعيلها، ليس فقط في

لبنان، بل في المنطقة العربية كلما. ومن البديمي القول ان وجود اسواق مالية متطوّرة وفعالة ضروري للمساهمة في تعزيز دور القطاع الخاص في لي اقتصاد كان. فقد اثبتت تجارب الكثير من البلدان المتقدّمة والنامية أن أسواق الرساميل الناشطة تؤدي الى اجتذاب الانخارات والاستثمارات من الاسواق المدلية والعالمية على نحو يتيح تمويل المشاريع الأنمائية الطويلة الامد. وفي عالمنا العربي، أدركت السَّلْطَاتُ النقَدَيا والمالية واوساط رجال المال والاعمال هذه الحقيقة فبدأت مسيرة تطوير مُؤسسَّةُ مَا المالية وتَعْعيلُما تَمميداً لتنشيط حركة اسواقها المالية. بيد أن المبادرات الفردية، على امميتماء لا تزال تفتقر الى مزيد من التنسيق الرامي الى تأمين اعلى درجة من التكامل بين السواق الرساميل العربية لما فيه خدمة الجميع. واتنا نرى، من جمتنا، ان الجمود التنسيقية المنشودة يمكن ان تنصب علَّى

خمسة محاور اساسية: اولاً: ایجاد بیئة توسع نطاق الادخار والاستثمار وقاعدة تداول الادوات

 - ثانيا، ايجاد اكبر قدر من التجانس والتكامل بين القوانين والانظمة المالية المرعية الأجراء من بلداًن المنطقة العربية. ثَالَتَا؛ الْاعَتمادُ على الشفافية لدى المؤسسات المالية العربية بغية اجتذاب رؤوس الاموال الاجنبية.

رابعا: تنمية مصارفنا ومؤسساتنا المالية بزيادة امكاناتما وقدراتها وبتنويع خدماتها ومجالات عملها. خامساً، زيادة القدرة التنافسية لسوق الرساميل العربية في مواجمة اسواق الرساميل المماثلة في انحاء اخرى من العالم(...)".

والقى الحاكم سلامه كلمة منها: "لقد تمكن لبنان خلال السنوات الاخيرة من اطلَاقَ دَيناميكيَّة تَـوُّهله لاستعادة دوره الاقتصاديُّ في المنطقةُ. وخلالُ الْفترةُ نُفسها، سعى القطاع المصرفي والماليُّ الى استعادُة المُكانَة التي لَفقدتُه اياهًا الحرب اللبناتية. في مُذا الطار كان على مصرف لبنان ان يضع سياسة واضحة تؤمَّنُ اجواءً مَلائمة لرساء هذا السعي وتحقيقه.

مَّن هنَّا، اعتمد المصرف المركزيُّ سَياسَة نقدية قلامة على استقرار سعر آلعملة الوطنية وتحسين قيمتها تجّاه الدولار الاميركي تدريجا، وهو مصر على الاستمرار في هذه السياسة لما تتضمنه من ايجابيات على اكثر من صعيد. فاستقرارٌ العَّملة يحفز التحويلات نحو لبنان في وقت يحتاج بلعنا الى تعفقات رأسمالية تسامم في نموه واعادة اعماره وتفعيلٌ قطاعاته المُنتجة. وتجدر الاشارة الى انه خَلَال السنوات الثلاث الاخيرة، شمد لبنان تدفقات رأسمالية تقدر بنحو 0 (مليار دولار اميركي كما شهد القطاع المصرفي نموا لافتا في ودائعه، علما انه على رغَمُ العُدُوانَ ٱلأُسْرِائِيلِي في نيسَّان ٩٩٩٦، اسْتمرت ٱلتَّدفقات وسجل

ميزان المُدفوعات في ايار فالنَّضَا مُقتاره ٦٠ مليون دولار. ان تحسن الليرة منا مكن لبنان أيضا من أن يجتلز فترة ثلاث سنوات من ِ المرتفع وان يحافظ على نسب تضخم مقبولة على رغم ما طرأ من زيادات على الرواتب والرسوم والضرائب. ويتوقع مصرف لبنان الا تتعدى نسبة التضخم هذه السنة العشرة في المئة، وهي أفضلُ النسب في المنطقة وبعيدة كل البعد عن نسب التضخم التِّي فاقت الـ • • ﴿ فِي الْمِئَةَ خَلَالَ سَنُواتَ الْفُوضَى النَّمْدِيةَ التي عاشما لبنان بين عامي ١٩٨٥ و١٩٩٢.

لَّضافة الى ذلك؛ أن الأستقرار النَّقدى المتواصل سوف يولد الثقة المطلوبة ليتمكن لبنان من التخلص من ظاهرة الدولرة التي ترتد سلبا على قدرة القطاع المصرفي في تمويل القطاع الخاص والتي تدخلُ عنصرا تضخميا اضافيا علىّ الاقتصاد اللبناتي، وقد تراجعت نسبة الدوارة في الودائع خلال الاشهر الاخبرة لتصل الى نُحو مُ ٨٥ في المُئَة في نُهاية أيار ٩٩٦، الآمر الذي سيؤدي الَّي تراجع في نسبي الفوائدُ تدريجا، وخصوصا الفوائد على سندات الَّفزينة اللَّبْنَاتِية. الفارق للّحالي بين الفائدة على الدولار الاميركي والفائدة اللبنانية لمّ يعد مبررا نظرا للى اتكفاء التوقعات التضخمية.

وهنا لا بد من ان نذكر ان التذوف من عواقب استحقاقات سندات الذرينة في تشرين الثاني ١٩٩٦ قد تراجع حسياً، أذ إن ما يقارب الـ٤٠ في المئة منّ استحقاقات المُصارف في هذه السَّنداتُ قد تدوَّل من خَلَالُ عملياتُ مقايضة أوَّ "SWAP" الى تواريّخ اسَّتحقاق مختلفة تراوح بين ثلاثة اشمر وسنتين، علما ان حجم عمليات "السواب" المحققة خلال هذه السنة يساوي ٤١١٤ مليار ل-ل. مع الاشارة الى الاستمرار في هذه العمليات.

من جهة اخرى، يعتبر النمو المستمر بنسب مرتفعة أمرا اساسيا لاعادة اعمار لبنان على الصعيدين الاقتصادي والاجتماعي، وذلك في ظل الاستقرار النقدي. لذا كان على المصرف المركزي ان يقوم بمبادرات تعدفُ الى وضع الأسس الكُّفيلة بتأمين استمرارية النمو، وذَّلك ضمن ما يتمتع به من امكانات وصلاحيات. في هذا الإطاراً، حفرنا المصارفُ التجارية على القيام بعمليات تسليف متوسطة الإجلُّ من طريقُ اعفائها من تكوين لَّحتياط الزامي على التسليفات هذه، كما من خلالٌ تمكينها من حسم سندات صناعية وزراعية وسيلحية واسكانية لدى ألَّمصرف المركزي، علما ان معف ذلك تأمين سيولة موقتة وليس تمويل مشاريع المائية



الرئيس رفيق الدريري يلقي كلمته والى المنصة: رؤوف ابو زكي، الملكم رياض سلامة

كُلُّ مَذْه التَّدابير، أَصْف اليها رفع سقف التسليقات بالعملات الاجنبية من ٦٥

في المئة الى ٧٠٪ في بداية السنة، من شأنها تأمين تمويل ذاتي للاقتصاد اللبناني بما يولزي ١.٥ مليار دولار اميركي. منَّ ناحية اخْرَى، شرع المصرف المركّزي في وضع الاسس الكفيلة بتأمين مواردٌ متوسَّطة الاجل للقطَّاع المصرفي من أجَّل خَفض مَخاطر عملية التحويل التي تَقُوم بها المصارف من خلال استعمالها مواردها، وهي في معظمها قصيرة الأجل." في هذا الاطار، أطلق مصرف لبنان مشروع الادخار السكني الذي يحفز

المواطَّنين على فتَح حسَّابات تُوفِيرُ لا تَقَل آجَالُها عن الخمس سَّنواتُ بَقُوائدُ مقبولة. كما استند الى قانون أقرته الحكومة ومجلس النواب أخيرا لتشجيع المصارف على أصدار سندات دين لآجال أقلها ثلاث سنوات، مع الاشارة الى انّ مصرف لبنان لن يسمح لأي مصرف يقل رأس ماله عن ١٠ ملّيارات ل.ل. منّ اصدار مثل هذه السندات، مع اشتراط ان لا يتعدى مجموع الاصدارات ستة اضعافُ الاموالُ الخاصة للمصرفُ المعني.ُ وكان لا يد لارساء هذا الاتجاه على أسس متينة من مواكبته بقرارات لدعم

القطاع المصرفي، فقد أصدر مصرف لبنان قرارًا رفع فيه المذصصات الدنيا المفروضة عن مراكزها الرئيسية الى ١٠ مليارات ل.ل.، واعطى مهلا للمصارف حتى نُماية سُنة ١٩٩٧ لتحقيق ذلك. وتجدر الأشارة الى ان صدور القانون الذي يسمح للمصارف باصدار اسهم اسمية قابلة للتداول بنسبة ٢٠ في المئة من رأس مالها من دون موافقة مسبقة من المجلس المركزي لمصرف لبنان سيسهل

أن تطور القطاع المصرفي يستند أيضا الى قدرته على القيام بنشاطات ائتملَّتِية بعد اقرار قَلتون العقُّود الائتمانية الذي جعل لبنان أحد البلدان الفريدة التي تؤمن السرية المصرفية والنشاط الائتماني على السواء ضمن ضوابط تشريعية واضحة ومحددة.

الى ذلك لا بد من لحظ الجمود المشتركة التي يبنلها كل من مصرف لبنان وجمعية المصارف لتطوير وسائل الدفع والتقنيات المصرفية (...) وقد تم خلال لسنوات الثلاث الاخيرة اصدار سندات وأسمم للقطاعين العام الخاص تفوق قيمتها مِلياري دولار اميركي (...) كذلك سيفرض مصرف لبنان قريبا جدا على كل من أنشأ أو ينوي أنشآء صندوق استثمار بمدفّ العمل والتوطيفّ في لبنان، أن يتسجل ايضا لدَّى المصرف المركزي، أكان هذا الصندوق منشأ مُحليا أو

على صعيد آخر، يواجه لبنان اقليميا تدبيات اقتصادية كبيرة. من هنا ضرورة مواكبته لعملية التخصيصية التي تعم الشرق الاوسط حتى يتمكن من استقطاب رؤوس الاموال التي يمكن ان يستفيد منها حاليا في عملية اعادة الاعمار ومستقبلا في النمو الذي يطمح اليه. وعليه ايضا ان يحدّد موقعه من التجمعاتُ الاقتصادية الاقليمية والعالمية الَّتي تتشكل حاليا، وأنَّ يحقق الاصلاحات الضرورية لمواكبة تَلك التَّجْمُعاتُ بِهِدفَ حَمَّاتِة طاقته في تَفْعِيلُ القَطَاعَاتِ الانتاجية.

إنَّ عمل مصرف لبنان ينطلق من ادراكنا لهذه التحديات المستقبلية، وندن تتحرك في اطار القوانين التي ترعى نشاطنا وتعدده في خدمة هذه الاهداف".

وكان آخر المتكلمين الرئيس الدريري: "اعتقد ان الكلمة التي اعدمتها، وكذلك الكلمات التي القيت حتى الان، لا تجيب عن اسئلة المستثمرين، ولذلك افضل الكلام المباشر في هذا الموضوع. عندما يريد اي كان ان يستَثمر في بلد مثل لبنان في الوضع الرامن، هناك سؤالٌ يُدُورُ فِيَّ اذْهَانَ كُلُ المستَثَمريَّنَ وهو: أن البلد تعرَّضَ لقدوان اسرائيلي قبل شمرين فكيف نستثمر في بلد لا يزال الوضع فيه غير مستقر؟ عملية السلام في الشرق الأوسط تتبجة الانتخابات الاسرائيلية متعثرة ومؤتمر

القمة العربي الذي عقد في القاهرة اصدر قرارات، ولو أو تَكُن عمليّة السّلامُ متعثرة لما عقد هذا المؤتمر. اذن بالنسبة الى المستثمر، امامه هذه الاسئلة واعتقد اتها استَّلة مهمة جدا ومن واجباتنا كحكومة ان نجيب عنها. لبنان تعرض لعدوان مدة لأرا يوما وهي ليست المرة الاولى التي يتعرض فيها لبنان لمثله، لكن لبنان خرج منه اقوى مما كان.

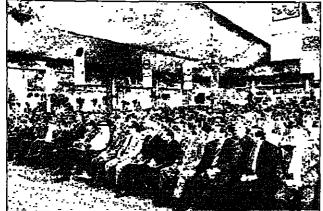
اولا: الوحدة الوطنية في البلد تجلت باجهى صورها، لم يكن اللبنانيون وحدين يوما كما كانوا موحدين خلال فترة العدوان. ثلنياً: لَبنان استطاع ان يرفع قضيته أمام العالم وينبه الجميع الى أن هناك مشكلة اسمها الاحتلال الاسرائيلي لجزء من ارضنا.

ثالثاً: الدولة عوضت، أو هي في طُريقها ألى تعويض كل النسائر التي نتجت من هذا العدوان. وهذا معناه أنه ليس هناك من أصيب منزله أو مصنعه أو سيارته او مواشيه، الا واتخذ قرار بتعويضه. رابعا: استطاع لبنان أن يمتص هذه الصدمة ويخرج منها في أيام قليلة وقد

عادت الحياة طبيَّعية الَّى البَّلَّد وكَّأَن شيئًا لم يكنُّ. وَهَذَا أَن دَلُّ عَلَى شَيَّ فُمو يدل على أن البَّلادُ اصبَّت قوية جدا بطريقة لا يَمزها عدوان مدة ١٧ يُوما من تولَّهُ قويةٌ عسكريا ولما حضور ديبلوماسي قوي جدا في جميع اتحاء العالم. ونُعتقد أنَّه لو تعرُّضُ بلد آخر للمشكلة نفسها للَّحتاج الَّى اشهَّر ان لم يكنُّ لسنوات الخُروج مَن اثار العنوان الذي تعرض له. وهذا دليل على أن البلد برهن بما لا يقبل الشك له قادر على مواجهة الازمات والمشكلات. المستثمر يُحتاجُ ألى بلَّد مُستقر ووضعه السِّياسي واضح ليستثمر فيه. لبنان بلد مستقرَّ . ووضعه السياسي واضحَ. لُنجِنا انتخابات وان شاه الله ستجرى في موعدها وينتج منها مجلس نواب يكمل مسيرة المجلس الدالي. هذا المجلس سمعنا كثيراً من الاعتراضات عليه، ورغم كل شيء اصدر هذا المجلس نحو ٥٠٠ قانون خلالُ اقلّ من اربع سنوات، لم يحصل في تاريخ لبنان ان اصدر أي مجلس بعَّم البجلس الحالي هَذا العدد من القواتين خُلال اربع سنوات. التشريعات والامور التي تحدث عنهاً الخطباء صدرت عن مُجلسُ النُواب، وَهذا دليلُ على أن هنَّاك مُجموعة متخصصة بالامور الاقتصادية ولديها صدقية درست هذه الامور ورفعتها الى الحكومة التي تولت درسها ايضًا ومن ثم احالتها على مجلس النواب لاقرارها: وهذاً يعني أن عُملية أعادة النَّموضُ مُستَمرة وتسير في طريقها على رغم كل المشكلات التي نعانيما. واعتقد أن هذا امر حيوي بالنسبة الى أي مستثمر ليعرف ان هناك قانونًا يطبّق في لبنان وهناك تــُشريّعَلَّتُ تـتطُور باستّمرار، وقد برهنا على ذلك خلال السنوات الماضية.

هناك بعض الناس يتخوفون كثيرا من وصول نتنياهو الى رئاسة الحكومة الاسرائيلية. الحقيقة ندن امة قوية ولكننا امة متطلبة في تقدمها. الكل يعرف

◄ تركيا تعتبرها "معقولة" وايران "خطوة ايجابية"



القاعة في الافتتاح.

قنا كأمة عربية لم نكن كذلك قبل عشر سنين على رغم كل ما نسمعه من كلام، وقبل عشرين سنة لم نكن هكذا أبدا. مجموع الشباب الذين تعلموا وتثقفوا واصبحوا يرفعون الرأس وفي كل المجالات وفي جميع لنحاء البلدان العربية، البلدان العربية الذَّليجية لم تستَّعمل الثروة النفطيَّة التي أنعم الله عليما بها في شق الطرقُ والمطارّاتُ فقط ولكن اوجدتُ جيلا جُديداً مثقفاً يقف امام ارقى آلمجتمعات والشعوب ويستطيع ان يقارعهم الحجة بالحجة والعلم بالعلم والفهم بالفهم ومنا شيَّ جديد، شعَّبنًا في كلُّ انحاء البلدان العربيةُ تقدمُ تقدماً كبيراً. لا يجوز أن نصور وضعنا بانه وضع ميؤوس منه، وضعنا ليس ميؤوسا منه، غيرنا يعاني مشكلات. تتنياهو وصل الى رئاسة الحكومة الاسرائيلية، وهذا الكلام اقُولُهُ لَلْمَرَّةَ الأولى، اذا كَانَ مَن اصيب فهي اسرائيل التي اصيبت، لانه رئيس وزرا اسرائيل وليس رئيس وزراء اي بلد عربي. أَنَا كَانَ مُنَاكُ مَنْ مَشَكَلَاتَ سيعانيما أَدَدّ نتيجة نلك فمي اسرائيل التي

ستعاني من انتخاب نتنياهو وليس نحن، الا اذا غير سياسته، قَادًا غير بالفعلُّ هذه السياسة، فالعرب حاضرون للسلام. وهذا القرار ليس قرارا منفردا أو تكتيكيا وانما هو قرار استراتيجي. نحن في لبنان السلام بالنسبة الينا هو قرار وخياًّر أُستُراتبِجي لانَّناً عانيناً من الحربُّ ونسير بيرنامج يحتاج الى سلام، ولأننا شُعَبُ مسألُمُ وفَّى حاجة آلى استتباب السلام ولكن من دون تغريط وسلام شامل وكامل يستعيد كل الحقوق والاراضي العربية. نَحْنُ فِي لَبِنَانِ دُخَلِنا مؤتمرٌ مُدرِيد قُبل خُمُس سنوات، وخلال هذه المدة

تطورنا كثيرا ولم يحصل السلام عندناء الاحتلال لا يزال قائما وتددث اعمال مقاوْمَة ورد أسرائيلي عليها، ومع ذلك الامور محصورة ضُمن هذه المنطقة. المنطقة المحتلة من لبنان تمثل ١٢ في المئة من الاراضي اللبنانية وحولها منطقة لا تزيد عن اثنين او ثلاثة في المئة تعاني نتائج الاحتلال. هناك ١٥ في المئة من السكان يعانون من تأثيرً الاحتلال وأشكال الارهاب الاسرائيلي، اماً نسبة الــُـ٨٥ في المِنَّة مَنَّ السَّكان فَتعيش في شكل طبيعي ولديهم مُشَّكلات كسائر الدول، كمشكلات السير، المدارس، الكهرباء والاقساط وغيرها، فمم يعانون كسائر المجتمعات ولديمم الامال والتطلعات نفسها الموجودة لدى كل الشعوب في المنطقة.

نَحْنُ مستّمرون في سياستنا كالآتي: اولاً: تَثْبِيتَ لَبْنَانَ على الذريطة السِّياسية في جميع انحاء العالم، وشرح قضيتنا امام كل قادة العالم. من اجل ذلك ستستمرُّ الدكوُّمة بالسياسة نفسُها التي تبعُتماً، الزيارات، المؤتمّرات، استقبال الوفود والسّفر الي كَل اتحاء المعمورة لعرض القَضِّيةُ اللبنانيةُ ولاعطاء صورة حقيقيةٌ عن لبنان. الصورة عن لبنان كانت أنه بلد فيه حرب. الحرب انتهت، ولنيخا احتلال اسرائيلًى. الدّرب بين اللبنانيين انتهت، وكلّ اللبنانيين يعيشون بعضهم مع

البعض ولا احد يستطيع اقتاعهم بغير نلك. موضوع الاحتلال نعلله بالمفاوضات ومحصور داخل المنطقة الموجود فيها وبقية المناطق تسير دورة العمل فيها في شكل عادي. اما مسيرة الانماء والاعمار فمي مستمرة بالزخم والقوة نفسهما. البعض تخوفُ من تباطؤ العمل في هذه المسيرة، ولكن اعتقد الكم لاحظتم انه حتى خلال العدوان استمر العمل في كثير

وما زلت اذكر اثناء العدوان الاسرائيلي الاخير وخلال زيارتي لمحطة بصاليم برفقة وزير الخارجية الفرنسي كان الطيران الاسرائيلي يحلق فوق الموقع وكان هناك ٢٥٠ عاملًا ومعدات تعمل لاصلاح الاعطال، وفيَّ اثناء استمرار القتَّال في عملية الائمة والاعمار مستمرة، وعملية اعادة ترسيخً لبنان سياسيا في كل

الجنوب، وهذه المدطة اصبحت جاهزة للعمل كما كانت في السابق. اتحاء العالم مستمرة، وكذلك تعزيز القوى الامنية، تُعْزيز الَّجيشُ وقُوى الامن الداخلي لنكون عندما تقرر أسرائيل الانسحاب او نتوصل الى اتخاق للانسحاب تكونُ القوى الامنية وخصوصا الجيش جاهزة فورا لتسلم الامن في الجنوب

ُ منَّه مي الخطوط العريضة لسياسة الدولة، واعتقد انه تحت هذه الخطوط هناك مجموعة كثيرة من الامور قامت بها الدولة والحكومة والمؤسسات المتخصصة من تشريعات وتسهيلات وقوانين جديدة وغيرها من الامور. الاقتصاد اللبناني عرف عنه انه اقتصاد يعتمد على الخدمات، وفي السابق كان هذا الاقتصاد مزدمُّرا، ولكنه كان محصوراً في مناطقَ معينة قبلُ الدَّرب. أناَّ واحدُ نوب، لم یکن الازدهار یعم منطقتنا ولم نکن نفیت الوَّرشة تسير الأن في كلُّ أنَّحه البلد، الطَّرق تبنى في كلُّ مكَّان، وكذلك الماتف والكمرباء والمياه والمجارير، وهناك محاولات جدية لحلُّ كل هذه الأمور.

السُّيَاحةُ، تَبْقَى المَدْخُولُ الْاساسي للْبنائيين، ولكّن في احسن حَالاتها كانت تمثل السياحة ما بين ٢٦ و٦٨ في المئة من الدخل القومي. وهذه نسبة كبيرة جداً لم نصل اليما حتى الآن. نحنُّ نشجع السياحة ونعطيُّ تسميلات للفناديُّ عموما والفنادق التي اصيب خلال الدرب ليعاد بناؤها وتبدأ في العمل. بالنسبة الى الصَّناعة، وافقنا في مجلس الوزراء على انشاء ١٢ منطقة صناعية وتجرى دراسة لانشاء عدد مماثل لهذه المناطق، وتدرس الحكومة جديا انشأه

مشروع نمونجي لمنطقة صناعية "Pilot Project"، أي أن تستملك الحكومة الارض وتنفُّذُ البنى التَّدمتية وتقسم الارض اجزا وتتولى تأجيرها او بيعها أمن يريد أقلمة صناعات فيها. هذا المشروع تجرى دراسته بسرعة، ويبدأ العمل فيه خلال اشهر، واتصح المستثمرين الرآغبين في الاستثمار في الصنَّاعة بتحضير الفسمم للاستثمار فيه.

كذلك بالنسبة ألى المناطق الحرة، التذذذا اجراءات عدة اهمها انشاء منطقة حرة في مطار بيروت وهي غير أهاكن البيع الصغيرة العادية التي يرتادها المسافر عادة. هذه المنطقة هي ذات مساحة واسعة جدا. وفي مرفأ بيروت قتاك منطقة حرّة، وكذلك سمينا مناطق حرة في عدد من المناطق اللبنانية.

هناك مجالات استثمار عدة، اتمنى ان تأخذوا هذه الأمور في مناقشاتكم نظرا الى فائدتما، ومن واجبأت الدكومة شرّحها وتبياتها للمستثمّرين، والتأكيد ان الاستثمار في البلد مربح ولا خطر عيه، لاننا مقتنعون بما نفعل وكل دول العالم تدعمنا في مَّذا الامر، المجموعة الاوروبية والاميركيون، اليابان والصين وكل الدول تدعمنا في هذا العمل وتبدي كل أستعداد للمشاركة في مساعدة لبنان للوقوف على رجليه من جديد".

وعلى الاثر بدأت اعمال المؤتمر بجلستين، الاولى عن "المتفيرات الاقلميية والدولية واثارها على الاقتصاد والتجارة والتمويل في المنطقة"، والثانية عن "الاستثمار الخارجي في الاسواق المالية العربية". وهو يستمر اليوم ويختتم غدا.

◄ ناديا تويني الصمت الازرق

حجاب ثاقب، مثل جناح ملاك أفرد فوق متّاعس الزمن. الكافرات، واحدة بعد الأغرى، عبر تواطؤ الكلام، عبر اجسادهنّ، الاربعة المنتصرة في جسد أُوْدَدَ، هَا هَنَ، يَبِسُطُن لِينِهِنْ آلَى الراوي، لِينْيِهِن والْرعَهِنَ، الرعن وأكتافهن، لكتلفهن، وما يجيءُ معما، لكي يتحررن أخيراً، يتخلصن، من هذا السر الاثقل فيهن، يبلغن السلام في الاذعان الحاصل ضمن الكلام المكتمل. بعد كل ذلك وقعت حربمن، ما مَّن يدخلَّن مصيرمن، اسَّباحا – بالشعر، ها هن، يختندن مسيرتهم المشرقة، في ما ورا؟ الألوان، في ما تسميه الشاعرة على نحو ملغز – رائع – "الممت الازرق"، هذا الازرق الذي يضع حدا في كل منا، تجاه الجمال، لـ"الكفر"،

"لا شيء يُمِذا الجمال الا لان لا شيء الا سيموت بعد لحظة...".

ولكنَّ، لا بأس! - كأن نائيا تقول - كان ذلك، وكان جميلًا.

متحدَّثا عن القصيدة كشرخ في قلب الزمن، نكرت، في ثنايا احدى البهل، نكرت الفضاء القصائد الكبرى عاملة فضاء. هذا الفضَّاء بالنَّات هو الذي عرف روجيه عساف، في ما يُشَبه التراجيديا القديمة، مع الكورسُ الرباعي الاصوات وقائد الكورس، ان يستمده من "حزيران والكافرات". نَهُم، هَذَا الْفُصُاءُ بِالنَّاتَ هُوَ النَّنِي يُنْبُسِطُ عَلَى نُحُو رِّأَكُعٌ حَوْلِ الْفُطُوطُ المدورية لمذه القصيدة. كلُّ من مدَّه الخطوط المدورية يتدول عمودا خمنيا مصوريد بست مسيد، من من مساحتود المحوريد يعنون علمية المعبد لا مرئي، معبد يخضع، مثل مدينة العلم كلما، النوع من الميار باروكي. اين نَتِن النا؟ الموسيقي، قاسية ومطرقة، تحمل معما الفجارات لونية كبرى كاتما شرارات ضوئية تتكون تحت الجفن المطبق للسلمع، النَّسَاء الأربُّعُ الشاباتُ، الْجميلاتُ جدا، مناً، كأربع موجَّات ترتَّطم بصُخَّر الشهوة، ومن كلامها المنفجر، ملطَّمًا قسوة حزيران، اربع موجات منقضةً مرتدة سرعان ما تستعيد تكوينها جسما وقوة. ومو، رُوجيه عساف، قائد الكورس، يروي كل ذلك، وما تقوله النساء

الشَّابَاتُ يُبدو انمن لا يقلنه الا في حلَّمَهُ مو، الذي يروح ويبيء على الخشبة رويدا رويداً على طريقة خبير المساحة، ولكن ما يقيسه خبير المساجة هذا هو – سرعان ما ننتبه ألى ذلك – موقع العلم بالضبط، وهو كذلك، موقع العياة.

نقلها عن الفرنسية حاك الاسود

شيء ايجابي . الموقف القومي العربي في مواجمة التُحديـات وُفيَّ سبيْلُّ التَّوصُلُ الى السلام الحقيقي الهنشود، السلام شيَّء ممكن للحُفَاظُ عَلَى التقَّدم الذي احرز في عملية السلام وتجنب اية

التقدم أصعب". بين مصر واسرائيل كما تأمل

> وِاقَاد مصدر رسمي في القاهرة ان الركيس المصري حسني مبارك جمع مساء الاحد الاسد ولمير البحرين الشيخ عيسى بن سلمان أل حُليفةً للبحثُ في التوترات القائمة بين

تهدف الى الدفاظ على الموازين في

للقمة جه "محددا الطريق الذي ستسلكه الدول العربية من أجل دعمً

العادل والشامل الذي يضع حدا

اسرآئيل".

ورض الصف العربي بما يُخدم الدفاع عن القضايا العربية القومية ويعزز المُوقف العُربي في مجال السَّعيّ الْيُ تحقيق السلام العادل والشامل على الاسس الواضحة التي لتطلقت منما عملية السلام وفي مقدمها قرارات الشرعية الدولية ومبدأ الارض مقابل السلام". واضاف أن البيان الختامي

تتمة المنشور في الصفحة ١ --

للاحتلال ويعيد المقوق العربية المفتصبة الى أصحابها". وكشفت صحيفة "الاخبار" المصرية الرسمية لمس أن الاسد طلب من الرّعماء العربّ فيّ القمة أن يحذوّا حذو مصر في سياسة "التطبيع" مع اسرائيل. ونسبت اليه في البلسة المُعْلَقَةُ الثَّاثِيةِ للقَمِةِ، "على العرب ان يتخذوا مصر مثلاء فمصر صنعت سلاما مع أسرائيل ومع ذلك لا تجد التطبيع

البحرين وايران.

🗣 في واشنطن اكنت الادارة

الاميركية اتها تنظر بايجابية الى نتائج الشرق الاوسط ولا تمثل قلقا كبيرا". واكد ان تركيا ترحب بأية زيارات القمة العربية. عربية تستمدف تعزيز العلاقات مع

في مجال العمل العربي المشترك وقال الناطق باسم وزارة الخارجية الاميركية غلين ديفيس تنحن بالتأكيد لا ننظر الى احداث عطلة نهاية الاسبوع في سياق سلبي في حال من الاحوال(س) ما يعد ايجابياً بالتأكيد هو أن الطرفين يتحادثان لمعرفة طريقة دفع عجلة السلام وهذا وصف مسؤول في البيت الابيض نتائج القمة باتما "أيجابية نسبيا"، ملاحظاً ان "البيان الذي صدر عن المشاركين في القمة اكد الترامهم المفاوضات التّي تقود الى تسوية دائمة". ورأى ان "من المهم في هذا الوقت أن يقوم جميع الاطراف بكل

اعمَّال مَّن شَأْنَها جعلُ مُزيدُ مَّن وقال مسؤول اميركى آخر اته يِشَعَر بَالتَفَاؤُلُ بَنَتَاكِجُ ۚ القَّمَةَ العَّربية لأن القادة العرب ورئيس الوزراء الأسرائيلي بنيامين نتّنياهو يتحدثُون عن طريقة المضي في عملية السلام.

☀ في انقرة صُرح الناطق باسم وزارة الخارجية التركية عمر اقبال: أتنا نعتبر هذه الوثيقة متوازنة ومعقولة"، واضاف، "بالنسبة الى الاشارة التي وردت في بيان القمة في ما يتُعلق باتُفاق التتريب العسكري بين تركيا واسرآئيل، فَاتني أميل ألَّى تفسير هذه الاشارة بأنها رغبة علمة

امام النظر الذي تشكله تركياً". وشدد على أن التفاق مع اسرائيل وقع بعد تنفكير متأن ولن يكون مُعَكِّناً لَقِناعِ تَركياً بِالْفَائِهِ. فرئسا 🗣 في باريس رأى الناطق باسم وزارة الذارجية الغرنسية ليف دوتريو

تركيا وتوثيقها، مشيراً الى ان اتقرة

لا تَضْمرُ نَيَاتُ عدوائية ۖ لَأَى دُولَةٌ عربيَّة

وانه ليست ثمة حشود عسكرية تركية على الحدود مع سوريا. لكن السفير التركي لدى مصر ياسر پاكيس لوح بأن بلاده قد

تُوسعُ الْاتفاق الْعسكَري مع اسرائيل

اذا لم تكف بمشق "عن تصدير

الارماب". وقال: "أذا لَّم تكُّف سورياً

عن تصدير الارهاب فاتنا لن نعيد

النظر (في الاتفاق) بل على ألعكس

من ذُلُكُ فُقد نَحَتَاجُ إِلَى تَـوقيع اتَّـفاقُ

جنيد مع اسرائيلٌ من اجل التعاون

معما في شن حملة على الارهاب

الموجه شد تركيا". واتهم الرئيس

السوري بتحويل اجتماع القمة العربي

تجمعا مناهضا لتركيا. ولاحظ ان

كل القضليا الاخرى ذات أهمية ثانوية

مُخَاوِفُ هِذَا البَلِدُ ذُهِبِتَ الى حد ان

والاتَّفَاقَاتَ التي تم فَعَلَا التوصل اليما. وَهذا هو موقف فرنسا أيضاً . ايران 🧸 في طهران اعتبر بيان لوزارة

أنْ قمة القاهرة "أعادت تأكيد التزام

الدول العربية مواصلة عملية السلام

وفق المبادئ الني قامت عليها،

الفقرة المتعلقة بتقسيم جبل لبنان، بل شملت ايضا التعليل الرسمي لهذه الخطوة والذي اتسم بارباك واضح. ذلك أن وزير الداخلية ميشال المر ربط للدى أعلانه المقررات الرسمية العودة عن هذا الاستثناء بدوافع لغوية (!) عبر عنها بقوله ان "الدملَّة معقدة". ثم اضاف اليما اسبابا سياسية عزاها الى عدم اكتمال عودة المهجرين، و"تخطى الدولة عقدة التقسيم الانتخابي" الذيّ رسمه الجنرال سرأي عام 1970،

الخارجية الايراتية القمة للعربية "خطوة

ايجابية"، واكد ان ايران "مستعدة

وزاد طين الارساك بلة إن وزرا آخرين، رفضوا كشف مويناتهم، نَاقَضُواً قَوْلُ الْمِرُ انْ تَصُويِتًا حَصَلُ في الجلسة على مشروع القانون فقرة فقرة. وقال احدهم ان الجو في الملسّة أوحى أن كل شيء محضر سلفا وان ثمة أتفاقا على المشروع "على اعلى المستوينات"، واقتصر الأمر على مناقشات ولم يحصل تصويت، عتى ان مذا الوزير قال أن الوزير

عدم اتباع معايير المساواة في

المارونيـَة ورّقة تمثّل رأي ما سمي

الوزير بهيج طبارة بموقفه من الدعاية الانتخابية. وتقرر شطب عبارة من القانون القديم تتعلق بحظر تعامل وسائل الاعلام مع الحملات الانتخابية. قبل ۱۸ ایلول.

وقالت هذه الاوساط انه في حال احاله الحكومة مشروع القانون اليوم على مجلسُ النوابُ فَأَن جِلْسُدُ للْجَنْةُ التدارة والعدل ستعقد غدا لدرسه ثم يدعو برّي الميئة العامة للمجلّس الى جلسة ألفميس لدرس المشروع ومناقشته وأقراره. وثمة من لم يستبعد ان تسفر البلسة النبابية أيضا عن مفاحآت جديدة، وقح استحعى أقرار المشروع

طهران وراءً ما قالت البحريـن انـه

مؤامرة لاطاحة الحكومة البحرانية

تحركات على الجبهة المعارضة، فتقرر ان يعقد اليوم في مركز هزب الوطنيين الاحرار أول اجتماع للجنة المتابعة المنبئقة من اللقاء الثلاثي لاركان المعارضة في فرنسا، وهم الرئيس امين الجميل والعماد ميشال عون ورئيس حزب الوطنيين الأحرار دوري شمعون. وتنضم اللبنة السادة شاكر عون وبيار امين الجميل (ممثلين للجميل).

لُعُون). كذلك يعضر الاجتماع رئيس اللجنة ستتكثف بالتنسيق مع الاركان توصلا الى اعلان موقفٌ نهائي منّ معارضة اخرى قد تعقد قريبا بعد اتصالات مع بكركي (ص ٢ و٢).

للمحتلين". ونفى مجددا ان تكون للمشاركة بنشاط في أحلال الاستقرار ◄ أخيراً أقر مجلس الوزراء مشروع قانون الانتخاب

والامن في المنطقة وكذلك الاشتراك

في مواجمة المخططات العدوائية

المشروع طلب ومعه وزراء آخرون شطب عبارة امرة واحنة واخيرة

- تُتَمَةُ المِنشور في الصفحة ١ – لاعتبارات قانونية. وكان موقف مماثل للوزير اسطفان الدويمي، فيما تمسك بلوغا لقوله ان رئيس الجمهورية "تسلم من احد وجها؛ الطائفة

المعارُّضة المُسيحية وتُتَحَدِّثُ عن جبلُّ لبنان اقضية ً. فارس بويز الذي سجل اعتراضه على

وعزيت الخطوة الى تعمد رئيس مجلس الوزراء رفيق الدريري امام مجلس النواب عدم الترخيص لوسائل الأعلام وعدم اقفال اي وسيلة اعلامية وفيماً قُالُ وزير آخر ان لعيه شكوكا في ما اذا كانت الخطوة منسقة مع سوريا، اوضحت ليلًا اوساط قريبة من رئيس مجلس النواب نبيه بري ان لا علاقة له بما جرى، مشيرة آلى ان بري ترك

معالجة الموضوع اساسا لـرئيس الجممورية. وأضافت أن ركيس المجلس اقترح منذ زمن المساواة بين الجميع سواء اذا كان الاتفاق على القاعدة أو على الاستثناء لمرة واحدة. ولمعت الى أن الوزير وليد جُنبلًاط لم يكن راضيا عن ورود عبارة "لمرة واحدة واخيرة وربسا كان حصل تُجاوب مُعه"، علماً انها لم تكتم مذاوفها من انعكاسات هذه الخطوة على المواقف من الانتخابات.

ألباس آبو عاصي وروبيبر خوري (ممثلين لحزب الاحرار)، فانق يونسُ ويوسف سعد الله الذوري (ممثلين حزب الاشرار. وعلم ان اجتَّماعَـاتُ الانتخابات، كما أن اجتماعات لقيّاداتّ

هذه التعرفات هي ثلث ما يدفعه المواطن لمصلحتنا، قامت قيامة هذه

الشركات مصرة على ابقاء الربح الفاحش

سرحت سعره على رحمة الربيع العادس الذي تحققه منذ سنوات عدة (...) واضاف أنه "في الوقت الذي تجاوبت اكثر من شركة مع مطالب الاطباء المحقة

مثلُ فَينيكُس ونورث ستار وغيرها، ردت مجموعة شركات منضوية تحت

جُناح مدنتُ (ومي ُشركة خدماتية بين الضامن والمستشفى) على صفحات

التعاش واستستسى — الجرائد بالرفض المطلق لمقررات مجلس

نقابة الاطباء توقف التعامل

مع شركات الضمان الرافضة لبدلاتها



دعوة إلى: إستبدال صكوك أسهم

إنفاذا لقرار الجمعية العمومية غير العادية المنعقدة بتاريخ الثلاثون من تشرين الاول ١٩٩٥

تدعو شركة ترابة سبلين ش.م.ل المساهمين المحترمين الى إستبدال صكوك الأسهم الموجودة بحوزتهم التي تقرر إستبدالها وذلك بمعدل سهم واحد جديد بقيمة إسمية ألف وخمسمائة وخمسون ليرة لبنانية (-١٥٥٠ ل. ل.) لاغير مقابل سهمين قديمين بقيمة إسمية خمسة وعشرين (٢٥ل.ل.) ليرة لبنانية.

المكان: مصنع الشركة في بلدة سبلين. الزمان: ابتداء من ١٥ تموز ١٩٩٦ خلال الدوام الرسمي من السلعة التاسعة والنصف صباحا ولغاية الواحدة

ملاحظة: على المساهم بعدد مفرد من الاسهم القديمة عند عملية الاستبدال أن يضم السمم الوحيد الفائض عن عملية الاستبدال سهما قديماً آخر ليتمكن من الاستحصال على سهم واحد جديد.

ING BANK

ING Bank, Beirut Branch offers you full banking services locally:

- CURRENT / SAVINGS ACCOUNTS
- TRADE FINANCE
- PROJECT FINANCE
- CORPORATE FINANCE
- Fx & Treasury
- PRIVATE BANKING

ING Bank, Beirut branch is part of ING Group.

Fouad Boutros Bldg. - Sursock Street - Ashrafieh

Tel: (01) 325020 - Fax: (01) 325022.

شركة

دعوة لجمعية عمومية عادية للمساهمين

ان مجلس إدارة شعركة «أ.بث. (ش.م.ل.)» يدعو السادة المساهمين لحضور جمعية عمومية عادية تعقد في مركز الشركة في الضبيه عند الساعة العاشرة من يوم الجمعة الواقع فيه الثاني عشر من شهر تموز ١٩٩٦ للتداول بجدول

- ١ تلاوة تقرير مجلس الادارة عن أعمال الشركة خلال السنة المالية ١٩٩٥.
- تلاوة تقارير مفوضى المراقبة عن السنة المالية ١٩٩٥. ٣ - المصادقة على التقارير المذكورة اعلاه وعلى حسابات الشركة وميزانيتها وحساب الأرباح والخسائر عن السنة المالية ١٩٩٥ والبحث في نتائج هذه السنة وإبراء ذمة رئيس واعضاء مجلس الإدارة عن إدارتهم
 - خلال السنة المالية المار تكرها. انتخاب مجلس إدارة.
- إعطاء رئيس وأعضاء مجلس الادارة الإجازة وفقأ
- للمادتين ١٥٨ و١٥٩ من قانون التجارة. تعيين مفوض المراقبة للسنة المالية ١٩٩٦ وتحديد
 - قضابا مختلفة.

عملاً باحكام المادة ٣٧ من نظام الشركة الأساسي يرجى من السادة المساهمين إيداع اسهمهم لدى مصرف مقبول او في مركز الشركة قبل موعد الجمعية العمومية العادية بخمسة أيام على الأقل.

مجلس الأدارة

شركة «أ.ك. ف. ش.م.ل.)»

دعوة لجمعية عمومية غير عادية للمساهمين

إن مجلس إدارة شبركية «أ.ب.ث. (ش.م.ل.)» يبدعو السادة الساهمين لحضور جمعية عمومية غير عادية تعقد في مركز الشركة في الضبيه عند الساعة الحادية عشرة من يوم الجمعة الواقع فيه الثاني عشر من شهر تموز ١٩٩٦ للتداول بموضوع العقارات المستراة والمستعملة من الشركة وذلك على ضوء قرار الجمعية العمومية غير العادية تاريخ

عملاً باحكام المادة ٣٧ من نظام الشركة الإساسي، يرجى من السادة المساهمين إيداع اسهمهم لدى مصرف مقبول أو في مركز الشركة قبل موعد الجمعية العمومية غير العادية بخمسة أيام على الأقل.

محلس الادارة

الاستيراد ٢٨٩٣ مليون دولار آخر ايار

اللبنانية في الاشمر الذُّمسة الأولى شمري مقداره ٥٧٩ مليون دولار.

٩٣ مُليونُ دولار اميركي نسبتُما ٣٢,٩٨ في المئة، وبلغت ٣٧٥ مليون دولار، بمعدل شمري مقداره ۷۵ مليون دولار. ويستفاد من اخصاءات المركز الألي للجمارك اللبنانية التي نشرت

امس، ان قيمة تغطية الصادرات للوآرداتُ ارتفعت من ٩,٦٥ في المئة في الاشمر الخمسة الاولى منّ ١٩٩٥، للي ١٢,٩٦ في المِنَّةُ في الفترة المماثلة من ٩٩٦ أ، اي بزيادةً (٣,٣ نقاط نسبتما ٣٤,٣٠ في

الآلات والاجمزة الكمربائية ٤٦٤ مليون دولار (٢,٠٣ (١)، معدات النقل ۳۱۹ مليون دولار (۱۱,۰۱٪)، منتجات المصنوعات أمع دنية ٢٧٣ مليون دولار (٩,٤٣٪)، منتجات الصنَّاء أت الكيماوية ٢٤٦ مليون دولار (٨,٥١٪)، منتجات صناعة الاغذية ۲۳۲ مایون دولار (۱۲,۸٪)، المعادن العادية ومصنوعاتها ٢٢٨ مليون دولار (۲٫۹۰٪)، مواد نسيجية ومصنوعاتها ٢٠٣ ملايين دولار (٧,٠١٪)، منتجات المملكة النباتية ٢٠٠ مليون دولار (٢,٩١٪)، الحيوانات الحية وَمُنتجَاتُ المملكة الحيوانية ٤٠ مليون دولار (٤,٨٥٪)، لَوَّلُوَّ وأحجار كريمة وشبه كريمة ومعادن ثمينة ١٠٩ ملايين دولار (٣,٧٦٪)، راتنجات ولدائن اصطناعية ١٠٨ ملايين دولار (۲,۷۳٪)، ورق ومصنوعاته ۷۵ ملیون دولار (۲,۵۸٪)، مصنوعات

من حجر وجيس واسمنت ٧٤ مليون دولار (٢,٥٧٪). أمأ أهم السلع المص فكانت الورق ومصنوعاته ٩٦ مليون دولار (۲۰, ۲۰٪)، المواد النسيجية ومصنوعاتها ٤٠ مليون دولار (١٠,٠٥٪)، الآلات والاجمرة والمعدات الكهربائية ٢٦ مليون دُولار (٩,٦٦٪)، لَوْلُوَّ وَأَحْجَارُ كَرِيمَةً وشبه کریمة ومعادن ثمینة 3۳ ملیون دولار (۸,۹۷٪)، منتجات المملكة النباتية ٢٦ مليون دولار (٢,٨٦٪)، منتجات الصناعات الكيماوية ٢٤ مليون دولار (٢,٤٩٪)، المعادن العادية

ومصنوعاتها ٢٠ مليون دولار

(١٥,٤٥٪)، منتجات صناعة الاغذية

(۲۲٬۹۲٪)، ومطار بیروت ۱۸۰ ملیون دولار (۲۹٬۹۹٪)، والمصنع (٤ مــلـيــون دولار (١٠,٩٠/٪)، والعبودية ٣٨ مليون دولار (۱۰,۲۲٪)، وطرابلس ۱۲ مليون دولار (۳,۱۰٪).

عادت تشكل أهمية كبيرة، ربما لأن

الترائزيت واعادة التمدير وبلغ العجز في الميزان التجاري

تعيين ملحق تجاري جديد للسفارة النمسوية في بيروت

اعلنت السفارة النمسوية تعيين في مستمله شريط عن النمسا الدكتور بيتر فستين ملمقا تجاريا في لبناًنَّ، بعدما كان الملحق التجاري السابق الدكتور سيب دابرينغر يمارس مهماته من السفارة النمسوية في دمشق منذ ٩٨٧ أ،

> اول ايلول المقبل. صحافيا في مركز بيروت للمعارضُ حيث تشارك ٢٢ شركة نمسوية في معرض "مشروع لبنان ٩٦"، عرض

الدفعة الاخبرة

اصدر نائب رئيس مجلس الوزراء وزير الداخلية ميشال المر القرار الرقم 27/17/18 تاريخ 1997/17/18 القاضي باعطاء لوحة عمومية مماثلة (وضع لوحات تسجيل عمومية في

معاملاتهم وفقا الاصول.

الاقسام والمراكز في المناطق.

من لوحات الشاحنات

مجانيةً لمالكي اللوحات العمومية من فئة الشاحنات العمومية تنفيذا لاحكام القانون الرقم ٣٨٤/٩٤ واوضح المدير العام للداذلية

عَطَاالُله غَشام أنَّ هذه اللوحات هي النفعة الاخيرة لاصحاب لوحات الشحن العمومية الذين تأخروا في تقديم طلباتهم، وطلب من اصحاب العلاقة مراجعة مركز المصلحة الرئيسي في الدكوانة لاتمام

وتفقد غشام مركز تسجيز السيارات والاليات في الدكوانة، وعقد أجتماع عمل حضره رئيس أمصلحة مناف الحجار ورؤسا

وفد الزراعة الى اجتماع "اكساد"

استقبل امس وزير الزراعة شوقي

فاخوري سفير قطر في لبنان محمد علي النعيمي وبحث معه في التعاون الزراعي بين البلدين. والف الوفد اللبناني الى اجتماع وزراً الزراعة العرب الذّي يعقد في القامرة بين اول تموز والخامس منة، فى اطار الجمعية العمومية للمركز العربي لدراسات الارأضي الجأفة والقاحلة (اكساد). وصرحٌ في هذا الشأن: "سأنتمز مناسبة زيارتي مصر للبحث مع زميلي وزير الزراعة المصري في سبل تطوير العلاقات الزراعية بين البلدين ووضع الثوابت النهائية لطريقة تبادل المنتجات الزراعية وخصوصا ما يتعلق منها بالفاكمة اللبنانية وتدبيدا التفاح، وسنثير مجددا قضية خفض الرسم

وتثبيته في صورة نمائية ضمن اتفاق شامل (...)".

على أن يبدأ الملحق الجديد عمله في وعقدت السفارة امس مؤتمرا

قال: "(...) ان الشرق الاوسط ولبنان يشكلان سوقاً مهمة لنا (...) خلال الحرب الاملية الاخيرة لم تقفل السفارة والمكاتب امام اللبنانيين والعلاقات التجارية والاقتصادية بين البلدين يمكن أن تُكون مهمة والدليل على ذلك اننا

اشتركنا العام الماضي في معرض مُشروع لبنان ٩٥"، وزاد عدد الشركات النمسوية في المعرض هذه السنة الى ٢٢ شركة، وهذا يعبر عن مدى اهتمامنا بلبنان (...) أن ارسالنا ملمقا تجاريا الى السفارة النَّمَسُوية في لِبنَان في اللَّول المقبلُ يدل على مدى اهتمامنا (...)". التبادل التجاري، فاجاب: "استفاد

وسئل عما تفعله النمسا لتنمية لبنان من مساعدات النمسا منذ عشرات السنين، الا أن لبنان يفاوض الان لعقد اتفاق مع الاتماد الاوروبي لفتح اسواقه ومنهأ السوق النمسوية امام البضائع اللبنانية (...) ويجب ايجاد مجالات تعاون جديدة وخصوصا في مجال البناء (...)". واشار الى أن الصادرات النمسوية الى لبنان تتجاوز ٢٠ مليون دولار و"سنساهم ايضاً في القطاعات التي تدتاج الى مساهمتنا وقدمنا دراسات عن محطة الزوق الحرارية، ولدينا تقنيات حديثة جدا لاعادة البناء

وتلاه الدكتور فستين، "انني سعيد جدا بان أتولى اعتبارا من شهر ايلول المقبل منصب الملحق التحاري في سفارة النمسا في لبنان بعدما كان الدكتور دابرينغر يقوم بهذه المهمة من سفّارتناً في دمشق". واشاد بالعلاقات الدسنة التي تربط النمسا بلبنان آملا في ان تتعزز وتتطور.

المركز الرئيسي ل"فيرست ناشونال

افتتح امس المركز الرئيسي لـ"فيرست ناشونال بنك" في شارع الحمراً؛ في بيروت في رعاية وزير الدولة للشؤون المالية فؤاد السنيورة وحضور شخصيات مالية

وسبق الافتتاح انعقاد الجمعية العمومية للمصرف وانتذاب (١ عضّوا يشكلون اعضاء مجلس الادارة الدديدة مُدّة ثلاث سنوات. واختار الاعضاء امين علامي رئيسًا للمجلس ومحمد الصقر نائبًا له.

التصدير ٣٧٥ مليونا والعجز ٢٥١٨ مليونا تراجعت قيمة فاتورة الواردات ٢٠ مليون دولار (٥,٢١).

دول المنشأ ودول المقصد واستمرت ايطاليا في رأس دول المنشأ للواردات اللبنانية بـ٣٣٤ من السنة ٣٠ مليون دولار اميركي نسبتما ١,٠٢ في المئة، وبلغت ١٨٩٣ مليون دولار اميركي، بمعدل مليون دولار نسبتها ١١٥٥٪، في حين زانت فاتورة الصادرات دولار (٧,٤٩٪)، والسوق الاوروبية المشتركة ١٢٧ مليون دولار

(۶,۲۹٪)، وسـوريـا ۱۲۰ مـليـون دولار (۲٫۵۰٪)... أما أمم دول المقصد فاستمرت الامارات العربية المتحدة ٩٦ مليون دولار (٢٥,٤٥٪)، والمملكة العربية السع ودية ٤٣ مليون دولار (۱۱٬٤۳ مليون ا دولار (٧,٨٤٪)، وتموين الطائرات على صعيد السلع، بلغ استيراد ١٦ مليون دولار (١٥,٥٧)، والاردن

۱۸ مای ون دولار (۹۰٫٤٪)، والكويت ١٨ مليون دولار (٤,٨٠٪)، وفرنسا ١٧ مليون دولار (73,3%). ا. المكاتب الجمركية على صعيد الاستيراد، استأثر مرفأ بيروت بالنصيب الاكبر ١٨٨٠ مليون دولار (٦٤,٩٢٪)، ومطار بيروت الدولي ٤٢٧ مليون دولار (٤,٧٧)، والمكاتب النفطية ٢٠٦

مُلايين دولار (٧,١٣٪)، وطرابلس ۱۷۵ ماییون دولار (۲۰٫۲٪)، والمصنع ۸۲ ملیون دولار (۲۰٫۸٪)، والعيودية ٥٨ مليون دولار ٩٨, (٪)، (العيودية ٥٨ مليون دولار ٩٩, (٪). وعلى صعيد التصدير، كان نصيب مرفأ بيروت (١٠ مليون دولار

ويلاحظ أن البوابات البرية ما

هذه الاحصاءات مي للحركة التجارية في فصل الشتاء. حركة الترانزيت تراجعت خلال الفترة من ٤٢ مليون دولار الى ٢٨ مليون دولار، وحركة اعادة التصدير تراجعت من ١٠٠ مليون دولار الي

٨هُ مليون دولار. ٢٥١٨ مليون دولار، في مقابلً ٢٦٤١ مليون دولار فيّ الاشــــــــر الخمسة الاولى من ١٩٩٥."

- فئة T أشهر: بلغت قيمة ألاكتتابات ١٠٢ مليارات و٢٣٢ مليوناً و٤٤٠ الف ليرة (الفَائدة ٥,٠٦ في المئة). - فئة آ أشمر: بلغت قيمة

وزيران من زنجبار يزوران لبنان والمنشآت الاقتصادية والثقافية والفنية والحضارية فيها. ثم تكلم الدكتور دابرينفر ومما

وصل امس الى بيبروت وزيـر التَّخطيط والَّاستثمار في زنجبار شمعونا علي جمعة ووزير التجارة والصنَّاعة فيما احمد موسى، في زيارة رسمية للبنان تستمر اربعة ايام، تلبية لدعوة من وزير الدولة لْلَشُؤُونَ الماليةَ فؤَادَ ٱلنَّسَنيورة والندوة الاقتصادية اللبنانية.

تنفيذ اشغال في بيروت

اعلن مجلس تنفيذ المشاريع الكبرى لمدينة بيروت مباشرته تنفيذ اشغآل تزفيت وتبحيص وتأميل لبنى تمتية في الشوارع الاتية: شارع مار الياس، ساحة سأسين، جادة الياس سركيس، شارع أديب اسحق، شارع عفيف الطيبي، ابتداء من ٦/٢/٦٩٦٦. ومنا المناطق التي سيتم العمل فيها ابتداء من ١٩٩٦/٦/٢٥ حتى ٩٩٦/٦/٣٠ البطريركية - مار الياس تأهيل بني تحتية مجار، تصريف مياه امطار، مياه شفة. الاشرفية جادة الياس سركيس، ساحة ساسين تأميل أرصفة. ساحة سيسين سري والمنطقة المامين المام تحتية تصريف مياه امطار. كذلك أعلن مباشرة تنفيذ اشغال تزفيت قسم من جادة صائب سلام (فوق النفق الجديد) ابتداء من ١٩٩٦/٧/١ ومدة اسبوع من

تدشين مجمع الزوق للبطريركية المارونية

دعا رئيس مجلس ادارة الصندوق الاجتماعي المأروني المعاون البطريركي المطران رولان ابو جودة، وأعضاء المجلس، آلى المشاركة في تدشين مجمع الزوق السكني للبطريركية المارونية، في حضور البطريرك الماروني الكاردينال مار نصرالله بطرس صفير الساعة السادسة مساء اليوم الثلثاء في زوق مصبح – كسروان.

مؤتمر صحافي لتجمع اصحاب الحقوق

تدت عنوان "ماذا بعد"، دعا "تجمع اصحاب المقوق في وسط بيروت التجاري" ولجأن الأسواق والمناطق الى مؤتمر صحافي الساعة الدادية عشرةً قبل ظهر النميس في دار نقابة المدررين في السيوفي،

تراجع النقد المتداول ٥٥ مليار ليرة والودائع بالعملات ٩,٤ ملايين دولار

التغيير في سنة ٪	التغيير في اسبوع	۱۲ حزیران ۱۹۹۲	۲ هزیران ۱۹۹۵	هز <u>د</u> ران ۱۹۹۵	کاتون اول ۱۹۹۵	مليار ل.ل.
17,76	1 } – .	747(3341	1888	107)	М1
fA,1)	ſΥ	11.00	33-59	A77.	9778	М2
18,70	٣.	754-7	124	F10£7	FFAAT	М3
51,27	72	78297	1AE0A	STEON	רזודד	M4
55,30	- 3Y	OAF?	FOYT	۲)۹۰	7815	القاعدة النقدية

- M1؛ النقد المتداول + الودائع تحت الطلب - M1 = M2 + الودائع الاخرى بالليرة اللبنانية - M2 = M3 + الودائع بالعملات الاجتبية - M3 = M3 + سندات الخزينة للجممور - القاعدة النقدية = النقد المتداول خارج مصرف لبنان + ودائع المصارف التجارية تحت الطلب + ودائع لاجل في مصرف لبنان.

الفوائد على سندات الخزينة

بین ۱۵٫۰٦ ٪ لثلاثة أشهر و ۲۱٫۸۸ ٪ لسنتین

مضت فوائد سندات الخزينة الاكتتابات ٦٧ ملياراً و٢٢٠ مليوناً

في المئة).

في المئة).

الاصدار السابق.

و١٨٠٠ الف ليرة.

و٢٣٠٠ الف ليرة.

الفئات كالآتى:

مليونا و٧٠٠ الف ليرة.

مليوناً و٨٣٠ آلف ليرة.

بالليرة M1 خُلال الاسبوع الممتد

من ٧ ألى ١٣ حزيران، تراجعا بمبلغ

آآ ملياً ليرة تمثلُ في تقلصُ

حجم النقد المتداول بمبلغ ٥٥

ملياراً، والودائع تحت الطلب بمبلغ

– 182 ازدادت الودائع الادخارية

بالليرة M1 - M2 بمبلغ ٨٨ مليار

ليرة خلال هذا الاسبوع، وبذلك يبلغ

النمو السنوى للكتلة النقدية M2

على مدار السَّنة (مقارنة بالتاريخ

ذاته من العام المنصرم)، نسبة

للفئات الاربع في تراجعما، ومع ذلك

حققت الاكتتابات في اصدار الاسبوع الماضي فائضا شرائياً بلغ 19 مليار

وأفادت أمس مصلحة الفزينة

وجماز الدين العام في وزارة ألمال ان حصيلة اصدار ١٩٩٦/٦/٢٠٠

ليرة لبنانية ورسميا ٩٣ ملياراً.

جاً و كالاَتي:

٦ مليارات.

افادت امس مديرية الاحصاءات (٢٨,١) في المئة. والابحاث الاقتصادية في مصرف لبنان ان الكتلة النقدية تطورت في اسبوع من لا حزيران الي ١٣ منة كالاتي: "- M1: عرفت السيولة الجاهزة "- الممتد

- M4؛ سجلت الكتلة النقدية عرفت محفظة ستدات الفزينة المكتتب بها لدى القطاع غير المصرفي، خلال هذا السبوع أزدياداً ملحوظاً بلغ ٣١ مليار ليرة.

- سوق القطع: تراجع سعر قطع خلال هذا الاسبوع من ١٥٧٤،٠ الى ١٥٧٣,٠ ليرة".

 – 3M3 تراجعت الودائع بالعملات الاجنبية M2 – M3 بمبلغ ملايين دولار (باستثناء فروقات القطع)، وبذلك بلغ النمو السنوي للكتلَّة الأجمالية 10,70 M3 فيّ

الدولار الاميركي في سوق بيروت

بمفهومها الواسع M4 نموا سنويا

نسبته ٢١,٤٦ في المئة. وقد

و٥٠ الف ليرة (الفائدة ١٥٠٦٥

- فأنة سنة بلغت قيمة

الاكتتابات ٩٢ ملياراً و٢١٦ مليونا

و٨٠ الف ليرة (الفائدة ١٥,٢٣ فَي

- فئة سنتين: بلغت قيمة الاكتتابات (٩ ملياراً و٢٢٩ مليوناً

و ٦٢٠ الف ليرة (الفائدة ٢١,٨٨

فيكون مجموع الاكتتابات الاسمية

٣٥٤ ملياراً و٨٩٨ مليوناً و٢٢٠

الفُ ليرة، في مقابل ٣٣٦ مُلياراً و١٩٥ مليوناً و١٩٠ الف ليرة في

وتوزعت الاكتتابات بحسب

الفئَّاتُ كالآتي: ٢٩,٠٩ في المئة

فئة ٢ اشهر، ١٨,٩٢ في المئة

لفئة ٦ أشمر، ٢٥,٩٨ في المئة

لفئة سنة و٢٥,٧٠ في المئّة لفئة

واستحق ٢٦١ ملياراً و٨٨٨

مليوناً و٠ [٤] الاف ليرة توزعت على

الفئات كالآتي: - ٢ أشمر: ١٤٥ ملياراً ومليونان

- ٦ أشهر: ٤٢ ملياراً و٢٩١

- سنة: ٣٦ مليآراً و٩١٢ مليوناً

- سنتان: ۲۷ ملیاراً و ۲۸

يضاف اليما استحقاق فوائد

القسائم البالغ ٦ مليارات و٢٤١

وعليه يكون الفائض الاسمى ٩٣

ملياراً و٩ ملايين و٠ ١٨ الاف ليرة،

في مقابل ١١٨ ملياراً و٢٢٣ مليوناً

و٩٠٠ُ الف ليرة في الاصدار السابق.

وبلغت القيمة الشرائية للاكتتابات

٢٢١ ملياراً و٨٠٦ ماليين و٢١٦

الفأ و(٥٢ ليرة، توزعت على

- ٣ أشمَّر: ٩٩ ملياراً و٨٣٥

- ٦ أشهر: ٦٢ ملياراً و٦١

- سُنة: ٧٨ ملياراً و٢٠٨ ملايين

- سنتان: ۹۱ ملياراً و۷۰۰

فيكون الفائض الشرائي٦٩

ملياراً و٨١٩ مليوناً و٦ الاف و٢١٥

ليرة، في مقابل فائضِ ٩٧ ملياراً

و٧٢٠ مليوناً و١٥ الفا و٥٩٨ ليرة

برغوت ورحال:

نسبة المشاركة مخطة

شكر المرشحان لانتخابات غرفة

التجارة والصناعة والزراعة في بيروت

وجبل لننان عصام برغوت وابرهيم

رحال في بيان اصدراه امس "التجار

النين أعطونا ثقتهم" وباركا

للفائزين "ونحن حاضرون للمساهمة

معهم في ما يخدم وطننا واقتصاده"،

ولاحظا أن "مشاركة نسبة تقل عن

تسعة في المئة من اصل المنتسبين

الى الفرقة امر يسيء الى السمعة

التجارية ويبين خللآ كبيرا وفاضحا

يجب معالجته (...) أن حضور ١٦٢٢

نَافِيا مِن اصل ٧٨٤٠ مسددا اي

٢٠,٦ في المئة من المسددين لأمر

مخجل حدا يبين مدى الاستمتار

من جهة اخرى، هنأت جمعية تجار

مار الياس رئيس الغرفة عدنان القصار باعادة انتخابه وزملاءه في

بقضية اساسية (...)".

مليوناً و٥٥٦ الْفاً و٥٠٠ ليرة.

مليونا و٢٧٦ الفاً و١٣٣ ليرة.

مليون و١٩١ ألفاً و٢٤٤ ليرة.

و١٩٨٨ الفاً و٢٤٤ ليرة.

في الاصدار السابق.

مليوناً و٦٠٦ الآف و٤١٧ ليرة.

ويلَّجأ اقل من عشرة في المئة من المواطنين الى شركات الضمان الخاص للتغطية الصمية وتتقاضى هذه الشركات والتي عددها اكثر من مئة مبلغا يزيد على المئة والعشرين مليون مسلط يريد على السنة أي ما يعادل دولار أميركي في السنة أي ما يعادل موازنة وزارة الصحة. وأذا تذكرنا أن الوزارة تَوَّمَن العلاج لاكتُر من خمسين في المئة من المرضى في لبنان، تكون في الفند من العربي بي بسان. سرن كلفة المضمون الفاص خمسة اضعاف كلفة المضمون في القطاع العام على رغم الحدر الإداري الحائل في هذا

يونس، باسم النقابة، على شُركاتٌ

الضمان التي زادت تعرفاتها "متدرعة

بالتعديلًات أَمتُواضعة" التي ادخلت على

بدل اتّحاب الاطباء، مشيراً الى ان كلفة

المضمون لدى الشركات تساوي خمسة

اضعافً كلفة المضمون في القطاع العام "على رغم المدر الاداري المائل في هذا

واعلن في مؤتمر صحافي عقده امس في حضور نقيب اطباء الشمال الدكتور

ابرهيم جُوخدار، أن الاطباء قرروا "وقفَ

الْتُعَامَلُ مع لي سُركة لا تعترفُ بالبدلات

اجتماعي، وزارة الصحة، التعاونيات، صناديق القوات المسلحة الخ...).

ألتي حددتُها النقابة".

واذًا كان بدل الـK في القطاع العام ٥٠٠٠ ل.ل. يجب ان يدُفع للطبيب من القطاع الخاص خمسة اضعاف هذا المبلغ أي ٢٥٠٠٠ ل.ل. ومو المبلغ الذي يقبضه المؤمن من المريض لمصلحة الطبيب في الدرجة الثالثة المقابلة لدرجة وزارة الصحة و٢٥٠٠٠ ل.ل. للسرجة الثَّانية و٥٠٠٠٠ ل.ل. للدرجة الاولى. منذ سنة 1991، كانت تعرفات القطاع الفساص ٦٦٠٠ و٢٠٠٠ و٥٣٠٠ و٥٣٠٠ للدرجات الثالثة والتانية والاولى ولقد رفعها مجلس النقابة فقط الى ٧٠٠٠٠ و١١٠٠٠٠ بعدما عدل الضمان

ووزارة الصّحة تعرفتهما. على رغم ان

النقَّابة واللَّجَانِ الطبية (...)". واعلن أن مجلس النقابة اتخذ في ضوء ذلك المقررات الآتية: الي حديده العابه . وتلا بيانا جا فيه: "أن نحو ٨٥ في المئة من الشعب اللبناني يحظى بتفطية صحية من القطاع العام (ضمان صحي ١- ابتدا من ١٥/٢/٢٩٩١ يتوقف جميع الاطباء عن التعامل مع اي شركة ضمان خاص لا تعترف بالبدلات المحقة والمحددة من النقابة. ٢- أذا تمنعت الشركة عن الاعتراف بحق الطبيب في هذه التعرفات يحق للطبيب شرح الواقع لمريضه وتقاضي اتعابه منه مباشرة على أن يحصل هذا المريض البدلات التي دفعها من الشركة

آ حكُّ طبيب يخالف هذه المقررات النقابية الصادرة عن مجلس النقابة يتعرض للاحالة على المجلس التأديبي. ٤- أبقاء باب الدوار مفتوحاً بين النقابة وشركات التأمين الرافضة حتى تلتزم مذه واجباتما تجاه مضمونيما وأعلنت نقابة اطباء الشمال انما

"تنسق تنسيقا تاما مع نقابة اطباء لبنان - بيروت لوضع تعرَّفة طبية جديدة تَأَخَّدُ فَي الْاعتبار الوضع الاقتصادي الراهن وغلاء المعيشة منذ ثلاث سنوات وتكون ملزمة للجسم الطبي أ. ﴿ قَالَ عَمِيدَ الْعَمَلُ وَالْـشَـوُونَ ﴿ قَالَ عَمِيدَ الْعَمَلُ وَالْـشَـوُونَ الاجتماعية في الحزب السوري القومي الاجتماعي الدكتور انطوان حتى في بيان له امس انه لا يجوز ابقاء الطبيب "تحت اي ظـرف عــرضـة الأهــواء بــعــض

المستفيدين ومزاجيتهم ووضع الطبيب

وخوفه من شركات التأمين". وأيد

جامعة سيدة اللويزة

تطلب من جميع خريجي صيف ٩٥ والخريف والربيع ٩٥ _ ٩٦ ، الاتصال بمكتب التسجيل في الجامعة، لاستكمال المستندات ومتابعة الاستعدادات لاحتفال التخزج الذي سيجرى يوم الحميس ١٨/٧/١٩.

الرجاء الحضور الشخصي الى مكتب التسجيل في الفترة الواقعة بین ۱ تموز و ۵ تموز ۱۹۹۱.

② BENNING UPS FRANCE THE LEADING MANUFACTURERS OF POWER SUPPLY EQUIPMENTS IN EUROPE UPS P/5000 - 4.5 and 6 KVA

Mains input voltage capable of withstanding a variation Pure sine waveform

Interference filter RS232 interface Equipped with sealed gel type Sonnenschein batteries 6 years expected life time and without derating up to 50°C Maximum noise level 50dB

(labour & spare parts)

ENERGY

SOLE AGENTS:

-25% +15%

2 years free maintenance SUPPLY

Tel.: (01) 361784 - 368171 MIDEAST Fax: (01) 602204

Rue Prince Omar, Imm. Hammoud Face Hôtel Holiday Inn

جديد من أنميرال كفالة خمس سنوات على برادات أدميرال الأميركية الصنع



No-Frost American Made Refrigerator Abdulahim) (AB

الإسم العريق في عالم الأدوات المنزلية عام كورئ، هاتف : ۱۱٬۲۸۲۸٬۴۸۱٬۲۸۱۴٬۸۸۲۸۱۴۰ ، البكوانة، هاتف : ۵۹۳ ، ۵۹۰٬۶۹۱۲۸۷۰.

اتجامات اسواق القطع والاسمعر والمعادن

لم يطرأ في تغيير على سعر صرف الدولار الإميركي في سوق القطع في ييروت أول أيام الأسبوع، فاقفل في آخر العَمْلِيَاتَ بِنِيْبُ مُصِرِفُ لِبِنَانِ بِـ٠٠ ، ١٥٧٢ لِيرة، وهو سعر

اقتال النبعة الباضي. وقد فتح الدولار عباها بما بين ١٥٧١٠٠٠ و١٥٧٣٠٠٠ لبرةً في عيَّاب في طلب علص عليه، الى ان ابني مصرف لننان استعداده لشرائه ب-١٥٧٢٠٠٠ ليرة تدريكا للعرض الني سرعان ما ظهر تعريجا. عندها مضت اسعاره في العراومة بين ١٥٧١ (١٥٧٦ اليرة، قبل ان يقفله المصرف البركزي ظهرا، كما فتح، بما بين ١٥٧١،٠٠ ١٩٢٢.٠٠ لبرة، في عمليات هادئة قدر هجمها بندو سبعة دايين دولار كان متظمها من نعيبه شراء بسعر تدخله.

الدولار يتردد صعودا في الخارج في الدارج، نظمرت إسواق القطع العلمية تربدا في الدولار الى مزيد من الارتفاع بعد الدبيث الذي اللي به الاحد الماضي وزير الخزانة الاميركي روبرت روبن أمام مؤتمر البطال الاعدال في نيويورك جاء فيه أن الواتيات المتحدة إن نسبى الى تعزيز أرتفاع عملتها لدى اجتماع مجموعة الدول السنع الصناعية الكبرى بعد غد النميس في ليون (فرنسا). الا ان قوله في ما بعد ان التعارة الاميركية ترى في قوة النولار مصلحة لها، عشيرا ألى أن ذلك ساعد كثيرا على نمو الاقتصاد الاميركي بايجاد نحو ٩.٧ ملايين فرعة عملً حديثة منذ تولِّي الرئيس كلينتون رئاسة الولَّاياتُ المتحدة،

وبالفعل، أتحسر الطلب على الورقة العصراك بعد هذا التصريح الذي اوقع المتعاملين في الديرة، ولاسيما بعد العديث عن تذَّمر في اوساط صناعة السيارات الاميركية من مساوئ إرتفاعها آلى عتبة الـ١١٠.٠٠ ين يابكي التي يستمدفها البعض، فكان ان عمد معظم المتعاملين من مدارف ومناديق استثمار الى تصديح مراكزهم بالدولار ازاه

استمرار المراوحة في بيروت

الصَّاعِيةَ الكبرى في ليون واجتماع مجلس "البوند سينك"

= ١٠٥٤٠٥ للجنيه الاسترليني في مقابل ١٠٥٣٦٠، - ١,٢٦٠ فرنگ سويسريّ في مَقَابِل ١,٢٦٧٠.

تراجع طقيف للذهب والففة

بورضه طوحيو من موسسته استثمرته عميه وبجبيته به دغع مؤشر "تيكي" صعودا ليقفل مرتفعا 7.7٠٦ نقطة على ٢٠٢٠٢٠ نقلط، في وقت قفز مؤشر "توبيكس" لكل الاسمم مجتمعة الى اعلى مستوى له منذ اربع سنوات.

حركة التعاول في جلسة ٦/٢٤/ ١٩٩٦

عر التنبيث أسعر فتنبيث أسعر التنبيث أالكبية

ل.ل. 0799

RYTY

TOTY

تراجع اسس مؤشر لبنان والمعجر الاسهم اللبنانية اسس ٢٠.٤ في المئة (٢.١١ نقطة)، عن آخر اقفال، فسجل ٩١٥.٧٠ نقطة، ويعود ننك الى انخفاض سعر سهم سوليدير الفئة "" من ١٠٨.٨٧ الى ١٠٨ دوارات ابيركية، قابله ارتفاع بسيط لسعر سوليدير الفئة

"ب" من ١١٠.١٢ الى ١١٠.٥ دولارات أميركية، بينما خلاطت بقية الاسمم التتباولة في بورصة ييروت على اسعارها للسابقة. لما بالنسبة الى الاسمم المتبادلة فقد النفض عديما الى

414,41

- سندات الخزينة (قيمة السند الاسمية ١٠٠٠٠)

 سندات خزینة أسنتین (بالمناقعة) الفئة تاريخ الاصدار تأريخ الاستحفاق تعميم فلثدة القسيمة قيمة السند قيمة ال

تاريخ دفع القسيمة - قيمة القسيمة للسند الواحد 4

عمليات حسم سندات الخزينة لدى مصرف لبنان (لجمهور مصرف لبنان فقط على ان يكون عمر السند ثلاثة اشهر على الاقل)

ودائع لاجل بالليرة اللبنانية للممارف لدى ممرف لبنان

ودائع لاجل بالدولار للممارف لدى ممرف لبنان (مُن ٥٠ مُليُون دولار وما فوق)

فوائد الحسم والشراء على السندات التجارية وفقا لتطبيق ألية القرار الرقم ٢١١٦

10. - 1

٦,٥

♦ طبقا للمذكرة الادارية الرقم ١٢٢٥ العادرة عن حاكم مصرف أبنأن التي تشير الى عدم

لعظ ما يقل عنَّ الوحدة النقَّديَّة (القروش والسَّنتيمَات) عند أيراد المبالغ بألعملة اللبنائية

هذه المعطيات هي المعلومات فقط: فواكد الدسم هذه ممكن أن تتغير في أي لعظة.

1.98

3.46

فاثدة العسم

YY07,..

A0.E...

9505. . .

Z1 - . Y0

Z).,AT

Z11,•A

\$15,5F

Z17,70

الفائدة %.TY0..

Zw

Z%150.,

%*¥0···

Z 7,4Y5..

T

10.77

۱۸۰ یوما

7.756

7....

10.55

Y,9EOT)

1.4£0T)

9614... 17.99 10.77 1888 1997/1677 1997/7/59 AEA1,.. 14.97 10.57 1555 1997/7/57 1997/7/79

191/1/18 91/1/11

4,019

اسراء عنها أن معدلات العلادة على الوزات الذريقة أمدة آسنة لا تزال في نظر البعض مرتفعة (٢٠٩١) في المثارة أن رنفع مؤشر "علو جونز" الصناي الى ٥٧٤٢, على الاسهم تقطة قبل أن يصبحل منتصف التعليل ٥٧٢٦, ٦٢ مقطة، بزيادة ٤٤, ٢١ نقطة عنه البعمة الماضي... وسبق تلك صبحا القبال شديد على الاسهم البابائية في وسبق تلك صبحا القبال شديد على الاسهم البابائية في وسبق ماكن مد على الدارة أن المنافق ماكنة عالى المنافقة في ورصة طوكيو من مؤسسات استثمارية معلية واجنبية، ما

لحصاءات اقتصادية بريطقية من شأتها تدريك مبادرات

المتعاملين للتوظيف فيماً، فاقفل مؤشر "الفاينتشال تايمس"

متراجعاً ٥٠ . ((نقطة في سَوق

تكونَاتُ تُصبُ في مصلحة أبقاء معدلات الفائدة الألمانية على

حالما لدى اجتماع مجلس "البوند سبنك" بعد غد الضَّيس،

فجه الخاؤما الافضّل اوروبيا اذ ارتفع مؤشر "باكس" فَيمّا

٢٦.٣٢ نُقطة الى ٢٥٦٦.٤٢ نقطة. ومُفتُ بورصة باريس في تدسنما المعتدل بعد تصفيات العقود المستقبلية

والَّتيارَات الجمعة الماضي على نحو مشجع في ظل اجواء توفي بعودة الاقتصاد الغرنسي الى النمو في النصف الثاني من السنة، فاقفل مؤشر "كاك ٤٠" مرتفعا ١٣.٤٥ نقطة الى

وكانت بورمة "وول ستريت" فتحت مع ميل الى الارتفاع نتيجة التصفيات المريحة لمقود الفيارات والصفقات

المستقبلية لشهر حزيران. الا أن أستمرار الْقَلَق في اوساط

المستثمرين من الاتجاهات التضخيبة للاقتصاد الاميركي الذي

ينمو بسرعة في هذه الفترة لا يزال يحد من مبادرات

الشراء، علما أن معملات الفائدة على الونات الذرينة أمدة

وتميزت بورمة فراتكفورت بانتعاش النشاط فيما نتيجة

ايلي قموجي

المعروضة ا

ATY.

5 . . .

للتغيير

144,020 ۲,11

الكبية عدد الاسمم

المطلوبة المتداولة

افتقرت الى مقومات الصمود

ألين والمأرك الألماني في انتظار انعقاد قمة الدول السبع بعد غد النميس، وصدور أرقام الانتاج الصناعي في اليابان، لتلمس المندى الذي ستنخذه السياسات النقدية اليابانية والالملية في منه المرحلة، ما جعله يتوقف عن الارتفاع فوق عَتَبِتِي الدَّهُ ١٠٩,٠٠١ بِنَ والدَّهُ ١٠٥٠ مَأْرِك المَّتِي، لِيَقْقَل فِي سوق لندن ك**الاتي**: -

الجمعة الملضي، في نيويورك. - ١,٥٢٥ مارك الماني في مقابل ١,٥٣٥٠. — ٥,١٨٢٥ فرنك فرنسي في مقابل ٥,١٨٢٥. — ١٥٣٨,٢٥ لير ايطالي في مقابل ١٥٣٨,٠٥ — ١٩,٠٠ نين ياباني في مقابل ١٩,١٥.

تقلبت اسعار المعادن الثبيئة نزولاً ضمَّن هامش ضيق في ظَل اتحسار الامتمام باسواقما، فلقفلت اونصة النعب في لندن بـ - ، ٢٨٤. دولارا في مقابل ٢٨٤.٤٠ دولارا الجمعة سان به من ندويورك، بعدما ثبتت بـ ٢٨٣.١٠ دولارا قبل الماشي، في ندويورك، بعدما ثبتت بـ ٢٨٣.١٠ دولارا قبل القبر وبد، ٢٨٤.١ دولارا بعد القبر. كذلك بالنسبة الى الفضة التي القفلت الاونصة منها في لندن بـ ١٠٠٠.٥ دولارات في مقابل ١٠٠٠.٥ دولارات المدن المدن بـ ١٠٠٠.٥ دولارات المدن المدن بدراً المدن الم

البورمات العالمية تحسنت اسعار الاسمم والسندات في معظم البورصات المالمية مطلع الاسبوع نتيجة ارتفاع "وول ستريث" الجمعة الماضي ولدى الافتتاح، امس، باستثناه بورصة لندن التي العكس ضعف التداول فيها سلبا على تماسكها في غيلب اي

اسم الشركة

الترابة اللبناتية

(لحامله)

الربيت تراجة لبناتية، "حق بدل قسیمة رقم ۵۰

بدل قسيمة رقم ۳۱۰

دد الاسهم المتبادلة

مؤشر لبنان والممجر للاسمم

Y 0/A

f 1/E

٨٤٧٦ سمما وقيمتها الى ٩١٦ الف دولار اميركي.

🗣 المصدر، بنك لبنان والمعجر للاعمال شهرل.

- نتائج المناقصة

)\$EEE 1997/4/FT 1997/7/FY

37 Y7\FPP1 07\F\APP1 3331 AA.17

1997/15/57

1997/ 1/51 1994/15/50

1994/ 7/10

للمدة من تاريخ الاستحقاق ۹ اشمر (۲۷۳ یوما) ٦ اشمر (۱۸۲ يوما) ٣ أشمر (٩١ يوما) قيمة الحسم للسند الواحد لغير مبندات فثة السنتين المدة من تاريخ الاستحقاق

٩ اشمر (٢٧٣ يوما)

٦ اشمر (۱۸۲ يوما) ۲ اشمر (۹۱ یوما)

ودائع ليوم ولحد

وداثع لثلاثة ليأب

ودائع لسبعة ايام

ودائع لثلاثين يوما

ودنائع لاسبوع ولدد ودائع لشهر وائد

ودلكع اثلاثة لشمر

وداثع لسنة وأحدة

وداثع لستتين

وبلاع لسنة ونعف سنة

۲۰ يوما

T•.•• 11,11

۲۰ یوما

شره، ۲٬۵۶۲۷۵

Y. OETYO

شر4 ،

خسم :

شمادات أيداع لبدة ٤٥ يوما شمادات أيداع لمدة ٦٠ يوما

ليمة الاسهم المتعلولة (دولار اميركي) ١٢٢٥,١١٧ | ٩١٦,٥٢٢

لم بسحل ابس اي تعاول ولا لي طلب في بورمة بيروت، فيما عرض لشركة التراية اللنفية ٢٣٧٨ سجما و٠٠٠٠ لاسمم القسلام، ولشركة الاسمنت الابيض ١١٠٠ سمم، ولشركة اترنيت ۸۲۷۰ سمما. منا دركة البورمة ليوم الاثنين ١٩٩٦/٦/٢٤؛

به فرحه مبورمه ميوم المنين ١/١٥ /١٩٩١؛										
الاسهم غير المتحاولة										
تاريخ آذر تثبيت	آخر تتبيت ٢	اسم الشركة								
1997/3/55	٦ ٧/٨	الاستئت الزييض (اسمي)								
-	<u> </u>	يونيسيراميك (فسمي)"A"								
97/7/)£	T 1/E	يونيسپرلميك (اسمي)"B"								
	- 1	A PARAM A								

بدسب سعر الاقفال للدولار الاميركي في داريخه. الزدراناطوالي

التعفض "مؤشر ليبالون إنفست" "LISPI" (٧٠٠ في المثة الى ٨٤,٧٢ نقطة بسبب الحفاض سعر سمم سولينير الفئة "آ" الى ١٠٨ دولارات أميركية كما ارتفع سعر سمم سولبدبر الفئة "ب" الى ١١٠.٥ دولارات أميركية. ولم يتم في تداول للاسهم في بورصة بيروت.

نسبة التفي <u>د (٪)</u> - ۲۳,۷	37/7/FE FY3,A	97/7/11	الاسمم المتداولة
·,·¥ =	AE,YT	PY,3A	مؤشر ليباتون انفست للاسمم
	<u></u>	ت للابحاث والدراسان	 المصدر · شركة ليبانون انفسا

(学生が担当) 定立い الناسة الثَّانية إلى ١٠٨ – ٤/٨ -١٠٨ بولارات، في مقابل ١٠٦ – ١٠٩ و١٠٨ ١٠٨ – ١/ ١٠ دولارات في جاستي أول من اسب. أ
 منا دركة السوق ليوم الاشتين ١٩٩٦/٦/٢٤ عما الناعتها شركة لبنان المالية.

سيت رقم ر											
سعر التثبيت	آلاسهم المتداولة	مجموع عند الاسهم المعروضة	مجموع عدد الاسمم المطلوبة	١ – سولينير فئة الف،							
- 1.4	1.002	(34,31	¥,7•£	التداول العادي الاوابر الناصة							
_	1.00£	15,451	- ۲,۲۰٤	منموع فئة الف ٢ – سولينير فئة باء:							
) • 9 E/A	1,245	1,075	YAT,A	التداول العادي							
-		_	_	الاوامر الفاصة							
_	1,541	7,035	YAF.A	مجموع فئة باء							
	٤.٠٢٦	3.7.17	37,591	المدموع العلم							

	تثبيت رقم ٢											
سعر التثبيت	الاسهم المتداولة	مجموع عدد النسمم المعروضة	مجموع عند الاسهم المطلوبة	١ - سوليدير فئة للف								
1.4	7,827	15,975	۸,۸۹٦	التداول للعادي								
		<u> </u>		الاولمر الفاصة								
.	7.827	5£,97T	FPA.A	مجموع فلة الف								
				٢ – سوليدير فئة به:								
11 · E/A	1.2	317.0	7,709	التداول للعلاي								
	_	_	_	الإوامر الخاصة								
	1.2	317,0	Y.T09	مجموع فئة با								
[.63,3	T+,0YY	007.56	المتموع العام								

دخلت لمس مرفأ بيروت (1 بلغرة نطقة ركاباً و 14 م7 طناً، منها 20 - 6 طناً شعنت في 77A مستوعبا، وغادرته ست بهلخر، ويقيت في الحواض ٢٢ بلغرة، بينها تعلي بواخر من دون
عمل وسبع بولغر مسافرة هي، "حيدر ؟" و'هندر !" و"حاج امين "و'بيونر زابوروجيتس" و'بيزةريق و"ند لويد كورفو" و'بلتامير". وينتظر وصول ٢٩ باخرة، بينها ١٨ بلخرة اعلنت تتطار وصولها للمرة الاولى بحسب لائحة الفرفة النولية للملاحة.

ì		عوی بسب بسہ سرے۔	سحبر وصوبها سبرت
-		唱則逐	
الوكيل البدري	البخالع (طن)	الياذرة	الرميف
ل ش ش ن أبو رهلي ي. برجاوي تقارا تقارب تقارب تقارب تقارب تاريخ تاري تاريخ تاري تاريخ تاريخ تاريخ تاريخ تاريخ تاريخ تاريخ تاري تاري تاري تاري تاريخ تاري تاريخ تاريخ تاريخ تاريخ تاريخ تاري تاري تاري تاري تاري تاري تاري تاري تاري تاري تاري ت	٢٠٠ مختلفاً ١٠٠ ماشية ٢٠٠ م. مستوعاً ١٠٠٠ مستوعاً ١٠٤٠ مندياً	البلتروس بينا أ بدر المصطفى ٢ سياجيرو سان بول فيل مينيه أوريل ٥	3 C Y A A 1.
نآشونال شيبينغ سيمن انترناشونال	۱۳۰/۹۳۰ مستوعاً ۵۵/۵۰۰ مستوعباً	نىلويد كورفو باتلينر	1 r 3 t
ļ			
الوكيل البحري	البخالع (طن)	المرفأ	الباخرة
سيمار منگونرو منگونرو أ. قرملتي ف. خياط ه هياد ه هياد	المحدد (المحدد	نوفوروسيك الغير النجيزيا البان اليان ليماسول الإسكندرية	لعمد س فيفان بعرستيف أولوسوي ؟ جولي أماراتنو نوبل أيس فيكندربورغ
جزائری کرانسبورت مارکومار اورینٹ شیبینغ سولومار ماز ماریتیم ماز ماریتیم ماز ماریتیم	المتلفا و المستلفا و المستلفا و المستلفا و المستوعبا	يورغلس بورغلس المعاتبة ليماسول بورستيد بورستيد بورستيد	شاكتبورع جيفو اكتمبرس زوكيز ماى واي ليمان م بيونير اوديسا بيانو متز
ي. برجاوي	التموين	اتفير	متز ابطأليا

or the the sale

	الاسواق الوالية														
				نل د.)	٠,	3.5	: فُرِي	ازنت	بال.	اسطر				. · ·	
الدولار الكندي	الالف فرنك افريقي	البيزيتا الاسبانية	الكورون الاسوجي	الين لياباني	ران ندي ا	رنك الفلو جيكي الموا		اللي الايط	المارك الالماني	الغرنك لسويسري	الفرنك الفرنسي	الجنية تسترليني		الدولار الاميرك	
1102.2		15.50 15.50	57£.90)T.9	1 1		1 .) • 67.) •) • 67.) •	172.A.	T.1.20		0 10	V1,	الشراء المبيع
الدراخما	الشلن	الليرة	الريال	لريال	مم ا	ینار در	نار الد	الب	الديثار	الدينار	الجنيه	الليرة		الليرة	.جيع
اليونانية ٦,٢٥	النمسوي 15£.۷0	القبرصية ۲۳۲۳.۵۰			· E17	ويتي الاما .0170		1,10	العراقي 	البحراني ۲۵,۷۵ ک	المصري ۲۰۰۵۰	التركية ا		السوري	الشراء
Y.50	1£1.70	TTTT.0.	ETT.YO	٤٢),٠	٠ ٤٢٠			1.50	-	2174.70	£1£.0.	•,•1	<u>۲</u>	۸. ۰۰	المييع
		· ·			<u>ل رل</u>		<u> </u>	بِ دَارِيَـٰ پِسِسِ	<u>سار اا</u>	الم			. · -	<u>.</u>	
اونصة الفضة . ۷۹۷۵	ءَ ا	كياً الفذ	اونصة النصب ١٠١٠٠٠	996	کیلو ال عیار ۵	ا بيزوس سيكي ۲۲۱۵	Sa	نية	اللير العثمان	ليرة راتية ١٣٩٥	<u>181</u>	الانكليزية ب اول ١٤٠٥٠	ا تبا،		
A-YO,	1	E	1.1		0	VF70	- 1		20 90	1250	- 1	1200.	- 1	شراء بيع	
	CURRENCY CROSS RATES قينية العملات الاجتبية														
الدولار الكندي	النقد ECV ة		الفرنك الفرنسي	المارك الالماني		اللير الايطالي	الين الياباني		الغرنك السويسري	لجنيه سترليني		الدولار الامبركر			
		.	3777.	A!PA, . IAlo, . a-PT.T			71 · . · Y Y · . · · V	131	1,-795 F-37. • T-11.3	7,-9 1,7 <u>5</u> 7,99	٤٩	7+17,1 YY+4,-		روبي	کندا آکنداد آلاو فرنسا
1.)5TA 11T+.77 A+.1+	1.4	127	•.19£4 197,77 11.•1	11/ 11.51			12.15	-1	7717,1 YF,P(71 73,FA	1,10	A0)	.07.0 07			ألمُّقيا أيطاليا أليابان
. 47P 7773	1.0	175	1737	P27A T373, -		73	•,•13	90	e\£¥	1.98	••	VIT7.			سویسرا بریطانیا ـ
- YTot	. 3.61		. 1961	37aF	- 1		9	===	., 1962).os			-	بتددة ـ	لوايات ا
<u> </u>	كس الالماني	المقدا	- :	ت کي اليابان	~	,			نسرة لأرا امقة	<u></u>	ms5		۔۔۔۔ الامیرکے	ام دما:	
			A MIT	٠٢٠ ٠١.	اقفال ال ير	·/ TY1	۰٫۸۰ بق ۲٫۲۰	ل اليوم	國 、	1.9y.3T	فال اليوم	ن اقا	Y, Y (YO	9 49	قفل الي
السابق	الاقفال		۱۲۵۳۰ 🔼 السابق	الاقفال	_	7 777	السابق			F-AE,1A,	<u>فقال النسابة</u> 		<u>۱۷۰۵.۲</u> سترید		
63.13 85 00 82.63		ts nta Fe Sth. P blumberger	ac. \$45.00 12.75	49,38 95,50 12,75	K Mar		66.50 48.00 24.63	96.3 48.3 24.2	8 Csx C 5 Cyp⊓u	orp. s Amax Mìr	السابق 13 54 13	j 58.13	j Alco	a	
78.00 49.13 65.38	-4425 Se	ou Paper ars Roeb. ny Corp Adr	70.36 42.63 82.38	70 \$8 42.00 81,63	Kellog Litton Lockh	g eed Martin	40.25 \$3.75 \$4.25	40.5 82.7 45.1	5 Delta . 3 Digita	Air Lines I Equipment	57,00 45 (3 44,25	45.13 44.63	Am i	d Sign. Brands Express	
48,50 53,63 84,00	52.00 Te 84.38 Te	ndy nneco xaco	77.50 39.25 66.25	77,00 39,38 64 13	Merck	ckrodi	63.13 79.50 39.10	62.2 79.6 39.0	3 Easten 0 Estee	Corp. Kodak Lauder -A-	62.86 5.00 29.75	5.00 29.25	Artra	co Inc.	eL
51.00 80.38 39.38	81.13 Te 2913 Tu	xas Instr. xtron ne Warner Ir		43.8X 69.38 [14.00	Merril Min M Mobil	Lining	55.00 34.13	86.2 54.5 33.3	0 Fina 8 Ford		119.75 44.88 73.25	44 75 74 13	Avoi	lichf. Prod. america	a Corp.
5425 42.75 700	7,00 Un	ion Carbide isys	3288 6400 1613	32.88 63.50 16.00		ola emiconductor		63 % 63 % 60.9	s Gent I d Gilette	Ynamics	36.88 36.88 40.00	39.25 88.13	Brist	CASC ol My.	:
કં %; 20.50	8.88 US 20.80 Us	John Life Inco Fi x Marathon (Σπρ. 90a5	9 75 25.13 90.50	NAVI Occ. P Olin	etrol.	76.38 51.89 114.75	76.8 53.0 114.2	u Hallibi 5 Hilton	-	68.63 68.88 68.63		Chas		L
39140 115100 55.88	114.13 Uto	x Steel Grp. I Techno. Irner Lamb.	22.50 52.63 34.25	225 5250 34.63	Pac. G Penny Pepsic		55,00 98,63 15.88	54.6 99.6 15.8	3 IBM	well	67.63 80.50 47.63	81_38 48.75		orp. Cola	
19 13 21.75 52.00		stinghouse E solworth rox	il. 75.38 24.25 47.13	73,00 25,25 46,25	Pfizer Placer Polaro	Dome idQuaker	32.50 40.13 61.68	32.75 39.75 62.15	5 Inil Pa		83.50 47.25 37.88	47,58		ate mbia Gi ing Inc.	
12.74		lever	السابق 575	الاقفال 5.77		rcial Union	السابق 137.00		0 Nord-E		السابق	،) الإقفال	ں (فسف	بأريد	بورصة
2.17 2.48 36.50	249 Vici 3650 Vod	lafone Grp.	2.96 1.14 4.27	1.16 4.24	Cordian Courtau		250.10 180.00 1662.00	1680.0	0 O.N.A. 0 L'Oreal	•	717,00 895,00	719.00 904.00 399.00		iquide	
10.60		kome bia Cop. Inv.	3.74 21.56 5.29 2.81	3.74 21.56 5.30 2.78	Dalgety De Beer Dixous Ecc Ptc	5	1596.00 167.50 1663.00	165.50 1696.0	0 Philips 0 Pinault	Electronics Printemps-R	321.10 326.20 5.10	321.20 330.00 5.10	Anglo	ican Tel Amer. Quipem	C.S.A.
51Q]		رصة طوك _. Electric	2.65 3.50 6.50	265 3.50 6.51	Fisons Forte	Accident	541.00 563.60 31.90	550.0 472.3 32.7	0 Procter 0 Radiote	and Gamble chnique	575,00 144,00 181,30	584 00 140.10 183.50	Barrio Barrio	ire (cie) k Gold Aktiens	•
2050 2310 2410	2060 Brid 2330 Cand	gestone Corp in Inc Bank	3.55 9.87 8.57	3.55 9.86 6.55		ectric C.	1107.00 785.00	1139 D	0 Royal D	-Uclaf huch	531.00 710,00 1300.00	555.00 716.00 1310.00	BHV Bic	Aarché	5000.110
3450 1050 2880	;≛20 Fuji 1040 Hitas	Photo Film	4.15 661 261	4.13 6.58 2.57	Grd. Me	tropol, Plc tiv, Stores tel Fr	668,00 1364,00 470,00	679 (8 1359 (6 450 (6	O Saint-L O Salins d	ogis a Midi	566.00 300.00 16.35	56630 300.00	Bouy:		Maroc Gold
895 1370 1980	905 Jal 1400 Kirit	Brewery ushita E Ind	4.19 1.80 9.67	4.48 1.79 9.65	Guinnes Hanson HSBC H	s Ple Tr Ple	185 to 101.90 75.20	195.01 102.23 74.03	S.G.E. Shell Ti	ansport	2835,00 136,50 203,00	2840.00 140.00 211.60	Carrel		r Adp
1430 1190 730	1430 Mits 1190 Nec	ubishi Corp Corporation n Kagaku Sa	8.11 6.35	8.08 6.35 6.14		STK UTS	278.70 119.50 1895.00	281.70 122.00 1901.00	SKF Ak	zieb ssignol	36,50 1440,00 370,70	37 00 1440 00	CFF Charg		İ
374 2129 2/90	37x Nip : 2170 Nom	Steel Corp ura Secs eer Elec.	6.76 8.48 1.81	6,73 8,48 1,31	Legal Go	en. Gep. Bank Pic.	138,50 374 70	1336.00 139.00 374.10	Thomso Total	r-Alliben n-CSF	231,04 463,00 11,90	231.00 463.00 12.10	Cimer Club	its Franç Méditerr toir des	ais an ée
1860 7100 2130	(889 Shan 7150 Sony	p Corp Corp itomo Bank	2.27 4.70 0.67	2.36 4.67 0.67	Lucas In Marks S	d. Plc.	275.50 242.10 1875.00	290.00 247.90 1885.00	Vallour Volkswi	igen AG	114.09 764.00	113.90 773.00 225.00	Crédit	Lyonna te (ex Bi	is '
1930 1020 758	1940 Take 1000 Sum	da Cham Indi itomo Corp iba Corp		5.28 6.16 5.02	National Natwest P. and O	Power	1500.00 258.00 3.05	1500 ut 362,00 3,00	Worms Zambia	Copper laves	410700	520 00 5.28 551.00	Du Po East R	at Near and Pro Gle Des	p .
270) 759 2340	2780 Toyo 767 Yam	nei Corp Ita Motor Co aichi Sees anouchi Phan	6.67 1.91	6.60 1.89	Pearson Pilkingle Prudenti	Grp. o	105.00		•	5.A. ورصة لند	362.30	362.50 505.00 598.00	ELF-/	Aquitaine lia Begh	•
	هدر است کفورت (ما		300	4.08 2.99 5.29	Racal Ele Rank On Reed Int	echonics E.	461 1.18	462 1.19	Allied I	—————————————————————————————————————	1945,00 443 n0 569 np	1940 00 440,10 556 00	Enrafr Exxon Fives-	Corp.	
	88250 Bay	r AG Mot Werke der Benz AG	769 3.26 2.29	7.66 3.32 2.39	Reuters Rexam Rolls Ro		3.85 4.57 5.0h	3.86 4.52 5.01		Bril Foods	1741.00 281.50 349.70	1770 00 284,90 341,00	Galeri Genera	es Lafay al Motor Entrepo	s
506J0 3	Stano Degu Sago DT E	sea AG labcock St	360 45 4 73	2:080 2:080 9:73 3:88	Royal Di RTZ Cor Sainsbur	ilch Co p.	7 90 5.17 3.23	7.85 8.17 3.24	Barclay Bass Bicc	s Pic	179,90 527,00 64,00	591300 18230 51900 6500		st AkiL Ond	^
52.57 340 m 3	55 40 Hoed 19200 RWE	Iner Bank AC hst AG I-DEA AG ring AG	3.90 161 9.33 9 19	3.88 (1.99 9.31 9.15	Sears Ho Shell Siebe Pk	ids	3.67 9.54 5.89	365 931 586	Blue Ci Boc Gr	oup	324.00 894.00	320.70 912.00	ldia Lafarg Legran	je	
82.25 41.00	82 % Siem 41 00 Bay '	ring AG ens AG Vereinsbank	689 641 317	6.57 6.45 3 (9	Skbeec. Std. Char Storehou	n. Bank	9,74 9,74 5,54 1,84	9.85 5.51 1.81	British .	Aerospace Airways	601.00 825.00 95.30	608.00 630.00 95.30	Legrar Locino	id ADP	frione
219.50 2 529.50 5	21776 DiLi 3480 Manu	hof Holding Ifthansa AG Jesmann AG	317 379 553 137	3 76 5 59		Lond Ins.	5.61 3.64 2.56	5.58 5.60 2.44	British .	Petroleum Felecom	1215.00 490.00 54.20	1215 00 495.10 55.45	LYŇI	ł aise des	٠. ا
273.00 2 82.45	7440 Thys: 8260 Veba		3.03 18.17	1.14 4.52 3.02 15.14	Taite and Tesco Thorn E	-	10.32 4.26 4.97	10.35 4.29 5.00	Burmah Cable V		54_50 68_50 585.00 107.00	592.00 101.10		ishi Cor Corp.	դո.
05.55		vagen AG iche Bank AC : AG		0.50	Trafalgar TSB Gro	House	9.22 1.75	9,27 1,75	Charter Coats V	•	699,00 287,50	699,00 287,51	Nicola		
					<u> </u>	ر جن ر	<u>.</u>	<u></u>	تندر				-		
وحدة النقد الامروسة الا	اللير	الفلوران	الدولار	<u> </u>	الين	الفرنك		الفرنا	4	المار	الجنيه الارتيان		للدولا	<u>,,,,</u>	
الاوروبية Ecul	الايطالي ۸.۲۷	المولندي ۲٫۷۵	الكندي 2,7۲		اليابلة	الفرنسي ۲.٦۸		السويد.		الالم	لاسترليني 17.0		الاميرك ك	{	ا لىومىد.

	الدولار الاميركي	الجنيه الاسترليني	المارك الالماني	الفرنك السويسري	الفرنك الفرنسي	الين الياباتي	الدولار الكندي	الغلوران المولندي	اللير الإيطالي	وحدة النقد الاوروبية Ecu		
ليومين ا	0.5	0,75	7.10),ÁY	۸۶.7	•,77	٤,٦٢	1,40	A.TY	_		
لشمر	0,71	17.0	47.7	70.7	79.7	17,-	77,3	77.7	13.8	27.2		
1.7 أشمر أ	0,72	(۲.۵	7.17	7.07	T.AE	٠.٤٢	٤.٧٥	۲.۸۵	A. 1A	£.fa		
التاشمر أ	0.07	a.Ya	Τ, 1λ	F0,7	7,98	09	£,9Y	۲,99	٨,٠٦	2.72		
لسنة	₹,.₹	7,	٣,٤٢	AF,7	٤.5٢	ا ۱۹٫۰ إ	0.0-	T.fo	4.95	5.38		
لـ٥ سئوات ا	7,770	_	- 1	! - !	_] _]	_	-	_	- 1		
ال. (سنّوات	٦,9٤٠	_ }	-	- 1	- 1	I - I	_	- 1	_	_		
1.1 سنة ا	y, •97	- 1	_	- 1	'	\ - \	_	- 1	_	_		

<u>ئے۔۔ ی قب ی کی کے کی ان کی ان کی </u>											
راعية		يد	ير الدد	المعادن غ		المعادن الثمينة					
	REBIT REBI	كانون اول النار تمور النار تمورين اول النار النار النار النار النار الموال قطن اول قطن الموال قطن الموال 07, YF3 (-0, 3 F (F -0, Y7 F Y -0, 7 F P -1, 13 A (F)	107.FF3(070FP 070FP 070FP		۰.۱۲ ۲۹۲,۷ <i>۵</i> ۱۳),۲۵ طن) ۲۸۲,۵۰	لندن (الاونمة بـ 5) التقفال النهب ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ					

With the cooperation of Merrill Lynch A tradition of trust.

BEIRUT - TEL: (01) 602120/1/2 - (01) 348175 - FAX: (01) 602123

JOB OPPORTUNITIES

In a leading Kuwaiti Consulting Firm Requirements:

B Sc. (Chemical/Mechanical) Engineering. Post Communate degree in Operation Research and projects

5 yrs experience in preparing feasibility studies. Techno-economic evaluation and economic & financial analysis for industrial projects, proficiency in computer applications is

Excellent command of Arabic & English. Tel. 01/701121

A Reputable Cement+Stone Plant in Lebanon is looking to hire:

(One) sales manager: - University Degree in Business Administration+Marketing.

- With 5-8 Years Experience in Lebanese

* (Two) sales representative:
- University Degree in Sales or Marketing - With 2-3 Years Experience,

All applicants preferably English educated. For interview call from 8.30 till 5.00 Tel: 862302 - 826317 - 826318 Cell: 667407

المناف المعانات العنوسة اللبنانية 19 - 97 - Hally 19 - YP

(- معلمة علوم للصفوف المتوسطة (اختصاص + خبرة) ٦- معلمة لغة عربية للصفوف المتوسطة(اختصاص + خبرة)

> المستندات المطلوبة: - C.V + نسخة عن الشهادات والخبرة تسلم الطلبات الى مكتب مصطفى السباعي بيروت الصيفى، بناية ربيز، نزلة المرفأ

الطابق الاول ت ١١٥٦ - ١٩٤٧٤٩ - ١/٤٤٦٧٤٩ - ييروت الرملة البيضاء - بناية الشاطىء الذهبي ·T/TY0Y05 =

5 YRS EXP.

3 YRS EXP.

تتم المقابلة الشخصية مع مدير المدرسة في الاسبوع الاول من شهر تموز ١٩٩٦ في العنوان المذكور أعلاه.

SAVOY SUITES

FURNISHED APTS.

REGENT SAVOIE HOTEL

REQUIRE PROFESSIONAL CANDIDATES WITH HOTEL EXPERIENCE.

SENIOR ACCOUNTANT (M&F)

 EXEC. SEC & PERSONNEL 3 YRS EXP.

RECEPTIONIST (M&F) * CHIEF MAINTENANCE

5 YRS EXP. SALES EXECUTIVE (M&F) 3 YRS EXP. 3 YRS EXP.

* NIGHT AUDITOR * ASS. CHIEF MAINTENANCE

STORE KEEPER

PLEASE APPLY IN PERSON WITH C.V. AND 2 PHOTOGRAPHS TO: RAOUCHE, ANDALOUS STR., NEXT TO CARDEN CITY, TEL: 01/803269

LARGE SERVICES COMPANY REQUIRES

PROJECT SUPERVISORS - PROFILE: **UNIVERSITY GRADUATE ENGLISH & / OR FRENCH MARKETING & SALES EXPERIENCE BELOW 35 YEARS**

> PLEASE SEND C.V. TO FAX: No: 01/201852 AFTER 1.00 P.M.

CAREER OPPORTUNITY

Tihama International Media Saudi Arabia has an immediate opening for an ar

ACCOUNT EXECUTIVE

Bequirements:

Less than 30 years old.

Inversity degree (Marketing and Business).

* French in English and Arabic French an advantage.

Experience in Advertising field is a plus.

Pales Oriented.

Spod Communication skills.

Attractive package is offered.

should submit their C,V. to : Tel / Fex: 01/805966 - 805970

Cabinet d'audit demande comptable principale licencié en gestion experience min 2 ans. Tel.: 01/449268 - 587056 - 587057

Cabinet d'audit demande secrétaire diplômée, débutante présentable. Tél.: 01/449268 -587056 - 5870**5**7

مفروص

مشية وعشي ومربية لبناتية وخلامة فيشينان ومصربة يطلبان عملا 1-PPFA - 075 - 1A

دروس خصوصية انكليزية مكثفة للموظفين ولرجال الاعمال وللمضيفات ورجال السلك النيبلوماسي، برامج متطورة لدخول الجامعات ٨٦٨١٨٩

حاسب محلف نو خبرة يؤمن لمؤسستكم اعمال المداسبة بدوام جزئي مع أتجاز معاملات ضريبة ألدخلُ والضَّمانُ الاجتماعي ١٨٠٠هُ ٢/٧٥٠

عقارات

Zaarour centre de ski à vendre à crédit chalet simplex 80^{m2} . Tel.: 03/742525

للبيع شاليه ٧٠مم- لوكس في الموليدلي بيتش ت ١/٨٢٢٤٠٠

Halate sur mer à vendre chalet duplex 140^{m2} à crédit. Tél.: 03/742525

السوليمار شاليه مفروش ومجهز ٥٠مم + حديقة خاصة ٥٠مم السَّعْرِ مِغْرٍ. تَسْمِيلات بِالْخَفْعُ (١/٤٢٦٠٠ – ٢/٦٥٠٢٥)

للبيع دولوكس في مزرعة يشوع مؤلف من شقتين دوبلكس ولحدة منجزة والثلنية قيد الانجاز ضمن عقار ٢٦٠مم. سعر نمائي ٢٢٠ الف دولار مـن بـلا وسـيـط^ـ الـتـلـفـون

للبيع في برمانا شقة Grand luxe ٣٠٠م. طابق ارضي، ٤ نوم، ٢ صالونات، شوفاج مستقل، منفأة، خطا تلفون، حنيقة ٥٢٥مهم موقف ٤ سيارات، منظر على الوادي نزلة Beaulien للمراجعة ٢/٢٧٦٠٠٠

للبيع محل ~ طريق الجديدة شارع الرواس – سنتر ديماسي طول ٧م × ٢.٥م + موقف سيارة التلفون ٢/٨١٣٢٩ - ٢/١٢١٢٠٠

للبيع مكتب أخذم في الطزمية طريق الشَّام ١٢٥مم. مجمرَ بالكامل يتكييف مركزي مولد كمريائي، شبكة كومبيوتر في كل الغرف وكافة التُجميزاتُ المكتبية ديكور وفرش فخم جدا. الاتصال ۲/۲۲۲۲۹۳ السعر ١٩٠ الف دولار،

للبيع شقتان مساحة كل واحدة ٣٩٠م.م. مغروزة المطيلب. التلفون ١٩٤٨م.م – ٣/٢٧٢٧٢٠

بناعي السقر مستودع ٢٠٠مهـ + مُوقفُ سيارةُ. مار الْياسُ ٦٣٠٠٩٥ TT.YTO.

مكتب أرضي ٧٥ مِم يصلح أيضا محل تباري ۶۱۵۰٬۰۰۰ جاهز محيف مع خط هاتف بين كهرباء لبنان وكنيسة مار قطونيوس ت ٤٤٦٨٢٦ Appartement de luxe Kaslik 260^{m2} Tel 03/628280

للبيع لرض ١٠٠٠ هم نيو روضة وارضٌ ٨٠٠ مم المونَّـــَّــَــَّــَـرُدي. التلفون ٤٩٩٨٤ – ٣٣٢ - ٥٠٠٣٢٧

A vendre à Adma, zone verte duplex 475^{m2} super de luxe. Tél.: 01/321398 - 03/277515

2 appts luxueux 295^{m2} et 240^{m2}, 3 et a ch., parking, Fa-cilités de paiement sur 100 mois. Sioufi, collège des St. Coeurs, imm. Acra. Tel.:

بدارو للبيع محل تجاه مطعم -Orien TAT917 الاتصال بالهاتف TAT917



مكاتب للايجار منطقة تقاطع الاونسكو اول شارع فردان للمراجعة الاتصال بالارقام الآتية YETT19 - TETT1Y

تتمة الاعلانات البيوبة والاعلانات الرسبية في المفحة – ١٨ -

مطلوب مندوبو مربعات غير متفرِّقَيْنُ الشركة تبيع مطافئ الدريق امتأطق الاشرفية النمسر وكسروان ١١/٢٢٦٢٧/ • من ١١–٢ بعظ

شركة قطع غيار المانية للسيارات في هاجة الى مندوبي مبيعات الخبرة ضرورية الماتفة ١/٨٢٣٧٢٥ - – ٠٣/٦٢)٩٤٥ من ٨ صياحا وحتى الرابعة بعد الظهر. ـُ

Travel agency requires secret. Ar. - Eng., Typ. knowledge P.C. System, part time acceptable. Apply with C.V. Jounieh Tel: 09/832007 - 832142

Société de commerce demande secrétaire Trilingue, Dynamique et organisée. Avec connaissance de L'ordinateur. plein Temps - Exp 3 ans minimum Tél.: 385750 - 390496 de 8h à 17h.

Sté. Ind cherche J.H. ou J.F. trilingue ayant exp. comptable et sachant manipuler word & Excel. Tél: 497795 - 284481/2

New restaurant opening in Hamra requires. - European cuisine chef. - Waiters & waitresses. - Hostess dynamic, aggressive & good looking. -Vestiaire lady. Available immediately. Please call for appointment mr. Adnan on Tel.: 03/657707

Computer software house located in ras-Beirut, has a job vacancy for two programers. Cobol language is essential. Send your C.V to telefax 01/ 350084 - 350093 ou contact directly Between 10:30 - 11:30

Société recherche secrétaire trilingue, dynamique et or-ganisée, maîtrise de l'outil informatique et solide expérience. Qualités requises: sens de l'organisation et de la communication, disponibilité, esprit d'initiative et discrétion. Tél.: 404075 - 403390

Cabinet d'Audit recherche: Auditeur expérimenté en comptabilité et en finances Justifiant d'une expérience solide et réussie en expertise comptable, familiarisé avec le monde des finances et ayant le goût du challenge. Tél.: 405892 -

An Int'l tech. Co. is recruiting young dynamic and motivated staff: Receptionist Retail and corporote sales positions avail-able. Call 03/355355 For an

Required designers: * Graphic (PC - Mackintosh). * Auto-CAD. and a typist (English, French, Arabic) * Experience is a must Hamra. Tél.: 01/ 354507

Executive secretary eng. fr. for partners insurance, secretary for Aramex Jounieh. Tél.: 911996 - 910323 - 936093

مدرستين أرمنيتين في منطقتي سن الفيل وانطلياس في حاجة الى اساتذة في المواد الآتية: اللغة العربية والانكليزية، العلوم، الرياضيات للصفوف الابتدائية والمتوسطة مع شمادة جامعية، ذو خبرة الاتصال بالترقيام الأتبية ١/٤٠٧٦٥ – ١/٤٨٤١٩٦ من الساعة التلسعة صباحا حتى الساعة الثانية بعد الظهر باستثناء ايام السبت

كهرباء جبيل ش.م.٥.

. ـ مهندس كهريائي ـ تقني بمستوى T.S. كهرياء افضلية للذين لديهم خبرة في الـ : Autocad

للاتصال: ١٧٢٤ه/٩٠ ـ ١٩٨١٤٥/٩٠

مطلوب

عيادة راقية لطّب الاسنان. طبيبة اسنان متأهلة ه سنوات خبرة مع اختصاصي او تقنية مميزة في المعالجة اللبعة (ENDODONTICS) والتعويضّات (PROSTHODONTICS)

العمل مؤمن للزوج – عرض مغر للاتصال: ٣٢٨٣٩٩ (١٠) وفاكس مساء ٣٢٨٣٩٩ (١٠)

Job Opportunity Analyst - Programmer

With the following qualifications:

- BS in Computer Science ; Master degree is an asset . At least 3 years prtinent experience in development with Oracle mainly with Developer * 2000; Designer * 2000 is an asset.

Please forward your CV to the attention of CRC Lebanon / ASU Fax No. 01 / 735807

ستقق للسع فيجسيل غرفينا نوم ومتوابعها ٤٢٧٠٠٠ | تلاشغرف بن وتوابع ٤٢٨٠٠٠ تقبينيط 10 سَسَيْق المناو شدمتسرفته) الانصرال بفكانسيناسيط بعسبسيل : 021451 - 4/927.67 م العنوان : شاية بيباوس للشمير يمي ماريوسف- انطريق العلم

LE RAPHAEL

منطقة للدور شارع شارل الحلو فوق مرفأ بيروت ♦ صالة عرض مساحة ١٠٠ م٢ مع موقف طابق

عدد مساحة ١٠٠٠ م مكيف . مكانك مساحات مختلفة

٧٠ م٢ ـ ١٠٠ م٢ م٢ م٢ مع موقف)

التعليم والتسجيل فو ري - تسميلات في الدفع الاتمال: ١١ ١١٨٥/١٠ = ١٤٢١٤٧/٣٠

شركة رائدة تبطلب مهندس الكثروميكاتبك للعمل في صيدا خبرة لا تقلُّ عن ثلاث سنوات في حقلُ التمودة والتكييف يجيد اللغة الانكليزية قراءة وكتابة الماتف ·Y/YT·AIT - ·T/TOT·11

مطلوب محاسب خبرة ۵ ستوات للعمل في شركة ليت للتعمدات (فيليبسّ) الاتّصال ٤٠١/٦٠٣٧٠

نبحث عن مدربين لمركز تدريب مهني في مجال مهن البناء ومهن فنية اخرى خريج المعهد التربوي الوطني للتعليم المُّهَنِّي (IPNET) أو مهندس له خبرة في ادارة مركز تدريب معني. للاتصال السّيدة جِد. التّلفون ٥٠٧٤٥٦ – ۱/٤١٦٣٤٩ بمكن ارسال C.V بالفاكس بالرقم ١/٤٠٧٤٥٦

مطلوب آنسات للعمل لديهن موهبة في صالون للسيمات جل الديب التلفون ١٠٢٠٥٥

A consulting company needs a full time executive secretary. Hrs 8 a.m., 5 p.m. call us on 01/ 602367/8/9

مطلوب سكرتيرة وخياط برادي دواما كلمال: التلفون ٢٠٤٠٥٠ /٦٢ ٥٠ -١١٢٥٢٥ (٨-٦)

مطلوب اخصائي تكييف وتبريد ذو اختصاص مع خبرة لا تقل عن ثلاث سنواتٌ دوَّاما كاملا مع سيارة. الاتصال ٩/٨٨٥٠٦٣/١٠

مطعم برج الحمام في حاجة الى عمال لبنانيين للتنظيفات وفي المطبخ. للراغبين مراجعة وزارة العمل

مطعم برج الحمام يطلب موظفين لبنانيين الخدمة في الصالة. للمراجعة شخصيا في المطعم – اوتوستراد انطلياس او برمانا – مار شعيا. Entreprise demande ingénieur 5 ans d'expérience pour suivi chantier au Nord Liban,

plomberie, sanitaire et air conditionné. L'éléctricité sera un plus (Fr. - Ang.) Tél.: 01/ 284266 - 01/481649 - 01/ 281730 Required secretary, good

knowledge on computer (windows) English is a must. Tel #886926 - 497416 from 9-5

Leading Company Medial Equipment requires BIOMEDICAL **ENGINEER** for sales

For application pls call (09) 217368 (09) 900637

مطلوب للعمل في السعودية لدى شركة مقاولات كبرى طباخ عربى

* خدرة (٥) خمس سنوات

* الإلمام باللغة الإنجليزية

لتحديد موعد المقابلة الشخصية التي ستتم في بيروت يومي: الجمعة ٢٨ / ٦ / ١٩٩٦ والسنت ٢٩ / ٦ / ١٩٩٦ من الساعة التاسعة وحتى الرابعة بعد الظهر يرجى الاتصال على تلفون / فاكس: ٦ / ٣٨٦٤٢٥ - ١٠

أو أرسل سيرتك الذاتية (CV) الى السعودية عناية المدير العام صب. ١٤٩٨ الخبر ٣١٩٥٢ - الملكة العربية السعونية قاکس: ۲۱۲۱۲۱۸ / ۸۹٤۷۸۲۰ – ۲۲۲۹۰۰

Putt-Putt

MANSOURIEH, METN

An American Franchise is looking for:

1-Young Experienced Assistant Manager for the fast food restaurant 2- Experienced Pizza Chef

Call 01-335782/339401 Between 9.00 - 12.00, Monday thru Friday

شركة لمير كية تطلب لمشروعها الترفيهي في المنصورية/المتن: ١ - مساعد مدير مطعم للوجبات السريعة, ذو خبرة ۲ – معلم بیتزا

يرجى الاتصال من الساعة ٩-١٢. من الاثنين حتى الجمعة على الأرفام: ١٠٣٣٥٧٨٦ /٣٣٥٧٨١٠



UAE TV Station requires livewire Advertising & Marketing **Professionals**

A local TV Station in the United Arab Emirates with ambitious expansion plans for venturing into satellite telecast with Arabic and English channels, is looking for Advertising and Marketing professionals well-acquainted with the advertising media marketing and sales.

ADVERTISING & MARKETING MANAGER

We are looking for a dynamic individual with a track record in successful advertising sales with a minimum of 7 years experience in a similar position with a print or electronic media company or a media representative house. Responsibilities will include but not limited to independent marketing strategy planning and implementation, regular liaison with advertising agencies and advertisers.

The incumbent should be a Graduate in the age group of 30-40 years. A marketing/advertising qualification would be an added asset but not essential.

MARKETING EXECUTIVES

We are looking for confident, presentable and persuasive young people in the age group of 25-30 years with a degree in any discipline or a relevant diploma capable of generating advertising revenues based on specific marketing brief.

All candidates should preferably be of Arab origin and must have a sound command over spoken and written English. The above positions require exceptional professionals with a strong personality, dedication, hard-working attitude, self-motivation with the desire to succeed in a highly competitive TV media scenario.

The remuneration package will be commensurate with qualification and experience and will not be a hindrance for the right candidates.

Send in your detailed CV with a passport size photograph,

superscribing the envelope with "Reference Code UAETV/A&M", to: P.O. Box 1269, Dubai, UAE. Fax 009714-628714

We assure complete confidentiality

قمة بداية ام نهاية؟

معظم المقاييس التي استعملت لتقدير نجاح القمة العربية الاخيرة او فشلها، مالت نحو اعتبارها ناجحة. وكان آخرها مقياس رد الفعل الاسرائيلي الذي صنّف في خانة المتوتّر، وهذا يعتبر عادة من دلائلُ وجود درجة من درجات تضامن عربي حقيقى.

زاوية اذرى يمكن النظر منما الى القمة، ويمكن تلخيصها بسؤال؛ هل القمة بداية تضامن عربي أم نماية منطقية للمسيرة التي بدأت مع نماية حرب الخليج الثانية؟ مَل هي زَحْم جديد للعمل العربيّ المشترك، ام تشييع مشترك لآمال مطلع التسعينات؟

القَمَةُ لَم تشيّع السلام لتبعث مقومات المواجهة، فهذا عصر انتهى من نهاية الاتحاد السوفياتي، وهزيمة العراق. وما تزعم مصر للتضامن العربي الجديد الا تذكير بأن مدى الخيارات العربية المتاحة لا تتحاوز الانفراط في السلام، او التوقف في انتظار ظروف افضل للانفراط في السلام نفسه. لذلك كان القرار الذي اتخذته القمة، والذي يربط بين استمرار

التزام اسرائيل مبادئ سلام مؤتمر مدريد والموقف من "الخطوات المتخذة تجاهما"، كان القرار "الحربي" الاقصى الذي يمكن الطموح اليه. وحتى كلمة تطبيع كانت على ما يبدو اعلى من السقف السلمي الذي تتزعمه القاهرة اليوم. وحدها اسرائيل لا تزال تملك خياري الحرب والسلم، ووحدها لا

تزال تستطيع ان تعرض السلم في مقابل السلم من دون خشية اي مواجمة عربية استراتيجية.

جل ما يستطيعه العرب الآن هو الوقوف بالتطبيع عند مستواه الراهن، اضافة بالطبع الى العمليات التي يمكن أن تستأنف في الاراضي الْفُلسُطينية المحتلة، وهي مستمرة في لَبنان.

لم تتصاعد في اسرائيل اصوات تُتخوف من نتائج الانقلاب الانتخابي على منافع التطبيع الاقتصادية والسياسية. أما في الملف الثاني، أي العمليات صدها، فأن الرأي العام الاسرائيلي ينطلق على مايبدو من مبدأ ان السلام هو الخطر الامني. بينما الجمود اساس لـ"هدوء نسبي". وما يسمح للاسرائيليين بهذا الاقتناع واقع أن اشد المعارضين العرب للسلام هم اشد القادرين على زعزعة الامن الاسرائيلي.

وبتجميد الوضع عند مستواه الرامن لا يتطلب من الحكومة الاسرائيلية اكثر من التلفظ بكلمة سلام، واضافة "من غير شروط مسبقة". فهذا اكثر من كاف لبعث النشوة لدى المسؤولين ألاميركيين، وهم على أهبة اكتشاف أن بنيامين نتنياهو رجل السلام بامتياز، فمو يجمع الى الالفاظ الطنانة الصدقية التي افتقدها شمعون بيريس بعد اغتيال اسحق رابين، ودائما يـفيد التذكير بان "الليكود" هو الذي افتتح السلام في المنطقة، وهو القادر على اختتامه.

كل العرب حصلوا على ما يريدون من القمة؟ هذا صحيح لكن ربما لا يكون ذلك اقصر الطرق الى استمرار تضامن الحد الادني. لقد تسلح الجميع بقرارات القمة ليس من اجل مواجهة مشتركة للعصر الاسرائيلي الجديد الذي افتتحه وصول نتنياهو، فعلى صعيد المقومات مفقودة، ويبقى راجدًا أن الاسلحة ستستعمل في المعارك العربية، التي لن تكون صعبة اثارتها حتى من دون اللجوء الى اكثر من تباين في اللمجة الاسرائيلية، ومن ورائها الاميركية، حيال هذا الطرف العربي أو

انها القمة الاولى التي يحضر فيها، وبقوة، اضافة الى العلاقات العربية الاسرائيلية، ملف العلاقات العربية مع تركيا وايران. وهذا لا يبشر بخير. فحضور هذه القوى الثلاث يشحن العلاقات العربية -العربية بطاقة انفجارية لم تكن لها عندما كانت الذلافات العربية تقتصر على وتيرة الموقف من اسرائيل.

لقد اختتمت القمة العربية مرحلة المواقف الشاملة، مما كان يسمى الاسرائيلي، وسلحت الجميع بما يحتاجون الـ مواقف مع بدء مرحلة ستكون معنية باعادة تعريف الشرق الاوسط قبل البحث عن سلامه.

محمد ابرهيم

والكنائس المسيحية تحير مقدساتها.

فبطريرك القدس الروم الارثونكس ومجمعه

المقيس يحيرون شؤون مقيساتهم

واوقافهم، ويقيمون الشعائر الدينية وفق

السَّتَاتَيْسُكُو المُوقَعُ في باريسُ عَلَمْ ١٨٥٢ٌ في كنائس القيامة، والمهد وستنا مريم

ومَّقام الصعود على جبل الزيتون. كما وينطبقُ

الستانيسكو على حراسة الراض المقدسة

اللتين، والارمان الارتونكس والاقباط

والسريان الارثونكس النين لهم فقط حقوق

في مِنْهُ الْكِنَائُسُ. أما الْكِنَائُسُ الْأَخْرَى الْتِي لِيسَ لَمَا حَقُوقَ أما الْكِنَائُسُ الْأَخْرَى الْتِي لِيسَ لَمَا حَقُوقَ

داخل هذه الكنائس مثل الروم الكاثوليك والانجيلية الاسقفية، واللوثرية والاثيوبية

فتدير كل منها ايضا شؤونها بنفسهاء

وترفض تدخل اية كنيسة أخرى في شؤونها

وَيُوجِد فَي الدديث عن القدس مفائطتان،

فَقَطَ فِي الْبَلْدَةُ الْقَدْيَمَةُ لِلقَدِسُ تَلْذُلُ

اسوارهاء منطئون جدا. فخارج البلدة القديمة

ثمة مقامات ومقدسات كثيرة للمسلمين

والمسيديين مثل موقع صعود المسيح على

جَبل الزيتون، والجثمانية وستنا مريم، وكنيسة

العشاء السري خارج باب النبي تأود، ومقام

النبي داود وْأَأْنبِي عَكَاشَةَ وَالَّنبِي صَمَوْئيلُ

مقامات الاولياء الصالعين والانبياء واضرحتهم

وَلَشِّيحَ جَرَاحٍ وُمَّقَبِرَةِ السَّهُداءُ وَكَثَيْرٌ مِّنَ

ثانيا: اللَّيْن يدعون إلى تدويل المقدسات

مخطئون ايضًا. فالتُدويلُ مشروع مو وليد

الاستعمارية خلال القرن التاسع عشر حتى

يكون لكلّ منها موطئ قدم في القدس. القدس مقدسة بكاملهاء والقدس الشرقية

التي احتلتها اسرائيل في حزيران ١٩٦٧ هي

القيس التي تشمل ىلخل اسوارها وخارجها

ضمن الددود للبلدية التي كانت تحت الحكم

الارتني والتي ينطبق عليما قرارا مجلس الامن

الرُقم ٢٤٦ و٨٣٢ ومصيرها السياسي كمصير

الضَّفَةُ القربيةَ وقطاءً عَرْةً. أما همها لَّاسرائيلٌ

فلا تعترف به دول العالم بما فيه الولايات

ألمتحدة وهيئة الامم المتحدة التي لصدر مجلس

امنها علمُ ١٩٦٨ القرار الرقم 1٥٦ الذي دعاً

فيه للى الغاء جميع الاجراءات الاسرائيلية

لتغيير وضع القدس، حيث اعتبر القرار جميع

اولاً- لأذين يقولون أن المقتسات موجودة

و ولاية اي جمة عليما.

الوجود المسيحي العربي في القدس

ابرهيم فندلفت

الوجود المسيحي العربي في القدس لم ينقطع منذ الفي عام وتعزز منذ القرن السابع بعمدة الامان التي مندما الذليفة العادل عمر بن النطاب للبطريرك صوفروينوس بطريرك التقدس على جيل الزينتون عام ٦٢٨ م، حيث تعاونوا معاً في بناء الصرح العربي

الدروب الصليبية في القرن الدادي عشر.

وتقاليدهم وتراثهم، ارادوا ان يخلِّدوا فيها ذَّكريات آثار السيد المسيح ويعيشوا في الْقَدِّسُ قَرِيبِيْنَ مَنَ الْأَمَاكِنَ الْمُقَدِّسَةُ وَذَصُوصًا كنيسة القيامة التي تدوي القبر المقدس. والقدس مركز لثلاثة بطاركة هم، بطريرك الروم الارتوذكس، وهو الآن البطريـرك ذبُـوُدوروس الاول، وبطريـرك اللاتـين وهـو البطريرك ميشيل صباح، وبطريرك الارمن

ابراهُامُ مطران القدس والشرق الادنى، وفيما نيابة بطريركية السريان الارثونكس وحراسة الأراضى المقدسة للفرنسيسكان وهي التي تدير أوقاف اللاتين وتقيم الصلوات والشعائر للاماكن المقدسة هو الاب جوزف نزارو،

بطرس عبد الاحد، اوخُسطَين حرفوش، وكذلك النيابة البطريركيّةً للأرمن الكاتوليك ويمثلها المطران سيكران بِدُوغِلْيَانِ، وَمَنَاكَ آيِضًا كَنْيَسُةٌ رُوسَيَّةً

الأمين العلم للمجلس العربي الاسلامي – المسيحي في القدس

ومنه التصرفات تودي بان اسرائيل والولايات المتحدة تنويلن الترويج إما لمشروع القناة المائية العازلة في الدولان بين سورياً واسرائيلًا(٣)، ولما لمشروع نقَّل فَلَكُضَ الْمَيَاهُ ٱلْتَرَكِيَّةُ بُواسطُهُ أَكِياسَ مَلاَّيةَ عَلاَّمَةً(٤)، او ناقلات مائية عُملاقة، تنطلق من أحد الموانى التركية علَّى البحر المتوسط وتتجه نحو السواحل الاسرائيلية. فما هي فكرة الاكياس الملائية العائمة؟ وكيفٌ تبلور

مشروع نقل المياه التركية الى أسرائيل؟

طارق المجذوب

في الدويران الجاري، وبمناسبة انعقاد مؤتمر الامم

المتحدة للمستوطّنات البشرية، زار الرئيس الأسرائيلي

وايزمان تركيا واجرى محادثات مع الرئيس ديميريل،

اكد فيها اهمية العلاقات الاقتصادية بين البلدين وتطرق

الى موضوع أستيراد المياه التركية بواسطة الاكياس المائية العائمة.

ونَظراً لاممية المياه في الحياة الاسرائيلية فان

المسؤولين في اسرائيل يصرون على حمل ملف المياه

الى كُلُّ أَجْتُماعً شرق أوسطي، فقبل الجولة الاخيرة من

المفاوضات مع سوريا في ولاية ميريلاند الاميركية مرح الناطق باسم الذارجية الاسرائيلية بان المدف من هذه

المفاوضات هو "مواصّلة للبحث في الملّفات الكبرى، مثل

ويبدو أن ألادارة الميركية اخذت، في الأونة الاخيرة،

ولاغْرَاضْ التَّخابِيةُ، تَبدَى أَهْتُماماً بِالْغَا بِمِشْكِلَةً الْمِياهُ بِين

سُورِيا واسرائيَل. فقدُّ نكرت صحيفة دَّريت ۗ التركيَّةُ

ان واشتطن قررت إدراج منَّه المشكلة في المفاوضات

بين الطرفين للضغط على سوريا واكرامها على اجراء

محلاثات مع تركيا واسرائيل لوقف مساندتها لحزب

العمال الكرنستاني وتسوية مشكلة المياه القائمة بينها

الامن والمياه والتطبيع... (١).

وبين الطرفين الأخْرينَ (٢ُ).

أولاً: فكرة الاكياس المائية العائمة إنَّ نقلُ المياه العنبة بواسطة أكياس بلاستيكية تُصنعُ من مادة Polyuréthanne ويتمُّ جرَّما بزوارق قطر، عملية معروفة منذ سنوات فمنذ فترة طويلة يتم بهذه الطريقة تأمين مياه الشقة لبعض الجزر السياحية اليونانية. واستخدام هذه التقنية مرشح للتوسع مسَّتَقبُّلاً، وْخَصوصاً بُعد أن تَطوُّرُت صَّناعَّة الاكيّاسُ الملئية حتى استطاعت استيعاب كميات ضخمة من

وبعد حرب الفوكلاند (بين بريطانيا والارجنتين) وحرب الخليج الاخيرة، لزداد الامتمام الدولي بمذه الْاكيَّاس المَلَئيَّة في شَكلُ ملحوظٍ، لانها استُطأَّعت في الحربين توفير المياة للقوات المسلّحة.

وحتى وقت قريب، لم تكن سعة الكيس المائر المستخدم نُتجاوز الَّف متر مُكعَّبُّ. ولكنه من المُتوقع انَّ تُنتج شركةً ميدوزا الكندية Medusa، خلال قترة وجيزة، إكياساً تتسع، في رحلة واحدة، لنحو ٢.٥

استاذ جامعي وخبير في شؤون المياه الدولية

حسين كنعان

إن مشكلة العرب تكمن في عدم فهمهم تركيبة النظام

المأخلَّى الذي يحكم الولايات المتّحدة، فلم يدرجوا في برامجهم

الجامعية ولاً في اختصاصاتهم المفاهيم والافكار التي تسيراً

المجتمع الأميركي، بينما نجد الأميركيين والأسرائيليين يُمتمون

ويوجَّمُون الْاخْتَصَاصَات المتعلقة بالشَّأن العربي، من التاريخ الى

أمل يُعرف العرب أن النظام الدستوري الإميركي، ربما كان

النظام الوحيد في العالم الذي يقر بدُورً القوى الضاعُطة (ما

يسمى "اللوبي") في سلوكه وتصرفاته الفرديّة ويتعامل مُعه

كتشريع يساعده على تدقيق مطالبه من السلطة الداكمة؟ اقد

بدأت لعبة القوى الضاغطة كتقليد عند الاميركي يوم كلن

لمزارعون يتجمعون في قاعة الكونغرس (Lobby) للمطالبة بحقوق الفلاحين، فكانوا يأتون للى القاعة للتأثير على المشرعين

للحصول على أسعار افضل أمنتوجاتهم الزراعية. ومن هنا بدأت

لعبة "اللوبي" وتطورت كعرف اقرَّ به النظام الأميركي وتدوَّل الى

حميه قطَّاعات الدولة. وما يتممنا هنا هو اللوبي المتصل

بالسياسة الذارجية ألاميركية المعنية بشؤون الشرق الاوسط

والنزاع العربي – الاسرائيلي. لقد وظف اليمود الاميركيون طاقاتهم المالية والفكرية

والسياسية والاجتماعية في خدمة اسرائيل والضغط على البيت

التبيض والكونغرس لدعم الدولة العبرية وقد ركز اللوبي

﴿ ﴿ ۗ أَظَهَارُ اسْرَائَيْلُ لَلْرَأَيُّ ٱلْعَامُ الْغَرِبِي وَخَصُومِا الْمَبِرِكِي

قما امتداد للحظارة الفربية، وإن اي مساس او تعدُّ على الدولَ

التي تؤمن بهذه الَقيم هُو تعدُّ على أميركا والغُرب ككل، لذلك

يجُّب أَن تُتَعامَى كُلُّ دُولَةً تَوْمَنْ بَهِنَّهُ الْقُيمِ لُلْمِمَافِظَةً عَلَى

سرائيل ودعمها لانها في زعمهم جزء لا يتجزأ من حضارة

ُ آ – تشويه صورة العربي باظهاره ديكتاتوريا في سلوكه السياسي والاجتماعي ومعاديا لقيم الغرب لاتما تتنافى مع قيمه

هذا تَجَنَّ واعتدا غير لذلاقي على شعب عربي يؤمن بالحضارة

على أنها نُتِّيجِة تجارب الانسان، وقد شارك عبرٌ تـأريـُّنه في مدُّ

هذه الحضارة بأجمل ما فيما من قيم واخلاقيات، وهو يؤمن بأن

العضارة الانسانية ليست ملكا له او لفيره، انما هي ملك شعوب

العالم باسره، لان كل شعب اعطى أحسن ما عنده لتطور

لمفاهيم العضارية لتكون في خدمة الانسان. فمل تختلفُ

الحضارة العربية عن الحضارة الأنسانية مثلا عنَّدما يـقول النبي

محمد أن الانسان اذُّو الانسان شاء ام أبي، وان الناس سواسية

كاسئان المشط، وان لا فرق لعربي على أعجمي الا بالتقوى؟ مل هناك من وسام على وجه منه العضارة لجمل من منا؟

اما القول إن الاخلاق التي نص عليما الاسلام تتفافى مع روح

هذه التَضَارُةُ، فزعمٌ لا أساس له، لأن المعاملة الدسنة والذَّلقُ

. أَمَّا ۚ التَّحِنيُّ مَن جَأَنَّبُ الصَّهَيُّونِيَّةٌ عَلَى ۖ المَصْارِة التي يؤمن بها

العرب دُمُو أسلوب من اسلليبُ ألعمل الصميوني ويجب التصدي

له بالوسائل ذاتها كي لا يظهر العربي الرَّأي العلم الغربيُّ

والأميركي كأنه مو الذّي يريد أن يشوّه المفاميم النضارياً

وُقَعِهَا، بَلَ ان من يَفتعلُ نُلُكُ هي القوى المهيونية العالمية. واكبر دليل على ذلك ان المسلسات والافلام التي تنتجما

مُولَيوُود مُركِّزةً على الجنس والجريمة والرنيلة اتماً هي التي

تَعَمَّلٌ مَّـد القَيمَ الْانسانية مانَّفة الى تَفْكيك أوصال المجتَّمِ كي

يتسنى للصهيونية ان تحقق لمدافها على حسابٌ حضارة الأنسانُ

هذاً من حيث العبداً. أما من الناحية العباية، فإننا تدرك ان

اللوبي البعودي يعمل للضغط على الادارة الامبركية من خلال

مفاهيم لمُبركية لا يؤمن بها كي يوجه الندارة الميركية لتكون

فى خدمة اسرائيل وضد العرب. فلمانا لا يتغلفل العرب في

عمق المجتمع الاميركي ويعملون على التصدي لقوى الضغط

أمأنا لا يذكر العربي المجتمع الاميركي بكلام مسؤوليه

والامانات التي كأنت توجَّه اليهم. يقولُ الرئيس جون كينيدي

لله يوم كان مرشدا لرئاسة الدمهورية لحب أن يرتاح في أحد

الايلم، فقلم بزيارة صحيـق له يدعى شارلز بارتليث، وهو

صحافي يسكن في طواحي واشنطن، لبشكو له الإمانة الَّتيّ

الكريم اسلس اسلامي وحفاري في أنّ واحد.

التراث وألتقاليد ومفلهيم الطضر

البمودي على عنصرين اساسيين:

وولاية ألاسكا الاميركية تعقد آمالاً على تقدّم اعمال هذه ّ الشّركة ليصبح في مقدورها تصدير نّحو مليار مترّ مكفّب من فائض المياه فيها الى كل من ولايتي كاليفورنيا الجنوبية والمكسيك. ويفترض لتصدير هذه المياه جُرُّ الاكياسُ المَلْئِيةُ لمسَافة تَتَجَاوِز ٢٧٠٠ كُلُم. وتدرس مجموعة اكواريوس البريطانية Aquarius Development Group، بالاشتراك مع شركة عدن المطاطية .Aden Rubber Co، النجع السبلُ لنقلُ الاكياسُ العائمة بحراً من دولة الى اخرى، ولكنها راحت منذ الآن تعرض خدماتها على عدد من دول الشرق الاوسط لان

المجال في منطقة تعلني نقصاً حاداً في المياه. وذكرت مصادر اكوآريوس ان المجموعة تسعى لتوقيع عند من العقود مع المملكة السعودية. فهذه الدولة تنوى نقل فلأض المياه المدلاة فيماً، بالاكياس الملاية العَلْقُمَة، من محطلت تُعلية المياه على ساحل البحر الاحمر الى المدن الإخرى التي تـشكو من النقص في المياه وتفتقر آلى معامل التحلية. ويقول البعض أنها تنوى كذلك تصدير قسم من هذا الفائض الى المنتجعات

المصرية على البحر الاحمر، وبدأت اكواريوس اخيرآ تهتم بغائض المياه التركية بعد ان اعربت تركيا عن نيتها بيع جزء من مياه نمر "ماتافُفات"، بسعر ٨٠ سنتاً للمتّر المكعّب. واعدّت المجموعة دراسات عن كيفية تصدير فائض المياه التركيةُ الى قُطاع عَزَةَ لَلني شَحَّت مياهه الجوفية بسبب سحبها العشوائي. كما رآحت تذبع ان المباه التركية قادرة على إروا بُقية الاراضي في فلسطين بواسطة

وتدَّعي مصادر اكواريوس ان فائض المياه التركية، المنقول بَهذه الاكياس، سيشكّل مصدّراً جديداً لُلمياه في النَّشرق الاوسطُّ يُكونُ اقل كلفة مِن تُعلَّية المياه بالتَكنولوجيا الدِّالية المتوافرة. وتؤكد مدَّه المصادر ان كلفة المُتَرُ المِكعّب، بما فيُما أجورُ النقل، لن تتجاوز ٧٠

ثانياً: مشروع نقل المياه بالاكياس العائمة كان الكندي جيم كران Jim Cran، مبتكر فكرة هذه الإكياس، اولَّ من أهتمٌ بنقل المياه التركية بهذه الطريقة ، وقد حظّيت الفكرة على الفور بتأبيد دائرة الاستثمار الاجنبي في تركياً؛ التي انكبت على اعداًد دراسات الجدوى في آذار ١٩٩٠. وقدرت التكاليف الدولية للمشروع حينتاك بنحو ٢٠٠ مليون دولار تغطي اثمان زوارق القطر اللازمة وكلفة صناعة الاكياس. وكانت المواصفات الفنية لتلك الاكياس على الشكلُّ الْآتي: الطول ٢٠٠ متر، والوزن ٢٠٠ طن، وتستطيع

نقل ما بين مليون ومليوني متر مكعب من المياه، بواسطة الدر بحراً، وبسرعة عقدتين في الساعة. وتلقّفت اسرائيل أتباء المشروع بأمتمام بالغ، فقام جيم كران بزيارتها واجرى مباحثات مع الجهات الرسمية الْمُخْتَصَةُ بِالْمُشَارِيعِ ٱلْمُنْدُسِيةِ فِيمَا(٦). وتتابعت بعد نلك المفاوضات بين تركيا واسرائيل على المستوى الرسمي بغية تأمين نحو ٢٥٠ مليون ٣٠ من المياه التركية ً لاسرائيل بواسطة هذه الاكياس. وعندما زار الرئيس الاسرائيلي وايرنمان تركيا في

مطلع العام ١٩٩٤ تطرّق الى هذا الموضوع وأبدى حماسة فائقة له وانقسمت الصحافة التركية أنَّذاك بين مؤيد ومعارض للمُشروع الاسرائيلي، ففي حين حذرت الصحف ذات الاتجاهُ الوطني والأسلامي من اطماع اسرائيل في الارض والمياه التركية، راحت الصحف الموالية للنظام، مثل "حريت"، تشدد على ضرورة استغلال مذه الزيارة "التاريخية" لعقد العديد من الاتفاقات السياسية والاقتصادية والامنية مع اسرائيل. وبعد الزيارة لجري المدير ألعام لميئة تخطيط أأمياه في إسرائيل "تلمل"، محادثات مع الرسميين الاتراك بشَّأَن مُوضُّوع استيراد اسرائيل لَّلميَّاه الَّتَرَّكية(٧ُ). توقّعاتُما تشير الى امكاناتِ استثمارية كبرى في مذا وتمحورت المحادثات حول بناء ميناء للشحن والتصدير

من نتائج زيارة وايزمن لاسطنبول

اكياس مائية عائمة من تركيا الى اسرائيل

على مصب نمر "ماتاففات" على البدر المتوسط، جنوب أَضَلَهُ؛ الذِّي يشَكُّل حوضاً طبيعياً مَلاَّلًا يحتُّوي على نُحو ٤.٧ مليار ۾٦ سنوياءِ - أيرُّ الْمنتَة، بناءٌ على طلب مفوضية شؤون المياه في أسرائيل، باعداد الخطط التفصيلية للمشروع. وتبيّن لمَّا، في ضوء الدسابات التي اجريت، ان سُعَّر المترّ المكفّب الواحد من المياه التي ُستُنقَلُ بواسُطة الأكياسُ العائمة سيكون بحدود ٢٢ سنتاً اميركياً، وهذا السعر

يشمل الاستثمارات الكزمة لصناعة الأكياس وبناء ميناء الشحن في تركياً، باستثناء الاستثمارات المطَّلُوبة لتفريغ المياه ونقلَّما إلى حَزَلَنات ملائمة في أسرائيل. وفي اولخر أب ١٩٩٤ عقدت في تركيا عدة اجتماعات وزارية من اجل تنظيم مناقصة عالمية وتلزيم أعمال التصنير ونقل المياه التركية لشركة اجنبية تكون على علاقات طيبة مع جميع دول الشرق الاوسط، ونلك لتطُّويق أي توتِّر قد يصيب في المستقبل العلاقات

التركية - ألاسرائيلية ويؤدي الى وقف تصدير المياه الى اسرائيل(۸). وابدت شركات اجنبية عدة اهتماماً بالغآ بهذا الموضوع، وفي مقدمها شركة باكتل Bachiel وشركة انرون Enron الاميركيتان، وشركة يونت Unit

البلجيكية، وشركة باروبيني Barubeni اليابانية. ولدي زيارة رئيسة الوزرا التركية، تانسو تشيا (وهي اول زيارة تركية من نوعها منذ قيام اسرائيل). قَالَتَ ان بلادها مستعدّة لبحث الطرق التي يمكن من خلالها أستخدام الفاكض من مياهما لُدَّدمة دول الشرق الاوسط. وناقشت مع المسؤولين الاسرائيليين فكرة نقل نَحْو ١٨٠ مليون م٢ من المياه سنوياً الى اسرائيل(١٠).

وبعد اشمر من هذه الزيارة اعلنت مصلحة المياه في اسرائيل ان تركيا اقترحت بيع اسرائيل ٦٠ مليون مآ من المِّياه سنوياً على أن تُسلِّم عبر سفن - مَهاريح مدَّهُزهُ خصيصاً لمنه الفاية. وقال المسؤول عن مصلحة المياه في اسرائيل، جدعون تسور، ان تركبا عرضت بيع المتر المُكعّب بـ ؟. (دولار، بما فيه تكاليف النقل، ولكن اسرائيل ابدت استعداداً لدفع ثلث هذا المبلغ وطالبت بذَّفض نفقات النقل (١١).

ويعد اشمر ، وبمناسبة تعيين سفير اسرائيلي جديد في تركيا اثير من جديد موضوع نقل المياة. وكأن لتُصريحاتُ السُّفير، بعد تقديمُ اوراُقَ اعتماده، صدىً في الاوساط السياسية والاقتصادية في تركيا. لقد قال ان تركيا تملك المياه والراض الزراعية الشاسعة، على

عكس اسرائيل التي تفتقر الى المياه وتشكو من صفر الرقعة الزراعية. واستنتج انه لا بد من عقد أتخاق اقتصادي بين الدولتين يرميّ الى شراء اسرائيل الفائض من الميَّاهُ التركية، ودعا الى اقامة مشاريع زراعية مشَتركةً في تركياً والاستفادة من النبرة الاسْرِأَتُيئيَّة في حَقَلُ المِكننَةُ الزَّرْاعِيَّة، واكد ان البلدين يشكِّلان وحدةً اقتصادية وفنية متكاملة. وبعد تصريح السفير ترددت انباء عن اعتمال اعادة احياً؛ مشروع نُمَّر "مانافُفاتُ" واعادة التفكير في كيفية نقل المياه: بواسطة خط اتابيب بحرية من مص

الى السواحل الاسرائيلية؟ ام بواسطة ناقلات مائية عملاقة؟ أم بواسطة الاكياس العائمة؟ وعلى رغم الحماسة الاسرائيلية لنقل المياه التركية بايةً وسَيِلةً كانتِ، فان الأوساط السيّاسية التركية تَبِدَى تَخْوَفاً وحنراً وتردِّداً. والسبب يعود الى أمرين: حاجةً تركيا الى كل قطرة من مياهها لتحقيق مشاريعها

التنَّمويةُ الْكبيرة (١٢)، وخشيتما من ازدياد التوتر بينها وبين الدول العربية، وخصوصاً بعد عقدها لتفاق التدريب الْعَسَّكريّ الجويّ مع اسرائيل. والخلاصة ان تأمين المياه لا يزال الماجس الاكبر

لاسرائيل، وأن الشعور بأحتمال فقدان مياه الجولان والصُّفة والقطاع واستحالة الاستيلاء على المياه اللبنانية يدفعها للى البحّث عن المياه في الذارج. وهي، في سعيها هذا، تعتمد على ضعوط الادارة الأميركية ومناوراتها لاقناع تركيا بالموافقة على بيع المياه ولايهام سورياً بأنَّ مياه الجولان لم تعد ضرورةً او حَاجةً مُلحَّةً

۱– "النمار" في ۱۹۹۲/۲/۲۸. ٢– المرجع السابق. ٣- يرمي هذا المشروع الى جر ١.١ مليار م١ من المياه سنوياً من بحَيرة اللَّقورك أو نَمري سيَّحون وجيَّحُون اللَّذِين يَعبَّان فَي البحر المتوسط قرب الحدود السورية – التركية، وتوزيعما

بالتصاوي بين سوريًا والاردن واسراكيّل والسلطة الفلُصطّينية. راجع ما كتيناه في "النهار" في ١٩٩٥/٤/٧. ٤- مبتكر فكرة الكياس المائية العائمة، المعروفة بالاكياس الملابية Medusa Bags، مو الكندي كران، وسُمِيت بالملابية بسبب وجه الشبه بينها وبين السمك الملابي Jelly fish راجع

Hugh Pope. Water in bag, in Middle East Internationa, 8 - 6 - 1994, p.14. ٥- راجع كتاب،

Brian Scudder and Jon Wild, A Water bag revolution, in the Middle East, May 1994, p.13. ٢- المرجع السابق، ص ١٤. ٧- صحيفة "دافار" الاسرائيلية في ١٩٩٤/٣/١. ٨- محيفة "ميلليت" التركية في ١٩٩٤/٨/٢٤. ٩~ مجلة شؤون تركية، عند خريف ١٩٩٤، ص ٤٧ – ٤٨. ١٠ - الدياةُ فَي ١١/٤/١١/٤ ، ومعاريف الاسرائيلية في .1492/11/5

11 - راجع الصحف اللبنانية والسورية في ١٩٩٥/٢/٦.

١٢– مُحيَّفة الشرق الإوسط في ٩/٢/ ١٩٩٥.

العرب وقوى الضغط الصهيونية في الولايات المتحدة

إن ألعرَّب لم يتعمِّقوا إلا قليلا في دراسة العمل الصهيوة

ان منه الاعمال تتنافى والمبادئ والقيم الاميركية. دعم له في معركته الانتخلية.

الداخل، والا يضع لقته بالخارج. بينما تشير الدراسات الى انّ

مواطنا لثرت ثورة كبيرة عليها وعددتها اهانة وطنية". وتفصيل نلك بحسب قول كينيدي. أنه في احدى حملاته الانتخابية، واثنه العشه، تُوجه اليه أبراهام فانيبرغ وهو رئيس مصرف كبير في الولايات المتحدة بقوله: "أنني قد علمت أن حملتكم الانتخابية تواجه مشاكل ملاية، ولتني على استعداد أن أعوض كل الفجز ألتجاح المفركة بشرط واحد الا وهو أن يسمح الرئيس الجديد طوال مدة ولايته بتجديد سُياسة الشرة. الاوسط، فانتفض الرئيس كينيدي قائلا، "في أستطاعتي أن موُّل المعركة علَّى تَفَقَّتَى الدَّاصَةُ، والطرح الَّذِي تَقَدَمَتُمْ بِهُ بخصوص نقل السفارة الميركية من تلُّ ابيب الى القدس واعتراف أميركا بالقدس كعاصمة للدولة العبرية سابق لاوانه وَيجِبُ العودةُ الى كل الأطراف الذين تعنيمم قَضَية القَدسُّ.

بن عملية ابتزاز اللوبي الصهيوني للادارة الاميركية والكونغرس الاميركي لم تتوقف لعظة واحدة منذ انشاء اسرائيل، ولم يتصرف بقوة واعتدال في موضوع الشرق الاوسط سوى الرئيس دوايت أيزنهاور الذي لَّم يُساوم اسرائيل، ولم يكن في حاجة الى اموات اليمود الأميركيين واتما بسبب شَخْصِيتُهُ الْفَدَةُ وَتَأْرِيحُهُ كَبِطُلُ حَرِبُ الْغَيْ سَنَّةَ ١٩٥٢ مَبْلَغُ ٢٦ مليون دولار كمساعدة لاسرائيل بسبب تعتتما في تحويل مجرى

داخلٌ الولايات المتحدة، ولم يمتموا بدراسة التركيبة الإميركيا للدخُولُ أَلَى المختبر الاميركي. إن عند البمود في اميركا يشكّل ندو 1.0 في المئة من عبد السكان، ولكن مِذَّة القَلَّة المُتَعَصِبَةُ تعمل كلما تحت رعاية المنظمة الصَّميونية الأم في أميركا التي تَصمَى "أيباك" (Aipac)؛ وتشارك مُذَه القُلة في المجالاتُ السياسة كَافة، وتبين الارقام ان نحو ٩٥ في المئة من هذه المجمُّوعة تَـشـَاركُ فَيَّ الانْتَـخَاباتُ وتـُـتَبـرع بمَّا يـقارب نَـصـف مصاريُّف الحمالات الانتخابية. لذلك يجد المرشحون من كلا الحزبين انهم في حلجة للنعم المالي والنتخابي الصَّميُّوني، بالاضافة الى علاقة الأيباك الوثيقة بنحو منة لجنة نشاط سيأسى وقوى ضاغطة لخرى. وتوظّف هذه الوكالة اليهودية شخصيات بُارزَّةٌ في المجتمع ٱلاميَركي من سياسُبِين وكثَّابُ وصحافيين لدعم قضَّتها في التأثير على مجرى الانتخابات وتاليا على الادارة الاميركيق ومن جملة ما تقوم به هذه الوكالة نوع من اعمال الجاسوسية على الشخصيات الاميركية، فهي تجمع كلُّ المعلومات عن هذه الشخصيات وتواجعهم بها كفضَّائح عند الحاجة، علما

أن رئيس لَجنة السُّؤُون الخارجية السابق وليم فولبرايت، وهُوْ مَنْ المِعَ الشخصياتُ الاميركية، صرّح مَرة أن على كل يُمُونُي أَن يَفْصَل بِين وَلائه للمِيرُكَا وَوَلائهُ لِأَسْرُائِيلٌ، فَنَشَطَتُ "أَيِنك" وَوَضِعَت كُلّ أَمْكَانَاتُهَا وَدَعَائِتُهَا لَاسْقَاطُ فَوْلِبَرَائِت، وَلَمْ يجد هذا الرجل كلمة ثناء حتى من العرب، أذ لم يكن هناك من

واذا كَأَتِثُ نَسِبة اليَّمُود نَحو ٢.٥ في المئة من عدد السكان، فإن الامصاءات تدل على أن نسبة المتحدرين من أصل عربي تُصلُ الى ٢.٥ في المئة من عُدد السكان، ولَكنهم غير مترابطين، وغير منظمين، ولا يحملون على اعتلقهم لية قضية. ولم تأت اي دولة عربية، عتى ولا الجامعة العربية، للمساهمة في جمعهم وفيّ تنظيمهم، يقول بعض علمه النفس والاجتماع ف دراسة نشرت في اواذر الستينات في مجلة -Conflict Resolu "lion: ان اليموني لا يثق الاً بيموني آخر، ومو يشعر ان العلام باسرِه عدوًّ له: لذلك فإن عليه أن يحصَّن نفسه من العربي لا يثق الا بمن لم يكن عربيا وهو يشعر لن الداخل عدوً، والذَّرْجِ هُو الصَّدِقِ. إِنَّ التَّفْكُكُ الْعُرْبِي فِي قُلْبِ الْولايات ركري حر المتعاد التفكك في العالم العربي. فلو شعر العرب ان لمم قضية، لكان عليمم لنَّ يلتقوا جميعاً حول هذه القضية. كيف لا وهم على حق في ما يطالبون؟

إن قضية قامًا وعناقيد الفضب وقصف الأبرياء تدت مظلة الأَمْمُ المِتَدَّدَة كل نَلْك يَدُّل على لن الرأي العلمُ الْعَالَي حساس حيال منه الاعمال، ولا يقبل بما، وبالتحديد المجتمع الميركي. ومهما كانت مصالح السياسيين مع اليهود، فانهم لا يقفون مُكتوفي الايدي امام القضايا الانسانية؛ لذ عندما قام اللبنانيور؛، ومعمم يعض ألعرب، بالتظاهرة امام البيت الابيض احتجاجاً على مجزرة قاتاء أضطر الرئيس بيل كلينتون لدعوة الرئيس اللبناني للاجتماع به، لما تكن مصالحه مع الناخبين اليمود. َ كَانَتُ حَكُومَةَ اسْرائيل، ولا تزال، تُدركُ انَّه ما دام الرئيس

تريد، متجاهلة العالم، وبالتحديد الاوروبيين والدور الفرنسي المتعاطف مع لبنان، مدعية ان ما تقوم به هو خدمة لاميركا والغرب في مواجمة الإصوليين الذين تصورهم على أنهم للخطر الداهم بعد الشيوعية على الغرب، فتحوّل الاعتداء السافل على لبنان وضرب الابرياء تحت مظلة الأمم المتحدة، وعلى الارض التي باركها المسيح في قادا، الى خدمة الميركا، زاعمة أن أسرائيلُ بر تساعد اميركا وتضحي عن لجلها في سبيل الوقوف في وجه اعدائما من العرب والمسلمين. ونجد أن ذلك يصب في أطروحة الكاتب صَّامُونُيل هائتفتون في "صراع الدضارات" معتمدا في لطروحته على أن هناك حضارات متعددة، بينما يرى الكثير من الاكانيميين أن مناك حضارة عالمية واحدة، وهي ليست حكراً على أُحد. أما ماتتغتون فيميز بين الحضارات معتبرا أن الخضار على المضارة الغربية بعد انهيار الاتداد السوفياتي هي المضارة الإسلامية. وتركّز الدولة العبرية على منه المقولة مُدعيّة انما مَي في المواجمة الجفرافية في وجه هذا الخطر، وانه على لمبركا والَّفْرِبُ الْوقوف الى جَانِبِهاً. يَقول هَنْري كيسينجر عن رئيس الوزراء الراحل اسحق رابين، لو قدمت الولايات المتحدة احدث ما عندها من تكنولوجيا لدولة اسرائيل لقال رابين: أن القبول بهذه التكنولوجيا هو تنازل من جانب اسرائيل. وسبب ذلك يعود للى الطرح القائل ان اسرائيل تقوم بوظيفة الدفاع عن الاميركيين وعن المصالح الاميركية، منا مو الدال مع رابين،

فكيف اذا كان التعامل مع نتنياهوا اذا كانت فكرة السلام تدور في عقول الرجال العقلانيين التواقين الى استقرار في العالمُ، فإن فكرة الدّرب تدور دائمًا " في عقول الاسرائيليين بتبريرات لا يقممها الا السياسيون الأميركيُـون الذّينُ يُعُتَّمُدُونَ على دور اللوبي اليمودي فيّ الانتخابات الاميركية، ففي قراءة ما يدور في المجتمع الاسرائيلي والنتائج الانتخابية للتي أوصلت نتنيأمو أأمتطرف مع الأحزاب الندينية الاصولية، دليل على ان العجَّمع الاسرائيلي مو مجتَّمع

حرب وليس مجتمع سلام. ب وبيس مجمع سدم. إن مشروع بيريس كان مبنياً على السلام الذي يحقق أمن أسرائيل، ويؤهلها للعبة التطبيع مع العرب، ومع كل هذا كان العرب عذرين من التكتيك الفامض الذي يطرعه عزب العمل في مشروعه. وعلى رغم ذلك فعَّد صوَّت عرب اسرأتيل الى جانب بيريس لاعتقادهم أن اختيار السينَ الذي قام بعُملية قاتاً، هو لمون من الاسوأ. بينما مشروع نتنيلمو يتوّم على الأمن اولا. الأَمن النَّتِي يَعْمِمهُ مَوْ، والني يَقُود بنظره الى التطبيع ونتيجة ذلك يكون السلام، ومو الذي يقول: "إن اول ما سـأفعله مو تدويل الطريق للى السلام، الى الاتباه الذي اعتقد انه يعطينا سلاما أمنا". والسلام الآمن اساسه عند نتنيامو ما يأتي:

- عدم التنازل عن الأرض التي احتلتها اسرائيلٌ في حرب عزيران ١٩٦٧ في مقَّابِل السلام. - القدس نقطة لا تفاوض في شأنها، وستبقى عاصمة لاسرائيل الى الابد

- اقتراح منح الفلسطينيين حكما ذاتيا وليس دولة عاممتها

- للفلسطينيين ادارة شؤون حياتهم اليومية باستثناء الأمن والشؤون الخارجية. هذاً هُو السَّلَامِ الذي يعمل نتنياهو من لجله، وهو بالنتيجة عملية استسلام بعيدا عن روح التفاهم الذي جرى في مدريد،

وعن المبادئ والافكار التي تم التفاهم عليها في أوسلو. كانت الاستراتيجيا الاميركية، بما يُخصُّ الشرق الاوسط، وعبر تاريخها في المنطقة، بأستثناء تعاملها مع اسرائيل، تركّز عَلَى التَّعَلُّمُلُ مع السلطة ذات الرأس الواحد الذَّي يمكنُ التَّفَاهُمُ معه من دون العودة الى الشعوب وتطلعاتها. وكانت صراعات عربية – عربية لتفكيك وحدة العرب وتضامنهم، ولم يتوقف هذا النبط من التعامل منذ الدرب الباردة حتى عصرناً. ولكن مع كل هذا وجدت الولايات المتحدة أنه حتى هذا التعامل مع الرأس الواحد لا يغي بالغرض، لان هذا الفرد يحلول لن يعطي لنفسه دورا اقتصاديا خلال الدرب البارية وبعيماء ومنا الدور يشكل خَطُرا على الْاقتصاد الاميركي، فعمدت وباساليبما الذاصة، الى

لرهاق العالم العربي بالنيون ألذارجية إِنَّ التَكتَيكُ ٱلْمُتَّبِعُ فَيْ هَذَهُ الْأَسْتَراتيجِيا هو اضعاف الاحتياط المركزي لمدَّه الدولُ وتَّبديد هذه الطَّاقَاتُ وتَدويلها من بيت الملل المركزي في للدولة الى افراد، حتى ولو كالنث اكثريتهم من المواطنين، لأن موية المواطن المالية انا كانت على مستوى عالَ من الثراء فهي للشركات العُملاقة التي ترعاها اميركا أو مَّي تتحول الى المصارف الإمبركية.

إن بعض الافراد في العالم العربي، وخصوصا في الخليج، يتمتَّعُون بِثَرُوات أَكِبرٍ مِن احتياط بولُّم. وفي هذه أَلْدال تَلْجَأُ

الدول المركزية الى الديون الخارجية لتصبح اسيرة للدولة المدينة وتقع تحت اعباء الفوائد المرتفعة، ناميك بالديون. لذلك نْجِدُ أَنْ دُخْلُ الْـَفْرِدِ ٱلْعَرِبِيِّ لا يَتَجْاوِزَ عَمُومًا ٱلأَلْفُ دُوَّلارِ في الدولُّ التي لا تتمَّتع بثروَّة نفطية، بينما يصل دخلُ الفردُّ الاسرائيلي آلى ما يقارب ١٦٠٠٠ دولار."

امًا في ما يخص دول الخليج، فُنجُد ان هذه الدول بدأت بالاستدانة من الخارج، وباصدار سندات خزينة لتمويل مشاريعها ونفقاتها والتزاماتها، فبعد أن كانت السعودية ودول الذَّليح تُشكِّل ركيزة كبيرة من الاحتياط العالى العالمي، اصبحت اليهمُّ، تَهُو ُ تَحَتُّ عُبِّهُ مُشَلِّكُلُهِمَّا المائية، فالكونت بعدُّ عاصفة الصحرة انخُفضت توظيفات حكومتها من مئة مُنيار دولار إلى ١٢ مليار دولار، وقد خسرت من توظيفاتها في اسبانيا وحدما خمسة بليارات دولار.

لما السعودية التي كانت عملاقا كبيرا في الاسواق المالية العالمية، فقد تأثرت تأثرا بالغا بعد منه الدرب، وأنخفض الاحتياطي السعودي خلال عشر سنين من ٢٢٥ مليار دولار عام ١٩٨١ قَلَى ٥٠ مَلِيَّارًا ذَلَكَ أَنْ حَرَبُ ٱلصَّحَرَا ۗ وَحَدَمًا كَلَّفَتُمَا نَحُو ٦٠ مليار دولار. وقد رزحت التكومة الستودية تنت عجز في موازنتها يساوي ٨ مليارات دولار سنة ١٩٩٢ لتصبح السعودياً اليوم دولة تقع تحت عب الديون الداخلية والخارجية. ناهيك بِيقِيةُ الدولِ العربية، كمصر، التي ثنوء بأعباء الديون الخارجية التي تصل الى نحو الاربعين مليار دولار. أما السراق فعيونه

ربها يكون لبنان هو البلد الوديد الذي يتمتع باحتياط جيد من النمب والعملات الصعبة. ومع ذلك فقد أصبح مثله مثل سائر الدول العربية يرتب على نفسه اعباء كبيرة من النيون التي سوف يعاني في المستقبل من جراء تسديدها تضخما كبيرا في حياته الاقتصادية.

يقولون ان هناك ندو اربعين مليار دولار مودعة للبناتيين في الخارج. كمّا يقال ان للمصريين الأفراد نده ١٥٠ مليار دولار مودعةً في الذَّارجُ، وعَير ذلكُ مَن احصَّاءَات لُدول عربيَّة أخرَى، لكن هذه الاموال في الأفراد، وكما نكرنا فان الافراد ينتمون بمويَّتهم الى الدول ألرأسمالية، لان توظيفاتهم تقع ضمن هذا النطاق، كما أن حياتهم مي خارج أوطاتهم، ومن المستبعد أن

يعودوا برساميلهم الى وطنمم الأم ينور برسايات لكي نثبت النظرية الجديدة للنظام الدولي الجديد الذي يمنف الى اضعاف البيت المركزي النالي في الدول العربية، وآثرة افراد على حصاب الاموال العامة، لأنَّ مديَّة الافراد تتصل بموية الشركات التملاقة في التالم الرأسمالي. فكلما ضعف أمكان الدولة المالية ضعف دورما وتقلصت حركتما

في شتى الميادين. واذا كانت مُدَّه السياسة تمدف الى اضعاف الدرب، وتاليا تقوية اسرائيل، فإن النسلام الشرق الاوسطي يحبح بنيد المدى، وخصوصاً مع سياسة نتنياهو والاحزاب الدينية المتطرفة

لي سريين إن أبعاد ممر في عملية كبب ديفيد، والفلسطيني في أوسلو، والاوروبيين في العقبة، وضرب الحّوة العسكرية الْعراقية، سُوفُ يَفُرُضُ سَلَّمَا شَيِهَا بِالْاسْتَسَامُ تَسْتَفَيد مِنْهُ الدولة العبرية. ولكن هذا الامر غير صحيح بالمفهوم السياسي البحُّت، لأنَّ هَذَا السَّلَامِ يَتَصَلُّ بَالْأَنْظَةَ الْعَرَّبِيَّةَ وَلَيْسُ بِالسَّعَوِبِّ العربية، لانه في نظر هذه الشعوب هو سلَّام لا عَلَاقةٌ لما به، ما يلمُ سُلَّما ناقمًا. وأنا كانت الولايات المتحدة راعية السلام تريد سلاما حقيقياً، فعليما ان تعيد حساباتها مع اسرائيل، ولَيْتَصرف رؤساؤُما كما تَصرف الرئيس أيزنهاور ووقّف في وَجه لْتُعْتُ الاسْرِائْدِلِي، وفرض على أَسْرَائْدِلُ الانسَّدَابُ مَن سَيِنَاءُ،

وعدم تحویل نمر الاردن. إن امیرکا قادرة کدولة عظمی راعیة للسلام، علی ان تأخذ جاتُبُ الدق فلا تقف بكل قوتها الى جانب اسرائيل بسبب مكاسب انتخابية على حساب النصلحة الاميركية الوطنية. فلوانا لا يتصرف الرثيس كلينتون كما تصرف أيزنهاور ويفرض على اسرائيلُ الدد من التطرف الذي ينادي به نتنياهو معزبه وبقية التطرفين في الدولة للعبرية؟

الدول العنمرية ممما استمرت في عندريتما، فإنما لا تضمن المستقبل، واكبر مثال على ذلك مو نظام الخصل العنصريّ (apartheid) في افريقيا الجنوبية. ومهما طالت العنمبريّة الاسرائيلية وتعانت فإنما لن تستمر، ونماية المطاف هي عملية التحمارية في العالم العربي، لأن هذا العالم ممما مستّ عليه الظروف فإن تقدمه ندو الديموقراطية والعدالة والمساواة سوف يحصل في يوم من الايام، ويكون نلك مو الدل الوديد لكل شعوب المنطقة. غمهما كانت الديكتاتورية العربية غير مقبولة. فَإِنَّمَا تَبِقَى افضل من النظام العنصري الَّذِّي تَتَبَّعُهُ اسرَّائيل.

-1: .E⊃t -

\$43_ 5x :

12--

gdoise the second

.بر_ر منه آلکنائس. ويبلغ عدد المسيحيين في القدس الشرقية وفقاً لآخر احصاء، نحو العشرة آلاف نسمة وكان عبدهم عام ١٩٦٧ زهاء عشرين الف ئسمة، وفي عام ١٩٤٨ زماء ١٧٥ الـف ويُعزى هذا التناقص في العدد الى هجرة الكثيرين منهم نتيجة حرب فلسطين علمي ٦٧ و٤٨ ويسبب معلناة ظروف الاحتلال.

> وكان اجداد المسيحيين اهتدوا على ايدي الرسولين بولس وفيليبس بعد أن كانوا وتنيين وكان هؤلاء المسيحيون يكونون اغلبية سكان مُذه البلاد زمن الدَّكَم العُربي وحتى والمسيحيون على اختلاف كياكسهم

الارتوذُكس طوركوم ماتوغيان. وفيما ليضا مُطُرِانُية الْأَقباطُ الْأَرثُونكُسْ، ويمثلُما الانبا

الدِّينِّيةُ وفقا "النُّسْتأتُسُكُو" والْحارسُ الحالي وفيّ القدس، الكنيسة الأسقفيّة ّالانجيلية ويرئسها المطران سمير قفعيتي المطرأن المُتَّرِئُسِ في الْقَدِسِ وَالْشَرِقُ الاوسطُّ، والكنيسة الانجيلية اللوثرية ويرئسها أأمطران ربيم نصار رئيس الكنيسة في فلسطين والارس، وفيها ليضا النباية البطريركية للسريان الكاتوليك ويمثلها الذوري أسقف

وكان يمثل الكنيسة المارونية المونسنيور ومطرانية للكنيسة الاثيوبية وفروع عدة

للكنائس البروتستانتية. ووفقًا للستاتيسكو، او الدالة الرامنة، فالكنائس التي لما حقّ في اقامة الصلوات والشعائر الدينية داخل كنيسة القيامة، والمهد فًى بيت ُلحم، والجثمانية وفي المصعد على جبل الرَّيتُون مي: الروم الارتونكس، والألاتين والأرمن الارتونكس والاقباط والسريأن

الإجراءات الأدارية والتشريعية باطلة، ودعاً اسراًذيل الى أبطالها، وتاليا يجب أن تعود سيأدتُها للشعب الفلسطيني. الرئيس بيل كلينتون خصص لها في كانون الثاني الماضي ستة ملايين

ونكرت الدركة باستراتيجيتها التى

"تَعْتُمدُ على ثَلَاثَةً مرتكَزَاتُ أساسيةً

لاحداث التَّغيير (...) وهي طلائع

البيش العراقي ونعم وتأيِّيد من مختلف القطاعات الشعبية مع بعم

عربي واقليمي اضافة الى التّأييد

الدُولِّيُّ وَخُصُومًا مِن الدُولِ الْكَبْرَى الاعضاء في مجلس الامن".

ولم تنف صلتما بوكالة

الاستخبارات المركزية الاميركية "سي

آي إي" التي تدنئت عنما "الواشنطنّ

بوست بل جزمت بأنها لن تتردد

"فَى الْلَقَاءُ أَو الاجتماعُ مع لي نولة أو

طرّف عدا اسرائيل آذا كان الهدف

هو السعي الى اتهاء معاناة العراقيين

وتشديد عزلة النظام الديكتاتوري الحاكم".

على صالح اشاد بدور فرنسا

في ايجاد حل لشكلة حنيش

(رويتر، وص ف)

لا يستبعد لقاء وعرفات اذا كان مفيداً لتل ابيب

نتنياهو: السلام الاسرائيلي - السوري لن يقوم على الانسحاب من الجولان

هذه المحيثة ان يقام ممر يربط

مساكنهم بمستوطنة كريات أربع

اعلنت وزارة الدفاع الاسرائيلية أن

اسرائيل قريبا نظام صواريح مضادة

للصواريخ يعمل باللايزر ألآجرآء تجارب

وصرحت ناطقة باسم الوزارة ان

نظامٌ "تُوتيلوس" الدفاعي الذي مولته

اساسا ألولايات المتحدة يستهدف

حماية اسرائيل من صواريخ

"كاتيوشا" التي يطلقها مقاتلو "حُزب" الله" على مناطقها الشمالية. واضافت

ان مواريخ "توتيلوس" سَتَصَل الى

وقد تمكّن الصّاروخ "نوتيلوس"

من تدمير صاروخ قصير المدى في

تَجربة لَجريَت في موقع لَلْتجارب في نيومكسيكو في شباط الماضي بعد

وكاتت الأدارة الأميركية وافقت في

نيسًان على التّعجيلُ في عمَّلية انتاجَّ

هذا العاروخ بعدما اطلق "حرّب الله"

عشرات من صواريخ "كاتپوشا" على

مستوطئات الجليل في عملية "عناقيد

الغضب الاسرائيلية في لبنان،

والنظام البديد ألذى تسلهم شركات

أمس آلي تضرر سيارةٌ وتمشم

واجمات بعض المحال التبارية

القريبة من المكان. وقال مساؤول حكومي ان

التّحريات اشارت الى ان الانفّجار

نجم عن عبوة صوتية مطية الصنع

وضعت قرب لحدى السيبارات

وأضاف أن الانفجار ادى الى تخرر

واشار مساؤول في فندق

"فاندوم" أن الانفجار، وهو الثاني في المنامَةُ في عَضُونَ اسْبُوعٍ، هُشُمُّ بعضِ نوافَذَ الفندق ودمر سيارة

ُ وَكان اتَعْجار وقع الاثنين قرب فندق "لؤلؤة النليج" لدى الى تعطم

السيارات والدق اضرارا بسيطة

المتوقفة".

تنتج منه اصابات".

اسرائيل في غضون ايام.

تسعة اشمر من بدء انتلجه.

مسؤولين امنيين كبارا حذروا نتنياهو بأمن اسرائيل كونه سيضعف "التنسيق" الاسرائيلي – الفاعطيني في موضوع "الارهاب"

تقاء عرفات من جهة اخرى، صرح نتيامو أنه لا يستبعد لقاء الزعيم الفلسطيني ياسر عرفات أنا كان ذلك مهماً ألمن اسرائيل ومصالحها. وقال في مقابلة مع الأناعة الاسرائيلية أن تجربة الاشمر الاخيرة أتبعت ان السلطة الفلسطينية قَائرة على السيطرة على ما سماه آلارمابُ ومنع تفجيرات في

(و ص ف، رويتر، أ ش أ)

اميركية واسرائيلية في انتاجه يطلق

حرَّمة ضوئية تحرق الصوَّاريخ في الجو وتـوقعت مجلات لـشـؤون الدفاع

تصدر في النارج ان تبلغ مساهمة

واشنطن في المشروع ٥٠ مليون

دولار بحلول سنة ١٩٩٨، بينما

تساهم اسرائيل بمبلغ ٢٠ مليون

ويث التلفزيون الاسرائيلي الشهر الماضي ان النظام قد لا يصل الى

مرحلة التشفيل الا بعد حمس سنوات.

ويقول منتقدو النظام ان الصاروخ

البيد سيجد صعوبة في اعتراض

مواريخ "كاتيوشا" نظرا النَّ انخفاضَّ

البيش الاسرائيلي البنرال أمنون

شلَّمَاكُ جولةً تَشمَّل عددا من دول

اوروبا الغربية في نطاق زيارة عمل

يتفقد خلالها قيأدة القوات الاميركية

وقالت الإذاعة الاسرائيلية ان الدولة

ستشمل فرنسا حيث يقام حاليا في

بسيطة. وقد قتل ٢٥ شخصا بينهم

تُللَّنَةً مُن رجال الشرطيةُ في

احتجاجات واعمال عنف وتخريب

يقوم بما معارضون من الشيعة منذ

شمر كاتون ألاول ٤٩٤٠ للمطالعة

باصلاحات اقتصادية وسياسية

ً وكشفت المنَّامَّة الشهر الهاص

عن خطة لقلب نظام الدكم بالقوة

قال مسؤولون ان "الدرس الثوري

الايراني" يساندها، ونفتُ طمرانُ

التُعَمَّةُ ودُعت الى معَالَجة الاسباب

ونند الزعماء العرب في مؤتمر

القمة الذي عقدوه في الْقَاهِرةُ

التدخل الاجنبي في البحرين ودعوا الحكومة الايرانية الى احترام سيادة

(رويتر)

وبعودة قحياة النباسة

الداخلية للاحتجاجات.

البدرين واستقلالها.

باريس معرض الاسلحة البرية.

مَنْ جَمَةَ آخري، بِنا رئيس اركان

مسارها وقصر مداها

المرابطة فيها.

الحادث الثاني في اسبوع

انفجار امام فندق في المنامة

ادى اتفجار قنبلة في البحرين للميارة سعودية متوقفة والى اضرار

سيجرب في اسرائيل لحماية شمالها

بأمن النين يسكنون المستوطنات عندما يكون البيش قد انسحب الى البولان يجب ان يبقى تدت السيادة الاسراكيلية بعدما دب الخلاف بين مواقع جنينة". وعلى عكس ذلك اعلن وزير الامن الحادثي التيشور كامالاتي انه مع وزير الظرجية ديفيد ليفي الذي ينظر لُلْيَهُ على أَنَّهُ مَعَنَّدُلُ وَرَقَّيْسُ لَلْوَرَرُهُ بنيامين نتنياهو آثر تعرض ألأول اتسطب الجيش من الاحياء العربية في الخليل. واقترح لحملية المستوطنين في

للتعنيف بسبب حديثه عن حل وسط للهضبة السورية المحتلة. وقد اضطّر هذا الخلاف ليدى الى التراجع عن تصريحات ادلى بما أأجمعة

صرح به من ان اسراليل مستعدةً الاسرائيلية في ما يتعلق بهذه الشؤون السياسية وُقُالُ نتنياهُو اس في تصريح

اذاعي لنه سيسعى آلى حواراً مباشر مع دمشق وان ثـمة حاجة آلى خطوات لينه الثقَّةُ، مشيداً على أن السُّلام الاسرائيلي — السوري لنَّ يقُّوم على التسحاب من مضبةً الجولان. والموقف المتشدد لرئيس الوزراء

> الرئيس الغرنسي جلك شيراك – الى اليمين – مستقبلا الرئيس اليمني علي عبدالله صالح في (1 ف ب تيليغوتو) دولي. وافاد مصدر فرنسي ان شيراك اشاد بالاتفاق وبالاتصالات الاولى بين اشاد بالاتفاق وبالاتصالات الاولى بين البلدين التي اعقبته وابدى تفاؤله بسير عملية قمه الخلاف وعلى المعيد الثنائي قال شيراك ان فرنسا ستوقّع مع اليَّمن في الأسابيع المقبلة بروتـوكـولا ماليـاً جـديـدا يـعـادل بروتوكولُ ١٩٩٢ أي أن قيمته تبلغ ٧٠ مليون فرنك فرنسي بعدما سددت صنعه ديونها تفرنسا في

نماية العام الماضي. كذلك وعد الرئيس الغرنسي بمساعدة غذائية لليمن تعادل تمانية فَي طَريقة تَفكيرهم". ألاف طن قمداً بعدما الدقت السيول الاخبرة يبعض المناطق اليمنية اضرأرا جسيمة. وتطرقت مدادثات الرئيسين المستوطنات اليمودية في المضبة. ايضاً الى قمة القاهرة العربية التي قال علي صالح لن عقدها بعد سنوات منَّ الانْقَطاع أَمر أيجابي، واعرب عن

املُه في ان تنعقد بانتظام. وشكر للاتحاد الاوروبي مساندته لمواصلة عملية السلام في الشرق (وص ف)

طائرات اميركية تنتشر في قطر في تموز

شوارتز ان ٣٠ طَائرة مَقَاتِلَةُ اميركية ستصل الى قطر في ٢ تموز في عملية انتشار موقتة لاظهار التزام الولايات

ووقعت الولايات المتحدة معامدات دفاعية مع معظم دول مجلس التعاون الظيبي بعد حرب الخليج علم (١٩٩) التي المت الاحتلال العراقي للكويت.

انباء اميركية عن وقف ليبيا بناء مصنع ترهونة

صحيفة "الوآشنطن تآيمس" اس أن ليبيا اوقفت اعمال بنه ممنع انتاج الأسلحة الكيميائية في ترهونة قرب طرابلس الني محدث الولايات المتحدة بقصفه ونسبت الى مسؤولين في اجمزة الاستخبارات وفي وزارة الدَّفاع أن مراقبة المصنع تدل على أن اعمال البناء من الخارج توقفت

على وجه التحديد بعد". دلخل جيل في المحراء.

تقويم الموقف لمعرفة ما اذا كانت الاشتغال تبوقفت أم انها لا تبزال مستمرة بلخل الإنفاق".

ايكيوس يخشى اخفاء اسلحة ووثائق عراقية "في شاحنات ووسائل نقل اخرى"

لَاحتجاز الاسرى العراقيين والعمل على

اطلاقهم واعادتهم الى العراق". وتؤكد طمران ان ٢٢ الَّف جندي ومننيّ ايراني فَقَدُوا في الحرب معًّ العراق وفي الحوادث التي وقعت على المدود بعد نلك وترجّع أن يكون ١٥ ألفا منهم اسرى؛ فيما تؤكد بغناد أنه لم يعد لنيما أي أسير ايرائي وتتهم طهران باهتجاز نحو عَشْرِيْنَ لَلفَ جُنْدِي عُرَاقِيَ.

المعارضة العراقية في عمان اكدت حركة "الوفاق الوطني العراقي" المعارضة انها لا تعلم

شيئًا عن "مبالغ خصصتما الادارة الأميركية لدعم جمود العراقيين للخلاص من صدام حسين"، كما اكدت الأحد صحيفة "الواشنطن بوست" الاميركية التي نُشرت انْ

قمر الاليزيه اس.

توقف الرئيس اليمني علي عبدالله

مالَع امسُ في بأريس ليشكر الرئيس الفرنسي جاك شيراك على المساهمة الفرنسية في البحث عن حل

سلمي للنزاع بين اليمن واريتريا على

جزيرة حنيش الكبير في البحر الاحمر،

وصرح لدى خروجه من قصر

الالبِّزيه: "نحن نعتبر جنوب البحر

الاحمر منطقة بالغة الاهمية بالنسبة الى

الملاحة البحرية الدولية". واكد ان

اليمن "تهض بمسؤوليته أمام الجماعة

وكان الذلاف بين اليمن واريتريا

تطور الى نزاع مسلّح في كُلتُونُ الأولُ من العام الماضي عندما احتلت القوات

الاريترية جزيرة دنيش الكبير عقب

معارك استمرت ثلاثة ايام واتاحت

الوساطة الغرنسية توقيع اتفاق

يقضي بعرض الذلاف على تدكيم

الدولية عندما اختار حلاً سلمياً".

رجح امس رئيس اللجنة الخاصة املها في ان "تحذو ايران حذو العراق مع المتحدة المكلفة ازالة اسلحة وتتخذ خطوة ايجابية تضع حدا للامم المتحدة المكلفة ازالة اسلحة الدمأر الشامل العراقية رولف ايكيوس ان العراق لا يزال يخفي أسلحة وْمُولْدُ ووثائق تتعلق ببرامجه التسلُّحيَّة. وكـرر في تـصـريــح ادلى بــه فـي نيويورك أته توصل في بعداد الاسبوع الماضي الى اتَّـفاق مّع السلطات العراقيَّة على دخُول أعضا و فريق التفتيش التآبع للجنة المواقع ألتى يريدون تفتيشها فورا ومن دون

> وُقال: "العراق لا ينزال، وفقا لتَحُلِي لِاتنا، يُخَفِي بَعْضَ المواد والاسلحة وينفي ليضا وثلاق مممة تَفْسر برامَج الاسلدة"، معربا عن خشيته الا يكون ذلك "من طريق وسائل ثابتة فحسب بل اتنا قلقُونَ من الاشياء المتحركة، فالمعدات الحّساسة قد تخزِن في شاهنات او وسلال نقل اخرى". ولمّ يستبعد ان تُكونَ اجمَّزة مُعنيةً بأمنَ الرئيس صدام حسين مسؤولة عن أخفاه

اسلحة او مكوناتها. وكانت السلطات العراقية منعت اخيرًا المفتشين الدوليين من دخول عـدُدُ من تـكـن الحـرس الجمـهـوري متمسكة باعتبارات السيادة الوطنية مما ادى الى ازمة اوجبت توجه ليكيوس آلى بفدّلد.

وكالة الطاقة

ووصل امس الى العاصمة العراقية مساّعَد رَئيسَ الوكالة الدولية للطَّاقّة النرية ماوريتسيو تزيفيريرو امتابعة المَحَانِثَاتُ في شَأَنَّ مَلْفُ الْاسلَحة النووية العراقية. وصرح ان الزيارة التي تستغرق خمسة ايام تندرج في اطار الاتـمالات الـدوريـة لـلـوكـالـة بالسلطات العراقية وليس لما موضوع

وابدى ارتياحه الى كون العراق وبسى بر_ "فقد القدرة على الشروع في برامج للتسلح النووي ولكن لآ تزال تمة نقاط في هذا المُلفُ ينبغي أيضُلدها وخصوصاً بعد المعلومات التي كشفها المهنيس السابق ليرامج التسلح الفريق اوّل حسين كامل حسن" صمر الرئيس العراقي الذي فر الى الاردن في آب 1990 واغتيلٌ فور عودته الى العراق في شبلط الماضيّ. واوضح ان الملف النووي لم يغلق، لكن العراق "جرد من عنامر البنية التحتية الصناعية اللازمة لانتاج الاورانيوم

من جمة اخري، بَثَّت الاذاعـة العراقية بياتا لوزارة الخارجية اعلنت فيه تسليم ايران اليوم رفات ١٤٤ جنَّديا قَتُلُوا فَي ٱلْحَرَّبُ بَيْنَ البلدينَ (١٩٨٠–١٩٨٨) وعتر على جثثهم أخيرا. وأوضحت أن الخطوة جاءت سِائرة عُرَاقية في اجتماع اللجنة المشتركة بين البلِّدين للبحث عن

رفات ضعايا العرب. واعربت وزارة الذارجية العراقية عن

نقابة النحالين في لبنان

تدعو اللجنة التأسيسية كل النحالين لانتخاب اول مجلس ادارة للنقابة وذلك يوم الاربعاء ٩٦/٧/١٠ في منزل رشيد يزبك شارع الانوار جديدة المتن الساعة التاسعة صبادا.

PLANNING TO STUDY IN LATVIA IN ENGLISH MEDIUM

1) Medical Academy of Latvia 16 Dzirciema str. LV-1007 Riga Latvia.

Tel: 371-2-450708 - Fax: 371-7-828155.

2) Riga Technical University 1 Kalku str. room 318 PDP. LV - 1658 Riga, Latvia.

Tel: +371-7-226457 - Fax: +371-8-820094.

Faculties:

1- Medicine , Dentistry, Pharmacy, Rehabilitation. 2- Mechanical and Civil Engineering, Computer Sciences, Electrical Sciences, Chemistry, Architecture, Economics and Business Management.

For further information pleased contact Authorized Representative in Lebanon. Tel 03/850266 - 09/942064 - 01/839508.



الإعبتاوي. بناية الأماء اليسوعيين لمقابل نكبيقة العامة أ تلغير 2/12/11 ما فاكس. ٩٥- ٥١ ولدى للوورعين للعتمدين

الأصيل و الأفضل



من **ليبوئيارد** ايضا^ء ثلاجات.

واستمرارية (منذ ۱۹۶۹)



First National Bank is a concept which was brought to reality through a financial group formed by Institutions, businessmen from Kuwait, Saudi Arabia, United Arab Emirates and Lebanon. This group united, because of its common vision which is to build up an ambitious bank with more objectives to be carried out safely and solidly. This is how the means and the driving-force merged to give birth to First National Bank.

just

local

bank.

We Can Do More

First National Bank s.a.1



Beirut, Hamra Street • P.O BOX:1135453 Beirut, Lebanon • Tel: (01) 340440 • 341087 • 354799 • 738502-3-4-6-7-8-9 Fax: 343396 • Telex: 48636 - 48637FNBB • Aley, Qatar Street, Bakaa • Tel: (05) 556020-1-2-3

و المُعلِ عَرِيدُ الْعَصِيلُ وَ الْمُعلِينَ الْعَصِيلُ الْمُعلِينَ الْمُعلِينَ الْمُعلِينَ الْمُعلِينَ الْمُعل باريس تطالب بمناقشة خرق القذافي الحظر

باريس – أ ش أ – طالبت باريس لمس الامم المتحدة بمناقشة مسألة خرق الحظر الجوي المزدوج الذي قلم به مذا الاسبوع الزعيم الليبي العقيد معمر القذافي لدى مشاركته في مؤتمر القمة العربي في القامرة.
ووصرح مساعد الناطق باسم والدارجة الخارجية الفرنسية البغد دوتريو ان القنافي توجه في ٢٦ حزيران الجاري بطائرة تابعة للخطوط الجوية الليبية من طرابلس الى القامرة مباشرة، ثم عاد بالطائرة ذاتما في اليوم التالي الى طرابلس. واشار الى ان ما حصل يمثل خرقاً لقرار مجلس الامن الرقم ٧٤٨ الذي يقضي بمنع مبوط او اقلاع أي طائرات تابعة لليبيا ما لم بكن ذلك لاغرَأْضُ انسَّانيَة وبترخَيص من لجنة العقوبات التابعة للامم المتحدة. وقال انه الم يقدم اي طلب الى لجنة العقوبات في هذا الشأن، لذلك على مجلس الامن ولَجْنَةُ العَقُوبَاتَ المَنبِثَقَةَ مِن المجلسُ ان يِنَاقِسًا مِنا ٱلْأَمْرِ". ويذكر أن القنافي قال في تصريحات في القاهرة أن الطائرة التي نعلته الى مصر مي طائرة خاصة وليست تابعة للخطوط الجوية الليبية وتاليا لبست

خَلْضِعة للحظِّر الدولي الذي فرضه مجلس الثمن على طراطس لعدم تعاونها مع الفرب في ازمة اوكربي. لله في واشنطن صرح الناطق بلسم وزارة الخارجية الامبركية غلين ديفيس "ان منا مثل آخر على انتماك القنافي الغاضح لارادة المبتمع الدولي".

منافسة جوية اردنية - اسرائيلية

عمان — رويتر – تأمل عمان لن يؤدي افتتاح خطوط طيران مباشرة مع اسرائيل الى حصول شركة الطيران الملكية الاردنية "عالية" على حصه س اسرمين الى السرائيل من عواصم دولية وخصوصا من سرق اسيا. حركة الركاب الى اسرائيل من عواصم دولية وخصوصا من سرق اسيا. وقال وزير النقل الاردني ناصر اللوري : "تحاول المشاركة مع العطوط الاسرائيلية "العال" وأن نكمل بعضنًا البعض في الخطوط. أما في المحالات التي فيما منافسة فإن الملكية الاردنية يمكن أن تنافس في أنداد حطوط الشرق الاقصى واتجاهات اخرى لاحقا".

وكانت "العال" الاسرائيلية دشنت اولى رحلاتها التجارية الى الاردن الامد وحالت العال الرحي المسرحية والمنافقة المنافقة ا نيساُن العاضي. ويأتي تسيير الرحلات الجوية بموجب اتفاق للنقل وَقَعَ سَمَّى اطار معاهده السلام بين البلدين عام ١٩٩٤.

مواجهات توقع ٩ قتلى في مقديشو

مقديشو – و ص ف - روى شمود عيان ان تسعدُ اشتاص قتلوا وان تحو ٤٠ آذرين جرحوا الاحد في مواجعات كانت لا تزال سسمرة حتى اس بين فصيلين متحاربين. وتدور هذه المعارك، وهي الاعنف منذ اربعة اشمر، سي انتسار الدنرال مدمد وندور عند المسرب ربي ما أدو. وقد السعرت بند النصار الديرال مدمد فرح عيديد ومنافسه عثمان علي أدو. وقد السعرت بند النصفة عن سقوط ١٧

قتيلا و٥٥ جريدا. وكانت المعارك لا تزال مستمرة امس في مصط مستديرة "كاي - ٣٠ التي ودعت مسرح عينيد وتتعرض لمبوم من أنصار أنو عبد الاعدر يطر عليه رجى هيــــ و رق مقاتلي عيديد بعمانية فواعد لرجل أتو، واتهمت الاناعة التابعة لأدو مقاتلي عيديد بعمانية فواعد لرجل أتو، مؤكَّدة ان قبولجين تكبدوا خسائر كبيرة.

القريبة. وشدد على ضرورة التزام الحكومة الجديدة تعمداتها الدولية. عنْ امَّكانَ التوصل الى تسويـة مع وافادت وسائل الاعلام الاسرائيلية سُورِيا في شأنُ الْجولانَ. وقالَ لمسّ في تصريح لللاذاعة الاسرائيلية ان الجيش ولجمزة الامن الاسرائيلية تضغط على نتنياهو لتطبيق الاتفاقات مع الفلسطينيين وخصوصاً الانسحاب من الضايال. وقال المراساون العسكريون للأناعات والمحف أن نظام اميركي مضاد للصواريخ

"عُنْدَمَا لِقُولُ إِن فِي امكانْنَا الأَلْتُقَاءُ والسوريين في متصف الطريق، فان وسسوريين حي ذلك يعني ان يجلس الطرفان الى طاولة المفاوضات وألا يسعيا إلى فرض شروط مسبقة". واضاف، "ان موَّلَقُفُ سُوْرِيا غَيْرُ مَقْبُولُةٌ لَانَهَا تَضَعُّ شرطا مسبقا للمفاوضات بأن تنسحب اسرائيل من الجولان، ما يعتبر مثابة انذار". ورفض تأكيد ما سبق له ان لقبول "تعديدات للحدود" في الجولان. وكان الناطق باسم نتنيَّلهو علَّق على التصريح السابق اليفي بقوله ان التصريحات التي يعلي بما ركيس الوزرة فقط تعكس السياسة

عبرٌ عنهُ ايضا اس نائبه في رئاسة الوُّرَرَا وَفُولُونَ هَامَرَ فِي بِأَرْيِسُ اذَ قَالَ فِي مُؤْتَمِ صَحَافِي: "أَذَا مَا تَحَقَّقُ السلام، لا تريد أن تعتمد على العالم في حماية أمننا واتما نريد الاعتماد علَّى اتَفَسَنا. ولا يمكن أن نَقبل وجود رجال (سوريين) مدججين بالسلاح على تالال وجيال الجولان واضاف هامر، عضو الدرب الوطني الديني الذي يقوم بزيارة خاصة لباريس تلبية لنعوة من اتحاد الجاليات البمودية في فرنساً: "لا تفصل بيننا صحرًا؛ كما مو الحال مع مصر ولدى السوريين جيش كبير جدا، كما ان سوريا دولة اكثر عدوانية من مصر. اقما ديكتاتورية. وعلى هذا ألبلد أن يقِيم الدليلُ على رغبتُه في السلام". وأبرز ضرورة "التحرك خطُّوة خطوة. وندن ننتظر التأكد من حصول تغيير

وستل عن فكرة لقامة منطقة منزوعة السلاح في البولان، فأجاب انه لا يعلم "ما المقصود بذلك". ولكد في الوقت نفسه وجوب "الدفاظ" على

لا انسماب من الفليل الى ذلك، قال مآمر أنَّ البيش الاسرائيلي قد لا يعيد انتشاره في مدينةً الْخَلِيْلُ الفلسَطينية. وأوضّح انّ "من الممكن ان يـطلبُ الجيِّسُ الاحتفاظ بمواقع في اماكن استراتيجية داخل الخليل (...) فنحن نواجه مشاكل مع معظم المناطق التي اعتناما (...) وليا يكن الاتفاق الذي يتم بعد ذلك عليه أن يوفر لليمود لمكان الاستمرار في العيش بأمان في منه المدينة أن منه الحكومة لن منه المديسة بن سن سسوب س تبدأ تفويضها مع لمكان تعرض يمود للقتل في الخليل". واضاف ان القيس مي قلب الشعودي "القيس مي قلب المعودي

والخليل مي بداية الشعب اليمودي ، لافتا الى ان هذه المدينة تشكل حالة "معبة جدا". وعن المستوطنات قال: "ينبغي في لطار اتفاق يتم التوصل اليه، أيجاد الطريقة التي تمكن هذه المستوطنات من الرتباط بدولة اسرائيل (س) ان

المسألة ألتى تناقشها حكومتنا الان في شأن اتفاق مستقبلي مرتبطة

دان تيخون ليكودي معتدل رئيساً للكنست

الكنيست الاسرائيلية دان تيذون النائب المعتدل في تكتل "ليكود" رئيسا لها مما يعتبر ضربة لرئيس ألوزره الاسرائيلي بنيامين نتنيامو النَّذِّي لم يستجح في فرض احد

الاسْراكَيْلَيَّة فَي اختيار تيخون ركيَّسا للكنيست تعبيراً عن استياء داخل "ليكود" من زعيمه تتنياً هو. وكان نتنياهو اخفق في محلولته تأجيل عملية التصويت. وصرح الناطق بلسمه انه لم يشارك في التصويت "لئلا يعطي الانطباع انه يفضل مرشما

وتسرى الاوسساط السس

وفي عملية اقتراع اولى لجريت ىلذل كتلة "ليكود" البراماتية فاز تيخون (٥٩ عامًا) على منافسه شاولُ امُور الَّذي كان يأمل في الحصول على دعم رئيس الوزرا بموافقة ٦٦ أنائبا ومعارضة ١١.

وفي اقتراع ثان على مستوى الكنيست كله فاز تيخون بـ ٦٠ صوتا ومعارضة ثملاية من اصل ١٢٠ نائبًا. ولم يحصل متلفسه الوحيد عبدالوماب الدراوشة ممثل الاقلية العربية الأعلى أمولت الاحزاب العربية في الكنيست. وسيخلف تيخون شيفاح فايتس من حزب العمل الذاسر في الانتخابات

التي لجريت في ٢٩ ايار الباضي. وتيخون النائب منذ ١٩٨١ يتمتع بخبّرةً ولْسَعة في العمل البرآماتيُّ وينتُميَّ الى البناح الليبراليُّ فيُّ اليكود . وقال بعد انتخابه "سادافع عن الكنيست كقلعة من قلاعً النيموقراطية، وسلمرص على المستوى المتعضر للمناقضات في للبرامان على رغم الأضطرابات التي تمر بها اسرائيل .

السوهـة – رويــتــر – صـرهــت مسؤولة العلاقات العامة في وكالة المعلُّومات الاميركية في الدودَّة عُليل

مسمر عرب المتحدة حملية حلفائها في الخليج. واوضحت أن المقاتلات الأميركية ستبقى في قطر شهرين وستجري تدريبات مشتركة مع سلاح البو القطري، وستنتمي فترة انتشار المقلتلات الأميركية وهي من طراز "ف - ١٥" و"ف - ١٦" ترافقها أربع طائرات لُتزويد الوقود من طراز "كي سي ١٣° في وقت متأخر من أب. واعلنت وزارة الدفاع الاميركية "البُّنتاغونَ" في ايار الماضي أن المقاتلات الاميركية ستجري تدريبات مع سلاح الجو القطري وستشارك في مراقبة منطقة حظر الطيران فوق الجزء الجنوبي من العراق.

مبوي من سري. وقالت شوارتز أن يلادها "ملتزمة امن الذليج وستحافظ على وجود عسكري أساسي في المنطقة" لردع اي اعتداء وحملة حلقائها.

وقال مسؤول رقض نكر كسمه "أنَّ نلكَّ توقفُ لَّكنَّنَا لا نُعرفُ السبب

ولأعظت "الواشنطن تايمس" أنه من الممكن إن تُكون الأعمال مستمرة ناخل المصنع القائم تنت الارض والمؤلف من ثلاثة اتفاق محفورة واقر مسؤول في وزارة الفارجية الاميركية ان "من الصعب، الى حد ما

الصين تلغى زيارة وزير الخارجية الالماني

بون - أب، رويتر - أبدى المستشار الإلماني هلموت كول أمس لسفه للقرار الذيُّ اتَّخَذته الحُكُومةُ الصينيةُ بالفاء زيارة كان مقرراً أن يقوم بها وزير الظرجية الالماني كلاوس كينكل للصين بين ١١ تَموزِ و١٤ منه ووصفه بانه من دون مبرر. وكان مجلس النواب الالماني تبنى قراراً يُنتقد فيه سجل بيجينغ في حقوق الانسان في التيبت ويدعوها ألى وقف سياستها المدمرة لثقافة سكان المنطقة والى بدُّ حُوار مَع الزُّعْيمُ الروحي للطائفة البونية الدالُاي لاما الذي يعيش في

والغت الحكومة الالمانية زيارة مرتقبة لوفد عسكري صيني يضم عشرة من الضِّاط الكبار، واجلت زيارة كان وزير التعمير الفينيّراليّ يُعتزم القيام بها

اعتقال آلاف في ايران بتهمة المخدرات

طمران – رويتر – بثت اذاعة طهران امس ان الشرطة الايرانية اعتقلت نحو عشرة الآف مُمْرِبُ ومدمن للمخدراتِ وصادرتُ نحو سبعةُ اطنان من المواد المخدرة في حملة استمرت شهراً واحداً. واوضحت أن قوى الأمن تمكنتُ من ضبط ١٢ عصابة للتمريب واعتقال نحو ووضحت أن خوى الفهن لمحتث من صبح ١/ عصابه التهريب والتعال لتو 18.0 شخص من مهربي المندرات ومروجيها ومصادرة كميات من الاسلحة والنخائر، اضافة الى توقيف نحو سبعة آلاف مدمن. ونسبت الصحف الايرائية الى قائد الشرطة الجنرال رضا سيف الله أن القوى الامنية ضبطت ١٤٢ طناً من المندرات خلال السنة الفارسية التي انتهت في ١٩

وينص القانون الايراني على اعدام كل من يضبط في حوزته اكثر من ٢٠ غراماً من الهيرويين أو خُمسة كيلوغرامات من الاقيون. ويذكر ان اكثر من الف شخص اعدموا منذ بدء تطبيق هذا القانون عام

نفي شائعات عن استقالة كارادزيتش

ساراييفو – ١ ش ١ – نفى وزير خارجية "الجممورية الصربية" المعلنة من جلاب واُحْد في البوسنة والمرسكُ الكسندر بوها امْسَ ما تردد عن استقالةٌ الزعيم الصربي رادوفان كارادزيتش من منصبه واكد استمراره في زعامة الدزب ِ آلا أنه قاّل ان الدزب قرر عدم ادراج اسم الزعيم الصربي في لائحة المرشدين

للانتخابات العامة المقرر اجراؤها في ايلول المقبل، وان القرار النهائي في هذا الشأن سيتخذ في اجتماع اللجنة التنفينية للحزب لدى انعقادها هذا الاسبوع. وكانت تقارير صحافية تحدثت عن تنحي كارادزيتش عن رئاسة الكيان مُن جَمَّةَ اخْرَى، تَبُدأَ محكمة الامم المتحدة لجرائم الحرب في يوغوسلافيا

السابقة النميس جلسات الاستماع ألى الشهود ُ في الاتهاماتُ الْمُوجُهةُ الْى كارادزيتش وقائده العسكري الجنرال راتكو ملاديتش. كازاخستان تؤيد التجديد لبطرس غالى

جنيف — رويتر ~ اعرب رئيس كازلخستان نور سلطان نزارباييف امس عن تأييده لبقاء الامين العام للامم المتحدة الدكتور بطرس بطرس غالي على رأس المنظمة الدولية ولاية ثانية، وحض الجمموريات السوفياتية السابقة على ان تحذو

وانتقد تمديد الولايات المتحدة باستخدام حق النقض "الفيتو" لتعطيل اعادة انتخاب بطرس غالي. وقال: "ترى وندرك امميةٌ النشاطُ السُّخْصُي للامينُ العام والعب الذي يتحمله (...) ان كازاخستان تؤيّد اعادة ترشيحه وتدعّو جيرانها في رابطة الدول المستقلة لتأييده ايضا".

تركيا: مسلحون أردوا ٣ أعضاء في حزب كردي اعتقلت الشرطة زعيمه و٣٠ من قيادييه

فرنسا تقاطع؟ ونشرت صحيفة "مبلّيت"الصادرة في انقرة ان الرّئيس الغرنسي جاك شَيراكُ ابلغ الَى يَلْماظُ فِي الْقَمةَ الاوروبية التي عقدت في فلورنسا (ايطَّاليَّا) الجمَّعة والسبتُ ان باريس ستجمد علاقاتها مع انقرة أذأ تولى حزب الرفاه الاسلامي بزعامة نجم الدين اربكان السلطة. ـِي 'ر. ونسبت الى الرئيس الفرنسي قوله

هُعَلْنَا فِي ايران". ومعلَّوم أنَّ اربكان يسعى الى ائتلاف مع زعيمة حزب الطريق القويم تانسو تشيئر لتأليف حكومة

وفي هذا السياق، استبعدت تشيلر بعد اجتماع مع زعيم حزب اليسار النيموقراطي بولنت اجاويد قيلم اثتلاف علماني يقطع الطريق على الرفاه وقالت: "نرَّى حتى الان أن قيام اتَّتُلاف بُخم ثلاثةً آحزابُ او آربعة آمر غير محتَّمل"، وقال اجاويد أن الزعيمة اليمينية تعارض تجديد تحالفها مع

(رویتر، ا ش ا)

قمة افرىقىة من اجل بوروندی

نيروبي – و ص ف – يعقد قادة ست دولَ من شرقَ افريقياً ووسطهاً اليوم قُمَّةُ في لروشًا في شَمَالُ تَنزانيا في محاولة لتجنب حرب املية في بوروندي ولتحقيق مصالحة بين الهوتو

ويشأرك فيما رؤساء تنزاتيا ويوروندي واوغندا وكينيا وروأندا، ورئيس الوزراء الاثيوبي بصفته الرئيس المألى لمنظمة الوحدة الافْريْقيَّة، ويغيَّب عنها الرئيس الزائيري الذي اوقد وزير خارجيته. ويخشى المجتمع الدولي انفجار الوضّع في بوروندي التّيّ تشهد اضطرابات دامية بدأت في تشرين الاول 1997 بعد انقلاب ادي الي مقتّل رئيس الجمهورية من الموتّو.

Fondée par 11 des principales M. Victor Khoury, Directeur agences de publicité. SEREP SARL Général et Conseiller Technique. a pour objectif de financer et de Le programme d'enquête de contrôler les enquêtes d'audience média au Liban.

- Les 11 agences associées sont: CSS & GREY, GAM/DMB & B. H & C LEO BURNETT, HORIZON, IMPACT/BBDO, INTERMARKETS, INTER-RÉGIES, MEMAC. PUBLIGRAPHICS, SAATCHI & SAATCHI BD & A ET TMI ADVERTISING.

- SEREP est gérée par un comité technique formé de 4 membres dont

SEREP pour 1996 comprend 12 vagues TV et deux vagues radio et presse, dont ont été chargées deux sociétés d'études (MASS-REACH et STAT).

Une présentation de SEREP aux professionnels interessés aura lieu le 2 Juillet à l'hôtel Commodore.

Informations: M. Victor Khoury Tél: (01) 490 966/7/9.



جال الفطر". واضافت أن الشرطة اعتقلت "ندو ٤٥٠ متظاهرا".

لزعيم حزب الوطن الام، "لا تريد تجربة أخرى مماثلة لتجربة ايران وأن نسمح بتكرار الفطأ في تركياً كماً

> شرطى يقتاد مؤينا لعزب العمل اليساري أصيب في رأسة في ألمواجهات التي شمئتما القرة اس. (رويتر تيليفوتو) شمنتما اتقرة لمس.

المتطرف كانوا يحتجون على بدء النظر في دعُوى قَضْلاَّية لدُظَّر نشاط العرْبُ الصغيرة وقد انمال عناصر الشرطة بالهراوات على المتظاهرين الذين ردوا رُشَقًا بِالمِجارِ. وقالتُ مُسؤُولَةٌ حَرَبُ العمل في أنقرة سيما باسوك ان الاشتباكات اسفرت عن اصابة نحو ٢٠٠ شخص نقَل نصَّفَمُ الىَّ المستشفيات واكدت أن "بعضمم في قتل امس مسلحون مجمولون ثلاثة من اعضاء حزب الشعب الميموقراطي الكردي في تركيا بعدما غادرواً في سيارتهم مقر الحزب في اتقرة حيث عقد اجتماع للبحث في اعتقال الشرطة عددا من مسؤولي الدّزب الاحد

وافأنت الشرطة ان مجموعة مسلَّحة كانت تضم ثماتيَّة الى عشرة افراد يحملون مدافع رشاشة نصبت مكَّمنا على طُريق قَرْبُ قيصرية في وسط تركيا واطلقت النار على ألسيارة فقتل ثلاثة ركاب وجرح رابعًـ وكأنت الشرطة اعتقلت ألاحد زعيم الحرب مراد بوزلاك ونحو ٢٠ من قبانييه بعدما اقدم عناصر من الدزب على تمزيق العلم التركي ورفع علم حزب العمال الكردستاني الذي يقاتل السلطة لاقامة دولة مستقلة في جنوب شرق الاناضول. وقال مسؤول الدرب في اتـقرة

بابور بينار ان لاطلاق النار "علاقة بالمُؤتمر. ثُمَّة اشخاص مُعينون يحاولون الانتقال". وحضّ رئيس الوزراء المستقيل مسعود يلماظ الاتراك على التزام المدوُّ * في مواجمة هذا العمل

من جمة اخرى، اصيب نحو ٢٠٠ سُخَصٌ في صداًمات وقعت امس في انقرة بين الشرطة ونحو ٥٠٠ متظاهر من أنصار حزّب ألعمل اليساري

الشيخة حسينة تولت الحكم في بنغلادش متعهدة انجاز مهمة لم تألفها البلاد



رئيسة الوزراء البنغالية الشيخة حسينة ولجد في اليوم الاول لتسلمها معماتها أمس في (رويتر تيليفوتو)

امس ان تولي حسينة واجد الدكم امس أن تولي حسيته واجد الحجم يعد "تجرية جديدة للديموقراطية في بنفائدس التي أثرت عليها في الماضي أضطرابات سياسية واتقلابات عسكرية وحركات تمرد

ومعلوم ان بنفلادش شعدت في السنتين الاخيرتين ازمة سياسية كلفت اقتصادها الكثير نتيجة حركات الاحتجاج والاضرابات المتكررة ودلك كله بسبب المواجهات بين حسينة واجد وغريمتها رئيسة الوزراء السابقة البيغوم خالدة ضياء رئيسة الحزب القومي لبنغلادش.

وقد مدت حسينة واجد يدها الى المفارضة اذ اعلنت عزمها على ان تدكم البلاد على اساس الوفاق الوطني" ودعت الى الاعتدالُ. ومع ان خالدة ضيه قاطعت الاحتفال بادأ اليمين، فأنها اشارت الى أن حزَّبها يأخذ مكانه منذ اليوم في صفوف المعارضة وبعثت الى الشيخة حسينة برسألة تمنئة وتمنيات بالنجاح في مهمتها الجديدة.

(رویتر، وصف)

"تولت زعيمة حزب "رايطة عوامي الشيخة حسينة واجد امس مهمات منصبها رئيسة للوزرك تساتدها لفتات تمدئة من المعارضة ازاء مهمة عسيرة تتمثل في أعادة المدوء الى بنفلادش عقب ازمَّة سياسية طُويلة. وهي تعهدت تطبيق الديموقراطية لأمتعددة الحزب في بلد خضع معظم عمره لحكم الجيش.``

وقالت مساء الاحد بعد ادائما واعتضاء حكومتها المؤلفة من 9ً (وزيـرا الـيـمين امـام الـرئـيـس عبدالرحمن بيسواس "لقد حددنا الاهداف (...) وسنسعى جاهدين الى تحقيقها بمساعدة كلّ الأحزاب التي اعتقد انما ستعمل معا من اجل القضايا العامة". واضافت ان "على رأس اولويات حكومتي كبح جماح الارماب على كل المُستّوباتّ وتحسين القانون والنظام".

وحسينة وأجد هي رئيسة الوزراء العاشرة لبنغلانش وأبنة الشيخ مجيب الرحمن مؤسس الدولة وأولّ رئيس وزراء لها. وقد اغتيل مع مُعظَّم افراد اسرته في انقلاب عامًّا .1970

وقد اعلات حسيئة واجد ف الانتخابات الاخيرة حزب والدها "رابطة عوامي" الى الدكم بعد ٢١ سُنة امضَّاهًا في صفوف المعارضة لذ فارَّ بغالبية مقاعد مجلس التواب المؤلف من ٢٠٠ مقعد في الانتخابات الُّتي اَجْرِيتَ في ١٢ حزيراًن.

واحتفظت في حكومتما بوزارتين مممتين هما وزارة الدفاع ووزارة النسيج الذي يعد المورد أأرتيسي لينغلانش. وعمنت في وزارة الخارجية الى عبد الصمد ازآد الذي سبق له ان شغل هذا المنصب في عهد الشيخ مجيب الرحمن. وتضمّ حكومة حسينة واجد وزيرا من حزب 'جاتيا" الذي يترأسه الرئيس السابق حسين محمد ارشاد المسجون ۖ حالياً. ونشرت صحيفة "مورنينغ صن'

في افتتاح معرض "أوروساتوري ٩٦" للسلاح ميون دعا الى "تحالفات بنيوية"

بين الشركات الفرنسية والبريطانية والألمانية



الجنرال الاسرائيلي افرايم ايتان – في الوسط – يتفحص صاروخاً جو – جو من صنع فرنسي الجنرال الاسرائيلي افرايم ايتان – في الوسط – يتفحص صاروخاً جو – جو من صنع فرنسي المناس التعميم ٩٢٠ في دارسي في معرض "أوروساتوري – ٩٦" في باريس.

ابرامز" الأميركية ونجابات "فايـكرز تشالنُور – ٢° البريطانية. واشاًر الى ان عَقَد تَصنيع طائرة المليكوبتر العسكرية الألمانية – الفرنسيةُ "تيغر" سيوقع "قبل نهاية السُّنة". واضَّافُ ان مُشَّروعُ أندماج عملاقي صناعة الطيران ألفرنسيين شركتُّي "داسو" وأُليَّروسبأُسيالً" يحقق تـقـدماً، وان النتائج التي توصلت اليما لجنة العمل المكلفة درّس هذا آلمك ستنشر قريباً مما سيسمح بحصول التقارب والأندماج في مئی قصير.

وصرح نياطيق يناد الاسرائيلي أن رئيس الاركان الجنرال امنون شأهاك ستوجه مذا الاسبوع الى فرنسا للمشاركة في معرض "أوروساتوري – ٩٦"، وسيزور ايضاً "دولاً اوروبيَّة عدة" والمقِّرُ العَّام

للجيْشُ الْآمَيرَكي في اورْوبا. وكان المدير العام لوزارة الدفاع الاسرائبلية ديفيد ايفري غادر تل أبيب الأحد متوجماً الى باريس حيث يجري محاشات في وزارة الدفاع الفرنسية في شأن التّعاون العسكريّ

وسئل عن الزيارة التي سيقوم بما للسعودية الأحد المقبل، فأجابُ أنه لا يقوم بزيارات للخارج من اجل بيع السلاح ولكن من اجل تعزيز التعاون. وعن المتمال شرّاء السعودية دبابات "ُلوكلير" اكتفى بالقول أن "الأمور

تسير في الطريق المحيح". وتولجه ببلبات لوكلير الفرنسية

افتتح وزير الدفاع الفرنس شارل ميّون آمس المعرّض الدوليّ للسلّاح البري "أوروساتوري ٩٦"، داعيآ ألشركأت الفرنسية لصناعة الاسلحة الى اقامة "تُجالفات بنيوية" وخصوصاً مع الصناعات البريطأنية

ويقام معرض "أوروساتوري ٩٦" في لُوبورجيهُ قرب بُاريس وُمُوَّ اكبر معرض عالمي للأسلمةِ البرية ويشارك فيه ٧٤٢ عارضاً من ٣٣

وقال ميون ان عمل المكومة الفرنسية سيتركز على "أقامة هذه الْأَقَطُابُ التي لا عُنَى عُنها من اجل مناعة سلاح اوروبية تشكل ضرورة للتعبير عن موية اوروبية في مجال

منافسة من دبابات "لم – ١/ اي – ٢

زيوغانوف يقترح على يلتسين حكومة ائتلافية قبل تسعة أيام من الدورة الثانية للانتخابات

يوري لوجكوف المقرب من يلتسين. واظهر استطلاع للرأي بثت نتائجه اذاعَّة "صُوت اميّركا" أن يلتسين يتقدم منافسه زيوغانوف بغالبية ٥٦ فَى المُئة في مُقَابِل ٤٣ في المئة. وقالت الاذاعة لله ربعاً ثبت أن تعيين أجنرال المتقاعد الكسندر ليبيد رئيساً لمجلس الامن القومي كان قراراً صائباً.

ونقلت وكألَّة "أيتَّار – تاس الروسية الرسمية عنَّ قائد القواتُ الرَّوْسيَة في تشيتشينيا الجنرال فيأتشيسالف تيخوميروف ان فرقة المشاة للميكائيكية ١٤٥٥، ومي واحدة من الوحدات الرئيسية، سُتبدأ اتسحابها في ٢٨ حزيران. وقال ان منه الخطوة هي من جانب واحد ومن دون ای شروط مسبقه. واتفق الثوار الشيشان والمفاوضون الروس خلال محادثات سَلَّام اجْريثُتْ

بينهم في وقت سابق على استكمال الانسُحابُ الروسي `من الجمموريـة الانفصالية بحلولُ ٢٠ آب، على ان يلقي الثوار الشيشان سلامهم في

صحافي عقده في غروزنيّ، الثوار الانفصأليين بانتماك اتفاق السلام عمدا، معتبرا ان الاتفاق "بالنسبة اليهم هو فسحة لالتقاط الانفاس وجمع للعدة والعتاد لنشاطات عُسكّرية في العستقبل". وتبادل الجانبان لوائح باسماء الاسرى والمفقونين تممينا لاطلاق جميع المحتجزين لديهما.



"الكتلة الشعبية الوطنية" التي يتزعمها لتولي مناصب وزارية ومن الذين وردت أسماؤهم السينمائي ستأنيسالاف غوفورخين وزعيم اتداد شعوب روسيا سيرغي بابورين ورئيس لَجْنَة الأمن في مَجَّلُس الدُّومَّا الشيوعي فيكتور اليوخين. واقترح أَخْبِراً ٱلنِّخَالُ مَمثَلَينَ لَلْمَنَاطَقَ فَيَ الحكومة بينهم رئيس بلدية موسكو

يلتسين والذين امتنعوا عن التصويت. أو صوتوا للمرشحين الآخرين. واشار او سوسر. سرسين الى ان المهمة الرئيسية للحكومة النُتلافية التي يقترحها هي "احترام كل اشكال الملكية ودعم الانتاج الوطنى" واتخاذ "تدابير استثنائية امكافحة الاجرام" و"أجراءات عاجلة

دعا المرشح الشيوعي للانتخابات

في مؤتمر صحافي اسس في موسكو. (اب تيليفوتو)

لوضع حد للحربُ في تشيّتشينيا . وتلا لائحة باسماء النين ترشحهم

الرئاسية الروسية غينادي زيوغانوف امس البرئيس البرويسي بنوريس بِلْتُسْيِنَ أَلَى تَشْكِيلُ "مَجْلُس وَفَاقَ وطني" يُضم كل القوى السياسية في البلاد ويكلف تأليف حكومة أثتلاقية وقالً في تصريح قصير للصدافيين. روسيا في موقف خطير وما عن قوة واحدة تستطيع الميمنة على السوقف". واقترح أن يكون ثلث "مَجْلُس الوِّفَاقِ ٱلُّوطُّنَيِّ" مَنَّ اعضاء الحكومة الدالية والثلث من الشيوعيين وحلفائهم والثلث الاخير من القوى السياسية الأخرى في البلاد، على أن يكلف مذا المجلس تأليف "حكومة نَقَةَ وَطَنِيةً" على اسلس نسب التعثيل السياسي التي اعتمدت في تأليفه.

والتحصير لتعديل الدستورء ولم يرغب المرشح الشيوعي، الذي حل تانيا في الدورة الأولى من الانتفابات بحصوله على ٢٢ في المئة من الاموات في مقابل ٢٥ فيَّ المئة ليلتسين، في الرد على استلة التستافيين. ولم يوضح ما اذا كان الندنس المقترح ينبغي ان يعين قبل الدورة الثانية المقرر اجراؤما في الثالث من تموز، او بعدها، ولا ما اذًا كان اقتراده يقتضي الفاء هذه الدورة. داكتفى بانه سيدلي بتصريحات اخرى اليوم "بعد ان تكونوا قد ابلغتم" الامر الى الرئيس يلتسين، واضاف انه اتصل بـ١٢ وزيرا و٢٧ نائب وزير في

الحكومة الحالبة لمناقشة اقتراحه وأُعتبر، قبل تسعة ايام من موعد السورة الشانية، ان الحورة الاولى "اظمرت ان المجتمع الروسي منقسم ثلاثة أقسام". بين مويدية ومؤيدي

وافقت المحكمة العليا الاميركية

قضية التحرش الجنسي الى ما بعد الانتخابات

غالبية الاميركيين لا تثق بكلينتون في وايتووتر وضغوط على البيت الابيض بسبب الملفات

حكمها السنة المقبلة على الارجح. في غضون ذلك ، تعرض البيت الابيأض لضغوط من حلفائه الديموقرّلطيين في الكونفرس ليعمل على تهدئة الضجة التي الايرت حول حصوله على اكثر من ٤٠٠ ملف من المعلومات المسأسة الخاصة بمكتب التحقيقات الفيديراني "اف بي أَي". واقترح عضوا اللَّجِنة القَصْائيَّة في

مجلس الشيوخ بول سايمون وباتريك ليمي ومما من الدرب الديموقراطي ان يفصل البيت الابيض مدير أمن العاملين كريغ ليفنغستون بسبب وكان ليفنفستون اعطي الاسبوع

الماضي لجازة مدفوعة الأجر بعدما اتتقد تقرير للــ"اف بي آي" البيت الابيض بشدة لحصوله بصورة غير مشروعة عامي ٩٩٢ و٩٩٤ على ملقات معلومآت حساسة خاصة به بينها ملقات عدد من الجمهوريين البلرزين. واشار المستشار القانوني للبيت الأبيض جاك كين الى أن البقرار اتنخذ بنناء عبلى رغبية ليفنفستون ولا يعد اجراء عقابيا من

وطآلب رئيس اركان البيت الابيض ليون بانيتا في حديث مع شبكة "سي بي اس" الاميركية للتلفزيون بوضع حد للتلميحات والتكهنات في هذا الصدد بينما تنظر وَّزارة العدل وَّالمنعي الخلص في هذه الْمُسَالَة. وقال منتّقدا: "كلّ خطأ يصير مؤلمِّرة وكل اتهام ادانة وكل شائعة حقيقة".

لكـن سـايمـون رأى ان المـوقـف بتطلب تدركا وخصوصا بالنسبة ألى ليفنفستون، معربا عن اعتقاده "آنه يجب ان يفصل". وطالب ليمي ايضا ألبيت الابيض بتحرك سريع، وحض النواب الجمهوريين في الكونغرس على اشراك الديموقراطيين في التحقيقات الخاصة بهذه الواقعة وعدم استغلال الغالبية ائتي يتمتعون بها في المجلس للهيمنة على التحقيق.

وحض السناتور فريد طومبسون عضو اللجنة القضائية في مجلس الشيوخ زملاءه الجمهوريين على الا يقفزوا الى استئتاجات، لكنه اقر في حُديثُ مع شبكة أي بي سي ُ باللهُ ''استنادا الى الاعترافات التي تمت اعتقد ان السيد ليفنفستون سيكون منتبا يتهمة الاهمال على اقل تقدير".

من جهة اخرى، اكد كين أن البيت

الابيضُ لن يحقَّقُ في هذه الواقعةُ لَئَلا يبدو كمن يحاول التأثير على تحقيقات جمات اخرى. ويشار الى أن كينيث ستار المدعي الخاص في قضية وايتووتر حصلّ الجمعة الملاخي على موافقة على أجراء تدقيق في شأن حصول البيت الابيض على تُلكُ المَلْفَاتَ وما ادًا كان نلك يشكل مذالفة جنائيةً. وتحقق لجنتان تُلبعتَـان للكونغرس ايـضا في هذه

وتزاهنت الضغوط الناصة بملفات الــــّاف بي آيًّ على البيت الابيض مع نشر نتائج استطلاع للرأي اظــمــرت ان ٥٦ فـي المــكَــة مــنّ الاميركيين يعتقدون ان كلينتون تصرف على ندو غير مشروع في فضيحة وايتووتر المتعلقة بمعاملاته المالية في فترة توليه حاكمية لركنساس. وقال ٥٦ في المثة ممن شملهم الاستطلاع ان كلينتون حاول في غللب الاحيان التستر على أخطائه فيّ هذه ا**لفترة. وشمل الاستطلا**ع الذي لجرته مؤسسة "هاريس ١٠٠٨ اشخاص وكشف ازدياد نسبة المتشككين في سلوك الرئيس منذ بدأت التساؤلات عن هذه القضية

ولاعظ ممفري تبايلور مدير مؤسسة ماريس أن الإستطلاع يظمر ان"التركيز على قضية وايتووتر يقلص الثقة الشخصية في وقالت المحكمة اتها ستسمع موقف كلينتون الذي يرى ان الرؤساء يتحملون "مسوَّوليات فريدة" ولا يجوز اطلاقا ان يواجموا محاكمة في قَضَابًا مدنية خَاصَةً في فترة توليهم

ويتوقع ان يبدأ القضاة جلسات استُماع في هُذَهُ القضية هذا الخريف

امس على ان تقرر ما اذا كان يُجبُّ تَأْخَيْرِ النَّظَرُّ فِي قَضِيةَ تَدرشُ جَنسي مقامة على الرئيس بيل كلينتون فيما مولا يزال في منصبه ، في اجراء يُؤْجِلُ مُذَّه القَّضِية التي اقامتُما بولا جونز التي كانت من موظّفيه حين كأن حاكما لولاية اركنساس الى ما بعد او الشِّناءُ، على إن تُصدر المحكَّمة الانتخاباتُ الْرئاسية في تُشرينَ الثاني.

اشتراكيو اليونان فوجئوا بوفاة قائدهم وهم يستعجلون اختيار خليفة لباباندريو

فيه الحزب نائبا لباباندريو ليتولى بعضا من مهماته وقرر المكتب التنفيذي للحزب في اجتُماعُ عاجل عقده "بعيد وفأة باباندريو ان يعقد "باسوك" مؤتمره العام في موعده ولكن عوض المُعفّ الاصلي ومو انتخاب نائب لباباتدريو سينتّخب آلان خليفة له في زعامة

الحرب، وعلى الاثر أبلغ الامين العام

للحزب كوستاس سكنداليديس ألى

الصحافيين: "سيجتمع الدزب في موعده النميس". ويتنافس على زعامة المزب سيميتيس ووزير ألداخلية اكيس تسوهاتزويولوس المقرب من بابلادريو٠ واصطنف امنس عنشبرات آلاف اليونانيين املم الكاتدرائية الركيسية في العاصمة اثينا متحملين حرارة الميف لالقه نظرة الوداع الاذيرة على

مخصصة عادة لرئيس الدولة• ووقف اركان الدزب الأشتراكي حول نُعْش الزعيم الراحل والذي غَطي بالعلم 📮 في اتقرة، ابدت الحكومة التركية امس اسفها لوفاة باباندريو الذي اعتبره عدد كبير من الاتراك من الصَّقور في النزاعات التركية –

باباتدريو قبل دفنه غداً في مراسم

البونانية المتكررة. وقال وزير الخارجية التركي امري غوننساي في رسالة عزا4 بعث بها الى نظيره اليونآني تيودوروس بنغالوس "علَّمت بكلَّ اسف بوفاة السيد اندرياس بابائدريو الذي كان طوال حياته شخصية بارزة على المسرح السياسي اليوناني".

ورجح ناطق بآسم الذارجية التركية ان يمثلُ غوننساي تركيا في جنازَة (رويتر)



بولايون يلقون النظرة الاخيرة على نعش رئبس ألوزرك اليوناني السابق اندرياس بالمدريو في كالدرائية أثبنا أمسر

بدأ امس الدزب الاشتراكي الحاكم في اليونان حقبة جديدة غداة وفاة مؤسسه رئيس الوزراء السابق اندرياس باباندريو الذي قاده الى السلطة عام (١٩٨ وهيمن على المسرح السياسي للبلاد ردها

وقال رئيس الوزراء كوستاس سيميتيس الذي خلف باباندريو بعدما اضطر المرض الاخير الى التندي في كاتون الثاني "فقعنا جزء من كياننا

كان يوجهنا ويحدد توجهنا". وقد توفي بابالنريو (٧٧ عاما) الاحدُ بازمةُ قلّبية في مُنزلُه قبل اربعة ايام من موعد انعقاد مؤتمر حزب أَبَاسُوكَ" الْاسْتَراكي الذي اسسه واحتفظ بزعامته حتى بعد تنديه عن رَّناسة الوزر4 وكلن مقررا أن ينتخب

قتيلان برصاص الشرطة في باكستان



(رويتر تيليفوتو)

اواد احتجاجا على الفساد في الحكومة.

وروى شهود ان الشرطة تدخلت مرات عدة لتفريق المتظاهرين الذين كانوا يحاولون التوجه من روالبندي إلى إسلام أباد التي انتشرت علر مشارفها قوى امنية كثيرة. وقنفً المتظامرون قوى الامن بالدجارا وتعرض احد مراكز الشرطة لهجوم. ونشر ندو مئة عسكري في شوارع المدينة لمساندة الشرطة، وقد علد

المدوء مساء الى المنطقة.

روالبندي (باكستان) – و ص ف ـ صرح ناطق باسم حزب "الجماعة الاسلامية"، وهي المنظمة السياسية الدينية الرئيسية في باكستان، أن النين من اعضاء الدرب قتلا بعدما فتحت الشرطة نيراتها على متظاهرين في مدينة روالبندي القريبة من اسلام

وقال آن عددا آخر اصيب بجروح في قلب روالبندي حيث حاول انصار العزب التجمع لبدء مسيرة الى مكتب رئيسة الوزراء بنازير بوتو في اسلام



الاميركي دوغ فلاش عقب فوزه على مواطنه

انطلقت امس بطولة اتكلترا

الدولية المفتوحة أكرة المضرب آلتي تقام على ملاعب ويمبلدون العشبية ومي ثالث دورات "الغرآن شيليم" لَسنَّة ١٩٩٦ وَالْبِالْغَةُ قَيْمَةُ جُوائِزُهَا ٩,٧ ملايين دولار، انطلاقاً مثيراً، اذ سقط لربعة مصنفين في الدور الاول من بطولة الرجال بينهم ثلاثة اميركيين كبار هم اتدريه اغاسى ومايكل تشانغ وجيم كورير، فيماً اجتاز المصنفان الاولان الاميركي بيت سامبراس والالماني بوريس بيكر العقبة الاولى في الطريق الى المباراة

ولقيت الاميركية مونيكا سيليش استُقبالاً حاراً في مباراتُها الاولى في ويمبلدون منذ ثلاث سنوات. في بطولة الرجال، خسر الاميركي بيت سامبراس المصنف اول والذي يُطمح الى أحرازُ اللقب للسنة الرابعةُ على التوالي، المجموعة الاولى من

كتب على حميدي مقر: تجرى اليوم الثلثاء ثماني مباريات

نى المرحلة التاسعة والعشرين، قبل

التَّخيرةُ من الدوري العام المصري

الـ٣٩ ُ لكرةُ القَدْمُ، اقولها واكثرُها

اثارة واجتذابا للجمهور مبارأة القمة

المرتقبة بين قطبي الكرة المصرية

الزمائك وآلأملي التي تحولت في

الساعات الـ٧٦ الاخيرة "ازمة" بينَ

الزمالك والاتحاد المصري لكرة القدم

بسبب هوية الدكام ألذي سيتولون

لدية المحلة – الاولميي (المحلة

- السويس – المصري (عجرود). - الإلومينيوم – القناة (نجع

- تمياط - الجممورية شبين

الزمالك — الاهلي على ملعب القاهرة يلتقي التاس

مساء تحت الاضواء فريقاً الزمالك

والاهلي في لقاء النَّقْمة أَلْمَرتقية الرقم

رحمي في اطار الدوري العام-وقد تفاقمت المشكلة بين الزمالك

والاتداد المصري بعدما لصر النادي على

وستقدام طأقم حكام أوروبي على

نفقته لأدارة اللقاء، ومرح رئيس

الاتداد اللواء الدمشوري يوسف حرب

ان حكاما مصريين سيديرون اللقاء

وآته سينزل اشد العقوبات بأى ناد

يُحاول الانسحاب من البطولة. لما

النادي الاهلى فوافق على اعتماد حكام

من أي جنسية كُاتُوا وتُدخل في الامر

رثيش المجلس ألاعلى للشباب

والرياضة الدكتور عبدالمنعم عمارة

وْالتُّقَى المسؤولينُ في الاتحاد المصري

وقد جمع الزمالك ٦٦ نقطة من

١٩ انتصارا وتسعة تعادلات. في دين
 جمع الاهلي ٦٦ نقطة من ٢٠ انتصارا

وُستَّة تعادَّلات وخسارتينَّ، وهما التقيَّا

نُهابا الثلثاء ٢٧/٢/٢٧ على ملعبُ

القامرة واسفر لقاؤهما الذي قاده

الحكم الدولي جمال الغندور عن

التعادل السلبي ٠-٠ املم ٦٥ الفّ

الاسماعيلي – المنصورة في الاسماعيلية يلتقي فريق

الاسماعيلي والمنصورة في مباراة لتحسين المراكز.

الاسماعيلي الثالث وله (٥ نقطة

من ١٣ اثتصارا و١٢ تعادلا وثالاث

خسارات. والمنصورة السابع وله ٤٠

نقطة من ١٠ التصارات و١٠ تعادلات

وثماني خسارات. والفريقان التقيا

نُمِابِاً الثلثاء ١٩٦/٢/٢٧ في

المنحورة واسفر لقاؤهما الذي قاده

الحكم عُبدالتواب بيومي عن خسارة

المنصورة على ارضه وبين جمموره

- (سجلها محمد صلاح أبوجريشة

بعد اربع دقائق من ضرّبة البداية.

وكفة الاسماعيلي ارجح لاته صاحب

بلدية المحلة - الاولمبي

بلديةٌ المحلة والاولمبيّ السكنّدريّ في

مُبِارِّاةَ قَد تَأْتِي فَيْ حَجُمُ الْمُوْقَعَةُ

ولاسيما من جانب اصحاب الارض

أَلَيْلَنِيةَ الثَّانَي عشَر وله ٢٨ نقطة من سبعة انتصارات وسبعة تعادلات

وعًا خسارة وفوزه يعني هبوط فرق

الترسانة وغزل المحلة وبميأط

والاولمبي الى "دوري المظاليم".

والاولمبي صاحب القَاعَ وله ٢٠ نَقطة

من أربعة انتمارات وتمانية تعادلات

و٦ (حسارة وهبوطه بات مؤكدا بعد

تعادله الخبيس الماضي ايجابا ١-١ مع

السويس في الاسكندرية. والفريقان

التقيّاً نُهاباً في الاسكندرية واسفر

الَّذِينَ يَتَشَيْتُونَ بِـ حزام النَجَاة .

في المحلة الكبري يلتقي فريقا

ألضيافة، والتعادل وارد

الزمالك – الاملي (القامرة).

الاسماعيلية).

(قارسكور).

(الاسكندرية).

(مىت عقبة).

والنلديين.

اخضر حياً، لكنه زلق قليلاً. واحمت صعوبة في المحافظة على تبات قدمي"، ويلعب سامبراس الذي احرز بطولة سبع دورات كبرى، في الدور الثاني ضدّ الفَائز في المباراة بين الارجنتيني خافيير فراتا والاوسترالي مارك فيليبوسيس. وعلى عكس سامبراس، حقق الالماني بوريس بيكر المصنف ثانباً وبطلّ الدورة ثلاث مرات، فوزاً سملاً على الفرنسي جان — فيليب

عبدالُعزيز (اصيّب خلال المباراة وحلّ

مصطفى رياض التعادل للمصري في

الالوميتيوم - القناة

في نجع حماني يلتقي فريقا

الالومينيوم الحادي عشر وله (٣

نقطة من تُماتية اتتَّصاراتُ وسبعة

تعادلات و1ًا خُسارة. والقّناة ٱلخامس

وله ٤٢ نُقطة من ١٢ أنتصاراً وسبعةً

تَعادِلات وتسع خسارات. وألفريقان

التقيا ذمابا على ملعب ميئة قناة

السويس في الاسماعيلية واسفر

لقاؤهما آلذى قاده الدكم مصطفى

نبوي عن التعادل الايجابى ١-١.

سجل اصابة السبق للالومينيوم سعيد

متكافئتان،

متكافئتان.

الدقيقة ٤٨. والكفتان متكافئتان.

الالومينيوم الصعيدي والقناة.

وكَّفة البلدية ارجح.

مباراة لتحسين المراكز.

مباراته ومواطنه ريتشي رينيبرغ، ثم

في سُاعةً و١٥ دقيقة وتأهل للدور الثَّاني ليلتقي الفائز في المباراة بينُ الاسبانيين فرانشيسكو كلافيت وتوماس كاربونيل. المرحلة الــ ٢٩ من الدوري المصري الــ ٣٩ اليوم القمة الـ ٧٧ بين الزمالك والاهلى

محله مساعده جمال صادق) عن فوز الاولمبي ١–٠ سجلها خميس جعفر فيّ الدِّقيقة ١٢ من الشوطَ الاول. على ملعب الجيش الثالث في عجرود في السويسَ يَلِتقي فريقاً السويس والمصري البورسعيدي في

السويس الثامن وله ٢٧ نقطة من تسعة أنتصارات و١٠ تعادلات وتسع خسارات. والمصري الرابع وله ٤٦ ـ نقطة من ١٢ انتصارا و-١٠ تعادلات وست خسارات والفريقان التقيا ذُمابا في المحلة الكبري عقاباً للمصري واسفر لقاؤهما النزي قاده الحكم الى سيليش في الدور الثاني. عبدالستار علي عن التّعادل الايــدابي ١-١. سجل أصابة السبق للسويس احمد متولي في الدقيقة ٤٥، وُحقق

شنایدر ۱-۲،۱-۳.

بسبِب الاصابة، وُمنا النتائج الفنية:

من البهاماس على الفرنسي جيروم غـــولمــــار ٦-٦، ٢-١، ٦-١، والافريقي الجنوبي غرانت ستافورد على المجرّي ساتدور نوشالي ٧–٥، ٦-(، ٦-٦ ، والاوسترالي تبود اوست آ-٤، ۲-۲، ۲-۲، ۲-۰ والاميركى ديفيد ويتون على ماغنوس غوستافسون علر الاوسترالي اندرو ايلي ٧--٦ (٧–٤)، ٦-٢، ٦-٢، والــهــولــنــدي بــول ماتتىلا ٥-٧، ٦-٦، ٦-١، ٦-١، والاسبائي البرتو كوستا على الاميركى مليكل تشائغ المصنف بوريس بيكر المصنف ثانيا على الفرنسي جان - فيليب فلوريان ٦-٠٠ ٦-١، ١-٦، والأميركي جوناتان ستارك على مواطنه جيم كورير المصنف ثامنا ٦-٢، ٢-٤،

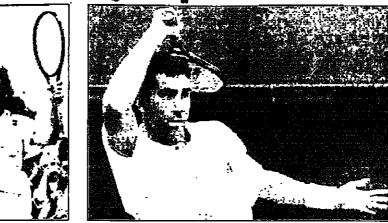
ا - آ، آ - ٤، والبريطاني كولن

بيتشر على مواطنه نيك غولد ٦-٤،

الترسانة – المقاولون العرب على ملعب الترسانة في ميت عقبة فى القاهرة يلتقي فريقا الترسائة والمقاولون العرب في مباراة مصيرية للاول، مامشية للثاني. ألترسانة الثالث عشر وله ٢٤ نقطة من خمسة اتتصارات وتسعة

السلبي ٠-٠. والْكفتان متكافئتان.

انطلاق مثير لدورة ويمبلدون في كرة المضرب خروج مبكر لآغاسي وتشانغ وكورير!



جُهْد لايُجاد ايقاعه وقَازُ عَلَيهٌ ٤ – .4 - Y .0 - Y .(5 - Y)

وكأنت اليابانية كيميكو داتي

خليفة في الدقيقة ٥٥، وحقق طارق فَمِيمَ التَّعَادِلِ لُلْقَنَاةَ فِي الْدَقِيْقَةَ ٨ُ٩ٌ بعدماً كان عمرو اتور أهدر للقناة ضربة جزاء "بنالتي" صدها له اشرف عبدالوارث في الدقيقة ٦٨. والكفتان دمياط – الجمهورية على ملعب مركز شباب فارسكور في دمياط يلتقي فريقا دمياط والجممورية شبين. دمياط وصيف القاع وله (٢ نقطة من أربعة أتتصارات وتُسعة تعادلات وهُ ١ ۚ خَسارة وهيوطه بات مؤكدا بعد تعادله والقناة ٢-٢ الخميس الماضي فى الاسماعيلية. والجمهورية التاسع ولَّه ٢٤ نقطةً من تسعة انتصارات وسبعة تعادلات و١٢ خسأرة. والفريقان التقيا ذمابا في شبين اَلَكُومُ الاربَعاءُ ٨٤ُ/١٩٩٦ وَاسْفُر لقاؤهما الذي قاده الحكم حسن غربية عن التعادل السلبي ٠-٠. والكفتان الاتحاد – غزل المحلة على ملعب الاسكندرية الاولمبى يلتقي تمت الاضواء فريقا الاتمأد السكندري وغزل المملة في مباراة هامشية للآول، مصيرية للثاتّي الذي بات هبوطه شبه مؤكد بعد خسارته ٠-٣ على ارضه وبين جمصوره امام ضيفه المقاولون العرب. والفريقان التقيا نمابا الأربعاء ١٩٩٦/٢/٢٨ في المملة الكبرى واسفر لقاؤهما

تعادلات و١٤ خسارة. والمقاولون العرب السائس وله ٤٠ نقطة من ١٠ انتصارات و١٠ تعادلات وثمانية خسارات، والفريقان التقيأ نهابا الاربعاء ١٩٩٦/٢/٢٨ في الجبيل الأخضر واسفر لقاؤهما النى قاده الدكم حسين علي موسى عن آلتعادل

الاسبائي البرنو كوستا الذي أخرج الاميركي مايكل تشانغ.

۲،۱ – ۲،۲ – ۲،۲ – ۲ فـــی ساعتین و۱۶ دقیقه. وقاآ، سامبراس عقب فوزه: "كان الملعب

مسْتُولُمْا الذي قادما الى احرارُ اللقبّ

تصل الى الدور الثاني بفوزها على مواطنتها كيوكو ناغأتسوكا ٦-٠، آُ–٢، فيما أُجْتَازَتَ الفرنسية ماري بيرس المصنفة ثالثة عشرة وبطلة أوستراليا عام ١٩٩٥، العقبة الاولى وفازت على السويسرية باتي

٢-٦، ٦-٤، والامياركي بيت سلمبراس المصنف أول على مواطنه رِيتَشِي رِينيبرغ ٤-٦، ٦-٤، ١-٢، ٦-٢، والاسوجي توماس يوهانسون على المولندي ياكو ايلتينغ ٤-٦، Y-F (Y-+), F-T, T-F, F-(, والتشيكي ييري نوفاك على الالماتي يـورن رينتسنبرنك ٧-٦ (٧-٥)،

اً ١٠-١٠ والايطالي رئزو قورلان

على الاوكراني اندريه ميدفيديف

1-3, 1-1, 3-1, 1-1, 1-1,

والبريطاني كريس ويلكينسون على

الاسوجي اتحيارس يناريند ٦-١،

٦-٢، ٥-٢، ٦-١، والايطالي

موسي نافارا على التَّشيَّكي ديفيدٌّ ريــكــل ٤-٦، ٦-٦، ٢-٦، ٢-٢،

والاميركي دوغ فلاش على مواطنه

اندريه اغاسي المصنف ثالثا أ-٢،

Y-F: (Y-(): F-3: Y-F

(٨-٦)، والاسوجي ستيفان انبرغ

المصنف ثـاني عشر على الفرنسي عي فورجيه ٧-٦ (٧-٥)، ٥-٧، ١-٦،

٢-٠٢، والاوســـــــرالــــى مــــارك

فيليبوسيس على الارجنتيني خافيير

فرانط ۲–۵، ۶–۲، ۲–۲، ۲–۲،

والاوسترالي جاسون ستولتنبرغ

على الروماتي ادريان فوينيا ٤-٢،

r-3, 0-4, r-1, r-.,

والفرنسي بيار بوتير على الاسباتي

كارلوس موياً ٦-٧ (٥-٧)، ٧-١

(Y-0): 7-F: F-3: -(-A:

والسلوفاكي يان كروشلاك على

البريطاني اندرو فوستر ٢-٢، ٧-٢

نُيكُولُاس لابنتي على الدانماركي

كينيث كارلسن ٧-٦ (٧-٣)،

فردى للسيدات

كيميكو داتي المصنفة ثانية عشرة

على مواطئتها كيوكو تاغاتسوكا

٢-- ، ٢-٠ ، والافريقية الجنوبية

اماتدا كوتزر المصنفة رابعة عشرة

على الالماقية اولينا فاغنر ٦-١،

٦-١، والامياركية أن ميار على

الارجنتينية باولا سواريز ٦-٢،

آ-ًا، والفرنسية أنا – غَالُ سيدو

على الرومانية كاتالينا كريستيا

7-3 ، 7-(، والإسطالية فلورا

بيرفيتي على الاسبانية مارياً –

. انظونیا ساتشیز لورنزو ٤–٦،

٦-١، ١١-٩، والبريطانية كلير

تايلور على مواطنتها جوان وورد

ـــــر ر ٢-٦، ٢-١، واليابانية يوني كاميو

على الفرنسية ناتالي ديشي ٦–٢،

٦-٦، والاميركية كمبرلي بو على

الفرنسية أميلي كوشتو ٦–٤،

٦-٦، والبلجيكية سابين ابلمانس

على اليابانية نانا مياجي ٦-٦، ٦-٤، واليابانية ناوكو ساواماتسو على

مواطنتها ناوكو كيجيموتا ٧–٦

(۲–۲)، ۲–۲، والسلوفاكية

كاتارينا ستودينيكوفا على الروسية

ايىلىنا ماكاروفا ٦-٢، ٦-٤،

والاميىركية لوري ماكنيل على

الابطالية لـوراً غـولارسـاً ٦-٧

(٧-٥)، ٢-٤، ٢-٤، والبولونية

الكسندرا اولشا على مواطنتها

ماغدالينا غرزيبوفسكا آ–غ، ۲–٤،

والاسبانية كونشيتا مارتينيز المصنفة

ثالثة على الإيطالية سيلفيا فارينا

٦-٠٠، ٦-٠، والبلجيكية ناتسي فيبر

على الفرنسية اليكسيا دوشّوم ~

بالوريه ٦-١،٦-١، والرومانية

ايرينا سبيرليا المصنفة خامسة

عشرة على البريطانية ساءاتنا سمنث

٣-٢، ٢-١، ٢-٦، والاميركية ليزا

رايموند على الاسبائية أتجيليس

مونتولیو ۲–۲، ۲–۲، ۲–۲، ۲–۲

والفرنسية مارى بيرس المصنفة

ثَالَثَةً عَشَرَةً عَلَى ٱلسَّوْيِسُرِيةَ بِاتَى

شنايدر ٦-٦، ٦-١، والامبركية

مونيكا سيليش المصنفة اولى على

مواطئتها آن غروسمان ٦–١، ٦–٢،

والاميركية آمي فرايزر على دللي

رأندرياً نتيفي من مدغشقر ٢-٣، ٢-١، والفرنسية ناتالي توزيا على

الهولندية بترا كامسترا ٦-١،

٣-٢، ٦-(، والبلغارية ماغدالينا

مالييفا المصنفة عاشرة على الالمانية

بربارة ريتنر ٦-١، ٦-١، والاميركية

جيجي فرنانديز على اليوغوسلافية

تاتیآتا یسمینیکا ۲–۲، ۲–۲،

٦-٤، والاميركية ميريديث ماكفراث

على الياباتية ماتا اندو ٦-٢، ٧-٥،

والبلجيكية دومينيك فأن روست على

الكندية مورين درايك ٦-٣، ٦-٣،

والإيطالية غلوريا بيتزيكيني على

البولونية كاتارزينا نوفاك ٢-٠٠

٦-٢، واليابانية ريكا هيرلكي على

الالمانية كريستينا سينفر ٧-٠٥،

- الدور الاول: فازت اليابانية

7-1, 7-4 (1-4), 1-3, 1-3.

(٧–٤)، ٧–٥، والاك

ألميركي جوناتان ستأرك آلذي لذرح مواطئه

وخسر الاميركي مايكل تشانغ المصنف سادساً إمام الاسباني البرتو ٣-٤، ٧-٥، والافريقي الجنوبي واين فيريرا ألمصنف حادي عشر على الالملتي ديـفيد برينوسيل ٧-٦٠ كوستا الاختصاصي باللعب على (۸ـــ۲)، ۲ـــ۲، ۲ــ۳، والــکــرواتــي له ان فاز بأي مباراة على الملاعب العشبية، ٢ – ٢، ١ – ٧ (٥ – غوران ايفانيسيفيتش المصنف رابعا على الافريقي الجنوبي ديفيد ناينكين ٦-٦، ٦-٠، ٦-٦، والاميركي Y) T - Y (1 - Y) 3 - T; ماليفاي واشنطن علَّى الاوستراليُّ ريتشارد فرومبرغ ٢–٣، ٧–٣ والاميركي جيم كورير المصنف تامتآ ووصيف بطل التورة قبل ثلاث (A-۲), T-Y (T-Y), Y-0, سنوات؛ امام مواطنه جوناتان ستارك الاختصاصي بالروجي والذي احرز والبلجيكي فيليب دي وولف على الميركي فنسنت سبانيا ٣-٦، بطولة الزوجي المختلط مع مواطنته ٣-٢، ٧-٥، ٦-٤، والايطالي اندريا مارتينا نافراتيلوفا العام الماضي، ؟ غودينزي على الاميركي مايكل . 7 - 2 . 7 - 7 . 7 - 2 . 7 -جويس آ - ٦، ٦ - ٢، ٥ - ٧، آ - ١، والفرنسي ارنو بوتش المصنف خامس عشر امام الالماني الكسندر T-T، والاسوجي ميكايل تيللستروم على الالماتي مارك كيفن غولنر ٧-٦ رادولیسکو ۲ – ۲، ۶ – ۲، ۲ – (Y-0), T-T, T-T, T-T,

> وحنقنق الامينزكني دوغ فنلاش المصنف ١٨٦ في العالم والصاعد من التصفيات، المقادأة الابرز باخراجه مواطنه لتدريه اغاسى المصنف ثالثآ وبطل الدورة عام ١٩٩٢، بفوزه علیه ۲ – ۲، ۷ – ۲ (۲ – ۱)، ۲ - غَ، ٧ - ٦ (٨ - ٦). وكــــان اغاسي خسر في الدور الثاني من بطولة فرنسا المفتوحة قبل نحو اسبوعين لمام مواطنه كريس وودروف وهو خاض خمس مباريات فًى ٱلَّاشِهِرُ النَّالِاتُةِ ٱلاخيرةُ وفَازُ في

وفي بطولة السيدات، خاضت الاميركية مونيكا سيليش المصنفة أولى مباراتها الاولى في ويمبلدون منذ خسارتها في المبارآة النهائية عام ١٩٩٢ امام الالمانية شتيفي غراف، وحققت فوزا سملا على مواطنتها آن غروسمان ٦–١، ٦-٦ في ٥٠ دقيقة وصعدت الى الدور

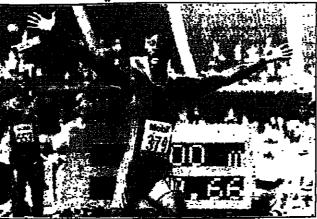
مارتينيز المصنفة ثالثة بعضا من علم ١٩٩٤، وسحقت الايطالية سيلُفيا فارينا ٢-٠، ٢-٠، وانضبت المصنفة ثانية عشرة اللاعبة الاولى

ويذكر ان الاميركية تشاندا روبن المصنفة سابعة والالماني بيرند كارباخر انسحبا أمس من الدورة

فردي للرجال الدور الاول: فاز مارك نوليس وودبريدج على الفرنسي ستيفأن والافريقي الجنوبي نيفيل غودوين عُلَى ٱلْاِيطَالَي كُرِيسْتَيَّاتُو كَارُأْتَيْ 1-7، ٧-٦ (٧-٤)، ٦-(، الْدَاتُمَّارُكِيَّ فَرِيدِيرِيكَ فَيْتَرلايِنَ ٢-(، ٢-غ، ٦-غ، والاســوجـــي هارهويس على الاسبائي فليكس سائسا ۲-۲، ۲-۲ (۷-۵)، ۲-۲، (٧--٧)، ٦–٤، والغرنسي غيوم رو ٦-١، ١-٣، والاميركي جاريَّد بالمر على الفرنسي تييري شامبيون ٦-٣، 7-3, 7-4 (0-4), 7-7, والفنزويلي نيكولاس بيريرا على البريطاني جيريمي بايتس ٦-٢، ٣-٦، ٢-٤، والالمآني الكسندر رادوليسكو على الفرنسي لرنو بوتش المصنف خامس عشر آ-۲، ۲-٤، 7-Y (7-Y), C-Y, P-Y, والايطالي ستيفانو بيسكوسوليدو على الاميركي كريس وودروف ٦-٦، ۲–۲، ۲–۲، ۲–۲، ۸–۲، والالماني

الذَّى قاده الحكم محمد عبدالمجيد عن التعادل السلبي ٠٠٠. وكفتا الفريقينُ

أقدم رقم قياسي لالعاب القوى حطمه مایکل جونسون فی الـ ۲۰۰ متر



مليكل جونسون عقب تسجيله قرقم القياسي العالي الجديد في سباق الـ٢٠٠ متر وهو

قبل للدورة الاولمبية في لوزان في ٢

تَمورُ وفي برشلونة في ٥ منه وَّفي

وبغارق عشر الثلتية عن الرقم

القياسيّ العالميّ في سباق اله (١١

امتآر للبريطاتي كولن جآكسون،

سجل الن جونـُسون الذي لا يمت

بملة قربي الى مايكلَّ، ١٢٠٩٩ ثالية

معادلا ثـاتي لفضل رقم في تاريـخ

السباق. وتلاه مارك كرير ١٣٠٠٥،

وضمنت غليل ويفرز مشاركتها في

سبأق الـ١٠٠ متر حواجز بعد سباق

الـ١٠٠متر اذ سجلت ١٢,٦٢ ثانية.

تلتما ليندا تولبرت – غود ٧٦،٧٦ء

في حين حلت غوي تورنس رابعة

في سباق الـ٠٠١ مُترُ مسجلة

٢٢,٢٥ ثانية، مع العلم انها عاملة

اللقب الاولمبيّ. وفّازت يبطولة السباق

كارليتُ عُوَّدري مُسجَلَةً ١٢،١٤ ثانية. وتلتما دليت يونغ ٢٢،١٨

ُوفَازُ بُولُ مَاكُمُولِينَ فَي سَبَاقَ الـ٥٠٠ منر مسجلا ٢.٤٢,٨٦

نقــاكــق. وتـــلاه جــيــم ســورنــس

۲.٤۲,۸۸ تـم جـاسـون بـايــراه

وفازت ريجينا جاكوبس في سباق الـ ١٥٠٠ متر مسجلة ٤،٠٨.٦٢

دقائق. وتلتما جوني هينر٤٩٠٤،٥٠،

ثم يوجين سويفتُ (٢.٢أْ.

ثم تشيريل ديكي ١٢,٧٦. ُ

ثم أنفر ميلر ٢٢,٢٧.

استوكمولم في ٨ (منه.

نجح العداء الاميركي مليكل جونسون في تعطيم أقدّم رَّقم قياسيّ في العاب القوى، اذ سجل في سباق الـُّ٠٠٦ مُتر فِي تصفيات بطولةً الولايات المتحدة لاختيار فريقها للى دورة اتلانتا الاولمبية،٣٦٤ (ثلثية. والرقم السابق ٧٢.١٢ ثانية سجله

وسبق لجونسون (۲۸ علما) ان سجل قبل ٢٤ ساعة ١٩.٧٠ ثلثية. لكن هذا الرقم لم يحتسب لان سرعة الرياح بلفت ٢.٧ مترين في الثيانية، في حين كاتت امس ١,٧ مترآ، مع العُلم أن السرعة المطلوبة هي متران او اقل في الثانية. وصرح علَّى الأثر وكان الاتداد الدولي لالعاب القوى

آلايطالي بتروّ مينيا في مكسيكو سيتي في ۱۲ ايلول ۱۹۷۹.

انه کان یرید ان یجد انقسه م**کات**اً في تاريخ العاب القوى، مشيراً الى ان السباق والطقس كأنا مثاليين. غيرً مواعيد سباقيً ألَّـ ٢٠٠ والـ ٠٠٠ متر في دورة اتلانتا ليشارك فيهما جونْسوَّن بُعُدما فلز في كلَّيهما في بطولة للعالم العام الماضي وكرر انجازه في تصفيات المنتخب الاميركي بعد فوزه الاربعاء الماضي في سُباق الـ ٤٠٠ متر مسجلا ٢٣,٤٤ ثانية، وهو ثالث اسرع رقم في تاريخ السباق. واكد العُدة انه كأن لنيه شعور بانه سيعطم الرقم العالمي في سباق الـ٠٠٠ متر. وحل ثانياً وليامس مسجلا ٢٠٠٠٦ ثانية وثالثا ماييكيل مبارش ٢٠٠٠٤. امّا كُبارل لويس فحل خامسا مسجلا ٢٠.٢٠ ثانية وَلَحْفق تاليا في ضمان مشاركته في دورة اتلانتاً في العدو وستقتصر مشَّاركَتُه على الوتَّب الطَّويل بعدما

ُ كَذَٰلَكُ فَارْتَ جَاكِي جَوِيزَ كَيْرِسِي في الوثب الطويل مسجلة ٧٠٠٤ امتَّار. وتلتها شأيَّن وليأمس ٦.٩٢، ثم ماریکه فیلتمان ۱٫۸۸. 🗣 في روماً؛ نَقَلَت محمدة "كورييري ديللا سيرا" الإيطالية عن مينيا أنه سعيد بانجاز جونسون لان الرقم السابق بدأ يصير عبئا ثقيلا وان الوحيد الذي كان في وسعه ان

ثم فیکی موبر ۲۳٬۱۱٬۱۲.

حل تامنا في سباق الـ١٠٠ متر. وحقق جونسون فوزه الدا؟ على لُتوالي في سباق الـ ٢٠٠ متر وقـ٥٦ على التوالي في سباق الـ ٤٠٠ متر.

وهو سيشارك في سيأق الـ٢٠٠ متر

بطولة العالم في الشطرنج

B_b7

Nxd5

Nd7

exd5

bxc5

gб

Ob6

Rc8

Bcó

Bb5

hхgб

Bxh8

Rc6

Ke7

Ne5

Bh8

Nd7

Oc4

d5

انتصار رائع لكامسكي في الجولة العاشرة

في الشَّطرنج التِّي تقَّامُ في اليستأ عآصمة جمهورية كالميكيا ألروسية، انتمت امس بآنتصار رائع للاميركي الجنسية الروسي الآصل غاتا كلمسكى على بطل العالم الروسي اتاتولي كاربوف اتر ٥٩ نقلة وستُّ ساعاتً من اللعب المتواصل. فقد سجل كامسكي، بعد سلسلة طويلة من المزائم، أجمل انتصار له في البطولة، مكتسما بطل العالم بأسلوب مجومي ناجح، اجبر خلاله البطل على الفوص في تفكير عميق.

وبعدمًا بقي ملك آلاسود في الوسط، لَّم يستَّطع الروسي الأفلات من الهزيمة، وخصوصا بعدما دهمه عامل الوقت، اذ كان عليه لعب ١٠ نقلات في خمس بقلاًق فَقط، ً وهو الانتصار الثاني لكامسكي في البطولة. وباتت النَّتيجة ٣٠٥ ٣,٥ لمصلحة البطل.

وعلق كبير الاساتذة الروسى يففيني فأسيُوكوف على الُّجولَةُ بقوله: "أظهرت الجولة أن كامسكي لم يستسلم بعد، فهو قادر على منع جو**لات رائعة".**

ويعتبر فائزا في البطولة اللاعب الذي يجمع اولا ٥٠,٥ نقاط من اصل عشرين ممكنة. اما اذا انتمت المباريات بالتعادل ١٠-٠(، فسيلعب المتنافسان الى الانتصار

ويلعب المتنافسان غدا الجولة الحادية عشرق ومَّنا نقلات الجولة العلشرة؛

شطرنج الجيش

لختتمت السبت البطولة الثاقية للجيش اللبنائي في الشطرنج السريع في اشراف رئيس الاتطاد قلبناني للشطرنع مدمد مراد

لجريت البطولة وفق النظلم السويسري من ١٢ جولة، مدة كل منها ٢٥ تَقبقَةُ (مناصفة بين اللاعبين). وشارك فيما ٥٢ لاعبا من رتب منتلفة. وادتل ألمازم أول جورج البحداح المركز الأول برصيد ١٢.٥ نقطة، مبتعدا عن الرفيب لول كمال منذر بفارق نقطتين

١- الملازم اول جورج العصداح ١٢.٥ ؟- الرقيب أول كمثل منذر ١٠,٥ ٣- للطَّرَّمُ فِيلِي عَلِيسَ ١٠ 5- المعاون اول حسن جانبين ١٠ c- النفيب الطوان على A.C

ومنا ترتيب اللاعبين الخمسة الاولأل

سئو بطل الغولف

في بطولة نادى العولف اللبناس السنوية للرحال التي شارك فيما ١٦ لاعبا، احتل كريم سنو أأمركر الاول ولدرز لقب البطولة للمرة الاولي.

ومنا النالح الغية 1 – كريم سنو ٢٢٠ نفطة. ۲ – مهدی رمضان ۲۲۹ ٣ – بلال غندور ٢٣٩ (بطل النادي في النسين العشر الكثيرة). 2 – روبير برنس ٢٤٢ ٥ – كريم سلام ٢٤٩ ٦ - رشيد عقل ١٦١

بدعوى تفادي "الانفجار الشديد"! **كتب ناجي شربل:** توقف قطر بطولة لبنان في كرة السلَّة للفرق الممتارَّة للرَّجالُّ، في معطة الدور النمائي العاسم الذي

يتنافس فيه على اللقب النادي

لتهالي المقررة مساء أمس على ملعب

مون لَاسالِ في عين سعادة. وتأكد

الامر ظهراً مع تلقي امين السر العام

لنادي مون لاسال حماد سلامة،

اشعاراً من الأمين العام للاتحاد اللبناني

لكرة السلة انطوان عيراني بتعليق

مباريات البطولة حتى اشعار آخر

"بسبب الضفوط وعدم القدرة على

التصدى للمشكلات وتوافر معلومات

عن اشتعال الفتنة منه الليلة". كذلك

ابلَّفت مراجع اتدادية الى تلفزيون

"المؤسسة اللبنانية للارسال

انترنَّاهونال" صرف النظر عن نقل

بيان الاتحاد

لكرة السلة بيانا عممه على وسائلً

الاعلام ولم يتبلغه نائيا الحكمة

والرياضي. وعبثا حاول المسؤولون في

هنين الثانيين الاتصال برئيس الاتداد

والامين العام لاستيضاحهما الاسباب

مقبت اللجنة الادارية للاتماد

اللبناني لكرة السلة حلسة استثنائية

طارئة الساعة الثانية عشرة من ظهر

الإثنين المواقف ٩٩٦/٦/٢٤ في

مقر اللَّجنة الاولبية برئاسة رئيسها

السيد طوني خوري وحضور الاعضاء

السانة: مصطفى شاكر، جاك

بوياجيان، الاستاذ انطُولن عساف، نزار

رواس، خضر فرشوخ وانطوان عيراني

ُ وقد عرضت اللَّجْنَّةَ الاداريَّةَ في هَذَا

الاجتماع الطارئ، المراحل التي مرت بما بطولة لبنان لفرق الاندية المعتازة

من ادارية وفنية وتحكيميَّة وامنيةً،

مرورا بالاحداث المؤسفة اثتي رافقت

المباريات وصولا الى ما استتّبع ذلك

من تمديد وتعد على الكرامات

وتصرف بعض اللاعبين اللاأخلاقية

وتشنيع، أضافة الى الأجواء المشحونة

والظوآمر الغريبة والتيارات الثى

حاولت وتحاول استغلال نجاح لعبة

كرةً السلّة لتفُجِير وضع معين وافتعال الاحداث في كل لقاء وبعده داخل

وعلى رغم حصول اجتماعات عدة

مع رؤساء الاندية وآتخاذ المقررات

الآيلة آلى انجاح مسيرة البطولة

ومتابعة ما تبقى من مباريات حاسمة

وعلى رغم تواصل الاجتماعات وعقد

اللقاءات لتنفيذ المقررات والتعمدات

من قبل رؤساء الاندية، محذرين من

خَطُورة الأوضاع، فأن أنصار الأنَّديـةُ

استمروا في الُمضور الى القاعات،

مقتعلين الشغب وممددين السلامة

للعامة، والدكام والفنيين، باعتبار ان

احداً لم يعد يرضى بخسارة فريقه،

على رغم تعزيز جهاد التحكيم بحكام

املم هذا الواقع المؤسف الذي

ينذر بالانفجار الشديد، وبما انه اصبح

من الخطورة متابعة مباريات البطول

في ظبل منه الاجواء المشحونة

والخطرة، اضطر الاتعاد ببالغ الاسف

آلى ان يضني بما قدمه من أتبازات

كبيرة للعبة وقرر ما يأتي: ١- توقيف بطولة لبنان لعام

١٩٩٦ لانُديثَ الدرجةَ الاولى الممتازة

نظراً إلى الظَّروِف القلمرة الخارجة عن

ارادته وحفاظاً على اللعبة واللاعبين

٢- كُما قررت اللجنة الادارية

وقال رئيس النادي الرياضي

أمر متابعتها، "والا سنرفض اللعب

بعدها لائنا لسنا تجار رياضة". واضاف:

"نادينا عمره، نصف قرن احرز خلاله

لقب البطولة ٤٨ مرة، ولن نخاف او

ننسحب" ورأى ان الأتعاد "كُنن خسر

كذلك أكد مدير النادي الرياضي

اتحاد الكرة الطائرة

المحافظة جبل ابنان التي تحم اكثر من ٢٥٠ ناديا من ، الرئيس ايلي عبد الاحد، نائب

الرقيس خليل حاو، لبين السر حورح خوري،

مين الصندوق الغرد بعقليني، المداسب

جوزف عقيقي، الاعضاء يوسف مُخايل وعادل قاموف واليأس شرف وصادق قربان وسمير

سمعان وتلجي أبو خليل ونسيب مب

وحسين حاطوم وكلوفيس سبع وخالد صليما. وطلبت لبنة الجبل في حاستها الاولى س النوادي أخذ موافقتها على كل نشاط ودي

ومن البكام عدم تعكيم لي مباراة او دورة

نادي الجبل فدار

فعار – قضه جبيل لعنة أدارية جعيَّة من

غازي برق رئيساء عادق درق نائبا للرئيس

عمر برق امينا للسر، خليل برق أميد

للصندوق، محمد برق محاسبا، حسين برق

ومتعد موسى برق وبسألم برق وعادق حيس

وعيي مادق برق مندونا لندى الاتعادات

برق وسمير برق وعلي برق أعضاء.

انتخبت الجمعية العمومية لنادى الجبل

قبل التأكد من موافقة اللبنة.

الف الاتطر اللبناني لفكرة الطلارة لبنة

نفسه بدل الآخرين".

والاداريين والدكام والسلامة العامة

للاتحاد ابقاء جلساتها مفتوحة".

للبطولة من دون جممور.

دوليين من الخارج.

وبعد الظمر أصدر الاتحاد اللبناني

مباراة الرياضي والحكمة.

الرياضي وثلدي الحكمة

وكأنت سرت شائعات تَـاُّحِيلُ الْمِبْارَاةَ الْأُولَى مِن الْمُورِ

جوىت شاكر جموزية فريقه للاحتفاظ بلقبه.

اتحاد كرة السلة أوقف البطولة

شويري ووصف رئيس نادي الحكمة انطوان شـويـري الـقـرار بــ"الـغـريـــــ وغيـر المفَمُومُ وغير المُقبولُ واعتبر الخطوة - انا لم يتم تباركها بسرعة -مسماراً في نعش كرة السلة اللبنانية". ورفّض التسليم باجتفاظ النادي الريّامي بلقبه أنا توقفت البطوَّلة، لأن نَّظامها ينص على الـ"بلاي اوف" مما يسقطَ الدسّلباتُ السابقة للفرق نمابا وايابا. واعتبر فريقه الاجدر باللقب لانه يملك أقوى هجوم واقوى دفاع، وعزا تعثره أمام الرياضي مرتين ذهآبا وليلبا الى لسباب تكتبكية الاننآ احتفظنا بخططنا للنور النمائي. وكنا سننال منهم اليوم (امس) بُّفارُق ٢٠ نقطة كما فعلنا في الدور ربع النمائي لبطولة النوادي العربية في أنار الماضي(....)". وابدى استُعداد فُريقَه للعبُ في اي وقت "امس واليوم وغداً". ويْعَقَد شُويْري مؤتمراً صحافياً في مقر النادي الساعة الخامسة بعد ظمر

٦ مدربي كرة

الى الاكادىمية البرازيلية اعلنت السفارة البرازيلية في لبنان أمس ان رئيس الاتحاد النولي لكرة القنم "الفيفا" الدكتور خوان مافلاتح، الذي اسس الكلاميية البرازيلية لكرة القدم، دعا ٢١ منربا أسيويا من العراق والاردن وسوريا ولبنان وأبران الى الاشتراك في الحورة التدريبية السادسة التي تنظمها الأكاسينة من ١٥ تموز الى ٥ آب ١٩٩٦.

ولوضعت أن المتعوين من لبنان من المنتصبين ألى الإتعاد اللبناني لكرة القدم هم: حسن شأتيلا، ابرهيم الدهيني، فاتشيه سركيسيان، عبطاله حرب، عفيف محروح

مضرب النوادي

تتابع بطولة لبنان في كرة المضرب للنوادي التي ينظمها الاتعاد اللبنقي للنس على ملاعب نادي النهضة الرياهية في البنارة. وفي برنامج آليوم: الساعة ١٤٠٠٠ (الدور نَمَفَ النَّمَائي الرجال). نادي النَّمَمَة الريامية – نادي العاسترز، الدور نصف النهائي للسيداتُ) فادي أَلْمَاستررَ ۖ - الْكَتَلَةُ الرياضيَّةُ

بطولة الجمياز

حدد الاتحاد اللبناني للجمياز موعدا حديدا ليطولة لمنان العامة السعب 14 حزيران الساعة الثالثة بعد الطهر في مركز التدريب في مدرسة الارتساد الرئسمية في درح أبي

مصارعة الدرجة الثانية

شارك £2 مصارعا من تعالية نواد هي بطولة لنال في البمارعة الدرة للدرجة الثانية التأدي الرياض مي البنارة. وأنتل الببش صدارة شرتبب البوادي وله ٦٦ تقطة، يلبه النعني عبدا (٥، ثم الُمُوه بععدونُ ١٢ والبشارةُ ٦ والتعاصد ببروت والعرين بيروت من دون نقاط

كرة الشباب

في لطار التصغيات المهنئية ليطونه ليسل للشباب في كرة القدم هار شباب المدمة على التصامن صور ٢-١ (السوط الاول ١-٠) على ملعب بلدية بدمدون. ويلعب النجمة بعد ظمر النميس على الملعب بفيته مد الفوز طرابلس. وفي بطولة الاشبال فاز المحمد على التفاسُ مور ۲-۱. وفي بطُّولة الماشئين هار الانصار عش البعمة ٢٠٠٠ على ملعب النَّعِة طراطس.

فروسية ضبية

اقام نادى صبية كالترى كلوب عثى مرمحه مُسافقة في القروسية لمعرّ التواهرّ في اشراف الانحاد اللنائي للفروسية. ومنا النتائح الغيبة 🕏 الفئة الأولى ١ – سان همدي على كاز المفار

۲ - فيمل ثعرام على شريع. ٣ – متعد بقا على مايلاسر 🗣 العثة الثانية 🕛 - دو معشى على ي ميرن. ٢ – ريان شاهين على لابدي ارمسترون أ - بنيب شائي عن دبلو.
 العلة الثالثة ١ - دجرج عدود عنى

فلاينع عاي. آ ~ تورف نصاف على ب_{اكور}.

لبنان في شطرنج المدن الأسيوية

تفريفين الاول فربن الماسمة سروت وستم كلا من عبدو سومون ويشر شميت وسي العزيز مصود وكمآل بأشر دمني تمهل وبني العاويش، والقتي قربن سند من الموعد من لقطوان قسيس واشمد بنثر وتمدد مدار وقباني عبد ونعيل النيشن وشرسف مراد وبرئس النفثة اللبانية متم أنت المغسب للاتحاد الباس حبراللم والتريث على أيس سب بالاب عن نشق

تسعُ مَقَرَرَة، وَلَسَنظأً؛ فريس فشا أن منعع مصد المعاط الممكند من اعتر الأسوار معان لبنل في الشطراح السريع الاستاد الانتدى للنولي فادي عبد، أد شدخ شمس مخلط س ست منگند. وجمع هرس سادت 🖫 ۸ ملط وتتنتم بطولة الشطرب أنعدي عدايل

مامويل – تيو مارك المام اوغلو طارك وكارون عائم وتبو سميه الأهل والأصدفاء بدلاته تسمنا للبكر صغورن

عمر وجاد سيمون هداد ورق العصنم سنسدل نساء ومرسب

السان جورج الزلقا اختتمت داثرة الرياضة في تقوية السان 53. Ne3 حورح الزلقا نشاطاتها الرياضية لهده السنة

بمباراة في كرة السلة بين فريقي السان جورح والمركزية جونيه أننهت بغور الاغبر ٢٢ - ٤٩ (الشوط الاول ٢٥ - ٢٧)، وقاد البلولة الدكمان ويشار أوبور ودورح متى. ووزعت ٢٠ كأسا فضية و٢٥٠ مبتقية على الفرق والافراد الغلازين في المشاطلت البنتلفة وعلى البدرين.

57. Ra5 58. K/4

54. Ke4 55. g4 56. Rd5

Kf6 Kg6 K/7

Rb8 Ç4 Ke? Rxb2 Rh4 Rxa4 Ra2+ 24 Keb

Ke7

Kd6

Qc? Kxc6 Bxe5 Kd6 Kc7 Kd6 Qf6 Bxf6 Kd7

fxc5 Nxc5 Qe6

Raj

الممندس مشام الجارودي لـ آلنمار انه فوجَّىُ بقرار الاتحاد معتبراً لن ناديه يستحق الاحتفاظ باللقب لانه 15, Rb1 تَفلُّب عَلَى الفَّرق المنافسة: الكهرباء 16. Oa4 والحكمة وانترانيك مرتين نهايا (بلاعب 17. Qg4 أجنبي ولحد) وأيابا (بلاعبين أجنبيين). ورفض استكمال للبطولة بعد شمرين او أكثر ولممل الاتداد لاع ساعة ليت

3. Nf3

4. 23

5. Nc3

6. cxd5

7. Bd2

9. Nxd5

10. ರಾದ

12. Bd3

11. e3

13. b4

18. Bc2 19. hxg6 20. Rxh8+ 21. Ng5 22. a4 23. Kf1 24. e4 25. Kg1

26, Of4 27. Nb7 28. Qb4+ 29. f4 30. Rc1

31. Bb1 32. c5+ 33. fxe5+ 34. B[4 35. Re4 36. Ng5

37. Bxc6 38. Bxe5 39. Oc4÷

40. Qxg6+ 41. Nco+ 42. Nf4+ 43. Qxf6+

44. Rc6+ 45. Rxf6

46. Nd3 47. Ne5+ 48, Rf4 49. Nxc4 50. Rxd4

51. KO 52 KG

59. Rao

افتتحت الثلثاء الناسي مي دس بطولة المن الأسبوبة في الشطارج منشرك أ مدينة من الدول الأستوب، وستبارك لمدار

> ان نعدًا عطولة الشطرب السرمة السبس. متزود الله دالناس

اللبينية متمال موتوسس سرامس مكريس معياهما عمر وداد (مستشفى سال 1915 -

🗣 مسرح بیسروت، عین

- "حزيران والكافرات"، قصائد ناسا

نوپني في لوحات مسرحية لروجيه عساف (السبت ۲۶ والاحد ۲۲ حزيران).

♣ مسرح الاتينيه، جونيه (ت: ٩١٢٢٢):

– "جبران" لبرج فازليان، تأليف

مسرح قمر البیکادیللی،

– ''نادر مش قادر'' امروان نجار،

🗣 مسرح ايفوار، سن الفيل

– "اليسار ملكة قرطاج – رحالة

• مسرح جاندارك، العمراء (ت: ٢٥٤٩٢):

🤏 مسرح شاتوتريانون،

ّ – "منيبعل"، لغسان الرحباني، إخراج

🯶 ایبروگ دارتیست، می

- " أيلي كنطان (حتى ٢٩ حزيران).

🗣 مبسرح بسيروت، عين

. فیصل سلطان (حتی ۲۰ حزیران).

الوان، مربا – الكسليك:

عالم الفَنون، الرملة البيضاء، قرب السفارة الممرية.

– المعرض العائم للفن التشكيلي

المامريرون المسامرين

البرنامجان الاول والثاني ۲۰۲۰ الاخبار بالمربية، ۲۰۲۰ وومان اراوند نا وورلد، ۸۰۲۰ لخبار هرامس ۲۰

۸٬٤٥ إي ستريت، ۹٬۲۰ افبار اي تي ان، ۹٬٤۵ تايلز ذات ماي تيلز، ۱۰٬۱۵ آثار على

الرمال، ١٠٠٠ فيلم مصري، ١٠٠٠ مسلسل

مُصَرِي، ١.٤٥ موريـكُو، ١.٠٠ اضبارُ

سيان أن. ، ٢.٦ الأنبار بالفرنسية، ٢.٠٠

توآبلايت زون، ۲.۲۰ حكايات طريف، ٤.٠٠

اي ستريت، ٥,٠٠ فيريبنيز او ف نا

لوريست، ٥.٣٠ تيراه وكس، ٢٠٠٠

ادفنتشرز اوف باثك ستأيون، ٦٠٢٠ بولد اند

٠٠.٢٠ فيلم لميركي، لافر كلم بالك (روفُّ

ھودون، نوريس دلي].

417

ومي قلنة التغيير.

بيوتيفُول. ٢.٢٠ الخبار بالعربية ٨.٠٠ .. فواصل، ٨.٢٠ العاصفة ٩.٢٠ العطش،

🗣 منه آبرامج مصدرها تلفزيون لبنان

العصل (٢١ افار - ٢٠ نييسان).
 الانتخاطة لا بد منها في محرى حياتك الآن،
 وان تعرب من الرفاد والتمول وتروح مقباماً

بِلَّقُوةً وَالرَغِيةُ فَي الْغَنْفَاعِ وَلَكَ حَيْوِيتُكُ الرَّغِرَةُ وَالَّتِي لَا تَنْفَتَ الْمِثْ وَحَيْنِ يَحَدَثُ

ناك، أي الخفوت، فأنما مو عابر وخفيف. 9 الثور (٢١ نيسان – ٢١ ايار): تأثيرات

مختلفة علَّيكُ، والتَّ فيَّ الواقع تأخَّذ ما تَّأَخَذ

وترفض ما ترفض، والعيوية آلتي عندك تقال

کما هي څلا طارئ يقوی عليماء او لي سبب

لَّذِ، وتَدَفَظ ايقَاعِك في مدار الايلم وتظل ذلك الدازم والمقدام، ولا ما يوقفك او يعطل عليك

الرغبة في النطلاق العيد. • البوزه (٢٢ غيار - ١٦ حزيران)، لعلك من جماعة العططة والتأثيرات المختلفة، وتشعر العدد العططة العطاعة العداد المختلفة، وتشعر

بالايام وعلاماتما، وتروح تفرق في المنان

الناعم والسار عند اول اثارة وعائمة وعند ادنى

شيَّا، وتنتفض في هذا الاطار، ولك القدرة

على العمل والصبر والاجتماد، والطوارئ لا تمنك ولا تعطل لك مجراك.

السرطان (۲۶ هزیران – ۲۲ تموز):
 تکون وقعیاً ومنتخضاً وواقفاً علی المور

والاحوال وتروح تعسب الفد ما ندسب وتنزل

في الأمورُ الْجَلِّرية، في الوانها وعلاماتها، ولا

يمكن ان تندرف عن القاعدة، وان تروح غارقاً

ني امور تخرج عن الاطار، وتحب في مجأل

قدرية المفتوحة، حيث لا يمكنك أن تكون

المغيد ان تكون اك اعصابك المادخة ان تراعي

ما بك وما هناك من الإمور، وتسترسل في

الحلول الى الحد الناعم والسخي والجازم، وليس عليك ان تتبعثر، وان تفرق في النوافل

والزيادات، وتدع الطوارئ والتجارث، وتعصر

مُمكَ في منطقة ولددة، مي انت وبعض

قعنراء (٢٤ أب – ٢٦ ايلول)، مشروع

قديم متروك في مكان معينًا، وها اتَّت تسترجمه لل دائرة البث وتداول أن نصل

له على الميوية والدافع الأكيد، ويمكن ان

ينتمي للى العنفذ الحقيقي، ولا حاجة للى جمود

كثيرة، وتلك حال بعض الامور، أذ تتحول

هَجَأَةَ أَلَى سَهِلَةَ وَلا صَعَوِبَةً فِيهِا ۗ • الصيران (١٤ أيسلسول – ٢٣ تا):

الحناقة لمآ ثمن وكنلك الالوأن الخنة وعليك

المساب والانتبأه والعمل المنطلق والمثيقيء

🖣 ألاست (١٤ تمسوز - ٢٦ آب)، من

الجلمع والمحيط

الصحب والرفاق.

– لذر اعمال فريد عواد (١٩٢٤ -

فلت الملق"، لمنير كسرواني.

الحمراء (ت: ۲٤٠٠٧٨):

لذراج برونو جعارة.

(E: • FA • P3):

الزمان"، أتبد النايم كركا.

الزلقا (ت: ١٢٤٩٠٤):

حد مطرفر،

١٩٨٢) حتى نهاية حزيران.

يعقوب الشدراوي.

المريسة (ت: ٣١٢٤٦٦):

🕭 اسیاس (ت: ۲۱۲۵۱۲):

۱- "قبل نآك وبعده" (الشاب متهم

بجريمة فتل ووالداه ميريل ستريب وليام

نيزون، يستميتان لظمار براحه، والافراج

والتشويق في عودة الى حقبة المسينات من

وليزاييللا روسليني وكلمبل سكوت). ٢ – "كبحلفة" (لكونما عضوا في المينة

المحلفة تخضع ديمي مور لتمديدات المجرم

المحترف اليك بالدويس، وبعض الرعب ويعض

التحويق، على الطريقة الاميركية من المخرج

يس جيسون. ٤ – "عن الحب والطائل" (قطونيو

بالنيراس يقاوم البيكتاتورية التشيلية ويفرم

في الاثناء _ عن رواية للكاتبة المعروفة

ليزَّابيل البندي، مع جُنبُدر كونلي، اخراج بيتي

هُ – ''نذل قوي'' (هو بريان يوسوورث

♦ استرال (ت: ٢٤٩٤٥٥):

– "حميم ونآتي" (ميتسيل بعايـفر في الممنة التلفزيونية تتعلم من روبرت ردفورد

الحمراء (ت: 33٠٢٤٢):

اقتباس مشمدي حديثُ وجميل من ديزلّي مع شخصيات واقعية).

🗬 إلدورادو (ت: ٣٤٢٧٢٢):

🗣 إليزيه (ت: ١٥٢٠٢٣):

سادرلاند في أجواه قاقتل والبنون).

"ديسبيرلُدُو" (مُذيان العنف ومجانبته مع

المواطن اكس (سيفان ريا ودونالد

♣ امباساد (ت: ۱۸۲۸۲۲/۲۰):

ا – 'رجل میت یسیر '(شون پن

1 – "حميم وذاتي" (راجع برناميج

۲ – معامية (نيكول كيعمان تعامب

المدكوم بالاعدام تشاركه سوزان ساراندون،

الراهبة في اللباس العلمائي، ألم المواجعة مع

الموت والنَّدم والبوَّح، في لُذراج لَيْم روينز).

🗣 امبیر (ت: ۲۲۸۸۰۳):

٢ - "أبرَّى:" (راجع برنامج اسياس).

٣- "قبلُ ناكُ وبعده" (راجع سينما

🕏 برودوای (ت: ۲٤٥٢٩٤):

.رو—و.ب ر—، ح. ١٠٥٠): "زاندالي" (الرواية العلطفية الرائجة في القباس سينمائي).

ا "جسور مقاطعة ماديسون" (المصور

، بسور الغوتوغرافي كلينت ايستوود الآني الى امنطقة الريفية المادفة لتصدي جسورها

يشعل في قلب المرأة الريفية الخمسينية،

ميريل ستريب، هما خير عادي، والاخراج

. أ – "أموت من لجلها" (نيكول كينمان

الغاوية والخطيرة مستعدة القنل من لجل لمدافها

وفى مذه الكوميديا السوداء انتقاد أتذع للقيم

T – "فرمَّلة مُحطوطَّة" (كوميديا عاطفية

٤ – "دين مستنق" (شريار الجريمة والمال

9 بلاثبت (ت: ۰۹/۹۱۲۵۰۲):

مر الغضاء يتصدى له رالف فينس وانجيلو

بأسيت في أدارة كالرين بيغيلو، وشريط

٢– "ُبلدة الملُّعُونين" (جون كارينتر يقدم

لنا الشيطان الراعب في عيون الاطفال

الملعونين والمتماثلين، مع كريستوفر ريف

قبل لاسقطة الشلقة وكريستي آلي ومارك

٢ – "فلوك" (مغامرة لطيفة وضاحكة

٤- كلوليس" (الفتيات القريات المدلات

في كوميدياً المُطَاهِر والصداقة في مجتمع

بيخرني ميلز البورجوازي، وشريط لجممور

شأب مع نجمات جنينات تنقيمهن اليسيا

ْ ٥– "هَلْكُرز" (مرة جنينة ينخل لصوص

الكومبيوتر ومذربوه الى البرامح ويحدثون

🖚 سارولا (ت: ۲۵۰۰۲۷):

"كازينو" (لاس فيشاس المال ورجال

العصابات والافراد المدمّرين في النظرة

الاستصادية القاسية والفذة لمارتن

سكورسيزي، مع روبرت دونيرو وشارون

الرعب، مع جولي لي ميار واتجلينا جولي).

هابيل، فيلم يهم العواة ومديي النَّوع).

للصفار بطلها لأكلب النكي).

١– أيام الفريب (الفطر المنمر ألآتي

الميركية. لذراج غلس فان سانت).

مع الطوني لأباغليا وهياً كاريدس).

والثبق الجنسي مع جوان سيفرنس).

صاخب مرتفع الموازنة).

الحب والمشاعر).

:(•9/51-971

يستوود نفسه).

كتاب الأنفال (رائعة كيبلينغ عي

وتغرب به. اخراج جون لفنیت).

مُدَرج جُون شليسنفر، مع قطوني مويكنز

۲ – "لبريء" (الداسوسية والدب

باربیت شرودر).

يونسكو طالما أوصى بالأمانة وعدم الابتعاد عما يرسم لسرحه

"تحدث احياقاً الايكاسر المؤلف في وشوح. مع ذلك، يبين عن مراند أكثر من المذرج، وحدسه اولق دوماً لو كان حقاً رجل

انهم يخونون يونسكو، الا

يمنوع احدهم "المغنية الصلحاء" مشمداً من البولفار الضاحك، ويغمسها آخر في التبولة اللبغانية وتوابعها من غير اشارة آلى "لبنتة" أو اقتباس، وتبدل احدامن في عمر الشخصيات وفى ظنما وتقديرها انما تعلك الدق ولي نمك وأن لَمَا "رؤية الدخرج" الفاصة، كأن الكاتب جعل شخصيتي "الكبراسي"(*) عجوزين صدفة واعتباطاً، بلا قصد او تعمد، وكأن التعديل والتحوير والتبديل عق مكتسب ومشروع أعبقرية نلقل النص اليونسكوي الى الفشية على مواه، وكان نائعاً عن يونسكو تشدده مع مخرجي نصوصه (كان جان لوي بارو يحوز رضاه الكامل) وتمسكه بحرفية مسرحه وتعليماته الاخراجية ألتي تصمنها مقدمات الفصول والمشاهد

أما اذا تشبّث عباقرة مسرعنا بملسفة فعلي التحوير والابتعاد فمم اعرار أن يفعلُوا، لكنّ يُونُسكو صاحبُ الدق الاصلي ما كان ليرغب في ذلك او يوافق عليه، ولنا البرمان في مسرحه وأقواله ومدوناته.

1 – "الكراسي" حدد يونسكو عمر شخصي مسرحيته بالخامسة والتسعين للزوج والرابعة والتسعين للزوجة، ويشير في غير موقع الى خمسة وسبعين عاماً

Freemans

OF . LONDON

كالأجوع رييع / صيف ١٩٩٦

كتلاوغ ، فريمانر أوف لثين- الجبيد يحضر كيت في ١٩٠٠ صفحة منونة أفضل الأعكار

أشهر مشاهر لثنن ـ ميس ستفريدج، والبس. اوليصوس، ادامز وغيرها

سندغث فتكفيف فظيلة نهده فتوعيان

عطية الجآب والدفع سهلة للحاية، وتسليم

مول على نسختك من كاتالوغ مُغريمالن

Friends of Balamand

Present

Wissam Boustany - Flute

Gabriella Dall'Olio - Harp

أوف ننبز ، كم بريارتثا أو إتمل بنَّنا هاتفياً

سامكنت رد أي سلمة لا تغلل إعجابك

الطلبيات أسرح من أي وقان عضى

عربمائر اوف لئدر عموار الجودة والخرمة السريعة

عن لحد أهم مراكز الموضةً في العالم

محموعة واسعة من نشير الأصماء

الجيدة والخبارات كواسعة

"الكراسي" في إخراج للينا المانع، بعيداً عن مرت عليمما متفاقشين في الامور عينما، يُخْني عليمما المللّ ويرهقمماً. ثمة انن تركيز على انقضاء الزمن من خلال العمر، والعجوز في النص يصف زوجَّته: "طَالَ انفك، وتورم، طال في شُكل راعب، واأسفاه... حدث ذلكُ لعظة إثر لحظة، الثنيت واتعنيت وكأنك غدوت قسمين...". وهذا يبرز في وضوح المرور آلزمني وفعله التَّذْريْبِي فَي ذينَكُ الكَلْئنينُّ الْهرمين، المنعزلين والوحيدين، المنهمكين في استقبال شيوفهما الوهميين، المتحولين جسدياً كما في عوالم بيكيت، يجد يونسكو في التحول

صاية عربس تاور منعرج عن ييو ملبعة

-T/719916 - -1/7-17-1

ولوتوسترك المالوس واتد

أأبسدى تأكيداً أُخر على مبله الوجود وخوائة وعبثه، لا جدواه وعدميته. العجوز يسأل زوجته: "هلُّ يسعنا استدراك الزمن الأول؟ كلا، مر الزمن

١١ – يونسكو و"النقد" المملي يونسكو بالنُقد والنقاد، ذاك في فُرنُسا والْغُرب عامةً، فكيف بنا؟ وايّ حزن كان سيبديه الكاتب الراحل لو رأى العروض لنصوصه وقرأ بعدها الجَمَّلُ والْمُحابَآةَ والمِسَايِرةَ المَعْرِضَةَ في

في "مدونات وضعما" كت.

صدر العدد الثاني من حوليات معهد اللفات والترجمة التابع لكلية الآداب

غريباري، وماريال خوري في تـرجمة الافلام – وطلع النمار حوار جاك بريفير وكلود وهبه في ترجمة نصوص الاطفال

– غناء دوروتي. وهنا نموذج: النئب والعمل لا حجة توازي حجة الاقوى وفي اتبات هذا القول، مثل النكب

ان ليس الجممور وحدّه، الذي لا يعلم الكمول والمسنين في امتيآز، من صلب مُعَاناتُهم. عجوزًا "الكراسي" هما شيئاً عن القصص الصغيرة، يسلم نموذج الانسان الذي هزمه ألعمر ووأد احلامه ولم يخلف فيه الزمن سوى المسرات والاحقاد طعنا سنأ وما فتئت شهواتهما ورغباتهما واحلامهما حية متقدة وكأثهما لم يعيشا فعلاً. عجوزان شأعمما يبونسكو صورة المطأم البشري واشلاء النيبة. فأيَّن عجوز العطام والاشلاء من ممثلي العرضُ الاخيرُ أَ في كتابه "مدوئاتُ وضدما" (٩٩) يطلب يونسكو الى أمضرجين النيس يبغون تقنيم مسرحيته – في ما يطلب –: "لا تنقصوا المؤثراتُ، ولا عدد الكراسي الكبير، ولا رنين الجرس الذي يعلن قدوم المدعوين غير المرئيين، ولا نوادات العجوز آلتي ينبغي ان تكون مثّل نائحة من كورسيكا او من اورشليم..."، واذا كان العرض الاخير

في مسرح بيروت التزم شق المؤثرات

كالقطار السريع تاركاً في وجوهنا آثار

عجلاتُه. مِنْ تَعتَقَدينٌ أَنْ الْجرادةُ التجميلية قادرة على المعجزات؟". أنه

اسى الوجود وحسرة البقاء والخوف

والوَّحدةُ والفشل، مشاعر هي ملك

والْكراسي والرنين فأين العُجُوز النائجة كأمراة من كورسيكا او من في جلاءً كلي ووضوح تــام حـدد ِ يونسكو عمر شخصيتيه، وعمداً شاعهما عجوزين تجاوزا عتبة التسعين ليدل على التحول والتأكل والانقضة والندمر والاسى وكل المشاعر المرتبطة حصرآ بالسن المتقدمة وبالعجز والكمولة. كيف يمكن بعدئذ اللجوء أَلَى الْالْيَعُورِيةَ المسرحِيةَ (التَمثيليةُ) اتفاقاً وتلاعباً حراً في عمر الشخصيتين وتركه ملتبساً غير محدد موحياً بالشباب او بمنتصف العمر مع كمية من الخيال؟ تلك خيانة لا يستمان بها وتتعدى الشكل المسرحي او مضمون الرؤية، الى مَعْزَى الْنَصُ وجِومَرُهُ الميتافيزيقي، أن دراماتورجياً مثل يونسكو وفي حجم احترافيته ما كان ليضمّن مسرّحه تعليمات مجانية، ولوّ

شَاءُ بُطليه في لي عمر او في السُنّ الاننى لما حديهما على النحو القاطع والتاسم والضروري لطائما جكم سوء التفامم عألاقة نصُوصٌ نقدية ترثارة وعبثية، ذات

مبايعات مجانبة. يونسُّكو عنَّ النقدُّ والنقاد في ما صحافة، ولكون النقد تعبيراً عن رأي مسبق، أو ذاتيَّ لا أرادياً، فأنَّه للسببُّ عينه مزور..."، ويضيف في مكان آذر،

كُتُب: "الْناقُّد يلبثُ سجين ذَاتُه، يفصح عن مشاعره، عن ذهنيته، عن ذَّهنية الحقبة التابع لماً، عن اموائه، عن آرائه المبتسرة (...) كل نقد هو

والعلوم الانسائية في جامعة القديس يوسف، تركز على الترجمة الانبية وَشَارِكَ فَيهُ لُويسٌ بوزيُّهُ: تَأْمَلُ فَي الترجمة، ومنري العويط، ترجمة النصوص الشعرية، وأهيف سنوا الترجمة والاسلوب، ومنري عويس: الترجمة الانبية – موقعماً في فعل التواصل وكيفية تعليمماء ونتالي حلاسو مِأْتِي: تَرْجِمَةُ الممتنع عَنْ الْتَرجَمَةُ،

وقسطندي شوملي؛ الترجمة الادبية. ولعل أبرز ما تضمنه العدد الثاني هو مقتطفات من رسائل طلاب مدرسة الترجمة ابتداء من ١٩٨٤ والى ١٩٩٤ ومنَّما جيناً أبو فأضَّل في ترجمة نصوص من"صیاد سمك من صیادی ایسلندا" لبيار لوتي، ومايا حبشي الأشقر الزايك فَيُّ تَرُّجُمةً ١٧ قَصيِّنة في النَّثر لبونلير، ومي حبيقة في ترجمة فصول من "اليوم السادس" التدريه شديد، س حيرم سماس عمرية سياه، وندى يونان في ترجمة امثال من و"الزنجي" لرويير ساباتيه وزينة نظر في و"الزّنبيّ" لروبير ساباتيه وزينة نجار في اربع تقنيات في ترجمة نماذج من أطبّاع" لابرويبر، ورأنيا هاشم في ترجمة اعلانات العطور، ومنى خورى فيّ ترجمة نصوص من بيارو الحالم لبيار

كان حمل يسكن ظمأه يوما

يحقد افرائها، كما في سائر العائلات، بعضمم على بعضَّ لاسباب أو لمصالح صفيرة مختلفة. الفسيل الوسخ لا يعلق في الداخل. انه ينشر

على مرأى من الجميع، والامر الخطير

بالأَمر بلَّا تـوثَّق مَّنه، بلُّ الاسَّاتــُذَةُ والباحثون والنقاد البعيدون ايضآ مخدوعون يصدقون موضوعية النقاد". ِ وما عسی یونسکو یقول، لو بقی حياً، عن الدالة النقدية المزيقة عندناً، المَّدابية، الذاتية جداً وغير الموضوعية، ان لمَّ نقل الجاهلة امُورَّ المسَرحَ في معظم الدالات؟ معصم المدت. ما عساه يقول في ناقد يهاجم، صائباً ومحقاً، احدى الخيانات لمسرح يونسكو، ثم يمدح – للغرابة – خيلة اخری او یعض عنها؟ او فی نویقد من صحيفة نفطية يحوك كالاخطبوط المضجر مقالته الطويلة حول فكرة

ولحدة يتيمة، وخلطئة فوق كل خلك؟ أو في متنطح النقد المسرحي غير ملم بأبسط قواعده والمبادئ وجاهل لغته الاصل، يكيل المديح المجاني لمجرد ارتباطه بصداقات مع اصحاب آلعمل او مع من يمت النهم ينسب؟! ما عسى يونسكو أن يقول في تلك الشبكة المتداخلة في العلاقات النفعية التي تشجع مقتبسي الكثاب ونصوصهم على التمادي والتكرار، تصفقُ لعم وتروج لاسمائهم، تُضْلَل المشاهد والقارئ المطلع وتدله على اعمال غير ذَات قَيْمة، او ضُنْيلتها جداً، او عاديّةُ في افضل الاحوال. بعض ما يدعى نقداً مسرحياً عندنا

يسمم في تشويه العالة المسرحية ويحول دون تتصويب مسلَّرها وتطوره، تبخير في تبخير، محاباة وتملَّق وعلاقات وكسب ودَّ، لنضحك فَى الَّنْمَايَةَ عَلَى اتَفَسِّنَا وَنَقَفَ متَّسائلُينَ: أَلِمَ الْمُسرِحِ التَونُسيِ افضل من مسرحنا؟"، مثلًا. ذاك لعدم جديتنا، واتعدام اصالكنا، وانعزالنا في قوقعة غرورنا وادعهاتنا وافلاسنا

Ⅲ يونسكو و"تحن' اى ندن المُشاطريِّنَهُ رؤيتَه العدمية مثله صدى لمشاعر الخواء التى نحدسما في عالم عُبثيّ وقاس وشرير، الواجدين التعبير عنَّ أنفسناً فَي مُسْرِحُهُ لِلسَاخِرِ حَتَى الدمعة، القَاسي حتى الوجع، العميق حتى الوضوحُ والشفافية. يَوْلمنا ان يَحْونوا الكاتب ونصف وهما وأحد، وأن يعبثوا بالارث الابداعي الذي تركه للاوفياء وليس لهم. ولا نملك قدر استطاعتنا الا الذود عن كاتب ونص، وان نحاول

جورج كعدى "الكراسي" آذر العروض التي قدمت Notes et contre - notes (%) ني ٩٦٠ (، اورز المواجع

يشكلون جماعة ضيقة، نوعاً من عائلة التي اعتمدنا عليما في كتابة منه الملاحظات.

الخُلقي والْأَبْدَاعيّ. وليس غُريباً ان نصفق طويلاً لخيانة كاتب! الطاهرة، المصادفين لدى كاتب عظيم

استرعاء الانتباه الى الْعَادِرِينُ بهما.

في مسرح بيروت من نص ليونسكو في اخراج للينًا الصانع. كتلب مدونات وتعليقات ومذكرات ليولسكو

حوليات الترجمة: من لافونتين

فباغته نئب به جوع فتاك

وكان يبحث في مذه الديار عن ضحية يسد بها جوعه. فلما رأى الدمل قال له سلخطا: من این لك یا حمل هذه الوقاحة

ويحك لا يسلم من عقابي من له هذه البرأة فلجأبه العمل، ليت مولاي لا يغضب بل يرى اتي وارد عنه .ن يرض حي وتر-يخطى عشرين إو اكثر ومدال تاليا علي أن اعكر عليه من موضعي هذا مورده. فقال له منَّذا الضاري: اتك تعكّره بلى وقدحت فَي عَرضي العلم الذي مضى. فلجابه الحمل قائلًا:

وكيف فعلت ذلك واتا منذ عام لم اكن ُ قد ابصرت النور بعد فاتا رضيعاً لم ازل فقال له الذُّنب، إن لم تكن انت فاته اخوك انن. فَأَجَابُهُ الْمَلِّ: مَا لَيَ اخَ الْبَتَةَ. فَقَالَ الْنَكْبِ: مَنَ اقْرِبَاتُكُ اذْنَ

قيل لي اتكم لم ترحموني يوما انتم ورعاتكم وكلابكم ولتاً لطُّلُب تأري منك اليوم. قال هذا ومضى بالعمل الى الفابة

ندی جبران یونان (4 ترجمة امثال من لافونتين – منهجية

وتزهر في عصرية هناء الأمين خاتون عسيران حرّك فينا رغبة التماسك منزل الشاعرة الصنيقة مناء الامين لقطف الاحلام والاصرار عليها كما خَاتُون لَفِتة أَصَالَة زُرْعَتني في نَسْغُ

ليلى عسيران تسترد عافية الحركة

علاأتنا العريقة الطيبة – وكرم

الخيافة من شيم العرب – والزمرتأن

زيئة وندى، تغمرهما بسمة للمعبة

والنقاء، تتكالان بين المضور فيفوح

همست الكبيرة ليلى عسيران:

سألتما عن ايقاع التجربة في

ذائها: الـنل قالت، "الالم يــنلّ

الانسان" مي مشاشتنا اجبتما، باسرع من النفقة يصير الانسان غير

الانسان، أين يروح ذاك التكبر

والتجبّر؟ مرْق واحد في قدرنا كاف

لنقف عراة امام مأساة الوجود، غير

انتما ارتفت وبصوت وتبع: "أناً

عسيراتيَّة لا ابكي". هي خُصوصيتها تنطق لا عقلها وهي القائلة في

نتلجهاً الاخير "طائر منّ القمر"؛ "يقالُ

ان العراقة لون لا يبهت، وانها ليست

الثراء والتعالي، أو شمادات مرصوفة

للأستملاك وليست مقتصرة على

العائلات، انها ثمة موقف من الحياة

ونظرة مستريحة في مقلتيماً" (ص

١٣٢). لقول هي خصوصيتها "ولكلّ

رغيف استدارته وحرارته وفرانته

والإرغفة ليست كلما كُلُقِيةٌ واحدة!"

(ُصُ ١٣٧)ً. هو الموقف الواحّد ولو

حاك الحلم ثوب اللاحلم، هو الوجع

يصير ويعصرنا، يمزق حرير الظلّ

ليكتشف حدود الثابت فيناء ويجرنا

دون علمنا، الى مدار الوعي الأنساني، الى يقظـة المعرفة التأملية، الى

اكتَشَاف الذات والعالم، "اكتَشفت

ابني، جعلني ملكة الله الله وبريق

الامومة المتومج يرقص في عينيها،

والحقيقة اتهأ اكتشفت نفسها واطلت

عَلَينا من ثقوب التجربة اكثر شفَّافية،

وكُلِّ الأشيأة الى كيمياء جديدة.

تراجع الغموض، صوت الكبيرة ليلى

وحدما "النمار" في مفدتما الثقافية

حملت همي ككلتبةً.

من انفاسهما ربيع الدياة واملُ الغد.

"طائر من القمر". حصّورا أخر تلبس الاشياء اليوم، رأيتما كاثناً صقله الحدث، قادراً أن يحوط العالم بمحار تجربته، قادرا على احتضان أوجاعه ليُحُلُق، تماما كما بيروت في مولودها الاخير، ومل غير الأرتباع النّاس عكس حركة الحياة يطلق الابداع؟ ومال غيبر الاينام المتنصحصة والشذرات الضبية يشمن التجديد فِّي الرَّؤِية؟ وملَّ تـزمر الَّجِدُور في الأعماقُ آلا علَى رئين الوجعُ؟ لمَّ ينطئ الشاءر الفرنسي موسيه حين قال ما معناه؛ لا شيء يجعلنا عظماء الا الالم العظيم، وأديبتنا "عظيمة" قبل هذا وناك.

أمن قالً ان الانسان لا يكتشف نفسه عنَّد غَّروب ما َّكانُ عاشه؟ عندها، يحس انّ الشغف تسّرب اليه من حيث لا بندري، والثف حولة فانمضه من غبار العمر، ومن كل أتَّة عذاب اطلقها سراء وهو تاثه بين الخَرَابِ في لَيِبَالِيِّ الْجَرَّعُ الْغَابِرَةُ الطويلة:. (ص ١٠٩).

شعرت وآنا شديدة القرب فى تنك العُصريّة من البيتنا عسيران، ان العظيم فيما هو ذاك الحضور الكياني الذي رفع العقل الى دروّةٌ الوجدانُ، فتربعت على المرتفعات. في تلك العصرية، وفي دارة هناء الإمين خاتون مرضت الآلة، وايقنت أنَّا لَنَّ نلحقٌ بَها، وغابت التكنُولوجيا في سكون ممزوم لتشع الثقة بُعُمود القّيم، ويتجوهر تحد دعامته المعرفة وحضارة الجومر وحداتة التفكير، في

تَلَكَ الْعَصَرِيَةَ، وَمَن صَلَابَةَ الْمُواقَفَّ، وحده لمع وهحُ الكلمة، الكلمة البدء لبِلَى عسيران: كيف لنا ان نخترق الفجر أن لم يُخترق أعملقنا عري الليل

ستبنى المدينة الصينية سورأ منقوشة عليه القصائد

ر خبر من وكالة الانبه "شينخوا" الصينية ان مدينة تشاتغدي ستبنى سوراً عظيماً للشُعر، ويبلغ طوله ٢.٥ كيلومتر وسينقش عليه اكثر من الف قصيدة لشعرا وتدامى ومعاصرين. وهكذا من المعلقات على استار الكعبة وفي صدور الدسناوات، يتَّابِعُ الشَّعْرِ ٱلمفَّامرة سوَّراً لا يصل اليه الا القَّامات العاليَّة والريحُ. او لعله حد فاصَّل بينُ الجد واللعبُ. او سَياج رَائع لا تتسلقه غير الورود المُغامِرة نحو الافق والسَّماء، ولا تعبره غير نسَّمَاتُ الَّمدى. سور عظيمُ للشُّعُر يحيط بالمدينة، فَأَي مَتَذِيلَ عَظِيمٍ؟ حَيْنَ يَعْضِبَ احد أَبْنَا ۗ الْمُدِينَةُ أَوْ الحَاكُمُ فينمب الى السور، الى آخر المدينة، هناك تطالعه القصائد والكلمات، اما أن يمضي في غضبه واما في رقته. والفريب قدرة الشعر على المفاجأة والحضور في خُضمٌ الأَشْياءُ معلَّناً دومًا بداياتُ جِنْيِدة ومختلفة واشكالاً حديثة من الاقْتَرابُ واللقاء والتواصل مع الأخر في ازمنة المدن والضيّق والتقنية والكومبيوتر والانترنت والأبعاد الاتصالية الفضَّائية. ومثلماً نقش الْانسان الاول كلماته وتجاربه واحاسيسه على جدران الكِموف والمغاور، ما مو يعيد الأمر وينَقَش. أنه الأنسأن مُدّ كان. وكأنه يرد على آراء البعض ان الشعر الى زوال وانه بلا دور ولا مطرح ولا سقَّف، ودائماً يطلُّع من ركام الجنران والمعادنُ والصُّور وَيبزَغُ زُمْرةَ بيِّن صفرتين. نفرح لسور الشعر العظيم في الصين. ونسأل متى عندنا ايضاً... لبيروُتُ التي شُمِدتُ للشعر والكلماتُ وألشرائعٌ، وفي التَّفاصيل الكثيرَّة من مخططها الاعماري وجوب زاوية للشعر، شارع للفَّن، منَّصة للموسَّيقي، دُّندِقَّةٌ لمنحوتات وعصافير، فسحة لرسام ولوحة، قناديل لضوء ينوب فوق راسين في روَّمًا" وَاشجَار لِيمطِّل ٱلظُّلُ ونقوى على التنفس. مدَّينة تشهد ُّ للشُّعرَّ

والنسان بما يليق، فهل نحلم او نغالي؟ ر حسس ب يبين عبى مدم و لعني أ ونسأل متى تتعود عيوننا حضور الفن في اطراف النمار واناء الليل، وفي تفاصيل وجوانب وجمات من حياتنا علما تحيي الروح بعد موات الوقت على حافة الركض من جسد منمك خلف العيش واومام الحياة. سليمان بختي

مؤتمر المعهد الألماني للأبحاث الشرقية اليوم

من اليوم يبدأ مؤتمر واسع في الادب العربي يرعاه وزير الثقافة والتعليم العالي ميشال اده وينظمه المعهد الالهائي للدراسات الشرقية في بيروت برئاسة مديرت الاستانة اكثر من ٥٠ باحثة وباحثا من ثلاثة عشر بلدا عربيا واوروبيا ومن كندا والولايات المتحدة الاميركية.

ويأتي هذا المؤتمر تتويجا لنَشْاطاتُ ثقافيةٌ وفكريةٌ جَاْدة الدَّكَتُورة البليكا نويُفُرت. والمؤتمر بعنوان "اساطير ونماذج تاريخية" وحلقات دراسية دأب المعهد الذي أتخذ مقره في بيروت منذ ٩٦٠ أُ وعاود نشاطه بانطلاقة متميزة مع وشخُصِيات رمزية في الابت العربي – تُولِّي الاستانةُ الدكتورة نويْفرتُ رِئُاسْته منذ سنتين في تُقديمُها في بيروت التي يعتبرها المعهد مركزا

تُقَافِيا وفكريا متميزا وحلقة وصل بين

مقاربة تأويلية جديدة"، ويستمر حتى

"الاطلنطيس" التي تطفو من جديد "هي الدرز الذي نحمله معنا اتى

"دراسات عربية"

جاخا العدد A/Y ايـار/ هزيـران ١٩٩٦ من "دراسات عربية" (مُجلّة فكرية اقتصانية اجتماعية)، وفي المحتويات: مشروع الدولة العلمانية (علي نوح)، التنميّة العُربية: أليات النمج والطرد (النكتور عبد المادى عبد الرَّحمن)، طه عبدٌ الرحمن؛ فقه الفلسفة لمَّدو الفلسفة (علي حرب)، الدلالة وبناء المناهب الفلسفية (محمد وقيديٌّ)، خطوطُ الاستقَّالالُ في الْمثَّقَفَيَّةَ العربيَّةَ (هادي العلوي)ُ. ضَالَةَ الْحَضُورِ الْعَرِبِي فَيَّ الْجَمَعَيَّاتُ والمؤتمرات النفسية العالمية (الدكتور وهورورات التصية الطالية (العمور محمد احمد النابلسي). في 12T صفحة، حجم كتاب، عن "دار الطليعة"

ظهر الاحد ٢٠ حزيران. ويشارك فيه

الشرق والغرب وهرعت مؤسسة الابحاث الالماتية التابعة لوزارة الثقافة على تخصيص ميزانية اضأفية بالمعهد للاشراف على تنظّيم المؤتمر الذي بدأ الإعداد له في الصيف الماضي ويؤكد على دور بيروت الثقافي وحضورها العالميُّ في مُذا المجالِّ. ويتسأوق اتعقاداً المؤتمر مع اعادة بناء بيروت المديئة الرمز التي تحمل تراثا تأريخيا حضأريا غنيا متنوعا وتتطلع لتصبج علصمة للحداثة، بيروت التي كانت وما زالت تمثل رمزا لأجيال من المفكرين والمثقفين النين وجدوا فيها فسحة للمرية والابداع في الشرق الاوسط، كما ُ تَـنكُر النَّكتُّورة نويـفرت في كلمتها الترحيبية وهي المدينة

🗣 فاتدوم (ت: ۲۹۹۲33): ١- "عن العب والظلال" (راجع برنامج مبتكرة ماتعة الدوارات والمولقف مع كريستوفر والكن وكارول بوكيه وجوناتان برايس، إخراج شاراوت برانستروم). 🖚 كسليك (ت: ٩١٢٥٠٢): (– "لابتسامة" (فرنسي عطفي نو مسعة

كوبيئية مع ابطوييل سينبيه وريشار بورينجيه وجان – بيار ماريال، لفراح كأود ميار). آ- "كُيفْ تَصنع لُدافا أميركيا" (النساء من لجيال مُختَلَفَة في هواجسهن الميمة، مع وينونا رأيدر وآن بالكروفت، اخراج جوسلين

ً ٣- "جابد" (تريار متين وشالق واتمام يعود به القدير وليم فريدكين، مع لينداً فيورتينو وديفيد كاروسو وتشارلز بالمتيري وحبكته البوليسية المامرة من الشمير جو

🗢 کولیزیه (ت: ۳٤۲۹٦۲): "وعي ولعساس" (العشق المتحرر في قحقبة المتزمتة وفيلم مشاعر وحمليات وادأه راق مع ليمًا تومبسون وميوٌ غَرالت وكيت وينسليت، اذراج أنغ لي).

🗢 کونکورد (ت: ۲۵۲۳٤۷):

كيف تضع أداقا أميركيا (راجع برنامج صيد). ۴ لا ساجيس (ت: ۲۲۲۰۲۵): أحيم ونأتي (راجع برنامج استرال).
 الانتصار الكندي (كوميديا سياسية سلفرة مع قن قدا والممثل قبدين قرأحل جون **كتدي،** لذراح مايكل مور). "آ– "مرَّاقبة ليلية" (مغامرات وتشويق مع بيرس بروسنان والكسندرا بول).

🌲 لاسیتیه (ت: ۹۲۷۲۰۰): ١ – "عيم ونالي (رابع برنامج استرال). ٢ – "شجار في البرونكس" (راجع برنامج

۱- سوســرادلدوس (رابع برنامح عُ- "مراقبة ليلية" (راجع برنامح 🕏 مَارِينيان (ت: ٣٤٥٢٨٧): , 13/4 [5-1] - L. [5] ١- عقم جناً - خلاف علو. ٢-

لا – با. ٧- جديم – حان. ٨- بستنكر. ٩- فتر – قبئة.

بحث عن هذه الكلمات واشطيها في كل الاتجلهات، تبقى لك لدرف عنة تؤلف بالتوالّي كلمة السر.

اق ζ ق ا ء

[ش] ي

الشبكة الرقم ١١٨٦١ 9 4 4 7 0 8 5 5 1 - نصف قناة – الكنمر. ٧- خبر مبلغ خلاف ما هو – تتفاول الثمر من شجرت. ٨- لعب، ٩ (- فتاة لم تتزوج - أبو أمرأته. ۲- خامتك - كسر. ۲- غروب -افزعا. ٤- حسن الوجه. ٥- الأر الدار ﴿ – نصف ندات، ۲– قطعاً، ۷– بروب – طمن، ٨- ظافرتان. ٩- مرفان حل شيكة أمس

١- غريمه = يني. ٢- ابتز – ذهبت ٢- عباللة. ٤- ي أ -(ـ غللي - اح. ١- رب - اريدية. ٦- يتم - بسر، ١٠- مزيد - امت. ٥- اعقل - نق. ٦- نل - را – کی۔ ¥- یمادن – درن. اُبُ نَبِتر – ما، اُ– ي ت ~ برائي. AND THE PROPERTY OF THE PROPER

الترجمة لللمقارنة) The second state of the second لاسن - سملم ٢- شد فرق -جيها في القراد ٤- نصف مبرم -مدى. ٥– اختارت ١– هيق ولطط

- كان - تفتيشاً لا – تتبدل – ولا ان – تقوم – ای ~ حيـة – الا – بها – وعليما – ولذلك – كان –

لًا – بد - لي – من – العزلة.

브 وننقال بعزر

اعداد: جورج الاسمر

ن

اليه المشار اليه محرورا بكل الالفبلان. يمكنك

An Evening in Balamand

Tickets available at: Antoine library - Hamra

Balamand Abbey Great Hall

ق ف

ك | ق

J

Alpha-bet - Jounieh

Friday 28 June 1996 6:30 P.M.

وتلتفت للَّى الْأَخْرِينَ من حولك وتَّرى ملَّ مَّم على قراست من العجوبة والانتفاع، وتكون لله المطولات اللطيفة والطينة، وتنزل في الاطار الذي بلائمك ويعطيك القوة في العقرب (١٤ تـ ١ - ١٢ تـ٢)، لـن تتردد في اعلا^م الحوت الى الحد الذي تريد. الى النقطة المقيقية، وتعود الى نوع من النطام الأكيد الذي به ترتفع وتصل الى الخائدة الني تتمناها وليس عليك الانتعاب والعرق فر مجالات غير مجنية، وانما ترسم بربك وقصل 🅏 للقوس (۲۲ ت؟ – ۲۱ ك۱)، تراعي قولك واعمالك، حتى أو كنت تشهر بأنكُ في اقصى المعرفة والطرافة، وفي اللياقة البدنية المثلى ومن ينهب بعيداً في معامرته والدفاعة. يعتمد على وسائله ويشحنها ويكون في قداة التي تجله الأوى واقوى وفي ارتقاد. • قبسدي (٢٢ كـ١ - ٢٠ كـ٢)، فسرار ولجب عليك ومو دقيق وطريف، ولن سعله يكون قضية، ومسألة علولة وضرورية. وتكون الدازم والت في شفافية وصفاه ذمن، ولن

تجري على هواك في السيأق المعروف، وألما تَحَاثُرُ الْفُوشَى، وتَعَمَّدُ إِلَى الْعَقَّلِ مَثَارَةً النَّهُ # العلو (٢١ ك٢ – ١٩ شباط)؛ منذ المباح تعمدُ الى القول، كلُّ شيُّ جيد وكل الاعمالُ حلوة، والافضل يروح من حال الى حال، ومكذا تذهب في نمارك الى منتماه والى الوانه لُطيبة، وتزرع نفسك في الضّوَّ، وتطرُد الظّلمة من حواك، وتكون القادر الفاعل في طريقك

♣ الدوت (۲۰ شباط – ۲۰ آذار). بعض التقلط الظائلة في البداية وبعض العلامات غير الممكنة وتعسن السير في طريقك صوب الافق، وترى الإيام انلى وأنعم؛ وتنظر بعينا في مجالك، حتى الألوان مناك، وتحم على الطلفة وعلى ما يسعنك ويقويك ويرغمك على الدركة لتشمرة والنصبة بالأمأً

زغرتا – "ألنهار":

أعتبر مدافظ الشمال خليل المندي

ان الدولة ماضية في تعزيز مسيرة الانماء المتوازن وان ذلك سيتجلى من توسيع صلاحيات المحافظين

جه ذلك في كلمة للمحافظ الهندي

خلال رعايته احتفالاً بعيد الاب فيّ

بلدة حريقص قضاء زغرتا دعت الية

أخوية الحبل بلا دنس في البلدة

وحضَّره حشد من ابناء المنطقَّة والجوار.

النشيد الوطني اللبناني استملالا

وكلمة ترحيب وتعريف من الشاعر

لزجلي شيبان سعَّاده، ثم كلمةٌ

الاخويةً من الاب مارون الترس شاكراً

المحافظ على رعايته الى انه الاب

الاول في الشمال الذي يسعى

ستمرأراً لشؤون الشماليين ولا

استثناء وبروحية عالية من المسؤولية

لافتا الى بعض الاحتياجات الضرورية

للمنطقة. ورد المدافظ الهندي بكلمة

ان النشاطات التي تقوم بما الاخوية

كان لقاء في جبيل لاحياء ذكرى

المرحوم حبيب محفوظ الرئيس

السابقُ لمجلسُ الخدمة المدنية، دعا

اليه نادي روتاري بيبلوس - جبيل واصدقاء حبيب محفوظ، في قاعة

لُبطريرك الدوياك في مُدرسة راهبات

وحضر النائبان العميد ميشال

ضوري والحكتور محمود عواد

سوري رسيب والمطارنة بشارة الراعي ويوسف

محفوظ وشربل مرعي ورئيس مجلس

الخدمة المدنية الدكتور حسن شلق

ومحافظ الشمال خليل الهندى والعقيد

انطوان بيلان ممثلاً قائدً الْجيش

وقائمقام جبيل خليل نصر الدين والمديرة العامة لوزارة الشؤون

الاجتماعية السيدة نعمت كنعان

والمقدم صلاح جبران والامين العام

لُلكتلة الوطنية المحامى جان حواط

والسيد تأظم خوري والرائد انيس

العائلة المقدسة المارونيات.

عيد الأب في بلدة حريقص

الهندي: صلاحيات اوسع وانماء للريف

حبيب محفوظ ذكري واحياء

والاجتماعي تمثل حقاً روح العائلة

ووجه التحية الى الاب اللبناني

الاول الرئيس الياس المراوي الذي لم يدخر اي جهد لترسيخ مسيرة

الأمن والأستقرار لجميع أبنائه بعد حرب مؤلمة اعطيتم في خلالها القدوة

الشمالية في العيشُ أَلمشترك المبنّى

واضاف لا أخفى أن الدولة في

صدد تعزيز مسيرة الانماء المتوازن

عبر توسيع صلاحيات المحافظين

والقائمقامين من خلال دعم اللامركزية

الدارية، وهذا ما سيعطى المسؤولين

المدليين هاجساً واسعاً في سبيل

تحريك انماء القرى والبلدات في الريف ولاسيما التي ليس فيما

والى حفل فني شارك فيه عدد من

النشيد الوطني افتتاحا الى كلمة

ترحيب للعُريفُ المحامي أنطوان

برر. وكانت كلمات لكل من رئيس

نادي روتاري بيبلوس السيد بول أده

والنائب السابق بطرس مرب

والدكتور حسن شلق وقائمقام جبيل

خليل نصر الدين والقي العميد محمد

ياسر الايوبي قصيدة وكلمة للمدير

العام للاثار كميل اسمر القاها عنه

ابنه المهندس مانويل اسمر وكلمة

العائلة القاما المطرآن يوسف محفوظ

وكلمة شكر باسم نجل حبيب محفوظ

اذاعة ألفا

في خبر امس عن سهرة دير

القمر مع الموسيقى، ورد ان اذاعة دير القمر من الداعين والصحيح انها اذاعة ألفا من دير القمر.

ميتسوبيشي مونتيرو ٤×٤ كاملة الزوائد ٢،٠٩٢ ليتر ٦ سيلندر

٥٠٠. ١١ كلم ٥٠٠. ٥٣٠ التلفون

- 94 Mercedes C 280 - 95 Mer-

cedes C 220 Elegance low km.

Tél.: 03/315703 - 03/618722 -

للبيع بداعي السفر كورولا ١٦٠٠ سي سي ٣٦ مكيفة اوتوماتيك سعر نمائي ١٠٥٠٠ د.أ. الاتصال بالماتف

موندا اكورد ٩١ مكيفة في حال

جيدة. التلفون ٣٤٤٥٧٤ - -

01/860293/4/5

رشيد محقوظ

. 4/50.50.

·T/YETYTT

طوني جبرايل فرنجية

الفنانين وفي نمايته مدايا الآباء.

اللبنانية الصادقة

على التفاهم والصدق.

للطفل وتاليا للقيام بمهمة التنشئة

الاجتماعية من خلال الوسائل التربوية

والقصص والاغنيات واللغة ألتي

التعليم في لبنان من حيث مصادر

تَستخدمها. وبينت الدراسة ان تنوع

الثقافة ومن حيث المستوى، يجعل الاطفال يعيشون عوالم مختلفة، ليس

فقط في اقترابها وابتعادها عن وطنهم

وثقافته، بل في أقترابها من ثقافات

متعددة، متضاربة، تنمي توجمات وقيما ونظرة الى المياة مختلفة بين ابناء

المجتمع الواحد، فلا يجمعهم ربماً سوى

وجودهم المادي في بلد لا يعرفون عنه

ما يكفى لجعله وطنا، ينتمون اليه

ويحتضنهم مع باقي ابنائه مهما اختلفت

مشاربهم الدينية والجغرافية، فالوطن

بىئة بلا حدود

ومهرجان لها

دعت جمعية بيئة بلا حدود –

مغدوشة الى حضور الممرجان الذي

تقيمُه في رعاية وزير البيئة بيار فرعون مع ملكة جمال لبنان الأنسة

ديناً عازاًر، ويتخلله سحب جوائز

وتديى المهرجان المطربة فاديا نجم

الى عدد من الفنانين الساعة العاشرة

مساء السبت ٦ تموز في كازينو

الغاردينيا، مغدوشة. والربع للمشاريع

المسابقة البيئية والصحية الاولى.

البيئية والصدية الرائدة.

انتماء ببدأ بالمعرفة.

نعلاء نصير بشور وقعت كتابها

التعليم المبكر والانتماء الى وطن

نجلاء بشور ومي توقع في "دار الندوة".

في "دار الندوة" كان حفل استقبال

تخللةً توقيع كتاب "التّعليم المبكر في

لبنان"، ومو دراسة ميدانية في التنوع الثقافي للدكتورة نبلاء نصير بشور، وحضر حشد من الشخصيات السياسية

والثقافية والتربوية والاجتماعية وممثلي

جامعات وكليات ومعاهد ومدارس

وميئات، والرئيس الدكتور سليم

الحص والنواب بشارة مرهج، نايلةً

معوض، عصام نعمان، ومحمد قباني،

معوض، مصام تعون، ومدعد حبني، والوزير السابق السيد جعفر شرف الدين، ورئيس مجلس الدار منح الصلح، محافظ الشمال خليل الهندي،

ممثل قائد الديش المقدم شيري،

رئيس قسم التربية في الجامعة

ألاميركية الدكتور منير بشور، عميد

كلية التربية في الجامعة اللبنانية الدكتور جوزف ابو نمرا، السفير طيم ابو عزالدين، التقيب زهير عسيران،

رئيس الدركة الثقافية في انطلياس

الاب أنطوان ضو، رئيس اتداد النقابات

الفنية في لبنان غازي قموجي، رئيس تجمع لجان الامل في المدارس الخاصة الدكتور علي حسن، نقيب الصاغة ايلي

بوري، نقيب المداسبين القانونيين

موفق اليافي، الدكتورة زاهية قدورة،

السيد لور مغيزل رئيسة الجمعية

اللبنانية لحقوق الانسان، المحامي ابرهيم

العبدالله، الدكتور فادي جوزف مغيزل.

والكتاب في ٣٦٦ صفحة دراسة

ميدانية هدفت الى تبيان كيفية اداء

المُعلمة في مرحلة التعليم المبكّر في لبنان لمعمتها في نقل الثقافة اللبنانية

B.M.W. 535 I 1990 full option

Exc. Comdition 15000\$ Tél.

مفروشات

لأجل السفر فرش مصري ستيل

ومودرن وصيني ولوحات زيتية بيانو

انكليزي وفيترين وتماثيل بأي ثمن

೧೪ವೈವೈಆ

للبيع مولد ماركة باركنز KVA ٤٠

جديد غير مستعمل مع كاتم صوت. للمراجعة ، التلفون (٦٤٣٧٩ –

للبيع ونش ٣٠ طن ٣٠ P&H متر

۰۲/۲۲۱۲۵۵ (محمد بيومي).

٣١٨٠١٠ كُورنيش المزرعة - رَضا.

الرباعي مطر الذي جذوره لبنانية ينفرد ويجتمع راقيا للعزف والانشاد

تتوارى موية الانسان وما تسببه من عاطفة وحواجز، ازا؟ ابداعه المنطلق من الدائرة المغلقة الى الكون الفسيح حرا يكلم العالم بلغة الموسيقي ونورانيتها. من هم اذن الاخوة مادلين وشربل وباتريك وجورج؟ انهم متحدرون من اصل لبناني والكبير فيهم رأى النور في مستشفى المامعة الاميركية في بيروت قبل اعْتَرَابُ الوالدُ الطبيبُ ريمونُ مطر وزوجته الايرلندية، الى بريطانيا واللَّفة التي يتكلمونها هي قوس الكمان وملامس البيانو وحندرة باريتونية تشق المسافات ألى فيردي وتشايكوفسكي وغونو وموزار، تصل الى السمع فتستضيفهم الروح لكن الاربعة وهم في اتحاد بالعزف والغناء، سرت فيه قشعريرة الحنين الى

الرباط العائلي الدقيقي والامان الذي يمنحه لافراد قواهم الالتدام وزودهم تبعة الكفاح في عالم عوغائي قلما يقبل بعائلة بأسرها في حلقة النجاح والشهرة. الامسيَّة التي نظَّمتها الرابطة الثقافية للشرق الأوسط والدامعة الاميركية في بيروت حول الرباعي مطر في عزفه المنفرد والثنائي والجماعي، في الأسامبليّ هول من الصدف النادرة ببريقها العاطفي والتقني، حيث تتجلى الموسيقى في ابمى اداء ترخرفها عبارات صادرة من عمق المشاعر وتشيدها صعودا روح مُعمارية اتقنتُ العلم لتصيَّره ابتهالاً وشعَّرا وحوارا لنيذا بين العازف وجمموره. بكُلُ واحد من الأربعة يحلو لنا أن نستَملُ الكلام ذلكُ أن كلا من مَادلين

عازفة البيانو وشربل المغني الاوبرالي وباتريك عازف البيانو وجورج عازف الكمان، مركز في النفس اثرا عميقا ولعل الاثر الاعمق مين يلتقي شقيقان، او شقيقة وشقيق حين يكون كل واحد منفردا العطى من حصاده الناضج الذهبي، غلات من الفناة المسلم على المنافعة الم العَدَا الروحي، يلتقيان في اتحاد تام ومزامنة ترتعش حبا بين قلبين، مدوزنة باختصاص ومتابرة. ولا شكّ ان الانفعال الاقوى حين تحلق الثلاثة جورج وكمانه، مادلين وباتريك واربع ايد على الملامس، حول شربل الباريتوني في نشيد الزنوج المستعبدين "رجل النهر العجوز". كان ذلك في النتام، وعندما طاب النغم في

عرس قانا" مع مأجدة الرومي

نظمة مسرح المدينة، مطلع حزيران، احيت الفنانة ماجدة الرومي حفلة مضرها مشد من الشُّخَّصيات

محلة "الإداب"

جاءنا العدد ٥/٦ (ايار، حزيران) ١٩٩٦ من "الاداب"، مجلة تعنى بشؤون الفكر، بيروت، وعلى غلافه موضوعات "العدوان في الوُجْدان": "قَانَا: من المناسبة إلى الْتَارِيخُ "ليمنى العيد، "قبر الارض" لمدمد علي شمس الدين، "المثقف يدرج عاريا من قانا" لجمال الدين الخضور، وتحت "مجزرة السلام" "أمبرتو اكوَّ؛ أنبعاتُ الْفَاشية". مُلَفَ خَاصُ عن صلاح ستيتية، "فيصل دراج، اميل (حبيبي) الذي غاب"، "مسعود ضاهر"؛ الفُكر التاريثي من صفرة طانيوس"، "عرالدين المناصرة، خمس قصائد جديدة". الى جنان جاسم حلاوي، وسواه.

عقارات

للبيع ارض كفرحباب ١٢٠٠ م.م +

معاملتین ۲۰۰ م.م مع رخصة ت ۲۲۲۰۸۹۶۰ - ۲/۲۰۸۹۶۰

فيلا في برمانا مساحة الارض ١٤٢٥

م م بنًّا؛ ٨٥٠ م م تقريباً بسعر

ومنا ٨٠٠ دولار اميركي وشقة فخمة

في بعبدات – الشاليمار بسعر مغر ت

شاليه دولوكس ٧٠ م.م دالات البِحر،

ETTEEV - ETOVE.

.T/TATTEA

مسرح المدينة، ووست أحد سروس لبنان والقرت الفنانة الرومي كلمة افتتاح على المعنى الوطني للمناسبة والظاهرة الثقافية الداعمة للجنوب واهله، ولفتت ألى ان الدفلة كانت مقررة في السابع من حزيران، الا أن ظروفاً قاهرة أخرت الموعد الي ٢٢ منه،

وقالت "ان ما يشرفني هو دعوتي للمشاركة في الغناء في مهرجان دعما للجنوب". ريعه للجنوب، مجموعة من اغنياتها

السياسية والاجتماعية والثقافية. وقدمت السيدة نضال الاشقر

الفنانة ماجدة الرومي، مرحبة بما في مسرح المدينة، وواصفة إياما بعروس

وقدمت الرومي خلال الحفل، الذي بنها ثلاث جديدة، لاقت أستحسان .. الجمهور المحتشد داخل المسرح والذي

للبيع مكتب وصالة عرض سنتر روبنسون الحازمية - طريق الشام الدولية أمام معرض كيا للسيارات 7/17/940 - EOTTIS

صالح للبناء على طريق العام يبعد ٨ كلم عن اوتوستراد نهر ابرهيم بسعر ٥ دولار نمائي. التلفون ١٩١٠٦١٣ – ٩/٩١١٩٦٣ -

1/1A0T9E - -9/ATOYA1

لليخ اردلاليكر

حديقة ٩٠٠ م.م موقع فريد مناظر السعر مغري ٦٨٧٠٨٠/٣٠٠

*FY(777EET - +E/97)Y79

.1/29272.

الرقم ۱۹۸/۵۹

سدين حير رابي عليه عليه فيليب اسكندر حداد. السند التنفيذي: الحكم الصادر عن

على الراغب الاشتراك بالمزايدة تنفيذاً لحكام المواد ٩٧٢ و٨٧٨ و٩٨٣ من الاصول المدنية، أن يودع باسم رئيس دائرة تنفيذ بيروت قبل المباشرة بالمزايدة لدى صندوق الدرينة او احد المصارف المقبولة بلغاً موازياً لبدل الطرح او يقدم كفالة مصرفية تَضَمَن هذا المبلغُ وعَلَيْه اتخادُ مقام منتار له في نظاق الدائرة ان لم يكن له مقام فيه أو لم يصبق له أن عين مقاماً مختاراً فيه والا اعتبر قلم الدائرة مقاماً مختاراً له وعليه أيضاً في خلال ثلاثة أيام من تاريخ صدور قرار الاحالة أيداع كامل من حريم الثمن باسم رئيس دائرة تنفيذ بيروت في صندوق الخرينة أو احد المصارف المقبولة تحت طائلة اعادة المزايدة بزيادة العشر والا فعلى عمدته يضمن النقص ولا يستفيد من

مأمور تنفيذ بيروت

للبيع عقار مساحته ١٥٠٠٠ م.م

شقة في برمانا الايجار موسم الصيف

.T/YFYf.5 -

PAAPFA

للانجار شقة مساحة ١٠٠م، ٢ غرف مطبح وحمام – الدكوانة منطقة

VYY3A7\T.

الممنية سلاف الثاني، التلفون تفرغ

شقة جديدة ضهر الصوان مفروشة

للايجار مكتب فخم ٤٥٠م.م. فردان

١٣ غرفة، ٤ حمامات، مطبخ، موقفان

طابق اول، بناية فخمة الماتف

الايجار شقة مفروشة مكيفة ٣ نوم،

صالون وسفرة وغرفة خدم، ومطبخ

وحمامان، بناية بوتاجي، السادات

مناظر خلابة. ت ٢/٦٦٥٥٦٥

تحري تفرغ سعيد محمد حسن شامين الشريك في شركة الشيخ المسجلة في السجل التجاري في النبطية بالرقم ١٠٢٠/عام عن

حصته آلی شریکیه بحیی سلمان وعلیان

– الطابق السادس – صيداً – يوم الاربعاء الواقع في ٩٦/٧/٢٤ الساعة العاشرة وابرميم حسن عليان فمن له اعتراض يبديه خُلالُ المهلة القانونية. صباحاً لمنَّاقشة بيان الديون المقدم من امين السجل التجاري الدائتين وذلك بإشراف القاضي المشرف على

القاض المشرف على التفلسة تبليغ ان غرفة القاضي المنفرد العقاري في زحلة تدعو المدعى عليه خليل محمد العاليه راحة من المقامة ضده من خليل توفيق النوري رقم الاساس ۱۲۸/۹۷۸ مدور، انذار موجه الى النسادة اديب وليلى يوسف خير الله ونظير وجوزفين والبرأبيت الحضور الى قلم هذه المحكمة لتبلغ استحضار التصور الى ضم هده المنتمة النبط استنصر الدعوى ومرفقاته شخصياً او من يمثله قانوناً وذلك للادلاء باقواله خلال خمسة عشر يوماً ومارغريت والكسندرا تامر شماب المجمولي

بِما فيه القرارات والحكم النهائي بواسطة التعليق على باب ردهة المحكمة. محمد حيمور

من تاريخ النشر والا كل تبليغ يسري بتقه

اشعار تبليغ حكم مدني صادر عن محكمة عجلة بيروت المدعي: غلوب بنك شــمـل. المدعى عليه: محمود عبد الكريم حمود ىجمول المقام. تحكم بالأرجوع عن قرار ادخال محمد برميم حمود في المحاكمة. ثانياً بالزام المدعى عليه باخلاء الشقة الكائنة في القسم ١٩ من العقار ٣٠٢ المزرعة وبتضمين المدعى عليه نفقات

عدماً حكماً وجامياً صدر وافهم علناً بتاريخ 97/2/52 التكليف ١٦٠٠ أعلان

دعوى الرقم ٩٦/٥١٧ من الفرقة الابتدائية الثانية في الشمال الى المستدعى ضدهم: وبيعة ولطيف ومطانيوس مخايل مشيلح وسلمي جرجورة العداد من الداكور قضاء عكار أصلاً ومجمولي

تدعوكم هذه المحكمة لتسلم صورة الدكم الصادر عنها بالرقم ٩٦/٢٢ بالدعوى المقامة ضدكم من الدكتور ميشال شما والقاضي باعتبار العقار الرقم ٥٦٢ من منطقة ألداكور العقارية غير قابل للقسمة عيداً وبيعه بالمزاد العلني بواسطة دائرة التنفيذ المنتصة وتوزيع الثمن والرسوم بين الشركة كل بنسبة حصته بالملكية وذلك خلال ثلاثين يوماً من تاريخ الاعلان.

رئيس القلم بالتكليف عبد الله العصني

للبيع أو للايجار محل ومعمل للمجومرات في الكسليك التلفون ٥٣/٦٣٦٧١٨ أمن التاسعة حتى

للبيع او للايجار شقة مفروشة وشقة بلا فرش لوكس ٣ نوم وصالون وسفرة في برمانا التلفون ٢٣٦٧٣٤ – ٢٥٣٢٢٠

٠٠٠ ٧٤ جمة برج الحمام منظر خلاب ٥٠ أمم. الطابق الثالث ٢ غرف نوم مفروشتان ـ التلفون ٤٤٥٥٥٤١ و

شقة طابق اول بناية المديقة الصنائع ١٨٠ م.م ثلبيع او للايجار الاتصال ١٨٤٠ (٣/٦)

A louer app. meublé Naccache-Talet- Srour + tél. + chauffage ind. + parking couvert. Tél.: 04/963391 - 03/618769

A Baabdate appt meublé 3 c. à. c., salon. s. à. m. 2 bains, 3 mois / 4000\$ 452293 - 321278

A louer 3 app. (2 ch. à coucher) Kahalé. Tél.: 01/ 468116

للايجار شقة مفروشة بعبدات طابق ارضي ٣ غرف نوم حمامات + تلفون تدفئة مركزية حديقة وسطيحة خزأن مياه احتياطي. التلفون ٦٣٤٩ (١/٤٠ -E- 1207 -

اعلان قضائي

الى مكتبه الكائن – بناية سيتي مول ستتر

تنذركم دائرة تنفيذ بعبدا سندأ لأحكام

المادتين ٤٠٨ و٤٠٩ مم بالحضور اليما لتسلم الانذار الموجه اليكم في المعاملة

٩٦/٣١٩ المتّـكونة بينكيم وبين الان الشويري وذلك بخلال ٢٥ يوماً على النشر

واتخاذ مدل اقامة ضمن نطاق الدائرة والاعد

قلمما مقاما مختارا لكم تبلغون بواسطته

أعلان

صادر عن محكمة المتن المدنية

الناظرة في قضايا الاحوال الشخصية بالدعوى المسجلة بالرقم 318 تاريخ

طلب نديب حنا بونصار اعلان وفاة

المرحومة ميليا ضاهر سركيس ارمله عبد

برجس سعد بونصار في تاريخ ۱۹۳۰/۱۰/۱۳ وحصر ارثما بزوجما عبده

جرجس سعد بونصار وباولادها منه الذكور

من له اعتراض، او لديه معلومات اضافية

حول ذلك، عليه التقدم بمنا الى قلم هذه

المُحكمة خلال مهلة شهر من تاريخ النشر، والبلسة مرجأة الى ١٩٩٦/١٠/٣٠.

اعلان

يعلن ركيس مرفأ بيروت عن فقدان سند الملكية الرقم £7/70 العائد للزورق ايفانا

رقم التسجيل ٢٠٤٤ خاصة السيد جوزيف

رن ____ فان كان لأحد مطلب بهنا الشأن عليه الاتصال برئاسة المرفأ خلال خمسة عشر

انطون شيدا.

يوماً من تاريخه

جرجس وحنا والاناث سعدى وماري،

رئيس الكتبة

الكاتب

مراد الطو

رئيس مرفأ بيروت

يوسف الدسيني

الاوراق الموجهة البكم في هذه المعاملة.

حل الاقامة

اعلان بيع عقاري

محكمة الدرجة الأولى المدنية في بيروت تاريخ ٩٥/٧/٤ القرار الرقم ٩٥/٧/٤ تاريخ اللاغ الاندار الإجرائي من المنفذ عليه بواسطة اللصق والنشر في تاريخ

اميركي موعد المزايدة ومكان اجرائها: يـوم الاتنين الواقع في ٩٦/٧/٨ الساعة العاشرة صباحاً امام رئيس دائرة تنفيد بيروت في مكتبه في قصر العدل في بيروت. تطرح مذه الدائرة البيع يالمزاد العلني الرقم ١٦٧٨ / رأس بيروت والموصوف

صادر عن دائرة تنفيذ بيروت في المعاملة التنفيذية تاريخ ٤/١٠/٤ المتكونة بين طالبتي التنفيذ ماري يذائيل صغير وماري يواكيم منصور والمنفذ

اليومي: ٩٥/١٢/٢١ -تاريخ محضر وصف المقار ٩٦/١/١٣ – تاريخ تسجيله في السجل اليومي (٩٦/٢/ بيان المقار المطروح البيع ومشتملاته: ان المقار الرقم ١٣٧٨ من منطقة رأس بيروت المقار الرقم ١٣٧٨ من منطقة رأس بيروت العقار الرقم 1174 من منطقه راس بيروت هو قطعة ارض لا تحتوي على بناء مقرزة عن العقار الرقم 170 مساحته ٢٤م.م. حدوده غرباً العقار الرقم 1700 وشرقاً العقار الرقم 1771 وشمالاً طريق داخلية غير نافذة ولجهة الجنوب طريق عام. قيمة التخمين للعقار: /٧٢٠٠٠/ دولار اميركي، وقيمة الطرح المديد من قبل رئيس دائرة التنفيذ في بيروت /٢٠٠٠ ٤٣٢/ دولار

الزيادة وعليه كذلك دفع الثمن والرسوم والتفقات بما فيه رسم الدلالة ٥٪ من دون ماجة لاندار او طلب وذلك في خلال عشرين يوماً من تأريخ صدور قرار بالاحالة. بيروت في ١/٦/١٢

التكليق ١٥١٢

مكتب للبيع ٨٠ م.م تبريد تدفئة خط تلفون وموقف مؤمنان فرن الشباك على الطريق العام. التلفون

A/C + La Siréne

شقة ٤ غرف ١٢٠ ممم في فردان تصلح سكن او مكتب سعر بهائي \$90000 الماتف ١٨٨٨٤ ٣٠٠٠

للبيع ١٠٠٠ م.م بعيدا حي السفارات وارض ٩٠٠ م م بلونة ت ٩٩٨٤٠ - 777EVYV - 0 - 777 -

للبيع شقة ٥٠٠ م،م ضمن عمارة حولها حنيقة مواجهة للبحر منطقة الجُناح ٩ (٨١٩٧ من ٨-٠٠ صباحا ه ۷−۰۱ مساء.

للبيع شقة دولكس ١٥٠ م.م ٣ نوم، سن الفيل (القلعة) مقابل معرض الـ Futuroscope كلا ٥٨٧٠٠٠ الماتف ·T/FIAIÝY

للبيع بداعي السفر مكتب ١٣٠ مم وموقّف مقفَّل يمكنْ تقسيمه الى اربعُ مكأتب بسنتر يسوع الملك الطبي اوتستراد نهر الكلب يُسوع الطك. تُ

وضعت جداول تحصيل اشتراكات المياه عن عام 1997 والسنين السابقة قيد التحصيل اعتباراً من 1997/7/10. سبورا من ١/ ١/ ١٩٦١. لذلك تدءو المشتركين تسديد الرسوم المتوجبة عليهم في الاماكن التي حددتما المصلحة لهم ضمن مهلة شهرين من تاريخه، بعد هذا التاريخ يعتبر كل مشترك غير مسدد اشتراكه غير راغب في تجنيده ويصار

جبل لبنان المستدعى ضدهم؛ حنا جرجس انطون الناكوزي ولطيفة صلاح توفيق حاطوم زوجة صلاح توفيق حاطوم وسامية وعماد واديبة وحكمت وعدلا وحسيبة صلاح توفيق A. 9 074 ET9 TT9 1V9 1T9 1F9 A9 و۷۷ و۱۰۱ و۱۲۷ و۱۳۰ و۱۳۳ و۱۳۳ واقا و۱۶۷ و۱۹۰ و۱۳۳ و۱۳۳ و פריז פווז פאוז פיזו פדדו פדדו פערד פרדו פרסדה בחוז פרדוץ

التكليف ١٥٩٧

أعلان تعلم مصلحة مياه المتن مشتركيما انما

الى قطع المياه والفاء الاشتراك. 1997/7/18 معتسب مصلحة هياه المتن

في چيل لينان، تدعو غرفة المحكمة الابتدائية الاولى في

للبيع او للإيجار في رويسات صوفر

للبيع او للايجار شقة ٣٨٥م.م. الرملة البيضاء شارع اديسون بناية برج افرست. التلفون ۲/۲۳۲۸۸ -

للاستثمار او للايجار صالة ٦٠مم. موقع جيد، داخل سنتر في سن

الفيل تصلح مكتبا، عيادة او ما يشبه شاليه في البورتميليو - مفروشة -

غرفة نوم ع٢ صالون سفرة منافع منظر بحر للاتصال ٣٨٢٥٣٨٢

YYYO3Y\(+ - + PAYTP\P+

شوقى صليبا

صادر عن غرفة المحكمة الابتدائية الاولى

حاطوم لتبلغ اوراق الدعوى المقامة من ادوار يوسف داود البشعلاني بواسطة وكيله الاستاد اسطفان رامح والمسجلة تعت الرقم ٩٦/٧٦٩ والتي موضوعها قسمة العقارات ٧ 1719 FV-9 FOA9 FOE9 FO19 FE-9 و٤٨٥ و٦١٣ منطقة الرمتانية العقارية والعقارات الماا والاالا والاالا والاالا פדודם דיינה באוד פיאוד פדודה واعتا وهراا والامنطقة ماليما العقارية وابدا ملاحظاتهم خلاا، عشرين يومآ من تاريخ الاعلان وعليهم اتخاذ محل أقامة ضمن نطاق المحكمة والايتم ابلاغهم بقية الاوراق والقرارات بواسطة التعليق على أيوان المحكمة.



شربل، باتريك، جورج، مادلين. الحضور وقفوا تقديرا يصفقون للمستوى الاكاديمي الراقي الذي ساد في كل مقطع من الامسية ويطلبون المزيد، البرنامج استملته مادلين وزادها سوناتا لموزار. ولم يبرز اداؤها وسيطرتها المحكمة على الملامس الا في الدركة الثالثة الدينامية، اللولبية، المتطلبة رشاقة قصوي محفوفة بالمشاعر القوية، فعادلين تعزف مفمضة العينين وكأنها باراحة هاسة من حواسما تقوي عاستي السمع والمس والذوق الباطنين الذفي. هذه الفنانة القادرَة على مزّج العاطفةُ الشاعرية بمتانة الاداَّ تألقت في "بوّلونيز" كبرى لشوبان صعبة الدّرب وكم عزفتها بوحي جلي واداء ماهر.

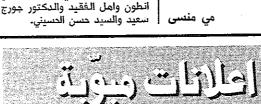
رى صوبي المستبدي المستوري والمستوري وكأنها بنت نضال وثورة وقيم وحنان تترجم انفعالاتها ببساطة الالقاء وصفائه. ثم عادت تصاحب شقيقها شربل في أربع مقطوعات مأخوذة من أعمال أوبرالية شميرة كزواج فيغارو لموزار، وأغنية عاطفية لرافيل وحلاق اشبيلية لروسيني والبوميمية ليوشيني. شريل مو المساير في الفرقة، كلّم الجمهور بلمجته الشكسبيرية الصافية، شريل مو المساير في الفرقة، كلّم الجمهور بلمجته الشكسبيرية الصافية،

تكلم عن سُعادتهم على الرض الأم وشكر للضّيافة اللبنانية حرارتُماً. ثم انطلق يغني خفيضاً، أفقياً وعمودياً في أن وأحد، ليريكيا، يبتسم للحياة باشراقة الوجه القُسَمِ الثاني من البرنامج استمله باتريك "بالباتيتيك" لبيتموفن، بامكانات عزفية بارزة. متوتر، حيوي، حتى لنذاله يعجن الملامس بين اصابعه ليصيرها نغما. فما من عبارة الا وتنتميّ احتفالا وتمجيدا للموسيقي وموَّلفما. هذا المُتخصص بالعزفُّ المنفّرد الجّوال بيّن اوروبا وأميركا عزفٌ بيتَموّفنُ بممارة التلوين للمنصرّ

الهارموني المضفي على المقطوعة حنانها ورومانطيقيتها. بين اصابعه فسحات عَنيةً، يَقُولِهما، يشَّكلها كي تصدح العبارة الْانسانية ببعدها المآورائي. هو ذاته المنفرد ببيتهوفن عاد وشقيقه جورج يصاحبه على كمانه في مقطوعتين غلب عليمما التأليف الدنق المتطلب من الكمان بملوانيات بين نوطة

مستوصين المستوصين المستوصين المتملك من في المستوصين المتملك من فيتالي الباروكي، "شاكونة" برز من خلالما، عزف جورج التعبيري، المتملك بأربعة اوتار وكأنها آلات وترية عدة. ومعه باتريك يصغي الى الوتر بملامسه، يحاُوره، يَحادثُه، يسابقه، يلتفَّت اليه في لعبة التألُّف النغميّ الجميلة. وعندما استهل الكمان عجرية رافيل سكت البيانو فترةً، عبّد خلالها العازف الماهر ارض الغجر واستظم منها خواص، ثم عاد اليه وكلاهما باهران، ساحران

في مُقَطُوعة حرة راقصة، من فذة الرابسونيات الداعية الى مَمَارة الكمَان التصاعدية العجبية بقدراتها. مفاجآتان خص بهما الرباعي مطر الجمهور اللبناني، الاولى التقاء الاربعة في مقطوعة جمعت الغناء والبيانو والكمان، والثانية عندما عزفت مادلين وباتريك النشيد اللبناني فوقفنا عند كليمما ننشد العلم والوطن لتمتزج اصواتنا اللبنانية المتجدَّرة بأداء عنفواني رميف، أعله الدنين الى وطن أم عرفوه على شكل حكاية



عجلتون ارض ١٢٠٠م. نقطة

وبخلوب

مطلوب مستودع للايجار لمنطقة صناعية على مداخل بيروت (جل الديب – سن الفيل) مساحة ما بين ٧٠٠ و١٠٠٠ مرم. الاتسصال عسن

مطلوب عقاران بمساحات صفيرة وكبيرة في المتن وكسروان بعبدا

بيت، الطريق العام – الشبانية حمانا

627731 - 01/367757 p.m.

تبليغ فقرة حكمية صادرة عن غرفة المحكمة الابتدائية الاولى في جبل لبنان يبلغ

اعلان دعوة كرم ورفاقه بالرقم ٩٦/٧٦٥ بقسمة العدّاً.

اعلان تبليغ حكم صادر عن المحكمة الابتدائية في جبل لبنان الفرفة التجارية

قانون اصول المداكمات المدنية.

. قابل للقسمة العينية وتقرير بيعه بالمزاد العلني بين العموم.

من امانة السجل العقاري الاضافي في الجنوب

رئيس القلم

طأبت المستدعية صبدية محمد شاهين تصحيح اسم والدتها صفية نغيم بواب ليصبح صفية نعيم صبرا في العقار ١٩٢/ للمعترض ١٥ يوماً للمراجعة.

ألى المستدعى ضده صليبا جبور صليبا المجمول المقام وذلك بدعوى القسم المقاعة من جماد جميل عون بالرقم ٩٥/٢٠٠ صدر القرار في تاريخ ١٩٩٦/٦/١٢ الرقم ٢٤٠ بصرر عن تربي يقضى باعتبار العقار ٤٣٨ مزرعة يشوع غير

تدعو غرفة المحكّمة الابتدائية الاولى في جيل لبنان المستدعى ضدها وردة نصري الزَّابِي لتبلُّغ اوراق الدعوى المقامة من روني . ٥٩٨ منطقة حارة صخر العقارية وابداء الاحظاتما خلال عشرين يوماً من تأريخ الاعلان وأتخاذ محل اقامة ضمن نطاق المحكمة والايتم ابلاغها بقية الاوراق والقرارات بواسطة التعليق على ايوان

يبلغ الى المدعى عليه ميشال بشارة في تناريخ ١٩٩٦/٤/٤ صنر عن

عبد خليل

رئيس الكتبة

رئيس القلم نبيل انطون

كا ٤ اسطر ١٨٠٠٠ ليرة لينانية

مكتب موقع رئيسي ٢٠٠م.م. الحمراء سکنیة. ت ۲۹۵۷۷ قرب اوتيل نابليون تدفئة + تبريد + مُوقفُ سيارة. التلفون ٣٤٧٧٩٤ (ق ظ). A louer à kleiat duplex de luxe meublé tout comfort + grd jar-

din vue panoramique. Tél.: 09/ للايجار شاليه في الرمال ٦٠مم. التاسعة حتى الرابعة ٤٤٧٢٥٤ – مفروشة لوكس ١/٤٢٩٤٥١ - ـ EEATAI ·T/17.YTT - T.1YT)

التلفون ٩٨٥٧٠ - ٧٩٧٠٥ - ٦٨٨١٢ طلوب ارض ۱۰۰۰ مـم مع او بدون

- فالوغا، بلا وسيط ١٢٥٩٢٢ - ٠٢/

Ford Mustang 1990 - full options + CD player. Tél.: 580521 - 581497 a.m 03/

التكلف ١٦٠٤

المحكمة الابتدائية في جبل لبنان الفرفة التجارية في الدعوى الرقم ١٢٥٨/٩٤/ المدورة بالرقم ٩٥/٤٣٩ المقامة من المدعى قَرَنْسِيْتُكُ شُـَمِـلَ، ضَد المدعى عليه ميشالُ بشارة صفير حكم قضى بالزام المدعى عليه بدفع مبلغ /١٢,٩٨٤،٥٨٥/ للمدعى وبتضمينه الرسوم والمصاريف للمدعى عليه حق استئناف الحكم المنكور ضمن مملة /٢٠/ يوماً المنصوص عنما في

. 1 / TATAA1 توبوتا ExE Tercel محيفة حُـالَ جيدة ٥٥٠٠\$ الـتـلـفُـون 1/TTY099 - 1/TY1910 A vendre Subaru SVX mod. 93 fully equiped t.b.é. prix intéressant. Tél.: 03/300552 Chevrolet Blazer

equipped 93 US \$ 20000 Mercedes 300 E fully equipped 88 US \$ 16000 Tél: 01/384225

383805 - 426425 - 425857 Mercedes 300 TE fully equipped 88 USS 15000 Tél.:

01/384225 - 426425 - 425857 -383805 Chevrolet Caprice fully equipped 94 US \$ 16000 fully Lumina Chevrolet equipped 90 US\$ 7500 Tél.: 01/384225 - 426425 - 425857

أعلان تبتعو الغرفة السابعة لدى محكمة

استثنافً جبلُ لبنان المدنية ريمون والياس وجان وجوزف صارو المجمولي مصل الاقامة للحضور شخصياً أو من ينوب عنمم قانوناً

الى قلم هذه المحكمة في بعبدا لتبلغ الحكم الصادر في تاريخ ٩٩٦/٤/٢ تمت الرقم (٩٦/٨ والقاضي بتمكين المعترض عليه الياس نخلة العنيسي من الحصول على صورة صالحة ثانية للتنفيذ عن القرار الاستئنافي

الرقم ٢٢/٢٢٢ رئيس القلم فقرة حكمية تبلغ للسيد محمد الشبعان المجمول المقام صادرة عن قاضي الايجارات في بعبدا في تاريخ ١٩٩٦/٥/٢ صدر قرار في الدعوى المقامة عليك من ورثة عمد ناصر الدين سجل بالرقم ٩٦/٢٠٩ قضى باسقاطُ دقك من التمديد المأجور الذي تشفله في ملكمم على العقار الرقم (٥٨٠٧ الشياح -

محمد عويدات اعلان بيع صادر عن دائرة تنفيذ المتن في المفاملة الرقم ١٩٩٥/٢٩١ تطرح هذه الدائرة للبيع بالمزاد العاني للمرة الأولى الساعة ١٣٠٠ من يوم الثلثاء الواقع في ١٩٩٦/٧/٩ منقولات المنفذ عليه حميد الياس الغريافي الكائنة في سن الفيل بناية جورج والليان صفير الطابق

. تنسري الممل القانونية ابتداء من اليوم

الثاني التالية، جماز M.V.P. Linotype وجمازين Vip وجماز Linotype Linokey Linotype ومأكينة تصوير Xorex ومأكنيتين لتظمير الافلام وماكينة لتنشيف الأفلام وطباخ غاز وبراد صغير وسحول كمربا وساعة خائط وتابلو اعلانات وفيترين زجاج واددى عشر مكتب وعشرون كرسي كروم وجلد وتسع ايتاجيرات وطاولة سجاير وثلاثة عشر كتاب وبارافان عدد ٢ وثلاث خزائن خشب وعشر طأولات خشب وطاولة حديث وعشرون خَرَانة حَديثية، والمُخَمَّنة جميعها بدبلغ /٢١٥٠٠/ واحد وعشرون الف وخمسماية دولار اميركي وذلك تحصيلا النيسَ المنفَّذة أيليان صَفْير البالغ / ٢٠٠٠/ ليرة لبغائية والرسوم والمصاريف رسري... فعلى راغب الشراء النضور في الموعد المعند لمكان البيع مصحوباً بالثمن نـقدأ

سميل عون

وبرسم الدلالة ٥٪.

حيص مع عدة حفر. التلفون ۰۹/۹۲۸۸۳۷ من ۸ الی ٤ ب.ظ. العدد ٩٦/٥٥ صادر عن دائرة تنفيذ بيروت يبلغ للسيد عبد الدكيم الجميل –

المجمول المقام عملاً بأحكام المادة ٤٠٨ و٤٠٩/أ.م.م.، تحيطكم هذه الدائرة علماً بأن لديها بالمعاملة التنفيذية الرقم ٩٦/٥٥ تاريخ ٩٦/١/١٩ انذاراً اجرائياً موجماً اليكم من السيدين احمد ومحمود صفا ومو يتضمن طلب تنفيذ المكم الصادر عن القاضي المنفرد المدني في بيروت الناظر بقضاياً الاينجارات البرقيم ٩٥/١٥٣٩، تباريخ ٩٥/٧/٥، وهو يتضمن اسقاط هقكم بالتمديد القانوني لعقد اجارتكم بالمأجور الذي تشغلونه بملَّك طالبي التنفيذ في العقار

الرقم ٩٩٠/ المصيطبة والزامكم باخلائه والرسوم والمصارف وعليه، تدعوكم هذه الدائرة للحضور اليما بالدات او بواسطة وكيل يمثلكم قانوناً لتسلم الانذار الاجرائي ومربوطاته بمملة عشرون يوماً تلي نشر هذا الاعلان، حتى اذا لم تحضروا خلالٌ هذه المعلة وقد انقضت مع مُعلة الانذار البالغة خمسة ايام على نشره وتعليقه على ايوان دائرة التنفيذ يصار الى متابعة التنفيذ بحقكم اصولاً حتى البرجة الاخيرة وتنفيذ الدكم وفقآ لمضمونه مع

تسليم المأجور لطالبي التنفيذ.

بيروت في ٦/١٩ [/٦٩٩٦

مأمور تنفيذ بيروت محمد نجيب علي دعوى الرقم ٩٦/٤٤٦ من الغرفة الابتدائية الثانية في الشمال ألى المستدعي ضدهم؛ زهية زوجة عيسى العلم وعزيز وعقل نخلة العلم وجومرة

جرجس العلم من داريا - قضاء زغرتا اصلاً ومجمولي محل الاقامة. تدعوكم هذه المحكمة لتسلم صورة الدكم الصادر عنما بالرقم ٩٦/٢٦ بالدعوى المقامة ضدكم من فايز جرجس العلم والقاضي باعتبار العقارات الرقم ٢٧ و٢٤٢ ٢٥٨ من منطقة داريا العقارية غير قابلة للقسمة عينا وبيعها بالمزاد العلني بواسطة دائرة التنفيذ المنتصة وتوزيع الثمن والرسوم بين الشركاء كل بنسبة حصته بالملكية وذلك خلال ثلاثين يوماً من تاريخ الاعلان.

رئيس القلم بالتكليف عبد الله الحصني

Cadillac Fleetwood FWD fully A vendre Action à Zaarour et equipped 91 US\$ 15000 Cad action au health Center de Riillac Fleetwood FWD fully mal. Tél.: 03/601995 de 8h à equipped 89 US\$ 11000 Tél. 01/384225 - 383805 - 426425 -Portable computer New I.B.M 425857 Pentium 120,8 mg RAM, 720 Mg. M.D Sound System 03/ Buick Regal Limited fully equipped 92 US\$ 14000 Buick 378514 - 431025 - 05/505863 Park Avenue ultra fully equipped US\$ 14000 Tél. 01/384225 - 383805 - 426425 -

425857

× Sea Ray Cruser للبيع مركب ۱۳۰ محرکان Volvo Penta محرکان على المازوت التّلقون ١١/٨٦٢٤١٠ -T/TYVAAT

مطلوب ممولين لمشارع استثمارات

عقارية متنوعة في كافة المناطق. الاتصال شخصيا. ت ٣٨٦٣٥٧



TANA - TON - A MAIN. من امانة السجل العقاري في الجنوب طلب ادجار الشمير بانطُوَّان شَبلي ُ أموكله يوسف شبلي شمادة قيد بدل ضائع ١٠٩ و202 و٣٩٦ وادي جزين.

للمعترض ١٥ يوماً للمراجعة.

أعلان من امانة السجل العقاري في الجنوب طلب محمد نجدي لموكلة ورثة زينب شلموب سند تمليك بُدل ضَائع ١٣٨ المعترض ١٥ يوماً للمراجعة. امين السجل العقاري المركزي

من امانة السجل العقاري في الجنوب

الخوري سند تمليك بدِّل ضَائع ١٩٥٠ قَانَا.

للمعترض ١٥ يوماً للمراجعة.

طلب مدمد نجدي لموكليه ورثة بولس

لمين السجل التقاري المركزي

أنزار ابرهيم

تزار ابرهيم

امين السجل العقاري المركزي ئزار ابرهيم أعلان من أمانة السجل العقاري في الجنوب طلب عبد الدسين فواز الموكليه فاطمة فواز وورثة خديجة قواز سند تمليك بدل نُعُ ٧٠١٧ العباسية. المعترض ١٠ يوماً المراجعة.

أمين السجل العقاري المركزي

فزار أبرهيم

اعلان طابق افلاس الرقم ٩٦/٢١ صبي المراج . . , من الغرفة الابتدائية الاولى في الشمال من تاريخ ١٩٩٦/٤/٢٤ صدر عن هذه المحكمة القرار الرقم ١٩٩٦/١٤٢ قضى باعلان افلاس السيد رشيد حسن الدايك واعتبار أن بدء التوقف عن الدفع يعود الى وسير بريد المجاد وتعين القاضي بلال ضناوي قاضياً مشرفاً، والمدامي مدمود الدسيني وكيلاً للتفليسة. فعلى الدائنين مراجعة وكيل التفليسة في مكتبه الكائن في طرابلس - شارع السنترال - الطابق الاول لاثبات دينهم وإبراز مستنداتهم بخلال خمسة عشر يوماً من

تاريخ النشر

رئيس القلم ﴿ إِنَّ إِ

ثقافة ومستوى طموحات

عندما قررت الدولة أنشاء وزارة الثقافة والتعليم العالي في لبنان، كانت بادرتما ثبرة المام ونتيجة درس عميق. فعنه الوزارة المعنية بشؤون الثقافة كان في حاجة اليما لبنان ممد الثقافة وشهد رسالتما.

نلك أن وطنًا للثقافة بدون مؤسسة تغني هذه الثقافة في ربوعه ومحيطه وكل اماكن وجوده، انما هو وطن يفتقر الى رمز من رموزه الكبيرة وعنوان من عناوينه الثابتة. بير- وسوري بن اكدت الوقائع في ما بعد أن أنشاء وزارة الثقافة كان في مستوى المرتقب والمرتبيَّ، لانَّه سد ثفرةٌ وأزال نقصاً في حياتنا التراثية.

اصفت هذه المؤسسة الى ساكر الاجهزة المكملة لمسيرة لبنان في قدراته وطاقاته وصدّقيته. بل القّت الاضواء الساطعة على خدماته ومواهبه ومعطياته. وفي ذلك فضل عميم، لأن الثقافة متشعبة العلاقات ومتعدَّدة الاتباهاتُ والسوَّاعُد. فهي علم بقدر ما هي تعميم للمعرفة. وهي دم يسري في شرايين الادراك بقدر ما هي حيوية تتعامل مع كل نواحي الداجات اللبنانية. وُمنَذَ أَن أَتَشَنَّتُ وزَارَةَ الثقافةَ في لبنان، تَدوَّلت في منتلف أعضائها الى

ورشة عمل وانتاج فكرية ووطنية بدافع الضرورة.

ذلك أنَّ وُزارةٌ الثقافة تُتَناول الشُّؤون الْعَامة في البنيان الوطني كما تتناول القَّضَايًا العقلية في الحقولُ التنظِّيريَّة. وأنّا جاز لنّا إن نَنْكر بَّالْتُناءُ صَاحِبُ ٱلْفَصْلُ في تَنْظيم هيكلية البهاز الادارى لوزارة الثقافة والتعليم العالي، فمن الانصاف ان نشيدٌ في الطليعة بالجمود ألتّي ما برح يبنّلها سعادة ألمدير العلم للوزارة الدكتور مطانيوس الملبي، ومواقفه والمراحل الصعبة والخطيرة ألتي اتخذها، فكان النجاح حليفه وحليف الوزارة بصموده ومثابرته ومتابعته لتنفيذ الخطوط الكبرى

وبغضل النشاط المكثف الذي قدمه، تدولت الوزارة الى حركة ثقافية واعلامية وأدبية وفنية هي اشبه شيء بمبادرة النحل والخلية الضاجة بالتقدمات المتنوعة، والتي شارك فيمّا وما زأل يشارك فيما مستشار الوزير الزميل العزّيز والصندِّق الكريم الاستّاذ طوني شمَّون. وَأَذَا مَا القينا اليوم نظرة راصدة على وزارة الثقافة والتعليم العالي، وجدنا ان برنامج عملها اصبح بسرعة مدهشة وبكفاية ممتازة في مستوى طُموحات المرحلَّة الراهنة لعملية بناء الخطاب الثقافي والاسهام في اعلاء

شأنه ومساندته واتجلحه علماً أن الفعل ُالثقافي هوية وانتماء والتزام، بداعي الضرورة الوطنية التي ينت منها وجوده. وبداعي المكونات الفكرية العالية التي لا بد منها لقيام

فاضل سعيد عقل

الوطن. والقت الاديبة نادية نويمض

كلمة باسم رأس المتنَّ: "... أن بناءً

لبنان الجديد لا يمكن ان يستفني

عن جهد المرأة، ولا يمكن انَ

يستوى زمن الانقاذ والتحرير من

غَيرٌ دُورٌ المرأة الام والمربية

والمناضئة والمواطنة الصالحة (...)

وتحن اليوم أمام مربية رائدة،

اندفعت من ذاتها فبنت وتكاملت

واثبتت وجودها بالعلم والمعرفة

ثم علق النائب ايمن شقير وسام

المعلم الممتاز من وزارة التربية

الوطنية على صدر المحتفى بها،

والقى كلمة: "نجتمع اليوم لتكريم

مربية اعطت من جهدها وعقلها ثماراً

لينعت اجيالا مثقفة ومعلمة تلامذة

كان النجاح في الحياة العملية لكثير

منهم ان مربيتنا الفاضلة عملت في

ظروفُ صَّعيةٌ عَلى اتجاح مدرسة رأسُّ

المتن يجللها ايمان كبير بقيم الذير

والمطاء والمحبة وتجحت وتفوقت في

رُسالتَما (...) وَخَتَامَا شَكَر مَنَ

المعلمة نبيهة غرز الدين استحقت الوسام والتبجيل الذي أحاط برسالتها

المتن المربية نبيهة غرز الدين، في احتفال رعاه نائب المنطقة ايمن شقير وخضره النائب باسم السبع والمدير ألعام للتربية الدكتور جورج يونس ونفر من المشايخ وعدد كبير من اهالي رأس المتن والجوار ومن تلامذة المحتفى بما خلال لربعة عقود النشيد الوطنى افتناحاً، فترحيب للسيدة عواطف غرز الدين ثم كلمة لرئيسة جمعية سيدات رأس المتن السيدة منى غزال ومما قالت: "جمعية سيدات رأس المتن بتكريمها اليوم المعلمة نبيمة تعيّ ان الوسام على صدرها لیس سوی بعض من عطاء قلبما الكبير. فطوال اربعين عاما تخرج على يدها الجيل بعد آلجيل،

وفي شمير كل خريج، لصداء من عطاء "المعلمة نبيهة". ثم القى يونس كلمة مما جا فيما: "سوآننا نكرم اليوم سيدة من سيدأت التعليم الرسمي، مربية قضت عمرها في صناعة النسان في لبنان، مذه التيَّ لا توازيما اي صناعة اخرى لان فيمًا بناء الأنسان وهو رأسمال

اعجابا بما رآه من انتاج ايادي ابناء في رعاية وحضور للرئيس امين الدافُّظُ، افْتَتَّدت مُراكِزُ المشاريع الشمال، وهذا فخر متمنيا ان تتفتح للممارات النسائية لجُمعيّة المشاريّع آفاق التعاون مع البلدان العربية المجاورة في هنا المضمار الذي رفعت الخيرية الاسلامية شمألا مقرضها الرآبع لواءه جمعية المشاريع الخيرية للاشغال البدوية والفنون الجميلة في الأسلامية لدُّ اتَـقنتُ وَارْتَقَت في قاعة المشاريع الكبري. وعضر ممثلون منتوجاتهاً. ويستمر المعرضُ يوميا الَّيُ

> قصّ الشريط وجال العضور في المعرض والمحتويات.

مهارات نسائية لجمعية المشاريع شمالاً

لوزير الشؤون الاجتماعية ولنواب، الى رئيس فرع الشمال للجمعية طه ناجي

حتى التأسعة مساء.

ثم كلمة لسميرة العمصي ياسم نُم القَّى الرَّئيس الحافظ كلمة قسم الممارات، ومثَّلُما لطه تلدِّي.

٢٩ حزيران من الساعة الخامسة عصراً

III NORDANA LINE

SERVICE DIRECT ET REGULIER DE L'AMERIQUE DU NORD

ANNONCE L'ARRIVEE DU NAVIRE

M/V SCHACKENBORG VOY. 612/620 A BEYROUTH LE : 27. 6 .96

POUR TOUS RENSEIGNEMENTS S'ADRESSER AUX AGENTS : SCANDINAYIAN NEAR EAST AGENCY S.A. (HENRY HEALD & CO. S.A.L.)

■ IMM.BUROTEC.11º ETAGE .RUE PASTEUR . MEDAWAR BEYROUTH . TEL:585676/7/8_FAX:585679 TLX: HEALD 42364_44953 LE . B.P. 64_BEYROUTH

ENORDANA LINE

SERVICE DIRECT ET REGULIER DE L'AMERIQUE DU NORD ANNONCE L'ARRIVEE DU NAVIRE

M/V SKANDERBORG VOY 610 / 618 A BEYROUTH LE : 26.6.96

MM LES CONSIGNATAIRES SONT PRIES DE FAIRE LES FORMALITES NECESSAIRES POUR LE RETRAIT DRECT ET INMEDIAT DE LEURS MARCHANDISES. FAUTE DE OUDI CES MARCHANDISES SERONT DECHARGEÉS A QUAI QU'A DECOUVERT A LEURS FRAIS. RISQUES ET PERILS.

POUR TOUS RENSEIGNEMENTS S'ADRESSER AUX' AGENTS : SCANDINAVIAN NEAR EAST AGENCY S.A. (HENRY HEALD & CO. S.A.L.)

● IMM. BUROTEC-11º ETAGE - RUE PASTEUR - MEDAWAR BEYROUTH . TEL:585676/7/8_FAX:585679 TLX:HEALD 42364_44953 LE _ B.P. 64_BEYROUTH

ما للمرأة يجب أن يعطى في "مشروع استراتيجيا لتقدمها"

لِقِرت اللجنة الاملية لمتابعة قضايا الولادة حتى الثامنة عشرة. المرأة بعد مؤتمر بيجينغ، خطة عملها وعرض محمد قاسم محور حقوق عبر "مشروع استراتيجيا تقدم الْمْرَأُة"، حصيلَة دراسة الأولويات في - تعزيز وحماية لما للمرأة من ورشات العمل الـ١٢ التي عقدتها حقوق الانسان من خلال التنفيد الكامل لحقوق الأنسان ولا سيما اتفاق القضاعلى اشكال التمييز ضد اللُّجنة خلال شمري أيار وحَّزيران. وعقد مؤتمر صُحافي في مُقر ٌنقابة الصحافة تحدثت خلاله رئيسة اللجنة

امان كبارة شعراني والْدُكتورة نُور سلمان، ورئيسة المجلس النسائي - ضمان المساواة وعدم التمييز املم القانون. اللبناني ليندا مطر والسيد محمد القانونية. ترحيب لنقيب الصحافة محمد

البعلبكي فتقديم لشعراتي وحددت الاهداف في محور التشريع بالآتي: المحاور التي جرت معالجتها كالاتي: – توعية الرجل والمرأة على حقوق ألمرأة وولجباتها الشرعية مواقع السلطة وصنع القرار، الاعلامُ، آليات، نهوضُ المرأة، العنَّفُ، والقانونية. النزاعات، الطفئة، حقوق الانسان، التّشريع الصحة، البيِّكّة، الفقرّ،

المحة تعددت:

المحدقة بالبيئة.

ثم قدمت الدكثورة نور سلمان والاجتماعية والصحية والثقافية، مواقع السلطة وصنع القرار، واوضحت عطية ان امداف محور الاعلام، وحددت الامداف في المدور

> . – اتخاذ التدابير الكفيلة بوصول المرأة الى هياكل السلطة وعمليات صنعَ القرآر والمشاركة الكاملة فيها. تعزيز حقوق المرأة الاقتصادية وتسميل وصولها الى الموارد المالية والاسواق والتجارة. وفي محور الأعلام: – التأكيد على دوّر الاعلام الانمائي – ضرورة تغيير صورة المرأة السلبيَّة والمهنية في مُختلفٌ وسائل الاعلام – تعزيز شبكة الاتصال العالمية في مجال النهوض بالمرأة.

> وقدمت ركيسة المجلس النسائى اللبناني ليندا مطر الأمداف في المداور التنبية، العنف ضد المرأة، الثر الحروب والغزاعات المسلحة، محور

في المحور الاول: استحداث وتعزيز لاجمزة وطنية وهيئات حكومية تعنى بقضايا

 ادماج المنظورات التي تراعي الـفروق بّين الجنّـسين لّاغـرُاضَّ التخطيط والتقييم. – أستحداث مناصب وتجان لرشاد في الاجمزة الحكومية ومؤسسات

لمجتمع المدنيء والمدف ألَّعام القضاء على انواع العنف ضد المرأة وكذلك في محور اثير الحروب أن المُعدف العلم مو زيادة مشاركة المرأة في العمل من أَجُلُ صُونَ السَّلَامِ وَفِي حُلُ النزاعاتُ الوطنية والتقليمية وغيرها من انواع النَّرَاعِ: حَمَّايِهُ الْمَرِّأَةُ مِن أَثَارِهِا.

وفي محور الطفلة حددت مطر - القضاء على جميع اشكال التمييز ضد الطفلة. - تُنفيذ اتفاق حقوق الطفل من

رلى حيدر أمام بيت بلاستيكى،

عكار – "النمار":

في لطار مشروع التدريب المهني

الذيُّ تَنفُذَه الدَّركَة الاجتَّماعية فيّ

عكارً انتهت الدورة الزراعية الاولى فيّ

مركز طلال نادر للتدريب في بلدةً

ينو – قبولا عكار وكانت ستةً اشهر

متتالية لاربعة عشر من الشبان ً

والشابات العاطلين عن العمل

والمهتمين بالشأن الزرّاعي، في اشراف

عُدد من المهنتسين والفنيين مع

واوضحت السيندة رلى حب

مسوَّولة مركز عكار في الحركة

الاجتَمَاعيةَ أنَّ مركِّز طُّلال نُادر

للتدريب الزراعي تلبية لرغبة لمالي

الريف العكاري في تدريب ممنيين زراعيين يساممون في تطوير الدركة.

والمشروع على مساحة عشرة الاف

🕏 اعلنت جمعية تنظيم الاسرة في

لبنان عن موعد انعقاد احتماعات اللجنة

التنفيذية واللجتة المالية الاقليميتين

للاتحاد الدولي اتنظيم الاسرة، اقليم

العالم العربي الساعة ٩٠٢٠ صباح ٢٥

حزيران و٢٦ منه في فندق الريقييرا،

ويشارك من المغرب رئيس الإقليم

محمد ابو الوكيل ومن الاردن رئيس

اللجنة التنفينية عبدالله ابو العطا ومن

المغرب المذير الإقليمي الدكتور مدمد

بوزيدي واعضاء اللَّجنَّتين من مختلف

◄ تحيي فرقة "ستات فارت"

الموسيقيّة من أا عازفا من الطّلاب

الشباب المتفوقين في مجلل الموسيقى

حفلات في مدرسة سان جوزف جبيل

الاربعاء ٢٦ حزيران وفي ثانوية رفيق

الدريري صيدا الذميس ٢٧ منه وفي

الرابَطَةُ الثقافية طرَّابلُس الجمعة ۗ ٨ أُ

منَّهُ. وتقام ورشة عمل بين الطلاب

الالمنان وطبلاب المعتمد العنالي

للموسيِّقيُّ، الكونسرفاتوار الوطني بينَّ

للدول آلعربية.

مصلحة الزراعة في الشمال.

. – تحقيق الالمام بالمبادئ وحددت صونيا ابرهيم عطبة

المرأة. ثم اتتقَّات عطية إلى اهداف

– تعزيزً وعي النساء للمخاطر

القراراتُ البيئيـة علَّى كلُّ

– تشجيع البحوث بمدى تأثر

فحديث البكتورة شعراني امدافها:

– رفع مستوى الوعي لأهمية قيام

– تنقيح القوانين بغية ضمان

ُ اللَّعْتَرافُ لَلْفُتِياتُ والنَّسَاءُ بِالْحَقِّ

الحقوق المتساوية للمرأة ووصولها

في فرص التعليم غير النظامي ضمن النظام التعليمي.

التدريب المهني وأعادة التأهيل.

– تمسين فرص المرأة على

واختتمت الدكتورة ابو غزالة

بتوَّجيه الشكر الى اللَّجنَّةُ الاملية

وأملت التنسيق بين اللجنتين الإملية

والوطنية للخروج بخطأة عمل

واستراتيجيا وطنية شاملة واعلنت

بو غزالة انه ما بين ٢٥ و٢٩ آب

المقبل سيعقد مؤتمر حكومى بدعوة

من جامعة الدول العربيَّة حول

موضوع المرأة تشارك فيه خمس

دول عربية بينما لبنان الذي سيقدم

(ميشال طاق)

متر مربع من الاراضي مقدمة من السيدة هيفاء عطية باسم ابنها

المرحوم طألال مساهمة في توفير

واشارت السيدة حيدر الى سلسلة

دورأت لأحقة لمشروع المختبر الزراعي

فيُّ بينو حيث اقيمٌ أَثْنَانِ مِنْ البِّيوتُّ

البُلاستيك لاجرا التجارب اضافة الى

تجارب زراعية تنفذ حاليا دلخل المركز

لاشجار الكيوي والفستق العلبي

والأفوكًا، في مَّذاً الريف المرتفعُ

نسبياً عن سطح البحر، والذي شأنه

وقالت ان المركز مفتوح امام

معظم المزارعين للاستفادة من التجارب المنفذة، أملة لمذه المشاريع

الساعة ٠٠.٠٠ قبل ظهر الثلثاء ٢٥

حزيران والساعة أأرأ بعد الظهر

🗣 مع انتهاء المؤتمر العالمي للاعلان

الذي جرى في سيول (كورياً) بين ٩

و١٦ حزيران، يعقد السيد جان كلود

بولس تائب الرئيس لمنطقة الشرق

الأوسط وافريقيا مؤتّمرا "صحافيا" في

في اطار الحملة التي اطلقتما

وزارة السياحة، ينشن وزيّر السياحة

نقولا فتوش، رئيسَ أَجَنَّةُ الشَّرق

الاوسط للمنظمة العآلمية للسياحة

اتلرَّة قلعة تينين في الجنوب الساعة

المركز الثقافي الايطالي في البنان الى الفتتاح معرض السينوغرافيا

والمندسة الداخلية للدكتور علي

نقولا فتوش الساعة ٠٠٠٧ مساء

اليوّم، في الّقاعة الرجاجية لوزارة

المسمار، في رعاية وزير السياد

قَاعُة نقابةً الصّحافة اليوم.

٧,٠٠ مساء اليوم.

السياحة – العمر4.

تأمين انتلَّجية ومرَّدودية اعلى.

ان تعم المناطق العكارية.

في معمد غوته.

فرص عمل للشباب العكاري.

الحركة الاجتماعية ودورة لشابات وشباب

تدريباً على الارض واشجار بديلة

المحور البيئي وحصرتها بالآتي:

– اشراك النس

المرأة بالتدمور البيئي.

أما محاور الفقر –

المرأة بعمل منتج اقتصابيا.

الى الموارد الاقتصادية.

– رُفِّع التحفظات التي ارفقت ميدا – "النهار": باتفاقٌ اللَّقضاء على اشكالُّ التمييز ض*د* المرأة. – وضّع تشريعات جديدة تؤون في صيدا والجنوب مُهرجان الفُولكِلُور الشعبي الاول في بلدة المُلعب البلدي ممارسة أأمرأة لحقوقها الاقتصادية

وحضر النائب ميشال موسى ممثلآ رئينس مجلس النواب نبيه بري والنواب بهية الدريري، مصطفى سعد، سليمان كنعان، عبد اللطيف الزين، سمير عازار، أحمد سويند وأحمد الخليل ممثلا الوزير انور الخليل

الاسرائيلي".

ومدّة نحو ساعتين كانت حكايات

والمنابعة المنابعة المنابعة المنابعة أمارة أمارة المنابعة المنابع الممرجان نحو ٢٥٠ طالباً وطالبة منّ مدارس رسمية وخاصة في عيدا

تاريخية ولوحات فئيةً وفولكلورية من التراث الشعبي العالمي واطلاق

والعميد سليم ابو شقرا وحشد من

النشيد الوطني افتتاحاً ثم رحبت باسم اللَّجنة أحلامٌ وهبي جباعي وقالت "ان هذا الشكل من الاحتفال تعبير عـن الـصـمـود فيّ وجه الـعـدوان

"ويبقى الجنوب" قبل المهرجان وبعده

فولكلور ورقص للتعبير عن الصمود

بشعار و"يبقى البنوب" أحيت الهيئات السياسية والتربوية والثقافية

في مديئة صيدا.

– بتعزيز برامج التوعية والخدمات التي تحسن صحة المرأة. - زيادة الموارد لصحة المرأة في السياسات الصحية الحكومية. - تشجيع البحوث عن صحة

عجمي والوزير نديم سالم وزياد ورئيس بلدية صيدا احمد كلش والمطرائان جورج كويتر والياس الكفوري والموتسنيور يوحنا ألحلو

قانا في عيون طلاب زاروها لوحات ستملأ قاعاتهم للشهادة



عكار - "التمار": بشعار "قاتاً في عيون طلابنا" نظمت المدرسة الوطنية الارثونكسية في الشيخُ طاباً – عكار مُعرضًا للرسوم التي انتجما وأبدعما تلأمذة المندرسة في المرحلتين الابتدائية

ورعى المطران بولس بندلي حفل افتتاح المعرض في حضور مدير المدرسة ننضال طعمة ومسؤولي الاقتسام التربوية وأفراد الميثة التعليمية. وللقَّى كلمة أثنى فيها على ما ابدعته ايادي الطلاب اعمالا فنية أبرزت مواهبهم الكبيرة، وجدد رفض الكنيسة لأعمال العنف التي ارتكبتها اسرائيل وترتكيما في الجنوب

المطران بنيلي في المعرض.

واشتمل المعرض على نحو مئتي لوحة، معظمها حول نظرة الطلاب الى

في المدرّسة الْبير عبود الذي قالُ ان هذه اللوحات نتيجة مشاهدآت طلاب المدرسة الوطنية الارثونكس لضرائح شهدًا وأتا في الجنوب وآثار العدوان الاسرائيلي الأخير وقال: ان هذه الرّسوماتُ سوّف توزع لاحقا على قاعات في المدرسة لتبقى صورة املم الاجيال المتعاقبة تدل على بشاعة

العدو الاسرائيلي. والمعرض أمام الجمهور ابتداء من اليوم حتى ٦٨ حزيران.

المجازر البشعة في قانا على يد العدو الاسرُائيلي اضَّافة الى عدد من

اللوحات الذاتية الوحي. ونسق المعرض استاذ مادة الرسم

اللبناني. وليم حسواني تكريم له ودرع كشفى



للدرع ألى حسواني من المحامي جوزف خليل.

رعى وزير التربية رويير غانم ممثلاً برئيسٌ ٱلْمَنْطقةُ ٱلتَرْبُويَةَ في جبل لَبُنَانَ كَابِي قسطونٌ، حَفَل جَمعيةٌ الكشاف الماروني تكريماً لعضو القيادة العامة ولمين الأرشاد والتوجيه الفنان وليـم حسواتي في صالة مدرسة الحكمة الجديدة.

حلو، انطوان خلیل، جان عاتم، الدكتور بيار دكاش، رئيس الرابطة المارونية لرنست كرم انطوان شمعون ممثلأ وزارة الثقافة والتعليم العاليء للفنان منصور الرحباني، قائد موسيقى هُوىَ الامنُ الداخليُّ الرائد أيلياً فرنسيس، رئيس الكشاف الماروني

حضر النواب حبيب حكيم، بيار

رد "التيار الديموقراطي التوحيدي"

"١-"ان الـتـيـار الـديمـوقـراطـي

التوحيديّ في القطاع التعليمي يدعم بثبات الروابط والهيئات االنقابية

للمعلمين في القطاعين الرسمى

والخاص، ويلتزم دائما تنفيذ قرارات

مكتب المعلمين. غير ان هذه الميئات

القيلامة للمعلمين ليست معصومة من

النطأ أو الاندراف، ومي لذلك – وفقًا

لانظمتها الداذلية – تُخضع للمراقبة

والمعاسبة من قواعدها آوعليها

الاستماع بصدر رحب لكل معارضة او

اتتقاد آمواقفها. اما دعوة المجلس

التنفيذي لنقابة المعلمين في المدارس

الخاصة في بياته الاخبر الى كم الافواه،

في هذه الظروف بالذات وقضايا

اساسية للمعلمين تناقش، ومطالبته

في القطاع التعليمي على المجلس

التنفيذي لنقابة المعلمين موضماء

المارُوني المحامي جوزفُ خُليْل الفنان وليم حسواني الدرع الذهبي للكشاف الماروني وقدم السيد الرموز شعار مدرسة الرموز، فالفتان حسواني في قصيدة شأكرا عائلته وأصنقائه وجمعية الكشاف الماروني على عُلطفتهم النبيلة تجلهه. ثم ادى أعضاء القيانة العامة نشيد الكشاف

الماروني، وفي الاختام حفل كوكتيل.

الممامي جوزف خليل واعضاء مجلس

القيادة ونخبة من رجال السياسة

والنقابيين والفنانين والتربويين

والمعلمين والشعراء ورؤساء الجمعيات

وبعد الكلمات قلد رئيس الكشاف

التيار الديموقراطي التوحيدي" سيظل ناطقاً

الكشفية.

بيان غير صادر عن جمات "رسمية" فذلك منعى خطير واتحراف عن مبادى الديموقراطية وحرية ابداء الرأي التي كَفَلُها النستور ويتمسك بها المعلمون.

۲– ان الـــــار الــديم وقــراطــ البسم التعليمي في كل قطأعات التعليم ومراحلة. وهو ليس جهة

٣- ورد في بيان المجلس التنفيذي المعلمين في القطاعين الرسمى والخاص غير متساويين لتعويضات تماية أأندمة وهذا غير صحيح وخطأ نستغرب صدوره عن النقابة (...)".

التوحيدي هو فعل ايمان وممارسة مقيقية وفعالة دفاعا عن وحدة

لنقابة المعلمين مغالطة تنقول بان

وسائل الاعلام بعدم السماح بنشر اي

زوجة الفقيد سلمى فؤاد حمية ولداه رلى ووليد شقيقاه الممندس شاكر كنعان وعائلته والرائد المتقاعد كنعان كنعان شقيقته المرحومة رضى زوجة الياس

آ وعائلات كنعان وهمية ويزبك وكرم وجنبلاط وسركيس وفرح وعساف وعموم امالي كفتون في الوطن والمهجر ينعون بمزيد من الأسى فُقيدهم العميد الركن المتقاعد موسى جرجس كنعان لَلْبُ رُئِسَ خُكُومةً وَوزير سَابق يحتفل بقصلاة لراحة نفسه في كنيسة

نياح السيدة في رأس بيروت شارع المكتول الساعة العادية عشرة وللنصف قبل ظهر الذميس ٢٧ حزيران، ثم ينقل جثمانه الى مسقط رأسه كفئون – الكورة حيث تقلم صلاة البخور ويوارى في مدفن العلالة. تقبل التعازي بعد آلدفن والجمعة ٢٨ منه في منزلُ الفقيدُ في كفتونُ والسبت ٢٩ منه فيّ صلاون كنيسة نياح السيدة رأس بيروت

رابطة قدمه كلقوى ألمسلحة اللبنائية تنعى الى اللبنائيين أحد مؤسسيها واحد نواب الرئيس فيما ألعميد الركن المتقاعد موسى جرجس كتعان

ناكب رئيس حكومة ووزير سابق اشقاه الفقيد موريس وعلالته وعيد وارملة المرحوم جوزف وولعاها جلن وطوني ولرملة المرحوم عبدالله وأولادها شقيقاته اليس ورفقة وروز وفيوليت وجولييت ونينا وجانيت

يتعون ألمأسوف عليه القرد طاتيوس عبدالله الففالي يحتفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة ٤٠٣٠ بعد ظهر اليوم الثلثاء ٢٥ حزيران ني كنيسة السيدة في الكمالة. تقبل التعازي يومي الاربناء والنميس ٢٥ و١٦ منه في منزل الفقيد في الكمالة حي

> زوجة الفقيد رفيقة القزح أولاده نبيل ودوري وهنري ينعون فقيدهم الغالي المرحوم حنا نايف القزح

المفتش المللي يحتفل بالصلاة آراحة نفسه الساعة سة بعد ظهر اليوم الثلثاء ٢٥ حزيران في كنيسة مار الياس في دير الاحمر. تقبل التعازي يومي ألاربعاء والخميس و٢٧ منه في منزله في دير الاحمر وايام للجمعة والسبت والاحد ١٨ و٢٩ و٢٠ منه في منزلة في سد البوشرية شَارع مَار يوحنا

مآك دنكر. المفتشية العامة المالية في التفتيش

تنعى الزميل والصنيق المرحوم الاستأذ حنا نايف القزح وتتقدم من زوجته وانجاله وآل القزح قكرام بأحر التعازي ساثلة قله أن يتفعد

الفقيد بواسع رحمته انتقل الى رجبته تعالى المأسوف عليد المحامي حيدر أديب خليقة زوجته فوزية عبداله بنتاه لينا ومالة خليفة

شقيقآه الدكتور فؤاد والدكتور مصطفى ُشقيقاته مي زوجة علي الداج أبرهيم وحياة زوجة المرحوم عبدالسلام الحر

وسامية زوجة المرحوم الحاج محمد الحاج ينقل جثماته من مستشف الدامعة الاميركية اليوم الثلثة ٢٥ حزيران الساعة التاسعة عباحا الى حسينية بلبته الغازية ويصلی عليه ظهرا ثم يواري. ر التعازي بعد ا والثالث في منزل شقيقه البكتور هواد خليفة في رآس النبع شارع عمر بن الفطاب للرجال وللنساء في منزل الفقيد شارع المعماري بناية السعيدي قبالة مركز "جفينور" الطابق الرابع.

أمالي الغازية. تقابة المحامين في بيروت تنعى بعزيد من ألاسى الزميل العردوم المحامي حيدر اديب خليفة سائلة لنفسه الرحمة ولاله الصبر والعزاء.

الأسفون آل خليفة وعبدائله والعر وعموم

زوجة الفقيد فيرا مكسيم كسار اولاده تجيب ونديم ووسلم ملحمه وأنسباؤهم ينعون ففيدهم الفالى المرحوم أنطوأن نجيب ملحمه

تقبل التعازي يومي الثلثه والاربعة ٢٥ و٢٦ حزيران في منزل الفقيد في بيت مري، انتقل الى رحمته تعالى فقيدنا للفالي المهندس احمد عبدالله حمدان زوجته زمرة حجازي حمدان اولاده المهندس غسان وقراس والمرحوم

اشقاؤه على وحسين والمكتور طلال وغازي والمرحومون سلمي ومحمد والدكتور شقيقاته فاطمة وزيئب والدكتورة سأمية وخبيجةً والمرحومة الْدَلْجة ليلّى. تـقبل التعازي اليوم الثلثاء ٢٥ حزيران

للرجال في منزل المرحوم بدر الدين حجازي في وطى المصيطبة شفرع جبل العرب بناية همُّودُ الطابقُ الخامس، ولكُ الفقيد في العنوان نفسه الطابق الثاني. الاسفون أل حمدان وحباري. انتقل الى رخمته تعللي الاحد ٢٢

حزيران المأسوف عليه بران مصسوت ـــِـ فرحان امين ابو زكي اولاده حكمت وشوكت ونبوى ونلي زوجة الاستَّادُ فؤاد عبد الباقي اشقاؤه المرحومون نسيب وهسيب والعقيد انيس ويوسف وزكي والمرحومة تقبل التعازي غدا الاربعاء ٢٦ منه فر

دار الطائفة الدرزية في بيروت من الساعةً العاشرة صباحا حتى الرابعة بعد الظهر. الراضون بقضائه آل ابو زكي وابو مصلح وعبد الباقي وعقل وعبوم اهالي عينبال. بالرضى والتسليم لمشيئة الله تعالى ننعى الفقيد الفالي المأسوف على شبابه مسعود حليم مرعي

الرقيب في قوى الأمن الداخلي تقبل التعازي اليوم الثلثاء ١٥ حزيران في قاعة مجلسُ دار ۖ الْطائفة الدرزية فَى بيروت شارع فردان من الساعة العاشرة صياحاً حتى الرابعة بعد الظهر. الراضون بقضاء الله ألُّ مرعى وعموم

زوجة الفقيد سلوى نجم أولاده المهندس نخلة متى وعلالته والمحلمي جوزف متى وعلالته وجورج وعصلم بنتأه نَذَلَات رُوجةً حنا نجم (في المهجر) ودينا زوجة مارون سليمان وعلألتهآ اشقاؤه سائم وعآئلته وسامى وعائلته وتخلا وسعاد وجميلة وزبيحة وسامية

أهالي بتأثر.

وعائلتها ينعون بمزيد من ألاسى فقيدهم الفللي سميح نظة متى تقبل التعازي إيام الثلثاء والاربعاء والغميس ٢٥ و٦٦ و٧٦ خزيران في منزل الفقيد في كفريا.

التقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه ألاستأذ لميل روحانا صقر الوزير والنائب والقاضي السابق زوجته ألبردومة ملتيلنا سليم العفلوف تقبل التعازي اليوم الثلثاء ٢٥ حزيران في سزله في سيروت شارع محمد الحوت ملك التاعورة قبالة مدخل قصر الصنوير. الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصاء

والد الفقيدة أيلى حنا أبو جودة والنتما ميشلين قران اعمامها لبيب وانيس وعائلتاهما وعاثلة المرحوم أتطوان عمتما اتيلس زوجة توفيق البواري وعلالتما ينعون فقيدتهم الفالية المأسوف على صاها مايا ايلي أبو جودة تَقَبِلِ التَعَارِي يَوْمِيُّ التَّلْتُهُ وَالْرَبِعَهُ ٢٥ و٢٦ دزيران في منزل وألعما في الشياح – عين الرماقة شأرع غنوم قعل معمل قصرعيان ملك

شفيق الريضاني الطنبق الرابع. الرجاء أعتبار هذه النشرة اشعارا خلصا. أنتقل إلى رحمته تعالى المأسوف عليه لدود ملدم سعد زوجته المرحومة فطينة عازار اولابه ميشال وعلالته وجوزف وعلالته والمرحومة ليخون زوجة حورج عويجان

وريموندا زوجة جورج سعد وعلالتها ومونيا زوجة عزت ألدموي وعائلتما أُولادُ شُفَيْفُه المُرحوم كُلُّملُ وعَلَالِتَهم (في أولاد شقيقه المرحوم شكري وعاثلاتهم أولاد شقيقه المرحوم مسعود وعائلاتهم يتعونه بمزيد من الاسي.

تقبل التعازي يومي الثلثاه والاربعاء ٢٥ و١٦ حزيران في مُنْزَلُ وَلَّذِه مِيشَأَلُ فَي الاشرقية شارع السيدة في ملكه والد الفقيد الدكتور جاك جرجس نصر ولابته دولا فؤاد غصن شقيقاه جورج والياس شقيقته ايلين اعملمه المكتور ميشال نصر وعلالته وعائلة المرحوم فيكتور وعلئلة المرحوم انمون

اولاد المرهومين كلوبيت والمكتور نبيم خُلَاهُ نقولًا فؤاد عَمن وعلالته والياس فؤاد غمن وعلالته خالته مبنرفا زوجة الدكتور نبيب طالب وعنوم عائلات نصر وغصن وملكي واندراوس

عملته فيكتوريا زوجة الدكتور أنطوان حمدي

وعاثلة المرحوم للمكتور موريس

وجريج وتجلر وطالب وسابا وعصقوري وموسى وخوري وعموم عائلات فلحات يقعون بمزيد من العزن فقيدهم المأسوف نبيل جاك نمر تقبل التعتزي يومي الثلثاء والأربعاء 10 و17

وصيقلي وصالحة وفرح والمر وحمصي والصمراني

حزيرانَ في منزَلُ وَالْنيَّه في الأشرفية شارع عبد الوماب الاتكليزي نزلة كنيسة سيدة العطايا للرجَّا أعتبار هذه النشرة اشعارا خلصا. لولاد الفقيدة جورج وعلالته (في الممجر) وغلبي وعلالته وايليا وعائلته

وليلان لرملة المرحوم روبير صافي ولولامها وليلى زوجة نبيل حبيقة وعلالتما (في ينعون فقيدتهم الفالية المرحومة نُجِلا ألياسُ الْحَدَاد ارملة للمرحوم نقولا يوسف العداد تقبل التعازي يومي الثاثاء والاربعاء ٢٥ و٢٦

وسلمية لرملة للعرحوم جورج الغنوري ولولادها

وميشال وعلالته

الشارع العريض بناية مارون كرم آل قفطيب وقسباؤهم وعموم اهالي جب

يتعون بمزيد من الاسى فقيدهم الغالي سب خالد الخطيب (عشرون عاماً) المتوفى أثر هادث سيارة لليم وقع في ىينة توليدو في ولاية اوم**ل**يو الاميركية. والنه النَّكتُورُ مَنيرُ الفَطَّيْبِ، وَقَدَتَهُ رَجَاءُ تَسِينَ الفَطْيِبِ، اعْمَامُهُ نَاتُبِ الْبِقَاعِ اللَّواءُ سَامِي

الخطيب والمعامي نزيه والمهندسان منيف ومعين عُمِته وفاء الفطيب زوجة المقدم ناظم عبد

لذواله الدكتور عمر ونديم وربيع والدكتور مازن الفطيب تُقبل التعازي اليوم الثلثاء ٢٥ حزيران في منزل اللواء سلمي الخطيب في رأس بيروت قريطم قبل الظمر للنساء وبعده للرجال بين

الساعة ۲.۳۰ و۸.۲۰ مساد

ذكرى اسبوع تصادف اليوم الثلثاء ٢٥ حزيران ذكري مرور اسبوع على وفاة فقيدتنا الفالية ُ قَرح أَلَمَاج رَشيد يوسفُ منصور زومة العاج المهندس فؤلد معمود شعلان وأنبها محبود الرضا شقيقلما عيصل وفؤاد

اعمامها سعيد وهاتي والدكتور جمال والنكتور صلاح ومفيد والتكتور مناف واسعد اخُوالها محدود وجعفر ومحمد حمدان. فتتلى أي من الذكر الدكيم على روحما الساعة الرابعة بعد الظمر، للرحال في حسينية بلدية برح البرادنة وللنساء في منزل والدما في شارع حاطوم قبالة مدرسة الانآس

الاسفون آل شطان ومصور وحمدان،

ذكرى سنة تصادف اليوم الثلثاء ٢٥ حزيران ذكري مرور سنة على وفاة ا**لمأ**سوف عليه عمر حسن مراد

ولداه روين ومي اشقاؤه وليد وخالد وخالدية صهراه محمود فلعاوي وسعيد ممتاز فتتلَّى أي مَن الفكرِّ للحكيم في منزَّله شارع للنسي بناية النطفيي قبالة كرلكاس تاكسي.

شكر على تعزية

طَانيوس خليل مسن تتقدم بجزيل الشّكر من جبيع الّذين أسوما في مصابها الالَّيم وتخص بالامتثان حضرة العماد لحود قائد للجيش وحضرة لللواه الحسن المدير العام لقوى الامن الداخلي وجميع الضباط وتلامذة للفباط والرتباء والافراد في الديش وقوى الامن الداذلي والامل والاصدقاء سواء بخضورهم أو بارسالهم برقيات ومراسلات وأكاليل وتبرعات سائلة الله تعالى إن يصونهم من كلُّ مكرومً

روبير كامل انجول وعائلته والدرتينا ارملة المردوم سمعان نصر وعائلتها بشكرون جميع الاصدقاء ورجال قدين والسياسيين والجمعيات النين شاركوهم في مصابهم بوالدتهم نزمة عنا نجم

سواء بعضورهم شخصيا او بأرسالهم برقيلت واكاليل ونبرعات سلالين الله لن يحفظهم جميعا من كل مكروه.



ونكر الكتاب أن هيوستون اقنعت ميلاري بلجراء حوار

خيالي مع السيدة الاميركية الاولى الراحلة الياثور روزفلت

خَلَالٌ جَلَسةَ جَرِت في البيتُ الْإبيضُ عام ١٩٥٥، ومع الزعيم المندي غاندي الذي اغتيل عام ١٩٤٨.

ونانسي ريفان زوجة الرئيس رونقد ريفان التي كانت تُستشيِّر الطالع قَبَل ان يحدد برنامج عمل زوجها وتنقلاته

واثارت تلك الروايات على الفور مقارنات بين هيلاري

وقلرنت هيلاري نغسها بزوجة روزفلت التى كانت مثار

الاخيرة نحو ١٣٩ حيوانا منها ستة

سوداً وُ ثلاثة ذكور وَثُلاث اتاث في

صفقة قيمتها ٩٠٠ الف رائد لاحد

ملاك المتنزهات الطبيعية الخاصة في

ويسمح لعشاق صيد الكركدن

الابينض بالرصاص والاحتفاظ برأسه،

بممارسة هوايتهم في المتنزمات ألذامة حيث يتم لختيار عدد ليطارده

الصيادون مقابل مبالغ طائلة قد تصل

الى أكثر من ٢٥ الف دولار للحيوان

ويـقـول مسـؤولـون ان المصيلـة

تنمب في تمويل برامج المدافظة على المسلالات النادرة وتكاثرها في محميات تحت رعاية خبرا/ بالحياة

دوغلاس هاملتون

(رويتر)

جنوب لفريقيا واسمه جون هيوم.

المنحازون!

انها سخرية الفظاظة لكنها قمة الازدراء! بنيامين نتنياهو اتهم القمة العربية بـ"الانحياز". ربما لانه يفترض ان النين اجتمعواً في القاهرة هم من الاسرائيليين او اليمود، وربما لانه يعتبر ان على العرّب ان يقفوا الى جانب اسرائيلٌ وضد انفسهم كي لا يقعوا في الانحيلز، وربما لانه يريد ان يجتمع العرب في القاهرة لتسلّيما مًا تَبُقى من مفلتيح العواصم العربية.

حتى وقوف العرب مع أنفسهم وفي مستوى الحد الادنى للوطنية والقومية والوعي، يشكل انحيازا (١)، كأن القادة العرب تداعوا الى الْقَاهُرةُ لَلْعُمَلُ بَّمَا يُومِي به الْبَنْدُ السائسُ مِنْ "بروتُوكُولات حكماء مهيون" الذي ينُص مُرادّة على "ان شعوب العالّم خُلْقَتْ لْتَكون مطية فَى ذَدُمةَ شُعْبُ اللَّهُ المُفتارِ"، فَكيفَ تَسُوعَ لنفسُها مِنَا الْانْحَيَارُ الْي

والواقع ان اتهام نتنياهو جاء في سياق حملة واسعة من الضغوط الاميْركَية والأسرائيلية والتركّية التي سيقت قمة القلَّهرة ورافقَّتها والتَّي تكشف مدى الاستمانة او الاستضعاف الذي بات يطبع سيكولوجيا

الأميركيون طالبوا بفصل التسوية عن التطبيع (وهو ما قد يشجع الإسرائيليين على شروطهم التعجيزية في جنوب لبنان والجولان والضفة الْغُرِيْةَ مَا دَامَتَ مَسِيْرَةَ التَّطبِيعِ مَسْتَمِرةً مَعْ عُواصِم عَربِيَّةَ عَدةً) وَحصل الاميركيون على هذا الامر، وحطت طائرات "العال" الاسرائيلية في عمان قبل ان تحط قرارات القمة فيما!

والاسرائيليون طالبوا ويطالبون بفصل الارض عن السلام في اطار مفعوم التسوية المنطلقة من مؤتمر مدريد، والقرارات التي اتخذتها القمة لا يبدو انها قادرة على اسقاط هذه المطالبة التي تعطل آلتسوية وتهدد بنسَّفُهُا(!) فماذا تستطيع الدول العربية ان تفعلُ امواجَّمة هذه السَّياسة

هْلُ تُسَقَط التسويات السلمية التي تمت حتى الآن، مع ما يعن اسقاطها من زلازل تصيب الدول والانظمة التي انساقتُ فيمَّا، وتُجرفُ القيادات والمسؤولين النين سلكوا طريقما؟ ومل يكون نتنيامو - والطقم الحاكم في اسرائيل - منزعجا من

اسقاط هذه التسويات اذا اراد العرب اسقاطماً؟ ولمانا ينزعج اليمين الاسرائيلي الذي لم يتوقف يوما عن التحذير من مغبة الانفتاح الاسرائيلي على المنطقة الذي سيجعل من الدولة اليمودية على المدى البعيد "الدِّي اليمودي في العالم العربي" كما قال الملك

ولسّنا في حلجة منا الى التنكير بالتحنيرات التركية التي وصلت الى حد القول، "أن أي قرار تتخذه القمة ضد انقره سيؤني العرب أكثر مما يؤذي تُركيا"ً، وهذا كلام يؤكد عمق الاستمانة والاستضعاف اللنين يطبعان التعامل مع الدول العربية.

وفيّ ظل كلُّ هذه الوقائعُ، فإن السؤال الذي يمكن طرحه اليوم بالذَاتُ وبعد مرور ٢٤ ساعة على قمة القاهرة: ماذا بقي من القمة العربية؟ وكيف يمكن أن يرد العرب على اسرائيل

اذَا نَفَنْتُ مَا حَذَرُوا مِنْهُ، أَي اذَا تُنكَرَّتُ لَاتَفَاقَاتُ التَّسويةُ السَّلْمِيَّةُ مُحيح ماذا يـفعلون؟ وهل فكروا بما عليهم أن يفعلوا؟ أو أنهم الان في نشوة القمة وبيانها الختامي؟ أو لعلهم في سكرة انعقاد هذا اللقاء في نشوة القمة وبيانها الختامي؟ أو لعلهم في سكرة انعقاد هذا اللقاء

الأحتفالي يقعدون؟ غالبً الَّظنَ أنَّهم يغرقون في نشوة انحيازهم الى انفسهم ضد

هيلاري كلينتون روحانية احيانا وخيالية اقنعتها المديرة فحاورت الراحلة السيدة روزفلت



مورة من ١٩٧٨ لبين ميوستون مديرة مؤسسسة ابعاث للعقل التي تعرس للتجارب الروحانية واغولر العقل للباطن.

واشنطن – رويتر – عمد مسؤولو البيت الابيض الى

وقال لُيون بانيتاً كبير موقّعَي البيت الابيض خلال حديث تلفزيوني الى شبكة "سي بي اس": "كل ما استطيع قوله هو أن السيدة الاميركية الأولى الساقة، أنما تسعى الى

الوقوف ورآء السيدة الاميركية الاولى هيلاري كلينتون زوجة الرئيس الاميركي بعد ان كشف كتاب جديد عن ميلَّما الى الالتقاء والتحدث مع خبيرة روحانية.

"واشنطن بوست" يوم الاحد مقتطفات

التي تدرسُّ الْتَجَارِبُ لَلروحانية واغُولر الْعقل الباطن.

تَجَانُبُ اطْرَافَ الصَّدِيثُ معْ الْاصحقاء واضرين اجْمعْ من كتابُ "النيار" لبوب ودوورد الصدافي الذي ساهم في

بعن المركب وقالت في مقال صحافي انها لجرت حوارات خيالية مع اليانور روزفلت لتعرف مانا تفعل لو كانت مكافها وان كشف فضيحة ووترغيت وقال فيه ان هيلاريّ ترتاح اليّ السيِّدُةُ الْاُولَى الراحلَة نصحتما بتجامل الانتقادات او أنّ التحدث مع جين ميوستون مديرة مؤسسة أبحاث العقل تَبِعَلُ "جَلَّدُهُا فَي نُسمك جَلَّد وحيد القَرن".

سيارات المرسيدس الشخمة وملابس مكنسة مصنوعة من البوليستر وعشرات من الباكستاتيين يسعون بحثاً

بشوارعه المتعرجة ومنازله القنيمة واكوام القمامة على الارصفة احدى المناطق العشولائية في روايات تشارلز ديكنز في للقرن التاسع عشر.

فقط كما يقول سكان وسياسيون محليون بل أيضا ظلهر في التحليل على قواتين العمل والضرائب السمة المميزة لدى سانتييه حيث يحقق تجار تروات طآئلة من عرق عمال وافدين بطريقة غير مشروعة يتقاضون اقل الأجور فيما يسَّميه البُّعض "سوقٌ العبيد".

واشتمر سلتييه الذي يقع على مرمی حجر من بورصة بآریس ودار الاوبرآ بانه معقل لذرق قوانين العمل والضرائب والتأمين ضد الدراقق منذ عشرات الستين. وُنظرا الى أن سائتييه يعتبر لذر

مناطق بأريس المناعية المزدمرة حيث بلغ أنتلجه حتى الاونة الاخيرة نُحو 2.5 في أملة من صناعة فرنسا أماكس السّيدات يغمَّن مسؤولون الطرف عن مذه التجاوزات

في مقابلة قال بيار شابيرا الركيس الاشتراكي للحي: "يقُومُ النظام كلُّهُ على الاحتيال. وإذا قام مفتشو العمل بوليبهُم كمًا ينبغي فان ورشًا كثيرةً ستغلق ابوابها. ويثير القلق تردي الامان والطُروف الصحية". وسكل لماذا لا تدهم السلطات

المدّلات المذالفة فاجاب شابيرا: "أنه وضع مريح للجميع، أي معاممة ستعمر اقتصاد سانتيه كله". ومحلات آلعمالة الرخيصة وغير الصحية هي في مبان قديمة مزدحمة يشقق اقيمت السكنى وليس لانشطة

لقيم قبل علم ١٩١٥. وعندما يبحل الليل وتهدأ الدركة يجوس في الشوارع تجار المفدرات والمومسات.

بستن سيب ____ تبارية تبارية معظمها هيق لا يزيد عن

غرفتين ولم يجدد على الاطلاق مئذ

اعمال ومخالفون في تواطؤ مع الخارج ليست أتعدام الارادة في تطهير ألني بلُّ كيفية القيلم بها.

غارأت وتعتقل أشذاما. والمشكلة تكمن في وجود شبكة اتذار. بمجرد وصول الشرطة يختفي العمال غير الُشرَعيين. وبعد ساعتين يعودون.

"والمؤسف فعلا أن كل هذا يحبث في قلبُ بلريس. حلقة تلو حلقة من اللَّامشروعية، بل ان بعض الشركات ر. يعمل من شلمنات وعلمل البذب في سانتيبه أنه يمكن تلبية طلبات تجار المفرق في أي وقت وباي كمية لأن هذه الطلبات تتغيير

بتغير الجو وحالة السوق. وورشا يساعد التجار على انتاج كميات ضمَّة في فترات قياسية.

تقول سولانج مونتانييه فيليه في كتابماً "سانتييه مكان مضطرب" لان العلابس منتج موسمي قَابِل التلَّف مثلَّ الطعام ان تأخير بضعة ايلم قد يضر اقتصادياتها ليضاء

ولان معظم العمالة في سانتييه غير دلامة وبدون عقود أو تناميا اجتماعيةً أو معاشاتً بعد التقاعد او

CONTRAIREMENT À CE QUI A ÉTÉ ANNONCÉ CÔ NI COUR

ساتتييه لا تتصل تكاليف كبيرة وخاما

وتـقول مونتـاتيـيه فيـليـه: "اغلب

الصَّفقاتُ تتمَّ نقْداً وتنَّقلَ قبضاعة

ويقول الاتحاد العام لعمال فرنسا أن

سانتییه یضم نحو ۵۰۰ شرکة یشتغر

فيما حوالي ٢٠ الف عامل، وحجم

العمالة في السوق السوداء غير معروف ومنذ قيامه في القرن التأسع عشر مركزا لصناعة الملابس الجاهزة في

باريس مرحي ساتنييه بعمليات ندولٌ جنرية خاصة بعد أن صمم الدائك

البريطاني تشارلز وورث موببلات

وكَثَالُوعَاتُ في متناولُ أعْدُاد كبيرةً من

يمود ماربون من منابح هي روسيا وبولونيا آلى سانتييه حيث عملوا

بالديلكة في بيوتهم. وبانتشار الات

وبعد الدرب العالبية الثانية به الـ

سانتييه عمال اتراك ويوغوسلاف. ثم

ارتمع عدد الوافعين من مستعمرات

فرنسية استقلت مثل تونس والبزائر

والمعرَّب وهم حاليا أغلبُ الْعَمَالُ في

de tennis masculin du U.S. Open.

remporté tras titres consécutifs à

A propos de Sampras, The New York Tames a écrit: "Nous avons peut-être

ici un senneman classique des temps

Apurd'hui le premier Américain à avoir

النياكة ازدهرت اعمالهم

وفي بداية القرن العشرين وفد

في القَترات حينُ يقل الطلبُ

VOUS DEMANDE DE BIEN VOULOIR NOTER QUE L'OUVERTURE DE SON RESTAURANT PROVENÇAL ET DE SES JARDINS, AURA LIEU AU COURS DES PREMIERS JOURS DU MOIS DE JUILLET.

> KEFRAYA "Un terroir, une vigne, un vin"

الك كدن الأسود والأبي بعضه للصيد بشروط لتتوازن البيئة

ويستطيع صيادون اثرياء قتل فيلة واسود وفهود وجاموس بري تشكل ما يسمى في لغة الصيد "المسة الكبار" ورؤوسها المعنطة تزين جدران

جنوب افريقيا البلد الوحيد الذي يمكن فيه الصيد المشروع لحيوان وحيد القرن (الكركدن) النَّادر الذِّيّ تقلصت اعداده الى ١١٥٠٠ على مستوى للعالم

ادارة متنزهات ناتال الوطنية؛ "لا فرق بين صيد الكركدن والفزال الاحمر. في الْفُمسُ عشرةُ المَّاضِيَةُ ثُم صيد ٥٠٪ كركتنا ابيض بالرماض بطريقة مشروعة". وجّنوب افريقيا موطن لحوالي ٦٣

هذه السلالة النادرة. وفي دول مجاورة يقتل صيادون وحيد القرن بالرشاشات في البراريّ وينشرون قرونه لبيعه فيَّ الشُرقَّ الْقَصَى كُنواءً مَقَوْ أَوْ استَخْدَاهِهِ فَيْ صناعة مقابض الخناجر في الشرق

في المئة من آجمال سكان العالم من وحيد القرن وهنا نجاحه في حماية

الاوسط قال هيوز اثناء مزاد ناتال السنوي للحيوانات البرية، اكبر مزاد من نوعه في العالم: "تحن نعتبر الصيد وسيلة مشروعة للمحلفظة على الحياة البرية.

ثبت أنما طريقة ناجحة لوحيد القرن قال ويلي رو مسؤول المزاد بينما مشترون يزآيدون على حيواتات برية في سرائق مزندم اقيم في متنزه ملولوي اوفولوزي في شمال اقليم كوازلو ناتال الَّذِّي تقطيه الغابات؛ "النقود هي الشرط الوحيد".

وينضم ألمتنزه وهو وأحد من ١٨٥ محمية طبيعية في الاقليم حوالي ۱۹۸۸ کرکننا یجری افتیار عدد منها للبيع لاسباب بيثية وفي نُماية مزاد استمر خمس ساعات تصبب رو عرقا وبدت على وجمه أمارات السفادة يبيع ناجح بلفت

وبية حصيلته تسعة ملايين راقد (مليوني بأع رو عشرات من السلالات منها همر وعشية وبقر وحشي وجواميس ماثية وزرافات وظباء برية وماكية ونجوم المزاد كانت اكثر من ٢٠ كركننا بيعت بسعر ٥٠ الف راند للرأس الواحد وتم صيد منه

الديوُلاتُ الصَّخمة التي يزن الواحد منها ُ ثلاثة اطنان بسهام مُخْدرةً ثم نقلها بالطلارة الى مكان العزاد وبلغ عدد حيوانات وحيد القرن التي بيعت من العدمية في السنوات

لفريقيا التي تعتز بحياتها البرية وتفُخر باسلوب محافظتما على الانواع في بعض اشمر المحميات الطبيعية في القالم تسمح بصيد سلالات نادرة في هذه المحميات

يقول جورج هيوز رئيس مجك

THE NEW



CADILLAC. **CONCOURS**

CREATING A HIGHER STANDARD



VERY SPECIAL PRICE FOR A LIMITED PERIOD

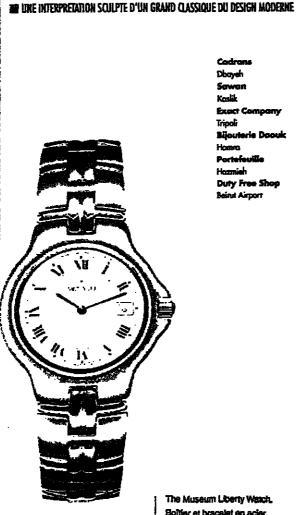


3-YEAR WARRANTY : BUMPER TO BUMPER PAYMENT FACILITIES : FIRST CLASS SERVICE & PARTS

وسسها ۱۹۲۲:



Tel.: 01-341124-341766



Bolter et bracelet en acier. aux lignes simples et livides. Mouvement à quartz. Etanche à 30 m, Pour Elle ou Lui, Swiss

MOVADO The Museum Watch.

For Searge, that has differ to a linear to the state of t

تصدر عن النهارش. ت. م. ل.

حبران تويني حوزفنصر

الانارة والتحرير، دار التعاونية الصحفية شارع مصرف لبنان - ص. ب١٦٠١١ - ت ١١٠٢١ - ٢